

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

قسنطينة

كلية الحقو

## مسؤولية البنك في إطار وسائل الدفع وإدارتها ( دراسة مقارنة )

رسالة مقدمة لنيل شهادة دكتوراه " ل م د"، في قانون الأعمال

" اختصاص: قانون البنوك والتجارة الخارجية "

:

سمية مانع

أعضاء لجنة المناقشة:

رئيسا	قسنطينة	التعليم	.
	قسنطينة	التعليم	.
	قسنطينة	التعليم العالي	..
	قسنطينة	التعليم العالي	..
			. ثابتي وليد
	سطيف		. بلعيساوي الطاهر،

الجامعية : 2020 - 2021

الرحيم

{ أُوْتِيْنُمْ قَلِيْلًا }

العَظِيْمُ

( الآية 85 )

## تقديم

- - ولي الدنيا والآخرة توفيقه لي

على إنهاء هذا العمل المتواضع، راجية أن يتقبله خالصا لوجهه الكريم وأن يفتح لي به طريقا إلى الجنة.

وأقدم بعظيم الشكر والتقدير، " على الإشراف والتأطير القيم لهذا العمل، وسعيه على إنجازهِ وفقا لما تتطلبه معايير البحث العلمي شكلا وموضوعا، ومتابعته المستمرة من خلال إلحاحه على الاطلاع والكشف على درجة ونسبة وفقا للتوصيات الموجهة من طرفه كما اشكر المؤتمر الجديد

عظيم التقدير والشكر " على قبوله حضور مناقشة الرسالة ، بصفته رئيسا للجنة، وارجوا أن ينال البحث قناعاته العلمية، لما له من بحوث وتجارب علمية قد تساهم في تقييم رسالتي، ويمنحها درجة علمية تشرف عملي وجهدي.

أقدم بجزيل الشكر إلى " على قبوله حضور مناقشة هذه الرسالة بصفته عضوا مناقشا، ونرجو أن ينال هذا العمل اعجاباه.

" **ثابتي وليد**

ي قدم له كل الشكر على قبوله مناقشة الرسالة بصفته سابقة، وارجوا ان ينال البحث تقديرا من جانبه عند الاطلاع عليه في إطار التحضير للمناقشة.

" **الأستاذ بلعيساوي محمد الطاهر** من جامعة سطيف، للمناقشة، وأقدم له بجزيل الشكر لقبوله الإطلاع على الرسالة والمشاركة في مناقشتها بصفته عضوا مناقشا وأرجو

.4

## إهداء

إلى الوالدين الكريمين أمد الله في عمرهما...

لهما } ارحمهم

{ ربياني صغيراً }

" الآية 24. "

من شجعتني على مواصلة مسيرتي العلمية نور عيني "تميم" ابني " " ...

{ والذين يقولون هب وذرياتنا أعين للمتقين }

" الآية 74. "

جميع أ ..... رئيساً وعضواً مناقشاً

{ وفوق كل ذي علم عليم }

" يوسف الآية 76. "

---

\_\_\_\_\_

المختصرات باللغة العربية:

: جريدة رسمية

:

..

: .

:

المختصرات باللغة الفرنسية:

Art : Article.

Bull.civ : Bulletin des arrêts des chambres civiles de la cour de cassation.

Cass. Civ : Arrêts des chambres civiles de la cour de cassation.

Cass .com : Arrêts des chambres commerciales de la cour de cassation.

C .M.F : Code monétaire et financier français.

CCA : Commission des clauses alunes.

Op.cit. : Opero citato.

« LCR » : lettre de change magnétique.

:

مسارا طويلا في مجال وسائل الدفع، باعتبار أن مهمتها الأساسية تلقي الأموال من الجمهور ومنح القروض، لتكون بذلك هذه الوسائل المحرك الوحيد للأموال على مستواها مما جعلها صادية وتجارية بالنسبة للبنوك، اجتماعية بالنسبة للزبائن بحيث تزايد إقبالهم هذه الوسائل عبر مراحل تطورها،

تميزت بطابعها الآلي والتقني هذه الأخيرة التي زادت من صدور أوامر الدفع على مستوى واسع لا يمكن قياسه لما تشهده من سرعة في التنفيذ.

انتشار هذه إطارها

لما يقوم به من عمليات استخلاص ووفاء مما يفترض اكتسابه أ

ديد من الوسائل العملية ( نيابات متعاملين في الخارج موظفين تقنيات قانونية وعملية) تمكنه من القيام بعمليات الوفاء والاستخلاص بسرعة و ، نظرا لما يتلقاه يوميا من السفاتج والشيكات مما لا يتصور معه قيام مؤسسة أخرى غير البنك لتقديم مثل هذه الخدمة نظرا لما تقوم عليه من تجنيد لعدد كافي من البنكيين والوسائل لا ضها عن بعض.

و من هنا بدأ يبرز دور البنك، إزاء العمليات التي يتم من خلالها تمكين الزبائن من استخدام هذه الوسائل تحت إشرافه وإدارته، الأمر ال ، وسيلة أو تقنية تربط بين الب والزبون وتنظم العلاقة بينهما، ليشكل في هذا المجال عقد الحساب البنكي أهم الوسائل التي اعتمدها المشرع لتسوية عمليات الدفع التي تتم بين البنك وزبونه.

وقد عرفت هذه العملية على مستوى التشريع والتنظيم بعملية "

الزبائن وإدارتها"<sup>1</sup> والتي لم تحض بتعريف لها من طرف المشرع الجزائري على الرغم من الأهمية ها على المستوى القانوني والعملية ومع ذلك نجد أن هذا الموقف لا يؤثر كثيرا على قيام هذه العملية على مستوى البنوك بقدر ما يؤثر به الظهور المتطور والمتنوع والمستمرة لهذه الوسائل يثير مسأ مواكبة التشريع للآليات القانونية، التي تسري في إطارها العمليات المتعلقة

بهذه الوسائل.

27	52	جريدة رسمية	2003	26	11 - 03	66	-1
. 2010	01	50	الجريدة الرسمية	2010	04/10	2003	
بالجمهور العريض، الجريدة				2005	15 ديسمبر	06-05	
				2006	23 أبريل	26	الرسمية

وسائل الدفع الحديثة و تداول النقود عبر

زعات الآلية في كل أنحاء الوطن  
وى كل البنوك و المراكز البريدية، و ظهر  
1990، أين أصدر بنك الجزائر نوعين من البطاقات لزيائنه.

اتفاقيات تمت بي

10-90، و الذي اعتبر في مادته "110"

ارتها عمل من الأعمال المصرفية .

ظهرت ، زيادة لما عرفته وسائل الدفع المعروفة

التي يواجهها الأفراد بصفة عامة

عدم توفر الخدمة الجيدة و

صناعة و تداول وسائل الدفع الحديثة عالميا و وداخليا زاد من حدة التلاعب و التحايل بصور

: السرقة و التزيف و التزوير و التعسف في استخدام هذه الوسائل و التي يتوجب البحث فيها و دراسة

أساليب التحايل من الجهة القانونية .

متمتعة بامتيازات تمنحها الأمن المالي والقانوني لممارسة هذه العمليات

خالي من النزاعات، لما تمارسه من أفعال إذعانية وتعسفية، مستمدة أساسا من المكانة والسلطة

المالية التي يحوزها البنك مما يزرع التردد لدى الزبائن في المبادرة على منازعته حتى ولو كانوا قادرين

على إثبات مسؤوليته، فحترافيته وممارسته هذا النشاط بصفة متكررة ومعتادة تجعله في مركز شبه محتكر

لهذا النشاط زيادة على الطابع العمومي الذي يطغى على معظم البنوك والذي لا يترك حلا أمام الزبون

جهة الدولة .

يقتصر هذه العملية بتطبيق المعلوماتية

1949

ظهر كمبيوتر

بهذه التقنيات الجديدة،

تحويلات الكترونية

إمكانية

الأمريكي

1977

التحويل

تطبيقها

انتهت

فيها تكنولوجيات

غياب هذ

التشريعات الالكترونية، حيث نه

المستهلكين

الذين هم

يترتب عنه

طريقا

المتعاقدين.

لتصبح عملية و ، وإدارتها محل مسؤولية البنك كسائر العمليات البنكية الأخرى، فرغم الفائدة التي تقدمها هذه الوسائل من طرف البنك للزبون أن لهذه الاكتشافات و التطورات التكنولوجية ثار ايجابية و سلبية، فهي من ناحية تدفع خطوات ، ومن ناحية أخرى تفرز صورا جرمية، يرتكبها المجرمون عن طريق استغلال هذه الاكتشافات في تسهيل ارتكابهم الج .

بحيث أن تطور مسؤولية البنك بمناسبة إصدار وسائل الدفع وإدارتها ن وليدة السنوات الاخيرة هي عبارة عن تطبيق للقاعدة التي مفادها أن كل شخص مسؤول عن الأضرار التي يصيب بها غيره ما نتيجة عدم التنفيذ العيني للالتزام و نتيجة و فعل غير مشروع يحدث الضرر للغير، وهو ما يصطلح عليه بالمسؤولية العقدية والمسؤولية التقصيرية.

بحيث تعود مسؤولية البنك الى سنة 1876 ندما قررت محكمة النقض الفرنسية إ طعن وجه على مجموعة من البنوك بجبر ضرر أصيب به ممون أحد قد كانت الغاية من ذلك الطعن هو إخفاء البنوك حقيقة خصوم مثقلة بديون مهمة محكمة النقض الفرنسية بوجود مسؤولية البنك بعناصرها الثلاثة وهي الخطأ الذي ينسب إ ، وضرر لحق الممون وهو الضحية، وقيام علاقة سببية بين الخطأ ، مما يتضح معه أن مسؤولية قواعد كلاسكية للقانون العام المتعلق بالمسؤولية المدنية.<sup>1</sup>

وما يلاحظ خيرة، ن مسؤولية البنوك في إطار هذه العملية تفاقمت نتيجة ارتكاب نتيجة استخدام الكمبيوتر وغيره من الوسائل التقنية في ممارسة مختلف العمليات التي لا يمكن تصور إجراءاتها دون استخدام وسيلة دفع معينة، على وسائل الدفع الكلاسيكية التي تترتب عنها مسؤولية البنك و الشيكات عرض البنك في العديد من المواقف إلى صور أخرى من المسؤولية .

مسؤوليته في نية تزيد من أهمية الموضوع ذلك أن التعامل في وسائل الدفع الورقية يكون ملموس و أساسه العنصر البشري، لا سيما في عملية الالتزام بالسداد والقيام به و الإقرار به أو إنكاره ا في ذلك عنصر الكتابة و التوقيع ، فإنها ري و ذلك عن طريق وسائط و أجهزة لكترونية يعلم بها من أجرى التعامل بها فقط و هو ( البنك ) .



بحيث أن وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن من أكثر العمليات التي تمارس من خلالها البنديّة عن استخدام هذه الوسائل أصدي

على العقود الالكترونية، هذه الأخيرة التي تزيد من حجم ارتكاب الأخطاء بسبب التعاقد مع عدد كبير

إضافة إلى أن اعتبار البنك مهنيًا نه أن يعرضه للمسؤولية في إطار هذه الوسائل في بعض الأحيان باعتباره ينشط في نطاق مؤسسة ضخمة ذات رصيد بشري مؤهل علميًا ومهنيًا وفي نفس الوقت لا يمكن أن هذه المسؤولية موقفاً منحازاً أو تمييزاً إتجاهه هي موقف فكري وحضاري نجده في مختلف دول العالم اتجاه أي مهني سواء كان ينشط في القطاع في غيره من القطاعات.

نه وفي ، فسنلمس بدون شك مظاهر المسؤولية اتجاه البنك في العديد من الأحكام لما يعرفه التشريع المتعلق التجارية من دقة في أحكامه والمسؤوليات الضخمة التي يضعها على مختلف الملتزمين والمتدخلين مما يساهم في نحت معالم المسؤولية التي تقوم إزاء البنك وتشحن القواعد العامة المتعلقة بالمسؤولية بشحنة خاصة .

ذلك أن هذا الأخير قد تنتج عن إدارته لهذه الوسائل العديد من المخالفات و الأخط عليها المسؤولية المدنية والجزائية و التأديبية مرتكبة أثناء ممارسة هذه العملية و الضرر الناتج عنها و العلاقة السببية بينهما سواء تعلق الأمر بالمسؤولية المدنية العقدية أو لتقصيرية والثانية تتعلق بالمخالفات —ة من طرف البنكيين أو باسم البنك تتعلق بمخالفة الأنظمة والتعليمات الصادرة عن بنك الجزائر والتي تخضع لرقابة اللجنة المصرفية و التي قد تفرض عقوبات تأديبية على البنوك .

وقد تقوم مسؤولية البنك كذلك لمجرد هذه الوسائل تحت تصرف زبائنه التشريع يميز في هذا الإطار بين عملية وضع وسائل الدفع في متناول الجمهور و عملية إدارة هذه الوسائل فالأولى تكون عندما يقوم البنك بإنشاء أو إصدار وسيلة دفع معينة، و يتعلق الأمر مثلاً ببطاقات Les Cartes de paiements ، التي يعتبر إنشاؤها عملية مصرفية تترتب عليها مساءلة البنك، بينما إدارة وسائل الدفع فالمقصود منها تمكين الغير من تحويل أ عن طريق عمليات على الصندوق، أو عمليات الوفاء

أهمية هذا تبرز لنا أسباب و دوافع دراسته و اختياره من بين المواضيع أهمها:

اعتبار عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن من أهم العمليات التي خولها المشرع للبنوك بموجب  
66 ( 03 - 11 ) ت المالية بنص المادة 71

والتطرق لمسؤولية البنك من خلال هذا البحث كان هو الهدف، وحتى نبين أهمية هذا الجراء  
من اللازم الإشارة إلى دورها والأسباب التي تؤدي إليها والتزامات كل طرف مع التركيز  
على موجبات الطرف الذي يتناوله موضوع الدراسة وهو " \_\_\_\_ " الذي يفترض فيه ا كل الحيطة  
والحذر لتفادي الوقوع في المسؤولية .

إلى جانب أهداف أخرى تتمثل أساسا في :

- تحديد الإطار القانوني للعملية محل مسؤولية البنك والمتمثلة أساسا في عملية إصدار وسائل الدفع وإدارتها  
باعتبار أن هذه العملية لا تجد في مجال البحث والدراسة القانونية رصيذا كافيا يساعد على تحديد مسؤولية  
إطارها بصفة خاصة ومستقلة.

- تبيان الالتزامات التي تقع على عاتق البنك عند إصداره لهذه الوسائل و إدارتها  
الحصول على هذه الوسائل .

- تحديد المسؤولية القانونية في شقيها الجزائي و المدني، إلى جانب الشق التأديبي التي تثيرها هذه العملية  
البنكية .

- تبيان و تحديد الجرائم المرتكبة في إطار ممارسة البنك لعملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الجمهور .

- محاولة إلقاء الضوء على مسؤولية البنك في هذا المجال

و من هذه المنطلق نجد أن إشكالية البحث تتمحور أساسا حول مسؤولية البنك في كلتا العمليتين .

ما مدى مسؤولية البنك في إطار عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن وإدارتها عبر كل مراحل  
ممارستها من طرف البنك .

بحيث أنه، و أثناء محاولة الوصول إلى مختلف الوقائع والمواقف التي تنجم عنها مسؤولية البنك لابد العملية في حد ذاتها والتي لم تشهد دراسات قانونية ولو مجرد المعالجة السطحية ، فعادة ما يتم دراسة كل وسيلة دفع على حدى وما ترتبه هذه الوسيلة من نه وفي إطار التوحيد ي فرضته وسائل الدفع الالكترونية، غياب أ ام المنظمة لها، يجعل من التزام البنك يظهر د فيما بين هذه الوسائل، كما أن اعتماد وسيلة وآلية وحيدة لمنحها وهي آلية الحساب البنكي، يجعلها تخضع لنظام قانوني واحد.

ولا يمكن تصور من جهة أخرى ن مسؤولية والقواعد التي تقوم عليها هذه العملية فلكل نتيجة فرضية، فما ه منذ البداية حتى يقضى بقيام مسؤوليته القانونية بجميع صورها في إطار وضعه لوسائل الدفع تحت تصرف الزبائن و إدارتها.

وإذا تم التسليم بذلك "أي بقيام مسؤولية البنك"، فما هي الإجراءات المتبعة من طرف الزبائن لاستقاء حقوقهم من البنك في ظل الحماية المكرسة تشريعيا لمركزهم في إطار هذه العملية وما مدى قدرتهم على إثبات هذه المسؤولية بالنظر إلى درجة الاحترافية التي يتمتع بها البنك؟

تبع الإشكالية الرئيسية العديد من الإشكالات الفرعية و التي نخلص من خلالها إلى :

كيف تم تنظيم عملية إصدار وسائل الدفع وإدارتها تشريعيا وتنظيميا باعتبارها السبب الرئيسي في قيام مسؤولية البنك

هي حالات قيام مسؤولية البنك بالنظر إلى الآثار التي تترتب عن العملية محل مسؤولية البنك سواء عند إصدار هذه الوسائل او عند إدارتها؟

وما هي الحالات التي ترفع فيها مسؤولية البنك؟

هي الآليات القانونية المتبعة لحماية الزبائن والوسائل المتوافرة لديهم لإثبات مسؤولية البنك؟

وما مدى تعويض البنوك للأضرار الناجمة عن إخلالها بعملية تنفيذ أوامر الدفع؟

وحتى تتم الإجابة على كل هذه الإشكالات تطلب الاعتماد على المنهج المقارن للو إلى مختلف آراء المشرعين والفقهاء في هذا المجال بحيث لا يمكن تصور استقرار وتحليل المادة القانونية لبعض تشريعات الدول دون اعتماد هذا المنهج، لما تعرفه هذه النصوص من تشابه في بعض الحالات

إلا أن اعتماد هذا المنهج كان بصورة أساسية بسبب اعتماد مناهج علمية أخرى إلى جانبه، هج التحليلي والمنهج الاستقرائي لمختلف النصوص القانونية مما ساهم في إتباع خطة بحث تتضمن دراسة ومعالجة شاملة لمختلف الإشكالات المطروحة بخصوص هذا الموضوع.

قد عملنا على تقسيم هذه الدراسة إلى بابين، بحيث يتضمن كل باب إشكالية منفصلة على الباب هم ما ميز هذا التقسيم هو توافقه مع ما جاء به المشرع بخصوص هذه العملية، باعتبار أن المشرع ميز بين عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن وبين إدارة هذه الوسائل. وهو ما دفع إلى اعتماد هذا التقسيم في إطار تحديد مسؤولية البنك فكانت العملية الأولى محل "مسؤولية البنك عند وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن" والعملية الثانية محل دراسة الباب الثاني "مسؤولية البنك عند إدارة وسائل الدفع".

وعلى الرغم من عدم تعرض البنك بدرجة كبيرة للمسؤولية في العملية الأولى مقارنة بالعملية الثانية إلا أن تحمل البنك للكثير من الالتزامات خلال المرحلة الأولى مراحل هذه العملية انطلاقاً من العلاقات القائمة بين البنك والزبائن والطبيعة القانونية لهذه العملية والالتزامات الواقعة على عاتق البنك في هذا الإطار، وهو ما كان محل الإخلال بهذه الالتزامات والمتمثلة أساساً في قيام مسؤولية البنك مما يترتب عنه صور عديدة لمسؤولية البنك وهو ما سيكون م

كما أن الخوض في البحث عن مسؤولية البنك في إطار العملية الثانية وهي إدارة البنك لوسائل الدفع المصرفية ليس بالأمر السهل أو الهين، وذلك لحصول الزبون على وسيلة الدفع وتطور العلاقة بينه وبين البنك لتصل إلى مرحلة بلوغ الهدف المتوخى من وسائل الدفع بجميع أنواعها وهو تنفيذ أوامر الدفع وما يليها من إجراءات الفحص والتمحيص في هذه الأوامر من شرعيتها وصحتها، وتنفيذها الذي يتلاءم مع مصلحة الزبون أو حامل وسيلة وهو سنتناوله في الفصل الأول من الباب

ورغم تحديد التشريع للمسائل والأخطاء التي تترتب عنها مسؤولية البنك، ووضعه للأحكام التي تضمن حسن إدارة وإصدار هذه الوسائل، إلا أن رفض البنوك لفكرة التطوير واستمرار اعتمادها عند إصدار هذه الوسائل وإدارتها على بعض التقنيات والوسائل المعروفة سابقاً، والتي أصبحت لا تتماشى مع تزايد هذه الوسائل نه أن يعرض البنك للمسؤولية، ليجد كيانه مجبراً على نفيها من خلال إثبات اتخاذها لكل الإجراءات المتطلبية لإتمام هذه العملية .

للة الإثبات والتي تعتبر من أهم الوسائل الممنوحة للزبون لتحصيل حقه  
وسائل الإثبات في صالحه، هذه الأخيرة التي تتنوع حسب طريقة ووسيلة التعاقد  
فيما إذا كانت كتابية او إلكترونية الأمر الذي يجب أن يتخذه الزبون بعين الاعتبار لاعتماده  
على الوسائل الأكثر حجية ضد البنك ومن ثم تحصيل التعويض المناسب الذي يتنا  
وهو ما سيكون محل دراسة في الفصل الثاني من الباب الثاني .

وحتى نجيب على الكثير من الإشكالات، والتي تثار قبل انطلاق البحث أو أثناء البحث، سنحاول تحديد  
مختلف النتائج المحصلة بعد استخدام العديد من الوسائل العلمية من كتب ورسائل ومقالات ومداخلا  
إلى جانب النصوص التشريعية والتنظيمية التي سوف تبين أهم المواقف القانونية والقضائية إزاء قيام  
بهذه العملية، حتى يتسنى لنا الإجابة عن كل التساؤلات التي يثيرها البحث عند سرد خاتمته  
في الأخير .

\_\_\_\_\_:

### مسؤولية البنك عند إصدار وسائل الدفع

يعرف النشاط البنكي إقبالا واسعا على مختلف العمليات المرخص له تقديمها للزبائن، كمنح القروض و الاعتمادات وتلقي الأموال من الجمهور ، ولا يتسنى للبنك إجراء هذه العمليات إلا من خلال منح وسائل تعمل على تسهيل المعاملات بين البنك والزيون، لتكون بذلك وسائل الدفع المصرفية التقنية الوحيدة التي يتمكن من خلالها الطرفان تحقيق هذا الهدف، وذلك عن طريق ما يعرف ضمن قانون النقد والقرض الجزائري "عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن " ك هو الطرف المحترف لهذه العملية العلاقة الناشئة بينه وبين الزيون هذه العملية للبحث عن مدى تعرض الزبائن للتعسف إطارها .

لا يتجاهله القانون، بحيث

البنك مع زبائنه وطرق تقديم هذه الخدمة سيؤدي حتما إلى قيام مسؤوليته القانونية لا سيما خلال المرحلة الأولى وهي مرحلة وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن .

ونظرا لما يعرفه قبول البنك منح هذه الوسائل من إجراءات سابقة فإ الناجمة عن هذه العملية قد يكون حتى قبل تعاقد البنك مع الزيون مما يجعل إمكانية قيام مسؤولية البنك تكون على مدى واسع يشمل مرحلة ما قبل وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن.

تعاقد البنك مع الزبائن لا يحمل هذا الأخير المسؤولية إزائهم فقط، باعتبار أن تعامل البنك إطار هذه الوسائل يثير مخاطر كبيرة قد تمس بالاقتصاد الوطني، مما قد يعرض البنك للمسؤولية إزاء أجهزة نقدية ومالية كثيرة على المستوى الوطني .

قد لا يكون ناتجا عن خطأ البنك، باعتبار أن هذا الأخير ليس هو الوحيد المكلف بالسهر على أ وسائل الدفع الممنوحة في إطار هذه العملية .

:

عملية إصدار وسائل الدفع محل مسؤولية البنك

تختلف علاقة البنك بزبائنه باختلاف العملية

الأموال من الجمهور أو عمليات القرض، وإنما قد تقدم هذه الخدمة من طرف البنوك في إطار وضع وسائل  
و إدارة هذه الوسائل، و هو ما ورد

66

1.

و تعتبر هذه العملية أحد أهم الخدمات المقدمة من طرف البنوك، لاسيما في القانون الجزائري، و يرجع ذلك  
إلى ارتباط وسائل الدفع بكل نشاط أو خدمة يقدمها البنك، بحيث أنه لا يمكن تصور حرمان البنوك  
من ممارستها على غرار المؤسسات المالية<sup>2</sup>، لما توفره هذه العملية من تسهيلات و ايجابيات للزبون

و على هذا الأساس سنعمل على تحديد الإطار القانوني لعملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن  
و كذا تحديد طبيعتها القانونية وإشكالات استخدامها.

و في المقابل نجد أن هذه العملية كغيرها من العمليات يترتب على اعتمادها في البنوك آثار تنشأ  
بين البنك و زبائنه، و ما تقوم عليه هذه العلاقة من التزامات و حقوق، و نجد أن أهم أثر  
لم يحسن البنك التعامل في إطار هذه العملية قيام مسؤوليته.

11 - 03	66	26	2003	المتعلق بالنقد و القرض، جريدة رسمية عدد 52
04/10	27	26	2010	جريدة رسمية عدد 50
	01			
	72			
	- 2			

\_\_\_\_\_:

### عملية

تعتبر هذه العملية أحد أهم العمليات المنصوص عليها في مختلف التشريعات المصرفية إلى توفير الإطار القانوني اللازم للبنوك لمواجهة إشكالات نظم الدفع و التقليل من احتمال وقوع البنك في أي نوع من أنواع المساءلة القانونية.

\_\_\_\_\_:

### مفهوم عملية إصدار وسائل الدفع أطرافها

إن تنظيم عملية إصدار وسائل الدفع قانونيا، حكرا على قانون النقد و القرض بالرغم من تناولها العديد من القوانين و الأنظمة و التعليمات من خلال تحديد أحكامها، إلا الاختلاف يكمن في أن قانون النقد و القرض كان صريحا في تحديد نوع العملية كأحد العمليات المصرفية التي تستوجب تحديد وضبط مفهومها و البحث في طبيعتها القانونية .

### **: مفهوم عملية إصدار وسائل الدفع**

إن عملية إصدار وسائل الدفع مرحلة سابقة لعملية إدارة وسائل الدفع و كلتا العمليتين قد تترتب عنهما مسؤولية البنك، إلا أن دور و التزام البنك يختلف أثناء إصدار وسائل الدفع عن دوره أثناء إدارتها مما يستلزم تعريف عملية إصدار وسائل الدفع و تبيان أهم ما يميزها عن عملية إدارة وسائل الدفع .



## : تعريف عملية إصدار وسائل الدفع

ترتبط عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن بإصدار البنك لهذه الوسائل لمصلحة زبائنه<sup>1</sup> و تتحقق عملية إصدار وسائل الدفع عمليا، عندما يقوم البنك بخلق أو سيلة دفع معينة كإنشاء بطاقة أو الشيك و الذي يعتبر في حد ذاته عملية مصرفية.

نه من الناحية القانونية نجد أنه لم يتم التطرق بصفة صريحة إلى تعريف عملية تحت تصرف الزبائن، سواء في التشريع الجزائري أو التشريعات الأخرى .

ربما يرجع ذلك إمكانية تضيق مجال هذه العملية لما تعرفه من تعدد أسباب طلبها من طرف اليومي و المتكرر لهذه الخدمة على مستوى .

إلا أن هذه المبررات غير كافية باعتبار أن المشرع الفرنسي<sup>2</sup> 3 هذا الغموض النقص من خلال تحديد مفهوم وسائل الدفع محل عملية الإصدار المفهوم القانوني كل الأدوات التي تمكن كل شخص من تحويل أموال مهما يكن السند .

و لعل اهتمام التشريع بتحديد مفهوم هذه الوسائل التي تمكن البنك من القيام بعملية إصدارها أمر لا بد منه لاسيما في الوقت الـ فيه وسائل الدفع تطورا متواصلا، و تقنيات حديثة، إلا أن عدم إلى سن أو وضع مفهوم قانوني للعملية في حد ذاتها له تأثير ملحوظ من خلال عدم القدرة على تحديد طبيعة العملية، والمرحلة السابقة لها.

يمكن تفسير هذه العملية على أنها خدمة معتبرة يقدمها البنك لعملائه<sup>4</sup> إدارة هذه الوسائل التي يضعها البنك تحت تصرف الزبائن بحيث تمكنهم هذه الخدمة من تحويل

<sup>1</sup> - Philippe Neau. Leduc, droit bancaire, Dalloz, 3 Edition, 2007, p 13.

<sup>2</sup> - l'article I .311-3 du code monétaire et financière français, Dernière modification 08 avril 2017, Edition : 11 avril 2017.

04 – 10

11 -03

69

- 3

<sup>4</sup> - Alain couret ,jeau devese, le droit bancaire , 1<sup>er</sup>édition, université de France, paris, 1999 . p51.

هذه الأموال مهما كان الشكل أو الأسلوب التقني المستعمل، مثل الأوراق التجارية، و غيرها من الوسائل المعمول بها في القانون التجاري<sup>1</sup>.

و تعتبر هذه الخدمة أحد أهم الجوانب الأساسية مقارنة بالخدمات المصرفية الأخرى، لاعتبارها الوسيط في أي عملية سيقوم بها البنك، نظرا لارتباطها ارتباطا وثيقا مع عملية تلقي الأموال من الجمهور<sup>2</sup> وكذا عمليات القرض وكل العمليات التي تتم عن طريق الحساب البنكي، هذا الأخير الذي يعتبر أهم وسيلة يتم من خلالها تمكين الزبائن من وسائل الدفع.

بحيث أنه في أغلب الحالات نجد  
ل الدفع يكون من خلال  
عن طريق سجل محاسبي لدى البنك ينشأ بموجب عقد يسمى اتفاقية فتح الحساب موقعة  
رف البنك وصاحب الحساب (العميل) و تنشأ هذه الاتفاقية حقوق و التزامات لكلا الطرفين لتشمل  
قيودا محاسبية يقوم بها البنك طبقا للأنظمة السارية المفعول والأعراف المصرفية المتبعة  
و الإجراءات التي يتم الاتفاق عليها في نص اتفاقية فتح الحساب و الاتفاقيات الأخرى التي يتم توقيعها  
بين الطرفين و غير ذلك من الأوامر التي يصدرها صاحب الحساب إلى البنك<sup>3</sup> هذه الأوامر  
باستخدام وسائل الدفع الورقية أو الحديثة.

اب البنكي هو الوسيلة الرئيسية التي يتم من خلالها تمكين الزبـ  
وسائل الدفع أيا كانت طبيعتها.

و يعتبر ذلك حساب للدفع " le compte de paiement " يقيد باسم شخص أو عدة أشخاص، يستعمل  
بغرض تنفيذ مختلف عمليات الدفع<sup>4</sup>.

1 - عجة الجبلاي، الإصلاحات المصرفية في القانون الجزائري في إطار التسيير الصارم لشؤون النقد و المال، مجلة  
اقتصاديات شمال إفريقيا، العدد 4  
308.

2 - jeu jacques bourgard, la banque en France, 4 Edition, 1995, p155.

3 - قد العربية العربي السعودي، قواعد فتح الحسابات البنكية و القواعد العامة لتشغيلها في البنوك التجارية التحديث  
2008.

4 - Article L 311-1 du code monétaire et financier

## الفقرة الثانية : تمييز عملية إصدار وسائل الدفع عن عملية إدارة وسائل الدفع

يميز عمليا، على مستوى بين عملية وضع وسائل الدفع في متناول الجمهور و عملية إدارة هذه الوسائل، فالأولى تكون عندما يقوم البنك بإنشاء أو إصدار وسيلة دفع معينة، كإصدار بطاقات الوفاء مثلا من طرف البنوك التي تعمل على تقديم هذه الخدمة لزبائنها لتسهل عليهم عملية الوفاء باحتياجاتهم للتعامل بها داخليا، و منها ما يصلح للتعامل بها في جميع الاستخدامات، طالما أن هذه البنوك هي عبارة على أشخاص اعتبارية يرخص لها القانون و كذلك البنك المركزي بمثل هذه الأعمال كلها أو بعضها<sup>1</sup> و التي يعتبر مجرد القيام بها عملية مصرفية تترتب عليها مساءلة ا .

بينما إدارة وسائل الدفع فالمقصود منها تمكين الغير من تحويل أموال عن طريق عمليات على الصندوق ، أو عمليات الوفاء أو استقبال الأموال من خلال تلقي الأموال من الجمهور.

و تتضح بذلك عمليات إدارة وسائل الدفع من خلال تنفيذ البنك لعمليات تحويل الأموال، بحيث هذه العملية الثانية و هي عملية إدارة وسائل الدفع تشمل جميع أعمال الإدارة التي تتضمن حقوق

2.

3

عملية إدارة وسائل الدفع لعدم سنه لمفهوم قانوني مفصل لهذه العملية.

نه يبدوا من خلال إعادة النظر في تعريفه لوسائل الدفع نجد أن الأمر لا يثير إشكال مقارنة بعملية

فع تشمل كافة الخدمات المقدمة من طرف البنك بعد تمكينه الزبون من وسائل الدفع و التي تمكنه من تحويل الأموال، مهما كان الشكل أو الأسلوب التقني المستعمل.

على ذلك نجد أن المشرع الجزائري حددّ الخدمات التي تدخل في إطار عملية إدارة وسائل الدفع بشكل غير مباشر.

أنه لم يحدد الوسائل محل إدارة البنك فيما إذا كانت وسائل تقليدية أو حديثة و اكتفى بصيغة الجمع و التعميم سواء تعلق الأمر بوسائل الدفع أو طرق إدارتها من طرف البنك، ما يدل على أن هناك قابلية

1 - جلال عايد الشورى، وسائل الدفع الالكتروني، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن، 2008 . 28

2 - Philippe Neau, Leduc, op.cit. P20.

لا اعتماد وسائل دفع حديثة و كذلك اعتماد تقنيات و أساليب متطورة في إدارة هذه الوسائل، إلا أنه لم يتم تحديدها بصراحة النص و بطريقة مفصلة ما يدل من جهة أخرى على وجود تخوف من بلوغ هذه الحادثة.

لك الأمر بموجب التشريع التجاري وأدخل وسائل وتقنيات دفع حديثة مما يؤكد

على نية المشرع في عدم حصر هذ

(1- 344)

1.

وتندرج هذه الخدمات ضمن إدارة وسائل الدفع، والتي تم تحديدها على سبيل الحصر كما تم تحديد الخدمات بمثابة خدمات الدفع، أي أنها لا تندرج ضمن عملية إدارة وسائل الدفع، و قد تم تحديدها هي الأخرى على سبيل الحصر<sup>2</sup> و الهدف من هذا التمييز و الفصل هو تحديد خدمات الدفع التي تعتبر عمليات مصرفية خاضعة للقانون النقدي والمالي.

وحسب نفس القانون، فإن عمليات إدارة وسائل الدفع تتم من خلال حساب الدفع المقي أشخاص يهدف تنفيذ عمليات الدفع المحددة سابقا ذلك أنه ينشأ في ذمة البنك، على أثر استجابته لطلب فتح الحساب الوارد إليه من الزبائن واستناد لبنود اتفاقية الحساب، التزاما بتمكين الزبون صاحبه من الوسائل و الخدمات الضرورية لتشغيله، و بالقدر التي يحقق له الغاية المرجوة من فتحه<sup>3</sup>.

1 - Article L314-1 du code monétaire et financière créée par ordonnance N° 2009 ,866 du 15 juillet 2009 art 5.

2 - أهمها: تنفيذ عمليات الدفع المرتبطة بخدمات الأصول و الأوراق بما في ذلك العمليات التي تتم على دفتر الحسابات (حساب التوفير).

3 - ريمس، المسؤولية المدنية البنوك في مجال الحسابات، رس — دكتوراه، كلية الد قسنطينة، الجزائر، 2010- 2011 . 163

## الفرع الثاني: تحديد أطراف عملية إصدار وسائل الدفع :

إن البنك هو الطرف الأكثر عرضة للأضرار و المخاطر الناجمة عند إصدار أن تحمله المسؤولية ليس بالأمر الهين، فقد تعرضه هذه الأخيرة إلى فقدان سمعته في الساحة البنكية<sup>1</sup> و من ثم إشهار إفلاسه، هذا الأخير الذي يعد بمثابة ، إفلاس بنك هو اصلاح وتطهير .

عليه بناء علاقة مع الأطراف الأخرى على الحيطة و الحذر، و حتى يتسنى له يجب تحديد مركز كل الأطراف و طبيعة علاقاتهم مع البنك.

## : المركز القانوني لأطراف عملية إصدار وسائل الدفع

بما أن عملية الدفع تعتبر في عداد العمليات المصرفية الخاضعة لإشراف السلطات النقدية للدولة<sup>2</sup> فإن أطرافها لا يتم استثنائهم من هذا باعتبارهم العناصر الأساسية المكونة للعملية إلا أن تعددهم قد يمتد ليشمل أطرافا دولية و وطنية.

و تتمثل أساسا في طرف وحيد و أساسي له دور فعال في التحكم أو إطلاق وسائل الدفع لاسيما تلك الوسائل الحديثة، و ذلك عبر جميع دول العالم.

وتحديد مركزها القانوني ضمن هذا الإطار لا يعني اعتبارها طرفا في العلاقات القانونية الناشئة بين البنك وزبائنه، و سنوضح دورها فيما يلي:

: :

هي مؤسسة عالمية تقوم بعملية إنشاء البطاقات، و تتولى رعايتها و تصدر تراخيص للبنوك الموجودة في جميع أنحاء العالم بالموافقة على دخولها في عضوية هذه البطاقات، و هي تتولى تسوية العمليات المالية

1 - تعد الساحة البنكية " la place bancaire " المحيط الاقتصادي و المالي الذي تنشط في إطاره البنوك و الذي يتميز . la solidarité de la place

2 - بنك الجزائر و مجلس النقد و القرض واللجنة المصرفية هي السلطات التي تتولى الإشراف على هذه العمليات

المستحقة جراء استخداماتها<sup>1</sup> من الأمثلة على هذه المنظمات مؤسسة " الفيزا العلمية " " كارد العالمية"<sup>2</sup>.

و ما يلاحظ على هذه المنظمات أنها تغيب في إصدار وسائل الدفع التقليدية و يقتصر وجودها في إصدار وسائل الدفع الحديثة، فهي مركز الاختلاف بينها بحيث نجد أن الإصدار في إطار الدفع التقليدي يتم بتدخل البنك المركزي.

و بالرغم من ذلك لا يمكن اعتباره طرفاً ثالثاً في عملية الوفاء عند إصداره للنقود، فالوفاء بالنقود لا يكون إلا مقابل القيمة الحقيقية للأشياء المباعة، و يقتصر دوره على توفير ضمان قبول هذه النقود في الوفاء و يتدخل في الوفاء بطريقة مباشرة.<sup>3</sup>

و كذلك الأمر بالنسبة لعمليات إعادة الخصم ا الدفع عبر العالم لا يقتصر على هذا المركز هناك مصدر آخر لهذه الوسائل كالمؤسسات التجارية و كذا المؤسسات المصرفية<sup>4</sup> و كذا المؤسسات المصرفية<sup>5</sup>.

## ثانياً : الأطراف الوطنية:

إن المسؤولية الناجمة عن إ فهناك حالات ترفع فيها المسؤولية القانونية على البنوك، و قبل تحديد هذه الحالات لاحقاً، لابد من إلقاء الضوء على الأطراف الأخرى المرتبطة بالعملية إلى جانب البنك، و المتمثلة أساساً في الزبون و هو ال و الغير الذي يختلف مركزهم وني و صفتهم حسب طبيعة وسيلة الدفع محل العملية، بحيث يخضعون كلهم على

- 1 - ل عايد الشورة، وسائل الدفع الإلكتروني، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر والتوزيع 2008 35 .
- 2 - visa card منظمة سان فرانسيسكو، و هي تقسم العالم كله إلى عدة مناطق : كـ و آسيا و أمريكا اللاتينية و الشرق الأوسط والولايات المتحدة الأمريكية، أنظر جلال عايد الشورة في المرجع الأنا ذكره 36 .
- 3 - أحمد حمداني الجهني، المسؤولية المدنية عن الاستخدام غير المشروع لبطاقات الدفع، الطبعة الأولى، دار المسيرة للنشر و التوزيع، عمان، الأردن، 2010 38.
- 4 - حياة سماعيل، وسيلة السبتي، التجارة الإلكترونية و تطوير و سائل الدفع للمؤسسات البنكية، بحث، مخبر مالية وبنوك و إدارة أعمال، جامعة محمد خيضر، بسكرة، ص 226 .
- 5 - مؤسسة اكسبريس و مؤسسة دينرز كلوب.

- :

يحض البنك على المستوى التشريعي بتعريف له عبر مختلف النصوص القانونية المنظمة له، إلا أنه حضي بتعريف له بموجب قانون النقد و القرض الجزائري من خلال العمليات التي يقوم بها "70" منه و التي أقرت بأن البنوك مخولة دون سواها بالقيام بجميع العمليات المبينة في المواد 66- 68 أعلاه بصفة مهنتها العادية<sup>1</sup>.

و تحديد العمليات الموكلة إلى البنك بموجب قانون النقد و القرض، و التي تتضمن إصدار وسائل الدفع و إدارتها كأحد أهم العمليات البنكية، لا يقتصر على ذلك و إنما عمل هذا القانون على منع من جهة أخرى غير البنوك من القيام بهذه العمليات و مزاولتها كمهنة عادية أي بشكل دوري متكرر و منتظم<sup>2</sup>.

### 13 الثانية 3 يهدف من جانب آخر

هذه العمليات على الأشخاص الذين يقومون بها بناء على صفتهم التجارية على الصفة التجارية للعمل المصرفي بحسب الموضوع، و بناء على ذلك يعاقب هؤلاء الأشخاص وفق للصفة التي يتخذونها، حتى لا تكون لهم القدرة على إثبات الـ باعتبار أن البنوك تمارس هذه العمليات وفقا لشكل معين<sup>4</sup>.

و مفاد هذا الحظر هو أن البنك الهيئة أو المؤسسة الوحيدة المخول لها إصدار وسائل الدفع على المستوى الوطني، سواء بطريق مباشر من خلال فتح الحساب أو تمكين الزبائن من استخدام وسائل الدفع عن طريق غير مباشر من خلال عملية القرض أو تلقي الأموال عن العموم والمرخص بموجبها لبعض الهيئات بهذا الإصدار كبريد الجزائر مثلا.

و الإشكال يثور هنا حول مركز أو وضع المؤسسات المالية من خلال هذا الحظر، فرغم منعها بصراحة النص من القيام ببعض العمليات المصرفية<sup>5</sup> إلا أن الحظر بالنسبة إليها يعتبر حظر نسبي على خلاف الأشخاص الاعتبارية أو المعنوية الأخرى، التي تحظر من ممارسة هذه النشاطات حظرا مطلقا.

- 1 70 11-03 04 - 10.

- 2 76 .

- 3 27-96 9 ديسمبر 1996 59 -75 26

1975، الجريدة الرسمية عدد 78 03 1975.

- 4 وذلك طبق للإجراءات المحددة بموجب قانون النقد و القرض و المتعلقة أساسا بالترخيص و الاعتماد.

- 5 الية من القيام بإصدار وسائل الدفع و إدارتها بموجب المادة 71 .

و هذا الاختلاف و التمييز في قدر النشاطات المرخص بها غير كافي للارتقاء بالمؤسسات المالية بما يجعلها غير قادرة على الاستمرار في النشاط المالي، فقد عرفها المشرع هي الأخرى على غرار البنوك بأنه أشخاص معنوية مهمتها العادية والرئيسية القيام بالأعمال البنكية ما عدا تلقي الأموال من الجمهور، وهذا المفهوم هو الآ غير مباشر بحيث أشار المشرع إلى أن الأعمال البنكية التي تقوم بها دون المتعلقة بتلقي الأموال من الجمهور، وهذا حسب قانون النقد و القرض 90 - 10 في مادته 115<sup>1</sup>.

ليتم إلغاء هذا القانون في فترة لاحقة و يعوض بالأمر 03 - 11 هذا الأخير الذي نص في مادته 71 على أنه لا يمكن للمؤسسات المالية تلقي الأموال من العموم، ولا إدارة وسائل الدفع ووضعها تحت و يمكنها القيام بسائر العمليات الأخرى<sup>2</sup>.

و ما يلاحظ من خلال المقارنة بين القانون الملغى و القانون المعوض له، هو اتساع فجوة الحظر النسبي ، لتشمل معها عمليات إصدار وسائل الدفع، ما يبرز معه أمرين:

هو تمتع البنوك بالقيام بأهم نشاط يعرفه الوسط الاقتصادي و الذي يسهل عليه القيام في النشاطات المصرفية، و من جانب آخر تحمله كل ما ينتج عن هذا النشاط من التزامات و مساءلات قد تقع على عاتقه باعتباره المكلف الوحيد بإصدار وسائل الدفع.

هو أن حرمان المؤسسات المالية من إصدار وسائل الدفع يعد بمثابة الإشكال القانوني و العملي الثاني بالنسبة لها بعد أن كانت تتولى عمليات الإقراض معتمدة في ذلك على رأسمالها و قروضه المساهم طويلة الأجل<sup>3</sup> دون أن تستغل أموال الغير في شكل ودائع، مما يؤدي بنا إلى القول أن المشرع حرّمها من مصدر مالي هام جدا، إلا أن هذا الأثر تزايد وطأته من خلال الأمر 03 - 11، حيث أن المشرع لم يكتفي بذلك فقد منعها مرة أخرى، من إدارة وسائل الدفع أو وضعها تحت تصرف الزبائن ما يظهر معه التناقض الجلي و المتمثل في قيام المؤسسات المالية بعمليات إقراض دون اعتمادها على وسائل دفع، مما يثير الإشكال التالي:

ما هي الوسائل أو التقنيات التي يتم من خلالها إقراض الغير من طرف المؤسسات المالية .

1 - 115 - 10-90 .

2 - و تتوفر هذه العمليات على عمليات الاقتراض و فقط، مما يجعل المؤسسة المالية تتحمل عبئ البحث على مصدر مالي

3 - لا يمكن اعتبار قروض المساهمة و الأموال العائدة لمساهمات من يملكون 5% أموالا متلقاة من الجمهور طبقا لما ورد



و الملاحظ هو عدم انتباه التشريع لهذه الثغرة القانونية، رغم تعديل قانون النقد و القرض الأخير حيث لم يتم تحديده هذه الوسائل، أو إزالة ما تم خلقه من ثغرات في القانون السابق بحيث كان من المفترض الترخيص باستخدام وسائل الدفع في إطار عمليات الإقراض على الأقل أو إصدار نظام يتخذ مجلس النقد و القرض يتضمن ترخيص بالقيام بعملية إصدار وسائل الدفع في إطار منح القروض، مما يتبين معه من جهة أخرى إغفال وتجاهل مجا و القرض لهذه المسأ .

وبذلك يكون المشرع الجزائري قد خالف المشرع الفرنسي<sup>1</sup> جهة واحدة مخول لها إصدار وسائل الدفع الإلكترونية، وجهات أخرى لم تحدد بشكل مفصل حتى ولو كان قيامها بهذه العملية مرخصا لها بموجب القانون والتنظيم الخاص بها، بحيث يتضح ذلك جليا من خلال نص المادة 543 23<sup>2</sup> والتي جاء فيها: " تعتبر بطاقة الدفع كل بطاقة صادرة عن البنوك والهيئات المالية المؤهل<sup>3</sup> وتسمح لصاحبها بسحب أو تحويل أموال. "

نه لم يتم تحديد سواء بموجب القانون التجار فيما إذا كانت الهيئات المؤهلة قانونا هي ذاتها الهيئات المحددة بموجب المادة 474 بتحديد الهيئات التي يجوز سحب شيكات عليها بحيث ورد فيها " لا يجوز سحب الشيك إلا على مصرف أو مقاول أو مؤسسة مالية<sup>4</sup> وعلى مصلحة الصكوك البريدية أو مصلحة الودائع والأمانات أو الخزينة العامة أو قباضة مالية...".

في نفس السياق نجد أن المادة 79

المحدد بموجب قانون النقد و القرض، من إصدار بطاقات وسندات تخول الشراء منها سواء تعلق الأمر

ونتيجة لذلك تثار إشكالية مبدئية حول مدى سريان الأحكام المتعلقة بإصدار وسائل الدفع على هذه الهيئات باعتبار أنها تحترف نفس النشاط أو العملية لها للآثار نفسها التي تتحملها أول لهذه العملية .

-1 01-51 01-03 30 1935 1991 -132

01

- 2 543 23 02-05 6 فيفري 2005.

3 - يقصد بالتأهيل القانوني وجوب حصول المؤسسات و الهيئات المالية على ترخيص للقيام بالعمليات المصرفية.

4- وهو التناقض الذي لا يزال قائم فيما يتعلق بالمؤسسات المالية بحيث تمنع من إصدار وسائل الدفع من جهة ويرخص لها بالتعامل مع زبائنها عن طريق الشيكات من جهة أخرى .

ريح من طرف المشرع إزاء هذه المسأ نه يمكن استخلاص هذا الموقف من بعض أنظمة مجلس النقد والقرض من خلال تنظيمه للأحكام المتد كما هو مشار إليه بموجب المادة الثانية من النظام المتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار الشيكات بدون رصيد ومكافحتها الذي ينص في المادة الثالثة منه "يجب على البنوك والخزينة العمومية والمصالح المالية لبريد ومكافحتها الذي ينص في المادة الثالثة منه "يجب على البنوك والخزينة العمومية والمصالح المالية لبريد

526 " تسليم دفتر الشيكات الأول للزبون

على بطاقية مركزية عوارض الدفع لبنك الجزائر." كما يتضح ذلك جليا من خلال النظام المتعلق بمقاصة الصكوك وأدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض في مادته السابعة " يجب على البنوك الخزينة وبريد التي تم سحب الصكوك عليها (البنوك، بريد الجزائر، الخزينة ) أو التي أرسلت إليها السفتجات صفة مباشرة أو عن طريق مشارك آخر، في عمليات مقاصة وسائل الدفع هذه في إطار هذا النظام ..."

ومع ذلك نجد أن اعتبار البنك الهيئة الأولى المكل لا يكفي من ناحية أخرى بحيث يتطلب الأمر في بعض الحالات حصوله على الرخصة للقيام بعملية أن هذه الأخيرة لا تقتصر على وسائل الدفع التقليدية و تقنياتها المعروفة<sup>1</sup> فهناك معايير أخرى تتطلب أو تستدعي الحصول على ترخيص ثاني بالنسبة للبنوك، و ترخيص ثالث بالنسبة للمؤسسات المالية في حالة سمح لها القيام بهذه العملية<sup>2</sup> و يبقى بذلك المصدر أو مؤسسة الإصدار الهيئة المتمتعة بالشخصية الاعتبارية و التي تقوم

3.

### - حامل وسيلة الدفع:

و هو العميل أو الزبون الذي يحصل على وسيلة الدفع عند إصدارها من طرف البنك، وذلك لاستعمالها فيما بعد، عند الوفاء بقيمة مشترياته أو السحب من أجهزة الصراف الآلي<sup>4</sup>.

مركز القانوني لحامل وسيلة الدفع أنه يختلف باختلاف الوسائل المعتمدة في عملية

#### العمليات

الحديثة، إلا أن تحديد هذه المركز في إطار العمليات الواقعة من طرف البنك عند إصدار وسائل الدفع الورقية يعرف نوعا من التعقيد على الرغم من تخصيص ترسانة قانونية لا بأس بها لتنظيم أحكامها.

1 - ارية المعروفة: السفتجة، الشيك السند للأمر التي نظمها القانون التجاري.

2 - لس النقد و القرض نظام يرخص لها القيام بذلك.

3 - للحقوقيين، بيروت، 2008 . 89

4 -

**1- مركز الزبون عند حصوله على وسائل الدفع الورقية من طرف البنك:**

نه و في ظل إصدار البنك لوسائل الدفع المرخص له إصدارها، قد يعتمد على مجموعة من الوسائل صرفي والمتمثلة في الأوراق التجارية هذه الأخيرة التي يختلف فيها مركز الزبون عند حصوله عليها من طرف البنك باعتبار أن إصدارها من طرفه يعد في معظم الحالات بمثابة الإصدار غير المباشر، ذلك أن الإصدار المباشر يتجسد أكثر<sup>1</sup> وتمكين الزبون من دفتر شيكات .

و يكمن جوهر الاختلاف في الشخص الحامل الذي يعتبر في إطار التعامل عن طريق الورقة التجارية ساحبا، فلا يمكن بأي حال من الأحوال اعتباره حامل وسيلة الدفع، إلا إذا قام بسحب الورقة التجارية لحسابه أو لصالحه<sup>2</sup>.

يكون المركز القانوني للزبون فيها، "ساحبا"

وذلك على أساس أن البنك الذي يأخذ مركز المسحوب عليه، قد يضمن للساحب ائمانا معينا، سواء ارتبط هذا الائتمان بعقد الخصم أو يأخذ البنك على عاتقه التزاما بالتوقيع<sup>3</sup> نا احتياطيا.

و ما يميز حصول الزبون على ائتمان عن طريق السفتجة من طرف البنك، هو أن هذا الأخير لا يمكن بأي حال من الأحوال تمكين الساحب من اعتماد السفتجة كوسيلة الدفع إلا باحتلال الزبون مركز الثقة لدى البنك، و كذا تمتعه بالملاءة اللازمة التي قد يشترطها البنك لمنحه هذا الائتمان، و بذلك يكون الزبون الساحب بغير حاجة إلى طلب القرض من المتعاقد معه فبدلا من أن يسمح بأن يسحب عليه سفتجة، يسحب هو نفسه سفتجة على بنكه، الذي قد يثبت الدين عن طريق سند قابل لطرحه في ميدان التداول، فالبنك ينشئ هذه السفاتج المسماة سندات التعبئة *papiers mobilisation* على أساس أنها تفيد في تعبئة دينه السفتجة بذلك أداة ائتمان مالي بالإضافة إلى كونها أداة ائتمان تجاري<sup>4</sup>.

أما المركز القانوني في إطار السند بالأمر فهو الشخص الملزم أو محرر السند<sup>5</sup> و عادة ما يكون البنك ضامنا احتياطيا عندما يتعلق الأمر بالسندات للأمر، إن لم يكن هو مصدر هذه السندات في إطار منح

1 - مسعودي، الحماية المصرفية لصاحب الشيك، بحث لنيل دبلوم الدراسات العليا المعمقة في القانون الخاص، جامعة محمد الخامس كلية العلوم القانونية والاقتصادية والاجتماعية، الرباط، ص 49.

2 - 381 في هذا السياق.

3 - 68

4 - راشد راشد، الأوراق التجارية، الإفلاس و التسوية القضائية في القانون التجاري الجزائري، الطبعة السادسة، ديوان

7 2008

5 - 465

القروض و تلقي الأموال من العموم، أين يتجسد التطبيق الفعلي و المباشر لعملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن حيث أن الساحب هو الشخص الذي يتقدم بشخصه إلى البنك بـ أو حساب وديعة له، و الذي تعطي البنوك عملائها من خلاله دفاتر يتضمن كل منها عدد من الشيكات و التي تسهل عليهم سحب ودائعهم.

كما قد يقدم الزبون الساحب الأوراق التجارية القائمة على الائتمان إلى البنك للحصول على توقيع بالضمان

و بالتالي يكون الشخص المتعاقد مع البنك هو الزبون الذي يحض بثقة البنك، الذي يتلقى تعليمات زبونه ويعمل على احترامها و عدم الخروج عليها<sup>1</sup> و من ثم يستحى اعتبار هذه الحالة كفرضية أولى :

الفرضية الثانية فمفادها أن حامل الورقة هو الزبون باعتبار أن البنك قد يكون مسؤولاً عن عدم تنفيذ بعض الالتزامات اتجاه هذا الحامل في إطار ما يعرف بحماية الحامل الشرعي للورقة التجارية، وذلك من خلال الشكليات التي أقرها المشرع لتحرير السند بشكل تكون معه مصالح الحامل محمية في مرحلة ، لاسيما حقه في امتلاك المؤونة،<sup>2</sup> وكذا حقه في دعوى الرجوع المصرفي .

و ما يتضح من خلال هاتين الفرضيتين أنه مهما كانت علاقة حامل الورقة التجارية بالبنك قريبة، ات قانونية و ينتج عنها آثار قانونية، يبقى الحامل مجرد مستفيد من حقه في الورقة سواء تعلق الأمر بالحامل الشرعي أو المظهر إليه و هو المستفيد الجديد أو الحامل الجديد للورقة، ويبقى ساحب الورقة أو محررها هو الزبون المعتمد لدى البنك و لا يمكن بأي حال من الأحوال أن يكون مركزه غير ذلك أو يحل محله، طرف أو شخص آخر<sup>3</sup> صل أن الوفاء بالأوراق التجارية لا يخرج عن كونه من الوسائل التقليدية التي تقوم على علاقة ثنائية أما الطرف الثالث و هو المسحوب عليه (البنك)، فيقتصر دوره على تنفيذ الأمر الصادر إليه من الساحب المستفيد، أي أنه يقوم بدور الوكيل

1 - صم حنفي محمود، الإفلاس و عمليات البنوك، المستوى الرابع، فصل دراسي ثاني، جامعة بنها، القاهرة، ص 22

2 - محمد مسعودي، الحماية المصرفية حامل الشيك، المرجع السابق، ص 37.

3 - 426 من القانون التجاري فيما يتعلق بالسفحة و حاملها الشرعي، المادة 515 فيما يتعلق بالشيك و حامله الشرعي

عن المدين بالدفع<sup>1</sup> و بمفهوم المخالفة تكون علاقة حامل البنك هي الأخرى ثنائية و مستقلة عن حامل الورقة التجارية.

## 2- مركز الزبون عند إصدار وسائل الدفع الإلكترونية:

إن قيام البنك بإصدار وسائل الدفع الإلكتروني يستلزم وجود ثلاث أشخاص على خلاف الأوراق التجارية ، و من بينهم حامل وسيلة الدفع الإلكترونية كبطاقات<sup>2</sup> حيث أن مركز حامل لا يأخذ طابعا معقدا أو غامضا مقارنة بالوسائل الأخرى، و السبب هو ما تقضي به القوانين و التشريعات و التي تمنع استعمال هذه الوسائل من طرف أشخاص آخرين غير الشخص الحامل لها، و هي للطابع الشخصي، و إذا قام أشخاص آخرون غير الشخص الحامل لها باستعمالها كان عملا غير مشروعاً ، يستوجب مسؤولية من أداه<sup>3</sup>.

و الحامل حسب المشرع الجزائري هو المخول له القيام بسحب أو تحويل الأموال باعتباره صاحب الدفع ، و حقه في استخدام هذه الوسائل مكرسا قانونا حسب نص المادة 543 23 4 كما تكرر هذا الحق، التشريعات الغربية لاسيما التشريع الفرنسي في المادة 01/57 1995 و الذي يسمح للحامل سحب<sup>5</sup>

ويبقى حامل وسيلة الدفع الإلكترونية هو الشخص أو الأشخاص الذين حصلوا على هذه الوسائل بناء على طلب يتم تقديمه للمصدر و هو البنك بعد موافقته على منحهم إياها لتمكينهم من الحصول على الخدمات ك من السحب النقدي من الصراف الآلي، ويدفع الحامل الخدمات المترتبة عليه جراء استخدام هذه الوسائل<sup>6</sup>.

كما أن تحديد مركز الحامل القانوني بالنسبة للبنك على درجة من الأهمية، ذلك أن البنك و أثناء قيامه بتمكين الزبائن من هذه الخدمات قد لا يتحمل المسؤولية بل قد ترفع في حالات كثيرة عنه.

1 - الجهني، المسؤولية المدنية عن الاستخدام غير المشروع لبطاقات الدفع، الطبعة الأولى، دار المسيرة للنشر و التوزيع، عمان، الأردن، 2010 38.

2 - يرى الفقه أن بطاقة الائتمان هي التي يتعهد فيها البنك بتقديم تسهيلات ائتمانية للحامل و السداد للتاجر في آن واحد بينما بطاقة الوفاء يقوم البنك بتسوية الدين بين الحامل و التاجر إن وجد رصيد دائن لحامل الب.

3 - فتحية محمد فوزي، الحماية الجنائية لبطاقات الائتمان، الشارقة، سنة 2004 42 " .

4 - و التي تنص على أنه: " تعتبر بطاقة دفع كل بطاقة صادرة عن البنوك و الهيئات المالية... " .

5 - للتفصيل أكثر انظر المادة المذكورة أعلاه.

6 - 38.

ف نجد أنه بالرغم من الحماية القانونية التي كرسها المشرع لحامل الشيك البطاقة و الغير<sup>1</sup> إلا أن إهمال هؤلاء أو تعيينهم قد يضع أو يجر البنك إلى المساءلة القانونية و لا يتجلى ذلك إلا من خلال تحديد المركز القانوني للحامل و علاقته بالبنك، و لا يستثنى من ذلك الغير الذي يختلف مركزهم القانوني حسب طبيعة الخدمة المقدمة.

### 3- المركز القانوني للغير:

لية البنك لا ترتبط بما يوفره القانون من حماية للزبائن فقط فللغير مركز و محل في هذه العلاقة، من خلال وجوب حماية هؤلاء التجار و الحاملين من العمال أو تعسف البنك أو الزبون عن طريق ن قواعد ردية في جميع حالات المساءلة القانونية، إلا أن هذا لا يعني أنه قد لا تنفي المسؤولية عن لتقع على الغير مهما كانت صفتهم، لاسيما فيما يتعلق بالتواطؤ بين بين الساحب و المستفيد أو التلاعب أو الإهمال الذي قد يصدر هؤلاء الأشخاص<sup>2</sup>.

و تختلف صفة الغير باختلاف طبيعة وسيلة الدفع، كما هو الحال بالنسبة للزبون، فقد يكون الغير بمثابة:

#### - الشخص المستفيد:

و هو الشخص الحامل إذا تعلق الأمر بالأوراق التجارية لاسيما السفتجة و الشيك و السندات للأمر ، بحيث يكون مركزه اتجاه البنك شخصا مستفيدا من عملية الخصم بالحصول على مبلغ الورقة<sup>3</sup>.

أو شخص مستفيدا من ضمان احتياطي بعد حلول أجل الاستحقاق و رجوعه على ا و يبقى هو الشخص الذي يجب أن يؤدي إليه أو لأمره المبلغ محل الورقة التجارية.

1 - المشرع الجزائري لم يضع قواعد أمرة في هذا الإطار على خلاف المشرع الفرنسي على اعتبار أن القواعد الأمرة قد تحد أو تعرقل العمليات التجارية، إلا أنه لا يمكن الأخذ بذلك في ظل الصيغة الإدارية التي تتصف بها البنوك الجزائرية إلا ما يتعلق بالقواعد الردعية العامة" كالمادة 37 .

2 - التلاعب الذي قد يصدر عن التاجر في مكينات البيع الإلكتروني، و الإهمال الذي قد يصدر عن الحامل المهمل الذي قد يتأخر في سحب الرصيد أو طلب الحصول على مقابل الوفاء.

3 - بعدما يقوم البنك بخصم سعر الخصم و عمولته و مصاريف التحصيل.

- : و يطلق هذا الوصف على الشد

البيد و مراكز تقديم الخدمات للجمهور بشكل عام، و يبرم اتفاقا مع البنك لقبول البيد  
عن طريق وسائل الدفع الإلكترونية طاقات الإلكترونية<sup>1</sup>.

### الفقرة الثانية :

باعتبار أن البنك هو المسؤول في حال القيام بأي تصرف أثناء التعامل مع الزبائن، عن طريق قصد أو غير قصد، فإن الأساس القانوني لعلاقته مع الأطراف المتعاملة معه، هو الذي يحدد طبيعة هذه العلاقة ، ووقت نشوؤها و بداية شغلها، حتى نهايتها، وبغض النظر على تسلسل هذه المراحل فإن ما تقوم عليه كل مرحلة تلوى الأخرى هو لحظة انطلاق هذه العلاقة القانونية و الشكل المتخذ أو القالب القانوني المعتمد من

: :

لا يوجد هناك ما يتناقض أو يخالف فكرة الطابع التعاقدى لعلاقة البنك بالزبون، هذا الأخير الذي يتقدم  
البنك للحصول على الخدمات التي تتم عن طريق الدفع.

والبند بدوره يقوم بدراسة هذه الطلبات وفقا و تأصيل العلاقة التعاقدية  
بينه و بين الزبون، يرجع للقواعد العامة في معظم الأحيان<sup>2</sup> إن لم يكن قد صدر نص خاص يؤكد  
هذا<sup>3</sup>.

ف نجد أن عقد تقديم الخدمات عن طريق استعمال وسائل الدفع عبارة عن عقد يجر معه العديد من العقود  
المصرفية، فهو كأصل عقد حساب في بدايته، لان الوسائل الممنوحة في إطار هذا العقد تتم من خلالها  
العديد من العمليات المترجمة في جلها إلى عقود، كعقد الخصم، وعقد التحويل المصرفي<sup>4</sup>.

1 - لال عايد الشورة، المرجع السابق، ص 37.

2 - 54

3 - كأحكام القانون التجاري وأحكام قانون حماية المستهلك.

4 - هذه العقود في تحديد طبيعتها إلى نظريات في القانون المدني و القانون التجاري لما تستعمله من قصور تشريعي.

فالبانك عند إبرام عقد الحساب مع الزبائن يقوم بتمكينهم من دفتر شيكات ليشير فيه إلى أسمائهم و أرقام حسابهم البنكي<sup>1</sup> و نفس الأمر بالنسبة لبطاقات الوفاء و بطاقات الائتمان و التي ينضم من خلالها الزبون إلى نظام الدفع بواسطة عقد يهدف إلى الاستفادة من خدمات الإيفاء التي يقدمها البنك<sup>2</sup> عن نوع هذا العقد فيما إذا كان عقد إذعان أو عقد انضمام<sup>3</sup> فإن المعيار الأساسي الذي تقوم عليه سائر العقود المصرفية هو التراضي الذي يأخذ طابعا خاصا عند التعاقد في إطار فتح الحساب البنكي .

يثار حول مركز الطرفين عند انطلاق التعاقد، فيما إذا كان ينبغي اعتبار البنك في حالة إيجاب

فيرى الفرنسي "Jack vezian" أن لجوء البنوك بكثرة وبشكل متزايد للإشهار عقودها و خدماتها الجمهور لفتح حسابات لديها، تتضمن حتما لمختلف الامتيازات التي تمنحها للزبائن، مقابل أن تحظى بثقتهم واحتياجاتهم لها، كل هذه المسائل بالرغم من التبريرات الاقتصادية و المالية من منافسة و تسابق الفاعلين الاقتصاديين في استقطاب الزبائن، إلا أنها تضع البنوك في وضع قانوني غامض مما يثير تساؤل الفقه حول وضعية البنك<sup>4</sup> عند التعاقد مع الزبائن فيما إذا كان تعتبر بمثابة إيجاب عام.

يذهب البعض من الباحثين إلى اعتبار الإشهار الذي تقوم به البنوك لخدماتها إيجابا من الناحية القانونية ذلك أن من شروط الإيجاب أن يكون باتا<sup>5</sup> و يجد هذا الرأي أساسه في التشريع الجزائري<sup>6</sup> الذي يعتمد على معيار المسائل الجوهرية، فيما إذا تمت اتفاقية بين الطرفين.

و يؤيد هذا الرأي جانب آخر من الباحثين على أساس أن ما تبرزه البنوك في حملاتها الإشهارية، لا يعكس مضمون العقد المشهر، ولا عناصرها الرئيسية، فهي تكتفي بإبراز المزايا و الامتيازات التي يمكن للجمهور الاستفادة منها، كما أن البنوك في عرضها الموجه للزبائن تكون في مركز الداعي للتعاقد و تكون لها الحق في اختيار الأشخاص الذي تقبل التعاقد معهم باعتبار أن النشاط البنكي محكوم بقواعد

1- . 51

2- 119 1

3- .131

4 - Jack vezian, responsabilité du Banquier en droit civil français ,Ede, Litec, p 25.

5 - وهما الباحثين François tent renardière et jean louis ريمس المرجع السابق، 15.

6 - للتفصيل أكثر، أنظر المواد 64-65-66



1 و الوقاية من ظاهرة الجرائم البنكية خاصة مع تزايد حجم

العقود الالكترونية في المجال البنكي.

و تتعلق العناصر الأساسية أساسا حسب نص المادة الثانية من المرسوم التنفيذي رقم 06 - 306

10 2006 و الذي يحدد العناصر الأساسية للعقود المبرمجة بين الأعوان

الاقتصاديين والمستعملين والبنود التي تعتبر تعسفية والبنود التي يجب إدراجها

قود المبرمة بين العون الاقتصادي و المستهلك<sup>2</sup> هرية للمستهلك

ق للمستهلك و نزاهة و شفافية العمليات التجارية، و امن و مطابقة السلع

/ ضمان الخدمة ما بعد البيع، و تحديد طبيعة هذا العقود من الناحية القانونية تبين

و عه لكل عنصر من هذه العـ

و بالرغم من الحماية القانونية التي يضمنها التشريع للزبون باعتباره مستهلكا، إلا أنه من الناحية

العملية، يظهر خلاف ذلك، خاصة مع التطور الذي تشهده وسائل الدفع، و زيادة المقبلين على استعمالها

في حين أن ما يميز عقد إصدار البطاقة المصرفية، ميزتان، فهو عقد اذغان و عقد انضمام، و يتضح

هذه العقود سلفا من طرف البنوك، أين يوقع عليها حامل البطاقة دون إمكانية

تعديلات عليها من جانب الشخص الذي يريد الانضمام إلى التعامل با .

و مفاد ذلك أنه لا يمكن من الناحية العملية عند كل تعـ مع زبون جديد تحضير

يتناسب مع مصلحته و الذي لا يحوز خبرة جيدة في هذا المجال لا يـ تضمين

العقد شروط تسمح للبنك بتعديل العقد أو إلغائه دون الـ<sup>3</sup>.

ذلك أن هذا الأخير مكفول بحماية قانونية مكرسة لهذا الغرض، بحيث تتنوع الأساليب و الوسائل القانونية

التي يمكن عن طريقها تفادي التعسف الصادر عن البنوك.

1 - ريمس عبد 15.

2 - إن تحديد الطبيعة القانونية لهذا العقد ستوضح لنا صفة كل طرف منه.

3 - 131.

و الجزائر على غرار باقي الدول، أنشأت لجنة منوطة بهذه المهمة، تعرف بلجنة البنود التعسفية ، و ذلك بموجب المرسوم التنفيذي 06-306<sup>1</sup> ادة السادسة من هذا المرسوم على أنه تنشأ لدى الوزير المكلف بالتجارة لجنة البنود التعسفية ذات طابع استشاري تكلف بعدة مهام، لاسيما:

البحث في كل العقود المطبقة من طرف الأعوان الاقتصاديين على المستهلكين و البنود ذات الطابع

القيام بالدراسات و الخبرات المتعلقة بكيفية تطبيق العقود اتجاه المستهلكين<sup>2</sup>.

و لتكثيف جهود هذه اللجنة وتدعيم نشاطها في هذا الإطار و توحيد نهجها فإنها تتلقى الإخطارات من طرف الوزير المكلف بالتجارة، و من طرف كل جمعية أو إدارة أو جمعية حماية المستهلكين أو كل مؤسسة أخرى لها مصلحة في ذلك<sup>3</sup>.

و لا يبرز دور هذه الأجهزة في الجزائر فقط بل أن تحديد العناصر الأساسية الواجب توافرها في العقود، هدف معظم الدول إلى جانب السعي إلى تحديد الشروط التعسفية باعتبار أن هذا التحديد يرتبط ارتباطا وثيقا باستبعاد هذه الشروط و المنع من إدراجها في العقود لما تعرفه من خطورة على زبائن البنك.

فالتشريع المغربي هو الآخر يعمل على استبعاد مثل هذه الشروط من خلال مستوى حماية المستهلك<sup>4</sup> و الذي يؤسس في مادته التاسعة و التسعون قانون مجلسا وطنيا للاستهلاك، مكلفا بتقديم الآراء و الاقتراحات، و إعطاء الاستشارات للسلطة القضائية متى طلبت ذلك إلا أن ما يلاحظ على هذا المجلس أن المقتضيات المنظمة له لا تسمح بلعب دور فعال و مهم في مجال مقاومة الشروط التعسفية المغربي السالف الذكر، لا يعطي أي قيمة إلزامية لما يحدده المجلس مما يفرغه من محتواه، هو ما يعتبر كنقص في هذا القانون على خلاف التشريع الجزائري، و التشريع الفرنسي اللذان خطيا خطوة متقدمة نحو محاربة هذه النوع من العقود المصرفية و التي ينتهك فيها

1 - المرسوم التنفيذي رقم 06-306 10 2006 و الذي يحدد العناصر الأساسية للعقود المبرمجة بين الأعوان الاقتصاديين و المستعملين و البنود التي تعتبر تعسفية و البنود التي يجب إدراجها في العقود المبرمة بين العون الاقتصادي و المستهلك، ج رعد 56 11 2006.

2 - و قد جاء في نص المادة السابعة من المرسوم التنفيذي تحديد المهام المنوطة بها اللجنة.

3 - 11

4 - 11-03 الصادر بتاريخ 07 أفريل 2011 لتنفيذ القانون رقم 31-08 و المتعلق بتحديد تدابير لحماية المستهلك و المؤرخ في 18 فيفري 2011 .

البنك، فقد كانت عقود البطاقات المصرفية تتضمن بنودا تعسفية مكتوبة بخط صغير غير مقروء<sup>1</sup> مخالفة لقانون الاستهلاك الفرنسي، فأُنشئت لجنة البنود التعسفية "CCA" لمراقبة هذه البنود، إلا أن ما تتميز به هذه اللجنة عن تلك التي يتضمنها التشريع الجزائري، في أنها تشهر بمن يطبق البنود التعسفية في عقودها، و قد قامت هذه اللجنة بإصدار توصية<sup>2</sup> طلبت فيها أن تكتب الموجبات المتبادلة بين فرقي العقد بلغة بسيطة و مقروءة و أحرف كبيرة<sup>3</sup>.

أن لمجلس الدولة الفرنسي دور في هذا المجال، و الذي يقوم بتحديد نماذج الشروط التعسفية طبقا للمادة (32) من قانون الاستهلاك الفرنسي<sup>4</sup> و ذلك بعد أن يقوم باستشارة لجنة الشروط التعسفية، إلا أن رأيها الاستشاري لا يؤثر على سلطات المجلس الواسعة و التي تمكنه من أن يمنع أو يحدد أو ينظم أي شرط تعسفي في هذا الإطار.

و ما يلاحظ عن اختصا جنة البنود التعسفية من خلال فحصها لنماذج العقود المعتاد عرضها من جانب المهنيين على عملائهم غير المهنيين، و كذا البحث عن شروط ذات الطابع التعسفي الأجل القضاء بإبطالها أنه اختصاص فعال مقارنة بباقي الأجهزة المتواجدة على مستوى باقي الدول، فبالرغم من رأيها الاستشاري أمام مجلس الدولة إلا أن نشاطها عبارة عن ضبط اقتصادي و مالي من شأنه أن يعمل على حماية الزبائن.

و يختلف الأمر في القانون اللـي، الذي اتخذ حلول للإشكال تدرج بعض الزبائن بعدم قراءتهم قود التي وقعوها مع البنك عند فتحهم للحسابات البنكية، و من بين هذه الحلول إلزام البنوك لعملائها قبل توقيعهم العقد كتابة عبارة " نوافق على جميع الشروط المدرجة في هذا العقد بعد أن قرأناها و تفهمنا مضمونها"<sup>5</sup>.

و من خلال تحليل العلاقة القائمة بين البنك و العملاء نجد أنه كانت تتميز بالتعقيد في فترة سابقة، ثم تأخذ طابعا بسيطا بإعداد نماذج يوقعها زبائن البنك، لتتدخل فيما بعد أجهزة تعمل على ضبط ما يمكن ضبطه بين البنك و الزبون في العقد القائم بينهما، لحماية هذا الأخير من تعسف البنوك و هذا في إطار عقد الحساب

1 - إن عميل المصرف من طبيعته أنه لا يقرأ العقود عندما يوقع عليها في المصرف، أنظر أحمد سفر المرجع السابق، ص 131 - 130.

2 - التوصية رقم 02/94 الصادرة بتاريخ 27-09-1994.

3 - 132.

4 - للتفصيل أكثر، أنظر المادة 32 من قانون الاستهلاك الفرنسي.

5 - 132.

## ثانياً: علاقة البنك بالغير:

ع من العلاقة القانونية التي تربطه بالغير المستفيد أو الغير التجـ  
في مركز المستهلك الواجب حمايته عند التعاقد، و مع ذلك لا يمكـ  
البنك بالمتعاملين الآخرين على أساس الارتباط القائم بينهما بموجب وسائل الدفع الصادرة عن

ويرتبط البنك مع الغير إما بموجب عقد يسمى بعقد القبول إذا ما تعلق الأمر بخصم الأوراق التجارية  
ضمانها، و يكون بذلك في مركز المسحوب عليه،  
كالشيكات<sup>1</sup> يأخذ البنك مركزاً آخر إلى جانب اعتباره مسحوب عليه، فيكون وسيطاً بين الزبون ففتح الحساب  
و المستفيد الدائن للزبون، و الذي يلتزم اتجاهه البنك بموجب عقد الحساب أو عقد الوديعة الموقع بين

كما قد يرتبط البنك مع الغير بمـ ، و الذي يلتزم بموجبه البنك بضمان الوفـ  
بالفواتير المنفذة عن طريق حامل وسيلة الدفع و المتمثلة في البطاقة المصرفية، و في المقابل يقـ  
التاجر بقبولها في الوفاء و تنفيذ التزاماته المتعلقة بسير عملية الوفاء لديه، بناءً على العقد القائم بينه  
بين البنك و الثقة اء دينه، فبالرغم من العلاقة الأساسية بين الزبون و التاجر و التي تعتبر جوهر  
عملية استخدام وسائل الدفع عن طريق عقد بيع أو تقديم خدمات، إلا أن قبول التاجر باستخدامها مبنيًا  
على ثقته مع البنك<sup>2</sup>.

143.

2 - مجد حمدان الجهني، المسؤولية المدنية عن الاستخدام غير المشروع لبطاقات الدفع الالكترونية، المرجع السابق

\_\_\_\_\_:

### الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع و مخاطرها على البنك.

تكتسي الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع قدرا من الأهمية لما تعرفه من نتائج، لاسيما تباين نوعية وصفة هذه العقود و القوانين الخاضعة لها و ذلك لمعرفة أثارها و ما ترتبه للبنوك، و التي تعمل على إبرام هذه العقود دون البحث في المخاطر التي قد تصطدم بها إذا ما تجاهلت القواعد و الشروط التي تحكم هذه العملية.

#### الفرع الأول: الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع محل مسؤولية البنك.

تختلف الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع باختلاف عناصرها القائمة أساسا على علاقات قانونية تنشأ في ظل طابع قانوني غير ثابت، و معنى ذلك أنه لتحديد الصبغة القانونية التي يتميز بها هذا العقد يجب من مرحلة إصدار هذه الوسائل مرورا بمرحلة تقديم الخدمات اللازمة وصولا إلى مرحلة انتهاء هذه العقود.

و حتى يتسنى لنا تحديد أو بيان مسؤولية البنك و نطاقها في إطار هذه العملية، يجب إلقاء الضوء على الطبيعة القانونية بالنظر إلى طبيعة الخدمات المقدمة و بالنظر إلى أطراف العلاقة و بالنظر إلى هدف

#### الفقرة الأولى: الطبيعة القانونية للعملية بالنظر إلى طبيعة الخدمات المقدمة.

إن خدمات الدفع المقدمة للزبون من طرف البنك تتم معظمها بالتعاقد ما بين الطرفين، و إذا ما قدرنا حجم هذه الخدمات سواء بالنسبة للزبون ، نجد أنها أقرب من تلك العقود التي تبرم بين عارضي السلع و الخدمات و المقبلين على اقتنائها. مما يجعلها شبيهة بعقود الاستهلاك.

و من جهة أخرى نجد أن التطور التكنولوجي في مجال الأعمال التجارية دفع البنوك إلى الاستغناء ل استخدامها للنظام الإلكتروني في التعامل مع زبائنها، و محاولة ابتكار وسائل

جديدة للدفع، اختصارا للوقت و الجهد و المال، و خفض تكاليف العمل و زيادة الأرباح بالنسبة للبنك<sup>1</sup> يعة هذا العقد

إما استهلاكية أو إلكترونية طبقا للأسس و الشروط التي تستمدها من هاتين الصفتين بالنظر إلى طبيعة خدمة

### أولاً: عقود خدمات الدفع عقود استهلاك.

ينظر الفقه إلى العقود التي تبرمها البنوك مع الزبائن على أنها عقود استهلاك بالنسبة للزبون، ذلك أن طبيعة هذه العقود من وجهة نظر البنك تأخذ الطبيعة التجارية، فالأصل في العقود عامة أنها مدنية، إلا أنها قد تأخذ صفة أخرى إذا ما ورد نص قانوني خاص يضيف عليها صفة معينة، و هو ما نص عليه القانون التجاري في المادة الثانية منه<sup>2</sup> ل التجارية بحسب الموضوع .

و يعتبر العمل البنكي من هذه الأعمال، على أساس أن كل من يمارس العمل أو النشاط البنكي يعتبر تاجرا ، إلا أن هذه الصفة ينظر إليها من جانب البنك ليس الزبون، هذا الأخير الذي يجب تحديد صفته حتى تكون هناك إمكانية لتحديد طبيعة العقد بالنسبة إليه.

و من ثم يعتبر هذا النوع من العقود استهلاكيا بالنسبة للزبون لا البنك، و مع ذلك و بمفهوم المخالفة يعد البنك مهنيا أثناء القيام بهذه الخدمات اتجاه الزبون، و مفاد ذلك أنه ين لصفة التاجر، وأقدموا على إبرامها للأغراض تجارية أو بمناسبةها، فإن هذه الصفة تنعكس على العقود لتصبح تجارية<sup>3</sup>.

و من جهة أخرى برموا عقود خدمات الدفع خارج إطار الأعمال التجارية أو بمناسبةها كما هو وارد في المادة الرابعة<sup>4</sup> أخذوا مراكز المستهلكين، و كانوا بمثابة المقبلين على توقيع أحد العقود الاستهلاكية، و التي تعتمد في إبرامها على مجموعة من المعايير، لا يمكن الاستغناء عنها في أي حال من الأحوال.

1 - محمود محمد أبو فروة، الخدمات البنكية عبر الإنترنت، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر والتوزيع، الأردن، 2009 .25

2 - و تنص على ما يلي "يعد عملا تجاريا بحسب الموضوع... كل عملية مصرفية أو عملية صرف أو سمسة"

3 - علي البارودي، العقود و عمليات البنوك التجارية، منشأة المعارف، الإسكندرية، مصر، 1987 .7

4 - للتفصيل أكثر، أنظر المادة الرابعة من القانون التجاري.

و في المقابل لا يمكن للبنك اشتراط إيعادها، باعتبار أنها على أسس قانونية، تضع على كل مساس بمصلحة الزبون و أهم هذه المعايير:

1- المعيار

2- معيار اعتبار الزبون بمثابة الطرف الضعيف في العقد.

3- معيار الإعلان عن خدمات الدفع المقدمة من طرف البنك.

### ثانيا: عقود خدمات الدفع هي إلكترونية:

يذهب جانبا آخر من الفقه إلى اعتبار هذا النوع من العقود ذات طبيعة إلكترونية، باعتبار خدمات الدفع أصبحت تتم وفق شبكات و أجهزة ووسائل إلكترونية، و يتضح ذلك جليا من موقف التشريع الجزائري من المعاملات الإلكترونية انون جزائري تضمن التعامل الإلكتروني الحديث في القطاع المصرفي، هو قانون النقد و القرض، الذي نص في مادته التاسعة و الستون على أنه " وسائل الدفع كل الأدوات التي تمكن كل شخص من تحويل أموال مهما يكف السند أو الأسلوب التقني ". بحيث يتبين من خلال هذا النص نية المشرع الجزائري في الانتقال من وسائل الدفع الكلاسيكية إلى وسائل دفع حديثة إلكترونية.

المشرع لم يبقي على موقفه الضمني، بل صرح بمصطلح أكثر دقة، بالتوجه نحو التعاقد ، باستخدام وسائل و خدمات إلكترونية، في مضمون القانون المتعلق بمكافحة التهريب<sup>1</sup> أين استعمل " ص المادة الثالثة من هذا القانون " ما ورد في القانون التجاري بشأن السفحة و الشيك بموجب نص المادة 414<sup>2</sup> والتي جاء فيها " يمكن أن يتم التقديم أيضا بأية وسيلة تبادل إلكترونية محددة في التشريع و التنظيم المعمول بهما، و لقد تم إضافة نفس هذه الفقرة 602 بمناسبة تقديم الشيك للقراءة، و تنظيم بطاقات السحب و الدفع<sup>3</sup> 543 23<sup>4</sup>.

1 - 06-05 المؤرخ بتاريخ 23 2005 المتعلق بمكافحة التهريب 59 جريدة رسمية 59 .  
 2 - 02-05 06 فيفري 2005 59-75 26 1975  
 3 - ناجي الزهراء، مداخلة بعنوان التجربة التشريعية الجزائرية في تنظيم المعاملات الإلكترونية المدنية و التجارية، المؤتمر .14  
 4 -

و من خلال الإشارة إلى الرصيد القانوني و المرتبط أساسا بمظاهر المعاملات الالكترونية في خدمات الدفع البنكية، نجد أن إضفاء الطبيعة الالكترونية على عقود خدمات الدفع ليس توجه فقهي فحسب بل ترسانة القوانين الصادرة في هذا الإطار تعزز ذلك.

نجد أنه ليس من الضروري أن يقوم الشخص بالتعامل مع بنكه بطريقة الكترونية ما دام أن التعامل بالطريقة التقليدية يؤدي إلى نفس النتائج بالنسبة للأغلب العملاء<sup>1</sup>.

فعقود خدمات الدفع لا تقتصر فقط عما هو من وسائل و تقنيات، فلعملاء البنك تحديد الأسلوب والطريقة التي يختارونها لإجراء خدماتهم، إضافة إلى تبني المشرع للوسائل الالكترونية غير كافي، بالنظر إلى النقص التنظيمي و التشريعي الذي تشهده المعاملات الالكترونية، ما يبرز أكثر من خلال التطرق لبعض النصوص القانونية المتعلقة بالمعاملات الالكترونية، دون الإشارة لتعريف العقد الالكتروني، و بيان أحكامه<sup>2</sup>.

إن لهذا العقد أثر على هذه المعاملات، بحكم أنه يشكل نوع من المخاطرة في النظام البنكي ، كما قد ينتج عن التشجيع عليها دون تنظيم دون أحكام عقودها، مسـره ليس المقصـد يد في هذا الإـ هو الآخر لم يتطرق إلى تعريف العقد الالكتروني ، حيث أنه لم يصدر في الآن الالكترونية المصرفية على عكس التشريع الأوروبي رضا إلى مفهوم هذه العقود<sup>3</sup>.

ية من التوجيه الأوروبي<sup>4</sup> إلى تعريف التعاقد الـ إلى أنه كـ يتم بين المورد أو المهني و المستهلك في مجال البيع أو أداء الخدمات عن بع أي أيا كانت وسيلة الاتصـا فيها التعاقد عبر شبكات الإنترنت<sup>5</sup>.

1 -

39.

2 - ناجي الزهراء، المرجع السـ

20.

3 - شحاتة عزيب شلقامي، التعاقد الالكتروني في التشريعات العربية، دار الجامعة الجديدة، كلية الحقوق، جامعة أسبوط 2008 17.

4 - التوجيه الأوروبي الصادر في 20 مايو 1997، نقلا عن أخضر شحاتة غريب شلقامي، المرجع السابق ، ص17.

5 - ويرى الأستاذ شحاتة غريب أن التوجه الأوروبي راعي و أخذ في عين اعتباره التصاعد المتزايد لعمليات تداول الأموال عن بعد لذلك كان حريص على توفير الحماية للمستهلكين.



و على صعيد التشريع الفرنسي نجد أن هذا العقد يشمل أيضا التعاقد عبر شبكات الإنترنت سواء تعلق ببيع لمال أو كل أداء أو توريد لخدمة، يتم بين المهني و المستهلك بأي وسيلة من وسائل الا<sup>1</sup>.

نظم التعاقد الالكتروني لم يحدد أو يعرف أطراف هذا التعاقد، و قد تم تبرير ذلك بأن المستهلك أو المهني قد تم تعريفهما في قوانين أخرى، كما أن التنظيم الفرنسي للتعاقد الالكتروني لم يكن شاملا لكافة صور التعاقد عن بعد، و يجب التنويه إلى أن تنظيم التعاقد الالكتروني ووضع التعريفات الخاصة به، لم يخص به و لم يقتصر على التوجيه الأوروبي و المشرع<sup>2</sup> بل أن العديد من التشريعات العربية قد اتجهت إلى وضع تعريف للتعاقد الالكتروني<sup>3</sup> لكن هناك إمكانية أن النظرة المستقبلية لهذه الخدمات ستؤدي إلى أن تصبح عقود خدمات الدفع ذات طبيعة الكترونية ، عند ما تصبح الطريقة الالكترونية في التعامل ضرورية بالنسبة للأغلب العملاء<sup>4</sup>.

أن ضعف انتشارها لا يخلي مسؤولية البنك في ظروف تغيب فيها الحماية الكافية لزبائن البنك على المستوى الدولي أو الوطني، خاصة على مستوى الدول العربية أين ترجع مساءلة البنك في معظم ت إلى القواعد العقابية العامة ما يدل على تقاعس المشرعين في الانفتاح على معاملات الدفع و التي تشهد تخوفا تشريعيا إن صح التعبير، في الإقبال عليها القدرة على وضع تنظيم محكم لضبط هذه المعاملات في حدود ما تحققه من مزايا للبنك و الزبون .

#### الفقرة الثانية : الطبيعة القانونية بالنظر إلى غرض عملية إصدار وسائل الدفع

إن تحديد الطبيعة القانونية للعملية بالنظر إلى غرضها، تثير الكثير من الإشكالات و التساؤلات أبرزها ، مدى اعتبار هذه العملية عقد مستقل بذاته كسائر العقود المصرفية، أو أن العقد يستمد طبيعته القانونية من العقود المصرفية الأخرى .

1 - 1201 2014-334 17 2014 بشأن حماية المستهلك.

2 - شحاتة غريب شلقامي، المرجع السابق، ص 22.

3 - قوانين المعاملات الالكترونية في تونس و الأردن و البحرين و الإمارات العربية المتحدة.

4 - 39 .

## أولاً: عقد إصدار وسائل الدفع عقد مستقل بذاته :

يذهب بعض الفقه إلى اعتبار هذه العملية قائمة على أساس عقده مستقل مهما كانت الصفة المستمدة من باقي العقود، و هي بمثابة عقد يسمى "عقد تقديم الخدمة Contrat de service"<sup>1</sup>.

فما يعرف على البنوك أنها ترتبط أثناء نشاطها بالعديد من العقود مع عملائها، و أيا كانت صورة هذه العقود ودائع مصرفية، أو اعتمادات مصرفية أو فتح حسابات بنكية " فإنها لا تكاد تتميز عن تلك<sup>2</sup> إلا أنها تتميز فيما بينها بحسب طبيعة العملية و مواصفاتها على الرغم من الترابط القائم بين كل عمليات البنك.

فنجد أنه عند الاط في عناصر عملية اصدار وسائل الدفع و مكوناتها يلاحظ أنها تأخذ أطرافها المتمثلة في البنك و الزبون و التاجر إذا تطلب الأمر ذلك، و يتم إبرام هذا العقد بالاتفاق على أن يقوم البنك بأحد الخدمات المصرفية المرتبطة بوسائل الدفع سواء كانت ثمانية أو كتابية أو الكترونية<sup>3</sup>.

و يشهد هذا العقد استقلالية بالرجوع إلى قانون النقد و القرض الجزائري<sup>4</sup>، و الذي وضع المشرع بموجبه على عاتق البنوك التزام بوضع وسائل الدفع الملائمة تحت تصرف زبائنهم في أجل معقولة، باعتبار أن هذا الالتزام بمثابة أثر ناتج عن عقد سابق، لا يمكن الاصطلاح على تسميته إلا من خلال ما ورد على تعبير المشرع الضمني في نص المادة 119 مكرر من هذا القانون و هو الالتزام بوضع وسائل الدفع الملائمة تحت تصرف الزبائن، و المشرع بدوره لم يبق على التعبير الضمني لهذا العقد من خلال نص نفسه المادة، و ذلك بالإشارة على إمكانية أي شخص اكتتب تعهدا، الحق في التراجع عن هذا التعهد في أجل ثمانية أيام من تاريخ توقيع العقد، و هو بطبيعة الحال العقد الذي يلتزم من خلاله البنك، بوضع وسائل الدفع

و لا يمكن الحكم بعدم استقلالية هذه العقود من جهة أخرى، على اعتبار أنها تعتمد في تكوينها على مبدأ الرضائية، بل أنه يجب أن يجاور مبدأ الرضائية فيها مبدأ الشكلية، بمعنى أن ينظر إليها على أنها تصرف

1 - شريف مسؤولية الكمبيوتر، الجديدة الإسكندرية، 2006 .19

2 - غادة عماد الشربيني، المسؤولية الجنائية عن الأعمال البنكية، دار أبو المجد للطباعة بالهرم، مصر، 2000 450.

3 - إبراهيم سيد أحمد، مسؤولية البنوك عن العمليات المصرفية، فقها و قضاء، دار الكتب القانونية، مصر، 2004 13.

4 - بجيج عبد القادر، إشكالية التحكم في وسائل الدفع البنكية و أثرها في الخدمات المصرفية، مجلة الباحث، عدد 9، سيدي .25

قانوني شكلي، و الواقع العملي يؤكد ذلك في الوقت الحاضر، إذ غالبا ما تقوم البنوك بإعداد نماذج لهذه العقود يقبلها العميل أو يرفضها، حتى تشكك البعض أنها أصبحت عقود إذعان، لو أن هذا الزعم مردود عليه من الناحية القانونية بأن هذه العقود لا تتعلق بخدمات أساسية، و أنه مازال يغلب عليها مبدأ الرضائية في التعاقد<sup>1</sup>.

إلا أن هذا الزعم يشوبه نوعان من النقص على اعتبار أن استقلالية هذا النوع من العقود، يترتب عليه حتما درجة من الأهمية في كل ما يرد فيها من شروط و ما قد ينجم عنها من مخاطرة بالنسبة للبنك و الغير خاصة مع ظهور الطرق الالكترونية في التعاقد بمناسبة الدفع الالكتروني العديد من الإشكالات<sup>2</sup>، فيما يتعلق بالتراضي و شروط العقد الأخرى، كما انفراد البنوك في القيام بهذه المعاملات واعتبارها الكيان الوحيد القادر على التعاقد في إطار عقود خدمات الدفع التقليدية أو الالكترونية يزيد من أهمية هذه العقود واكتسابها الاستقلالية.

و يرجع سبب التلميح إلى عدم استقلالية هذا النوع من العقود، إلى التخوف من التعاقد في مجال الدفع الالكتروني، باعتبار أن التعاقد السابق في إطار وسائل الدفع التقليدية سهلا وواضحا، مقارنة بما تعرفه العقود الالكترونية، و التي تتطلب من البنوك إجراءات و شروط حتى تقدم على مثل هذه العقود، لما تشهده من عوائق في التشريعات العربية لاسيما في الجزائر، أين لا تتضمن العقود المسماة، ما يعرف بعقود

وبذلك يعتبر العقد الذي يتم من خلاله تمكين الزبائن من وسائل الدفع، أحد صور العقود المصرفية النمطية التي لم يتم تحديد تعدادها أو مسمياتها سواء على مستوى المحلي أو الدولي، و لا عقود الودائع المصرفية بأنواعها و عقود الاعتماد المصرفي، و كذا عقود الحسابات المصرفية.

يستلزم تحديد الصفة و التسمية القانونية لهذا النوع من العقود بصورة قانونية من خلال أين تبرز أكثر استقلالية هذا النوع من العقود التي بدأت تشهد أهمية على الصعيد

إذ يجد القاضي نفسه بصدد عقد مسمى يحدد خصائصه و أوصافه و شروطه من خلال أحكام عامة يلتقي بعقد غير مسمى يعتمد فيه على النية الحقيقية للأفراد، و التي قد يعجز القاضي عن الوصول إليها خاصة إذا تعلق الأمر بحماية زبائن البنوك و التي لا يمكن مواجهتها إلا من خلال أسس

1 - غادة عماد الشربيني، المرجع السابق، ص 458 - 460.

2 - 41.

و شروط محددة قانونا في عقد يشهد كل تفاصيله القانونية، و النتيجة تكون عدم غياب هذه الأمر، و تعجل في أن تفتح باب التعسف و ارتكاب الأخطاء في حق الزبون .

### ثانيا: عقد الإصدار هو عقد يستمد صفته من باقي العقود:

إن عدم وضع التسمية القانونية اللازمة لعقد إصدار وسائل الدفع، يؤدي حتما إلى اعتماد العديد من العقود المصرفية الأخرى في تحديد طبيعته القانونية و هو ما يعرف فعلا في البنوك، بحكم أن هذا العقد يستمد أصوله من هذه العقود.

و ربما يرجع تفسير ذلك إلى التنوع و الاختلاف و التقدم الذي تشهده وسائل الدفع المستعملة هذا الإطار، إلا أن المؤكد هو أنه لا يمكن اعتماد المعيار الوارد في نص المادة السادسة و الستون في استقلالية عقد وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن عن باقي العقود، و هو معيار يميز البنوك عن باقي مؤسسات القرض في القيام بإصدار هذه الوسائل، مقابل المنع من القيام بهذا النشاط و يبقى هذا المعيار دلالة على أهمية هذه الوسائل في تسهيل العمليات البنكية على اللجوء إليها من طرف الزبائن، لتكون بذلك الوسيط في كل عملية بنكية تربط بين البنك .

### - أو وديعة :

يذهب الكثير من الباحثين إلى اعتبار عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن عقد حساب أو وديعة سواء تعلق الأمر بالحساب الجاري أو حساب الودائع و عادة ما يكون حساب الودائع هو العقد الأقرب أو الشامل لهذه العملية، فقد يسمى في أغلب الأحيان بحساب الشيكات " Compte des chèques " على أن النقود المودعة تكون تحت تصرف مودعها الذي بدوره يستطيع أن يسحب منها عن طريق إصدار الشيكات، و مع ذلك لا يمكن الحكم دائما على حساب الودائع على أنه حساب الشيكات، فهي تسمية غير دقيقة باعتبار أن الحساب الجاري أيضا لا يستبعد هذه الوسيلة من وسائل سحب النقود التي تنتج عن عمليات السحب<sup>1</sup>.

1 - إيهاب مصطفى عبد الغني، الحماية الجنائية لأعمال البنكية، الطبعة الأولى، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، مصر

و بغض النظر عن نوع الحساب، نجد أن التشريع الجزائري يجمع بين العمليتين على أساس أنهما عقد واحد، بتعبير ضمني من خلال نص المادة 119 04 -10

نه " بغض النظر عن حالات منع دفاتر الصكوك و حالات الممنوعين من البنك ، يمكن كل شخص تم رفض فتح حساب ودائع من قبل عدة بنوك، أن يطلب من بنك الجزائر أن يعين له بنكا لفتح مثل هذا الحساب ...".

و يتضح من خلال التسمية الواردة في النص "حساب ودائع" أن المشرع خص وربط عملية التمكين من وسائل الدفع بعملية تلقي الأموال من الجمهور دون أن يشير إلى العمليات التي تتم بين البنك و الزبون في إطار عقد الحساب الجاري الذي ينفرد بخصائص و مميزات عن حساب الودا

119 119<sup>1</sup>، يكمل نية المشرع الضمنية في إضفاء عقود حسابات الودائع على عملية ، بحيث تنص المادة 119 نه "...

تحت تصرف زبائنهم في آجال معقولة ...".

و يكتفي بذلك المشرع بذكر الالتزام دون الإشارة إلى طبيعة هذا العقد مما يوحي باتخاذ موقف السكوت من جانبه، الذي يدل لا محال على الحكم بالموقف الضمني في تحديد صفة العقد و إصباغه بما ورد 119 مكرر ليكون بذلك عبارة عن حساب ودائع.

وتعتبر طبيعة هذا العقد، نسبية غير مطلقة بسبب عدم إضافتها دائما على عمليات إصدار وسائل الدفع ، فهناك عمليات تستقل بخصوصية العلاقات القانونية الناشئة عنها و التي عادة ما تكون ناجمة عن التطور التكنولوجي ، كما هو الحال بالنسبة للنقود الالكترونية و بطاقات الدفع الحديثة و التي لا يمكن اعتبار عملية شحنها أو إعادة شحنها بمثابة عقد وديعة لارتباطها بحساب الزبون لدى البنك<sup>2</sup>.

و كما هو معروف أنه يتم التعامل على حساب الودائع وفقا للأوامر المودعة لدى للبنك، حيث يلتزم البنك الذي يتلقى تعليمات عميله باحترام هذه التعليمات و عدم الخروج عليها<sup>3</sup> أو التحويل المصرفي ليكون أثر هذا العقد مستمر حتى بعد إصدارها.

و نجد أن موقف المشرع الفرنسي كان واضحا في حسم أمره، بالنسبة لهذه العملية، حيث أنه يعتبرها حسابا، إلا أنه ليس بحساب ودائع أو حساب جاري و إنما مستقل بذاته وقد أطلق عليه تسمية حساب الدفع

11-03

1 - و هما المادتان اللتان أضافهما الأمر 04 -10

2 - 70

3 - 22

## "Un compte de paiement" و هو ما يتضح جليا في نص المادة 1-314

1.

:

إن عدم الاستقرار على طبيعة محددة قانونية محددة لهذا العقد، أدت إلى القول بأنه عبارة عن قرض استنادا لما ورد في نص المادة الثامنة و الستون من نفس القانون، و التي تنص في فقرتها الأولى على أنه يشكل عملية قرض في مفهوم هذا الأمر، كل عمل لقاء عوض، يضع بموجبه ما أو يعد بوضع أموال تحت تصرف الزبائن شخص آخر، أو يأخذ بموجبه لصالح الشخص الآخر التزاما بالتوقيع كالضمان الاحتياطي أو الكفالة أو الضمان فإذا ما تساءلنا عن الأساس المعتمد في نص المادة لتحديد طبيعة عملية إصدار وسائل الدفع نجده يتعلق بفكرة القرض من عدة زوايا.

فالزاوية الأولى تتضح من خلال تمكين البنك عملائه من القرض بواسطة الأوراق التجارية مع وضع الأموال تحت تصرفهم، سواء كانت الورقة سفتجة أو سند للأمر<sup>2</sup> بين البنك و الزبون هو عقد الخصم الذي يعتبر قرضا باعتراف معظم الفقهاء و الباحثين رغم سكوت التشريع على ذلك، أما فيما يتعلق بالورقة التجارية، فلم يبرم بشأنها أي عقد مع الزبون ما يدل على أن تمكنه من الأموال لقاء تحويله لحقه الثابت للسند التجاري هو عبارة عن ق .

الزاوية الثانية فتتضح من خلال التزام البنك بأن يدفع القيمة التي تتضمنها الورقة التجارية عند الوفاء بهذه القيمة، و قد تكون الورقة التجارية (سفتجة أو سند للأمر) موقعة من طرف البنك بموجب هذا الضمان ، و الذي من خلاله يمكن البنك زبائنه من قرض عن طريق إحدى وسائل الدفع، أين تكون العملية قائمة

و الأمر نفسه بالنسبة للكفالة التي تعرفها المادة 644 من القانون المدني الجزائري فهي ليست بعيدة عن فكرة الضمان الاحتياطي، باعتبار أن البنك يلتزم من خلالها بالقيام بالوفاء بالدين، في حالة عدم وفاء وانه المقترض في مواجهة دائنيه ليعود فيما بعد البنك على الشخص الزبون لاسترجاع هذا القرض ،و بغض النظر عن تقنيات هذه العمليات، ففي ظاهرها تأخذ شكل القرض ووسائل الدفع ما هي إلا أدوات تستخدم للإتمام عمليات القرض بين البنك و الزبون، و حتى إذا كان اعتمادها قائم على تقنيات تحتاج إلى الأخذ بهذه الطبيعة القانونية، فإنها لا تكاد تخرج عن كونها قروض.

1 - Article 314-1 du code monétaire et financière crée par ordonnance N° 3 2009 .

2 - تجدر الإشارة إلى أن الزبون يقدم الورقة التجارية للبنك لخصمها عن طريق تظهيرها تظهيراً ناقلاً للملكية.

التجارية، فكما رأينا سابقاً، أنه هناك من الوسائل التي تحتل مكانة في العمليات المصرفية ، لا سيما بما يعرف ببطاقات الائتمان، و بطاقات الوفاء إلى غير ذلك.

فهناك من يرى أن هذه الوسائل تجسد فكرة القرض أكثر من سابقتها و ذلك باعتبار أن البنك المقرض يقدم للمقرضين مبلغاً نقدياً للتصرف فيه بغرض معين، و في حالة تجاوز المقرض لهذا الغرض، فإن من حق المقرض في فسخ العقد لمخالفة المقرض غرض العقد و يطلب رده فوراً، كما أنه من المعروف أن البنك قد يقدم قروضاً جارية أو قروضاً ثابتة<sup>1</sup> و تعتبر هذه الوسائل الحديثة من النوع الجاري من القروض إذ يتفق الطرفين المقرض و المقرض على وضع الحد الأعلى للقرض حتى يستفيد منه الزبون عن طريق البطاقات قصد الحصول على احتياجاته، في حدود المبلغ المقرر، لذلك يرى الكثير أن العنوان المناسب لهذا النوع من العقود هو عقد الإقراض، و ليس ما يمنع من إطلاق تسمية به عليها باعتباره المناسب لحقيقتها و التعامل بها<sup>2</sup>.

إنه وباستطلاع كل هذه الآراء نجد أنها أصابت من جانب، إلا أن علاقة التضاييف و النظريات القائمة في هذا الإطار لا يمكن تفسيرها بصورة مطلقة على أنها قرض القانوني، إلا أن الحكم بانعدام دور هذه الوسائل في العقد من شأنه أن يؤثر في نظامها القانوني بشقيه المدني و الجزائي، ما قد يؤدي إلى تعارض و اصطدام في تحديد الالتزامات و الحقوق الواقعة على كل من الطرفين، كما قد يؤدي ذلك إلى المساس بحقوق الغير، فكلما ينظر للعملية من شق على أنها قرض يجب مراعاة من شق آخر كونها عملية دفع، و تتم عن طريق أساليب قانونية قد يؤدي تجاهلها من طرف البنك إلى قيام مسؤوليتها.

كما وجه الانتقاد إلى الرأي القائل بأن الائتمان هو نفسه الاقتراض باعتبار أن الائتمان غير القرض و ما القرض إلا صورة أو جزء من الائتمان، كما يتضمن هذا الأخير إضافة إلى القرض إمكانية البيع بالتقسيط، و لذلك يكون ائتماننا التزام البنك بالإقراض، إلى جانب أن القرض ينشأ علاقة ثنائية الأطراف بين المقرض و المقرض فقط، بينما البطاقات تنشأ علاقة ثلاثية بين المصدر و العميل و التاجر، و بالتالي

1 - القروض الجارية هي التي يسحب منها المقرض كلما طرأت له حاجة حتى يبلغ المقدار المحدد و هي النقود التي يستلمها المقرض دفعة واحدة.

2 - كمييت طالب البغدادي، الاستخدام غير المشروع لبطاقة الائتمان، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر، 2009 91.

يبقى الائتمان أكبر و أوسع من القرض الذي لا يعد هو أساس وسائل الائتمانية الكتابية هو موجود في تكييفها فقط و لا يرقى أن يكون الطابع الأساسي لها<sup>1</sup>.

إن الهدف من تضارب الآراء و النظريات تحديد الطبيعة القانونية التي يمكن إضفاءها هذه العملية هو محاولة استنباط مركز البنك في هذه العملية للوصول إلى أساس مساءلته بعض أجهزة

عرضها إلى أن عملية وضع وسائل الدفع تصرف الزبائن، تأخذ شكل عدة عقود، ما يجعل البنك معرض للمسؤولية بجميع صورها دون تحديد كما أن تحديد الطبيعة القانونية لا يعني التركيز على مسؤولية البنك المدنية فحسب، و إنما تجب الإشارة إلى أن المسؤولية بكل صورها فقد تبدأ مدنية تنتهي جزائية أو تأديبية أو حتى إلكترونية ذات التشريع

### الفرع الثاني: الإشكالات القانونية الناجمة عن عملية إصدار وسائل الدفع

مرتبط أساسا بالمخاطرة، هذا المصطلح الذي يعد محل الكثير من الدراسات الاقتصادية في مجال البنوك، إلا أن الجانب القانوني يفرض نفسه في هذا الإطار، حيث تشهد أنظمة الدفع على مستوى البنوك نقصا تنظيميا و تشريعيًا خاصة مع تزايد المنافسة و العمل على جلب الزبائن و تقديم أحسن الخدمات مما تزايدت معه حدة المخاطرة القانونية التي قد تؤثر على السير الحسن لعمليات الدفع ، فما هي هذه المخاطر؟ و ما مدى توفر تحديدها لمسؤولية البنك

:

ؤولية البنك، يجب

المرتكب من طرف البنك قد يكون نتيجة للتهاون والاهمال المسبق، أو غياب بعض الشروط والاجراءات التي تتطلب اهتمام السلطات التي تتولى السهر على أمن وسير وسائل الدفع على مستوى البنوك ، بحيث أن تق خطأ من طرف البنك يتطلب التحضير بداية لمواجهة المخاطر المتعلقة بها، هذه الأخيرة التي لا تقت

1 - كمييت طالب البغدادي، المرجع نفسه، ص 91.



## أولاً: انتهاك القوانين و اللوائح المرتبطة بتنظيم الدفع عبر البنوك:

حيث شهدت عمليات الدفع التي تتم من خلال وسائل متباينة وآليات دفع حديثة تجاهل لما يصدر من قوانين تحكم عملياتها، خاصة على مستوى الدول المتطورة و التي شاطت شوطاً طويلاً في هذا المجال أي التشريع و التنظيم لنظم الدفع مقارنة بالدول العربية لاسيما الجزائر، و التي هي في طور تبني آليات حديثة في مجال لمتعلقة بوسائل الدفع التقليدية خاضعة إلى القوانين الخاصة بها ، و من ثم تتعرض هي الأخرى للانتهاك من طرف البنكيين و الزبائن، مما يولد جرائم غسل الأموال و الجرائم البنكية بصفة عامة .

و يرجع سبب انتهاك هذه القوانين و اللوائح إلى تقنين حقوق و التزامات الأطراف المختلفة بطريقة غير دقيقة، مما يجعل العلاقات التعاقدية و القانونية التي تنشأ بين المستهلكين و

1.

ينتج عن هذه العمليات لاسيما الإلكترونية منها تسهيل عمليات غسل الأموال، وهي عمليات متتابعة و مستمرة في محاولة متعمدة لإدخال الأموال غير المشروعة الناتجة عن الأنشطة الخفية غير المشروعة س من خلال ما يسمى بالاقتصاد الخفي، و نظراً لما توفره خدمات الدفع من سرية إذ أنه بمجرد أن يفتح العميل الحساب يصبح من المستحيل على البنوك أن تعرف ما إذا كان صاحب الحساب الاسمي يقوم بمعاملاته أم غير ذلك<sup>2</sup>.

كما تزيد هذه العمليات من جرائم التهرب الضريبي حيث سيكون من الصعب على الجهات الحكومية المكلفة بتحصيل الضرائب القيام بربط الضريبة على تلك الصفقات الإلكترونية، نظراً لأن هذه الصفقات تتم خفية عبر شبكة الدفع البنكية<sup>3</sup>.

## ثانياً: نقص الخبرة القانونية الكافية للبنوك

وتخرج هذه المخاطر إلى حيز الوجود في الوقت الذي لا يلتزم فيه البنك بالقواعد القانونية و لا يعترف بالأعراف البنكية و التجارية، أو في حالة عدم توافر قواعد قانونية منظمة بطريقة دقيقة و واضحة و متعلقة بعمليات مصرفية جديدة، كما يلاحظ في بعض الدول أن قواعد الحماية للمستهلك غير متوافرة

1 - www.drolmarri, com/shou.mardi 22 juillet 2014 .hoo17 heure dr Agedr Almarri, legal studies consullancies.

2 - ارة، وسائل الدفع الإلكترونية الأ والتحديات، بحث، جامعة ورقلة، ص 16 .

3- www.drolmari.com.opi.cit.

و إذا توفرت نجدها غير واضحة أو يكون بعض منظمي الاتفاقيات الدولية المتعلقة بوسد لا تتوافر لديهم الخبرة القانونية الكفيلة في هذا المجال، وإذا توافرت فلا نجدها متوفرة لفهم هذه الاتفاقية لدى من يتعامل بها.<sup>1</sup>

### ثالثاً: ضعف الحماية المدنية و الجزائية للأطراف المحلية

تعد من بين الوسائل القانونية التي تثيرها عملية إصدار وسائل الدفع هي إشكالية الحماية المدنية و الجزائية للأطراف المتعاملين بها، و كذلك إشكالية عدم تمتع بعض وسائل الدفع بالقبول العام، بسبب تأثير مشكلة على انتشارها و قبولها من الجمهور تنور كذلك مشكلة إمكانية فقد الزبون المفتاح الخاص الذي لا بد منه لإتمام توقيعه الإلكتروني على عملية الوفاء، و قد يسرق هذا الرقم بسرقة الحاسب الشخصي للعميل، ذلك أن المفتاح الخاص ربما لا يكون مدمجا ببطاقة بل مثبتا بموجب برنامج خاص على الحاسوب، مما يسمح بسرقة المفتاح دون أن يشعر العميل.<sup>2</sup>

### الفقرة الثانية: على المستوى التطبيقي "البنوك"

ن تعرض البنك للمسؤولية، قد لا يترتب عن عدم التأطير القانوني الجيد، باعتبار أن الواقع العملي لا يترك فرصة للبنك حتى يختار بين وسائل الدفع ذات المخاطر العالية الضعيفة الخطر، كما أ الاكتراث لكيفية طرح هذه الوسائل و اصدارها قد يعود بنتائج قانونية وخيمة على البنك.

### : إساءة استخدام أدوات الدفع الإلكترونية في العمليات المرتبطة باستخدام الكمبيوتر

يمثل التلاعب أو الغش في استخدام وسائل الدفع الإلكترونية عن طريق شبكة الانترنت أخطر المشكلات التي تواجه العمل المصرفي الإلكتروني و من تم التجارة الإلكترونية، و هو ما يهدد الثقة لدى أطراف هذه المعاملات في النظام بصفة عامة، و يجب من ناحية المقابلة ضرورة صياغة نظام محكم وقوي لتأمين الوسائل من الناحية القانونية و عدم الاكتراث بذلك قد يزيد من صعوبة المشكلة.

1 - جلال عايد الشورة، المرجع السابق، ص 96 97.

2 - كوثر عدنان سعيد، حماية المستهلك الإلكتروني، دار الجامعة الجديدة، بنها، الأزاريطة، الاسكندرية، مصر، 2012، 606.

باعتبار أن الاعتداء على وسائل الدفع الالكترونية من خلال شبكة الإنترنت، يقع من مجموعات من مرتدي الشبكة الذين يتمتعون غالباً بمهارات عالية يستطيعون من خلالها التعدي على حسابات العملاء، و التقاط لدفع الالكترونية الخاصة بهم بعد اختراق شبكة مؤسسة الإصدار، واستخدام هذه الأرقام في الحصول على السلع التي يرغبون فيها رغم خصم القيمة من حساب العملاء الشرعيين لهذه البطاقة<sup>1</sup>.

### ثانياً : إعاقة النشاط البنكي و تهديد القدرة المالية للبنوك

قد لا ترقى هذه المخاطر إلى جر البنوك إلى المساءلة القانونية اتجاه الزبائن، و إنما قد تتعرض البنوك دونما سابق إنذار بسبب شدة تأثير هذه المخاطر على سيرتها و أهمها:

#### - خطر الأمية الالكترونية:

ذلك أن فكرة وسائل الدفع لم تبقى على حالها، بل ظهر ما يعرف بفكرة البنك الالكتروني لا يمكن أن تشهد ازدهاراً، و تقوم بدورها في مجتمع ما زال يحبو في هذا المجال، إذ لن يكون لذلك صدى لدى عملاء البنوك للانعدام الأمان و عدم وجود بنية تشريعية ملائمة تعمل على إزالة الغموض لتسهيل التعامل بهذه الوسائل ، فضلاً عما يحدث في مجال المعلومات مثل الفيروسات واختراق نظام الحاسب الآلي عن طريق<sup>2</sup>.

#### - ازدياد حاملي وسائل الدفع:

و هو ما يولد إشكالات بالنسبة للبنوك خاصة تلك التي تنشط في داخل دول لم توفر الحماية الكافية للتعامل في إطار وسائل الدفع، و لم تعمل أجهزتها النقدية و المالية على التنظيم السليم الذي يساعد البنوك على منع هذه الوسائل وفق خطط و مقاييس.

بحيث يتعين على أجهزة الضبط البنكية و المتمثلة أساساً في الجهاز المنوط بالتنظيم " الجزائري" وضع الشروط التي تواجه البنوك من خلالها هذا الخطر، و حتى يتسنى لها ذلك يجب الإذعان لما هو مطلوب منها، فإذا ما تعرضت البنوك لمثل هذه المخاطر سيؤدي ذلك إلى تحملها لنفقات جراء منحها العشوائي لوسائل الدفع المصرفية.

1 - عبد الرزاق محمد، النظام القانوني للبنوك الالكترونية، دار الجامعية الجديدة للنشر، كلية الشريعة و القانون بالقاهرة، مصر، سنة 2010 97 98.

2 - مصطفى كمال طه، وائل أنور بندق، الأوراق التجارية ووسائل الدفع الإلكترونية الحديثة، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، مصر، 2006 333 .

-

:

من اللحظة التي يعجز فيها عن إدارة الأنظمة المستخدمة، مما يولد عند البنوك القناعة الكافية أن هذا البنك، لا يستطيع أن يوفر الحد الأدنى من الأمن مطلوب وقت استخدامه لهذه الأنظمة، مما يجعل الزبون يبحث عن بنك آخر يوفر له الأمن، و بالتالي يبدأ البنك بفقدان الزبائن واحدا بالإضافة إلى الخسائر المالية التي تلحق به، مع العلم أن المؤسسات التي تقوم بتصميم الأنظمة لها دور غير مباشر في تكوين سمعة البنوك، مما يستوجب عليها إيجاد أنواع الأنظمة التي تمكنها من تحقيق القدر الكافي من الأمن الذي يبحث عنه الزبون<sup>2</sup>.

و تتعرض البنوك عادة إلى المساس بسمعتها جراء اعتداء موظفي البنوك على الأنظمة المرتبطة بتسيير وسائل الدفع على مستوى البنوك، فيستغل موظف البنك موقعه الوظيفي و يقوم بالاتفاق مع الزبون أو الغير - نظير فائدة معينة- بالاعتداء على نظام معين، كأن يتفوقوا على الاعتداء على نظام بطاقة و ذلك باستخراج بطاقة سليمة للعميل ببيانات مزورة أو بالسماح للعميل بالصرف بموجب البطاقة المنتهية الصلاحية أو السماح بتجاوز حد البطاقة في السحب دون الرجوع للبنك مع عدم وجود رصيد<sup>3</sup> كل هذه المسائل من شأنها أن تضع البنك في موضع حرج و تعرضه إلى مخاطر إذا ما ثبتت عليه قامت مسؤوليته .

### : تأثير الجرائم المعلوماتية على عمليات إصدار وسائل الدفع من طرف البنوك

في مجالات عديدة لاسيما مجال الدفع الإلكتروني وهو ما يبرر وجوب التدخل التشريعي بسن قواعد تجعل البنوك في منأى عن موضوع الحرج الذي قد تتعرض له بمناسبة ممارسة هذه الأنشطة.

قد حذرت جل التشريعات من ارتكاب هذه الجرائم الواقعة في مجال نظم الدفع و آلياتها التي تتم على مستوى البنك، و ما يلاحظ على الرصيد التشريعي في هذا الإطار، و الذي تحوزه كل دولة أن معظمه لا يكاد يخرج عن محاولة محاربة الجرائم المعلوماتية في جميع المجالات دون قيام نظام قانوني مستقل بذاته يختص بالمعالجة الكافية للإشكالات الدفع المصرفية و الناتجة عن تلك الجرائم ليس مطلقا، فهناك دول أخرى تشهد خلاف ذلك.

1 - و يقصد بهذه المؤسسات البنوك المركزية.

2 - جلال عابد الشورة، المرجع السابق، ص 96.

3 - زينب سالم، المرجع السابق، ص 197.

هذه الأفعال التي تنطوي معظمها تحت ما يسمى بالجرائم المعلوماتية المالية و التي تتم معظمها عن طريق وسائل الدفع المتاحة من طرف البنوك، إن لم تكن هي نفسها تستغل هذه لتنفيذ الجرائم المعلوماتية<sup>1</sup>.

و ذلك بالردع و تشديد العقاب على مرتكبي هذه الجرائم التي قد تطال النظام البنكي و كانت المبادرة بتعديل 1978 واجهة هذه الظاهرة الإجرامية الخطيرة باقتراح قانون سنة 1986 ليتم 6 يناير 1986 تحت عنوان "الجرائم في مواد المعلوماتية" و خصصت لها المواد من رقم 462/2 492/9.

و قد ركزت اللجنة التشريعية حينها على حماية النظام المعلوماتي، و قررت أن الهدف من النصوص الجديدة هو تجريم وردع الدخول غير المشروع على برامج المعلوماتية<sup>2</sup> خاصة مع ظهور البنوك الالكترونية، و قد عمل المشرع الفرنسي على تطوير هذه القواعد و دعمها مستقلة لهذه الجرائم بموجب قانون 16 ديسمبر 1992<sup>3</sup> و الذي استهدف حماية نظم المعلوماتية ذاتها و حماية الوثائق من التزوير و تعزيز هذه الأهداف بالردع و تغليب العقاب للحد من الإقدام على هذه الجرائم و قد أضاف المشرع بمقتضى تعديل آخر، لسنة 1994 الثالث من قانون العقوبات تحت عنوان الاعتداءات على نظم المعالجات الآلية<sup>4</sup> و يلاحظ من خلال سلسلة هذه التعديلات أن المشرع الفرنسي يحاول في كل مرة استدراك مخاطر جديدة قد تؤثر على مسار عمليات

و خطر هذه الجرائم على عمليات الدفع لم يغزوا الدول اللاتينية أو الأوروبية فحسب، بل بدأت تظهر بوادره في الدول العربية، و حتى في الجزائر أين أدرك المشرعين و جوب الانتباه إلى ما تجره وسائل الدفع الحديثة من مخاطر رغم قلتها مقارنة بباقي الدول، ولعل موقف المشرع الجزائري من الجرائم المعلوماتية في قانون العقوبات يؤكد على حتراز لمواجهة ما ينجم على تبني البنوك لسياسة التعامل الالكتروني و المعلوماتي باعتبارها سياسة سريعة الانتشار و كثيرة المخاطر مقارنة بالنشاطات البنكية

1 - بالرغم من الاختلاف القائم بين الجرائم المعلوماتية و الجرائم الالكترونية باعتبار أن هذه الأخيرة تتم عن طريق جهازين كمبيوتر أو أكثر متصلين عبر شبكته الإنترنت، إلا أنه يصعب القول بوجود حدود فاصلة بينهما، فكلاهما مرتبطان بالكمبيوتر، أنظر ممدوح إبراهيم، المرجع السابق، ص 335 .

2 - www.domasauslar.org.29juillet 2014.22. 00.

3 - قانون العقوبات الفرنسي الجديد رقم 92-336 16 ديسمبر 1992.

4 - عادل يوسف عبد النبي الشكوى، الجريمة المعلوماتية و أزمة الشرعية الجزائرية، بحث مقدم في كلية القانون، العدد السابع، 2008 123.

التقليدية السابقة، فلا يستهان بما تعرفه هذه المخاطر من قلة في الدول التي تشهد تأخير في مواكبة أنظمة الدفع الالكترونية، فهي تدق ناقوس الخطر بدون سابق إنذار، سواء بالنسبة للبنوك العادية أو الالكترونية أو بالنسبة للزبائن، لذلك تبقى هذه الجرائم و مخاطرها واضحة من خلال لقسم السابع مكرر و الذي تضمن النصوص القانونية الردعية لكل ما من شأنه أن يمس بأنظمة المعالجة الآلية للمعطيات<sup>1</sup> و قد استحدثت المشرع هذه النصوص بموجب 15-04 الصادر بتاريخ 2004/11/10 محددًا بذلك الأفعال و السلوكيات التي تدخل ضمن

هـ .<sup>2</sup>

فالبنوك هي المعرض الأول لهذه الجرائم، باعتبارها أكثر المؤسسات المتبنية للأنظمة الدفع الحديثة، ففكرة تسيير الخطر لوحدها قد لا تقف لمواجهة هذه الخطورة الجسيم متابعة و ملاحقة الجرائم المعلوماتية و كذا صعوبة الكشف عنها، لكونها لا تترك أثرا ماديا وراءها<sup>3</sup>.

### : مشكلة كيفية تحديد المسؤولية:

وهي أساس إشكالية هذا البحث يرتبط ظهور مشكلة كيفية تحديد المسؤولية بالأضرار التي تقع لأي من الأطراف بخصوص الآليات التي تستخدمها البنوك في تسوية هذه المعاملات التي تتم عن طريق وسا الدفع الالكترونية و كذلك البيئة الالكترونية التي تمارس من خلالها، و هي شبكة الإنترنت، و طابعها الفني المعقد كشبكة ذات طبيعة عالمية، و تبرر هذه الإشكالات من خلال قيام البنوك بتضمين عقودها مع عملائها شروطا تخفف من مسؤوليتها كتحويل التزام معين من التزام بتحقيق نتيجة إلى التزام ببذل عناية.

أو أن يقصر البنك التزامه على مجرد تقديم خدمة ممكنة، أو النص على إعفاء البنك من المسؤولية الناتجة من المسؤولية الناتجة عن الأضرار الناجمة عن سوء الاستعمال<sup>4</sup>.

فقد يتعذر في معظم الحالات تحديد المسؤولية و معرفة المتسبب في حدوث الضرر، فهل هو العميل حامل البطاقة أو البنك مصدر البطاقة، أو التاجر المستفيد، و عادة ما تسند هذه المسؤولية إلى البنك على أساس

1 - 394 394 7 15-04 10 2004

2 - ، الجرائم المعلوماتية، محاضرة، جامعة باتنة، محكمة أو مجلس قضاء باتنة، ص 14.

3 - 17.

4 - هناك من البنوك المركزية التي تصدر تعليمات بعدم تحمل البنك مسؤولية تعطيل الخدمة لظروف خارجة عن إرادته .102

المسؤولية عن المخاطر و تحمل التبعة، و من ثم توجد قرينة على مسؤولية البنك و لكنها قرينة بسيطة يمكن إثبات عكسها<sup>1</sup>، و يمكن اعتبار مسؤولية البنك على أساس المخاطر أحد المبررات و الدوافع لقيام البنوك بسرد شروط في العقد تجنبها خطر وقوعها في مثل هذه الإشكالات، مما يصعب مهمة تحديد المسؤولية منذ البداية.

أما فيما يتعلق بتحديد المسؤولية المترتبة عن المعاملات التي تتم عن طريق وسائل الدفع التقليدية كالسفاتج و الشيكات، فهي لا تثير إشكالات بقدر ما تثيره وسائل الدفع الالكترونية، و السبب يرجع إلى فرض قواعد محكمة و ذات بعد فعال في تنظيم علاقة البنك بالزبون في إطار وسائل الدفع الورقية، حتى لو كانت تتحدد وفق القواعد العامة كما هو الحال بالنسبة لمسؤولية البنك عن دفع شيكات مزورة<sup>2</sup>

1 - ذكرى عبد الرزاق محمد، المرجع نفسه، ص 104.

2 - مصطفى كمال طه، 283.

\_\_\_\_\_:

### الآليات القانونية الواجب إتباعها من طرف البنك عند الإصدار

لا يمكن عادة الزبون من وسائل الدفع بصفة مباشرة، حيث يكون إجراء هذه العملية بعد المرور بمرحلة سابقة و هي مرحلة فتح الحساب البنكي، و التي تشتمل على معظم الآليات القانونية التي يستلزم إجرائها بصفة مسبقة حتى يتحصل الزبون على وسائل الدفع، و مفاد ذلك أنه لا يمكن و لا يجوز للزبون استخدام هذه الوسائل و التعامل مع البنك في إطارها، إلا من خلال سلسلة من الإجراءات التي تعتبر مسؤولية البنك نتيجتها وأحد أهم آثارها إذا لم تأخذ هذه الآليات بعين الاعتبار، و بأي حال من الأحوال الفصل بين هذه الإجراءات باعتبار أن كل عملية تتميز بإطارها القانوني الخاص، فالبنك يضع في متناول الزبون آلية ووسيلة واحدة للحصول على هذه الوسائل وهي الحساب البنكي، إلا أن هذه الآلية، تتعلق بمدى التزام البنك بتوفير وسائل الدفع لدى الزبون قبل فتح الحساب و بعد فتح الحساب البنكي.

\_\_\_\_\_:

### البنك بتوفير وسائل الدفع من خلال آلية الحساب البنكي

تعد وسائل الدفع بمثابة الأدوات التي يتم من خلالها تحريك الأموال المودعة في الحسابات سواء بمقتضى إيداع من قبل الزبون أو بموجب ائتمان والذي يمنح له من طرف البنك، لذلك نجد أن الإجراءات الم لتوفيرها مرتبطة في معظمها بعقد أساسي و هو عقد الحساب البنكي، الذي تليه فيما بعد، عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن، فكيف يعتبر الحساب البنكي كآلية لتنفيذ البنك لالتزامه بوضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن و ما هي الإجراءات المتبعة عند توفير وسائل الدفع من خلاله؟



**: الحساب البنكي كألية أساسية لتوفير وسائل الدفع لدى الزبون.**

كما رأينا سابقا، أن وسائل الدفع تلعب دورا مهما في تسهيل القيام بمختلف العمليات البنكية الأخرى ، إلا أن توفيرها لدى الزبون يقوم على آلية أساسية يتم من خلالها ، و هي الحساب البنكي و الذي يترتب على قبول فتحه للزبون حتمية وضع وسائل الدفع المعروفة لديه ، باعتبار أن العقد المبرم بين البنك و الزبون قائم على تقديم الخدمات المختلفة عن طريق الوسائل المتاحة المطروح حول هذه الآلية هو مدى ارتباطها بعقود الدفع الناجمة عنها ، من حيث الشروط و الالتزامات التي على هذا الإشكال هو تحديد العقد الذي تترتب عنه مسؤولية البنك عند ارتكابه الأخطاء وكذا تحديد النظام الذي تخضع له هذه العملية عند إخلال البنك بالالتزامات الواقعة عليه.

**الفقرة الأولى: الشروط القانونية لتوفير وسائل الدفع من خلال الحساب**

القانونية، و

في شكل عقد، و حتى يبرم هذا العقد لابد من توافر مجموعة من الشروط في الجهة المصدرة لهذه الوسائل :

**أولا: أن تكون الجهة المتعاقدة عبارة عن بنك**

و مفاد هذا الشرط هو أن تكون الجهة التي تستقبل الزبائن لتمكينهم من وسائل الدفع عن طريق الحساب البنكي، عبارة عن بنك، فلا يمكن لأي هيئة غير البنك القيام بفتح الحسابات البنكية بناء على ما ورد 66 من قانون والتي تقضي بأن عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن وإدارتها عملية من مهمة البنك بغض النظر عن الهيئات المالية المحددة بموجب القانون التجاري كما ورد سابقا ، باعتبار أن الإشكالية تقوم حول مسؤولية البنك دون غيره من الهيئات.

وباعتبار أن البنوك هي المخولة الوحيدة بموجب قانون النقد و القرض الجزائري لإصدار وتوفير هذه الوسائل بعد اتخاذها هذه الصفة<sup>1</sup> يثور التساؤل حول مدى الاعتماد على هذا الشرط حتى يتمكن البنك

1 - للتفصيل أنظر المادتين 81-82

من إصدار هذه الوسائل وبمعنى آ هل يتطلب الأمر اكتساب البنك لشروط أخرى حتى يقوم بهذه العملية خاذة صفة بنك يعد كافيا لإصدارها ؟ وطرح هذا الإشكال من شأنه أن يخلق مسأ الموضوعية الخاصة بالنسبة للبنك حتى يمكن من فتح حسابات لدى الزبائن .

إسناد هذا النشاط للبنوك لا يقوم على مسألة الترخيص و الاعتماد وحسب، بل يستلزم على البنوك متعلقة بأنظمة الدفع، كما هو وارد في بعض الأنظمة الصادرة من مجلس النقد و القرض، بهدف وضع نظام مقاصة خاص بأوامر الدفع الخاصة بالجمهور، ويكون عادة ما بين البنوك كالانخراط في نظام "أتكي (ATC)" 17 05 - 06<sup>1</sup> نه كل من البنوك و الخزينة و بريد الجزائر.

وبالرغم من عدم الترخيص القانوني للمؤسسة المالية ممارسة أنشطة الدفع بل منعها صراحة من القيام من ذلك، إلا أنه عمليا يمكن لها استخدام وسائل الدفع بطرحها تحت تصرف الزبائن، مما يسد وجوب تدارك الأمر من طرف المشرع و محاولة التنسيق مع الأنظمة الصادرة على مجلس النقد و القرض، لاسيما النظام رقم 07-05 28 ديسمبر سنة 2006 المتضمن أمن أنظمة الدفع و الذي يهدف ورد في مادته الأولى إلى تنظيم العلاقات بين طرفين على الأقل لهما صفة بنك أو مؤسسة مالية أو هيئة مالية متخصصة أو مؤسسة متخصصة في غرفة مقاصة أو مؤسسة غير مقيمة تتمتع بوضع مالي<sup>2</sup>، فكيف لهذه المؤسسة الانخراط والمشاركة في هذا النظام في إطار المنع القانوني.

و ما يلاحظ هو وجود اختلاف بين ما هو وارد في قانون النقد و الدفع و الذي يتماشى مع التطورات الدولية فيما يتعلق بوسائل الدفع و التي أصبحت عبارة عن وسائل إلزامية للقيام بمعظم الأنشطة المالية و النقدية، و بالتالي ينسجم مع الأهداف المالية و الاقتصادية. و بذلك يشترط لتوفير وسائل الدفع لدى الزبائن أن تكون الجهة المصدرة لهذه الوسائل تتمتع بصفة بنك إلى حين تدارك دور باقي المؤسسات من طرف المشرع في القيام بهذه الخدمات و الأنشطة و إلا يبقى نشاطها في هذا الإطار منافي مع ما هو وارد في القانون .

1 - 06-05 15 ديسمبر 2005 يتعلق بمقاصة الصكوك و أدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض( ج ر رسمية عدد 26).

2 - 07-05 28 ديسمبر سنة 2006 ) 37 (.2006/06/04.

و نظرا لما يعرفه هذا الشرط، من مخاوف على المنظومة البنكية و الاقتصادية، نجد أن الكثير من التشريعات أخذت مسارا مختلفا للمسار الذي انتهجه التشريع الجزائري، باعتبار بعض الهيئات المالية من هذا النشاط من شأنه أن يعرقل النظام المالي الدولي.

و يظهر جليا أن المشرع الجزائري كان يقصد من خلال هذا الشرط غلق باب تراكم الإشكالات المتعددة التي تشهدها الساحة البنكية، من عوارض للدفع خاصة ما يتعلق بالشيكات و غيرها من الأوراق التجارية.

إلا أن انتهاج هذا المسلك كان من الأولى أن يكون صريحا وواضحا فيما يتعلق بتحديد الوسائل التي يتم لها منح القروض البنكية من طرف المؤسسات المالية، خاصة في ظل التوافد الكبير للمؤسسات كالقانون الفرنسي الذي حدد مساره منذ البداية بين البنوك و المؤسسات المالية فيما يتعلق بإصدار وسائل الدفع وإدارتها ويتبين ذلك من خلال نص المادة 2-311 على أنه "يمكن للمؤسسات الائتمان القيام بالعمليات المرتبطة بنشاطاتها، مثل خدمات الدفع المحددة بموجب 1-314 وإدارة النقود الإلكترونية".

و بالتالي تعتبر المؤسسات المالية حسب القانون النقدي و المالي الفرنسي أشخاص معنوية تقوم ف ممارسة مهنتها العادية بعمليات البنوك، كتلقي الأموال من الجمهور، و عمليات القروض، ووضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن و إدارتها<sup>1</sup>.

كما يوحد التشريع المالي الفرنسي بين البنوك و المؤسسات المالية من حيث الشكل، بجمعها تحت تسمية واحدة وهي مؤسسات الائتمان مما يدل "les établissements de crédits" الاحترازي المطبق من طرف هذه المؤسسات سواء كانت بنكا أو مؤسسة مالية، دون ترك ثغرات في التشريع قد تزعزع هذا النظام.

و نجد من التشريعات العربية التي سارت على مسار التشريع الفرنسي، التشريع المغربي الذي لم يمنع المؤسسات المالية و الذي أطلق عليها الهيئات المعتمدة في حكم مؤسسات الائتمان من توفير وسائل الدفع لدى الزبائن، إلا أن هناك اختلاف يكمن في منع القانون المغربي لهذه المؤسسات بموجب المادة 12 منه<sup>2</sup> ، من تلقي الأموال من الجمهور مما يجعله يتحد مع التشريع الجزائري في هذه المسألة و يختلف مع التشريع الفرنسي، إلا أن هذا الاختلاف له تأثير نوعا ما مخفف مقارنة بما هو قائم في النظام البنكي

1- [articl/https://FR-wikipedia.org/wiki1Etablissement d'oudti](https://FR-wikipedia.org/wiki1Etablissement_d'oudti).

2- 103-12 المتعلق بمؤسسات الائتمان و الهيئات المعتمدة .

و ما يبقى أمام المشرع الجزائري إزالة هذه الثغرة، و تمكين المؤسسات المالية صراحة من مما أنشطة الدفع وبالإستفادة من وسائلها مع تعزيز النظام الرقابي و الاحترازي، مثل ما هو الحال بالنسبة

و السبب الرئيسي في ذلك هو أن المؤسسات المالية أصبحت تلعب دورا مهما في المنظومة البنكية خاصة مع ازدياد حجمها مؤخرا، في ظل اعتبار البنوك الجزائرية حتى تطوير وسائل الدفع من خلال الانتقال إلى التعامل بوسائل الدفع الالكترونية، مما يسهل العمليات التي تتم من خلال هذه المؤسسات.

### ثانيا: أن تخضع الجهة المصدرة لوسائل الدفع الالكترونية للشروط الخاصة بها

ومفاد هذه الشروط، أن إصدار وسائل الدفع الالكترونية يخضع لمجموعة من الشروط الخاصة بها و الناتجة عن طبيعة هذه الوسائل في حد ذاتها و المتمثلة في المخاطر التي تعرفها والتي قد تحدث أضرار بالبنك و الزبون، على حد سواء فقد يصبح موقع البنك و حسابات العملاء في ظل هذا الانفتاح مما يؤدي إلى التعدي على الذمة المالية للعملاء الذين هم في أغلب الأحوال يأخذون مركز مستهلكون عاديون ليست لهم أدنى فكرة عن التقنيات المستخدمة للحماية و مدى إمكانية تجاوزها<sup>1</sup> امل بهذه الوسائل يتطلب فرض مجموعة من الشروط للحصول على الترخيص و الاعتماد للإصدار ووسائل الدفع الالكترونية أهمها:

أن يكون البنك مستوفيا للروابط الرقابية التي تتعلق بمدى التزامه بمعايير كفاية رأس المال.

أن يتبع البنك مبادئ صارمة للإدارة مخاطر إصدار وسائل ال

بها و مسؤوليات الجهات ذات العلاقة بهذه النقود التي تشمل على مسؤوليات البنك و العميل.

إفصاح البنك المرخص له بما يفيد حصوله على ترخيص بذلك و رقم و تاريخ الحصول على عدد الوحدات لكل من نقاط البيع و آلات الصرف الآ

ن يبين الشروط التي تم بمقتضاها إصدار هذه البطاقات و يشتمل ذلك على تحديد مسؤوليات كل من البنك و العميل.

1 - محمود محمد أبو فروة، الخدمات البنكية الالكترونية، المرجع السابق، ص 32 .

أن يبين المبادئ المستخدمة من قبل البنك للإدارة مخاطر هذه البطاقات.

أما المشرع الجزائري من جانبه، سعى الى وضع شروط من شأنها أن تعزز حماية وسائل الدفع الالكترونية إلى جانب الوسائل الأخرى العادية، و ذلك من خلال القانون الأمر رقم 10- 04 26  
2010 المتعلق بالنقد و القرض، حيث كلف بنك الجزائر أن يتأكد بنفسه من سلامة وسائل الدفع غير العمل الائتمانية، و كذا إعداد المعايير المطبقة في هذا المجال و ملائمتها كما يمكنه أن يرفض إدخال أي وسيلة

لاسيما إذا تقدم ضمانات سلامة غير كافية، كما يمكن أن يطلب من مقدم طلب إدخال هذه الوسيلة اتخاذ كل التدابير لتدارك ذلك<sup>1</sup>.

و يتضح من الفقرة الأخيرة، أنه حتى يتسنى لأي بنك إصدار وسائل دفع حديثة يشترط تقديم طلب سابق للبنك الجزائري إلا أن الإشكال القائم هنا هو عدم تحديد طرق إجراء هذا الطلب من خلال قانون النقد

فكيف يتم تقديم هذا الطلب من الناحية القانونية؟

94-12 المتضمن لمبادئ سير ووضع مقاييس خاصة بالقطاع المالي<sup>2</sup>

النقد و القرض حدد من خلاله الشروط الواجب إتباعها عند تجديد أو تغيير في إجراء بين البنوك، لم يكن موضوع تقييس هذا الأخير الذي تخضع له أدوات الدفع بموجب المادة الثانية

بحيث يجب أن يحصل البنك على شهادة مطابقة من بنك الجزائر و ذلك قبل الشروع في تطبيقها من قبل بنك أو مؤسسة مالية أو أية إدارة مالية.

و الملاحظ هنا أنه تم وضع المؤسسات المالية ضمن إطار هذا التقييس مع أنها ممنوع

الدفع تحت تصرف الزبائن و إدارتها بموجب نص المادة 71

في كل مرة، بالنسبة للمؤسسات المالية.

11-03	2010	26	04-10	56	- 1
		2 يونيو 1994	12-94		- 2
			(1994-11-06)	72	)

كذلك يعتبر من الشروط التي تتطلبها عملية إصدار وسائل الدفع الالكتروني أو حتى التقليدية، الانضمام (Atci) و المقترح لكل من البنوك و الخزينة و بريد الجزائر<sup>1</sup>.

### ثالثا: أن يتم توفير وسائل الدفع لدى الزبائن من خلال عقود:

بالإضافة إلى الشروط القانونية السابقة، فإنه يشترط لتوفير وسائل الدفع لدى الزبائن، إبرام عقد مع الزبون ، يقوم على سلسلة من الحقوق و الالتزامات المتعلقة بالطرفين، و مهما كانت طبيعة الوسائل الصادرة عن البنك، فإنها تتم من خلال عقد الحساب  
أن إصدار وسائل الدفع التقليدية يتم عادة بعد فتح الحساب، و هو ما يتضح من خلال نص المادة 119<sup>2</sup> على أنه " ع الملائمة تحت تصرف زبائنهم في آ ... " أنه بمجرد انعقاد العقد و فتح الحساب يتم تمكين الزبون من وسائل الدفع دون تأخير.

إلا أن هذا الالتزام لا ينشأ إلا من خلال العقد القائم بين البنك و الزبون، و الذي عادة ما يكون في شكل عقد حساب شيكات.

أما فيما يخص وسائل الدفع الالكترونية لاسيما بطاقات الدفع و الائتمان فهناك خلاف قائم بشأنها فيما إذا كان ارتباط الطرفين البنك و الزبون في علاقة عقدية يتم

فالعالب أن هذا العقد يتم من خلال عقد الانخراط في نظام بطاقات الأداء و الائتمان، للاستفادة الزبون من الخدمات البنكية و بخلاف وسائل الدفع التقليدية التي تصدر من خلال فتح الحساب، فإن عقد البطاقة كية يتم عن طريق ما ي<sup>3</sup> الأمر الذي يدل

<sup>1</sup> - 06-05 15 2005 المتعلق بمقاصة الصكوك و أدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض ( ) 26 04-23-2006.  
<sup>2</sup> - 04-10 1 119  
<sup>3</sup> - محمد الشافعي، وسائل الدفع و الائتمان، الطبعة الأولى، المطبعة و الوراقة الوطنية أبو عبيدة، مراكش، المغرب 337-336.

على أن مفهوم الحساب البنكي<sup>1</sup> بجميع عناصره، بدأ يتلاشى و يتراجع، في ظل ظهور و تطور وسائل الدفع، بالرغم من ذلك نجد أن إلزامية التعاقد قائمة بالنسبة لجميع وسائل التقليدية أو حديثة.

الدفع لا يقف عند فتح الحساب فقط

الحصول على العديد من الخدمات في إطار هذا الحساب.

كالخصم البنكي، و تحصيل البنك للأوراق التجارية، بحيث يكون محل العملية أوراق تجارية، و تتم البيا عن طريق تظهير ا ارية من الزبون إلى البنك<sup>2</sup> إلى جانب عقد التحويل المصرفي ، بحيث تنطوي تدريجيا كل هذه العقود اللاحقة للإصدار وسائل الدفع ضمن إدارة البنك لوسائل الدفع اتجاه

و بالتالي يشترط لتوفير وسائل الدفع تعاقد الطرفين تعاقدًا أوليا، ابتدائيا تنشأ عنه علاقة بين الزبون و البنك هذا الأخير الذي قد يعقد مع زبائنه العديد من العقود التالية للعلاقة الأولى، بناءا على الثقة غير المفترضة في الزبون، و التي تتضح من خلال قدرة الزبون على السداد<sup>3</sup> و عدم تلاعبه بالوسائل التي أتاحت له من طرف البنك و بالمقابل رغبة الزبون في اعتماد بنك معين لم يرتكب أي أخطاء تسبب له عوائق على مستوى عملياته المالية.

بحيث أن حماية الزبون مكفولة بموجب القوانين العامة<sup>4</sup> و حتى القوانين الخاصة<sup>5</sup> كل ما من شأنه أن يحفظ سمعته في الساحة المالية، و كذا عدم وقوعه تحت وطأة المسؤولية التي قد تؤدي به إلى الإفلاس.

و يبقى الهدف من التعاقد هو الحماية القانونية للزبون في مواجهة البنوك باعتبارها تتعسف بعض الأحيان مع الزبون، و ترتكب أخطاء في أحيان أخرى، ما يستدعي وجو هذه الوسائل بنظام دفع يحافظ على المراكز القانونية.

1 - إن عدم الاعتماد على الحساب البنكي و قواعده و شروطه قد يكون سلبيا خاصة على الزبون باعتبار أن التعاقد عن طريق النماذج دون حق مناقشتها قد يؤدي إلى الإذعان اتجاه الزبون.

2 - محمد مومن، أحكام وسائل الأداء و الانتماء في القانون المغربي، الطبعة الأولى، المطبعة و الوراقة الوطنية، مراكش 2013 - 268 - 2008.

3 - طبقا لما هو محدد في النظام 01-08 20 يناير 2008 يتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون رصيد ومكافحتها ( 33 22 / 07 / 2008).

4 - كل الأحكام المتعلقة بإنشاء العقود في القوانين المدنية في تشريعات مختلف الدول لاسيما الق ( 54 - 123 . ) .

5 - 62 نه من صلاحيات مجلس النقد و القرض حماية زبائن لبنوك و المؤسسات المالية في مجال العمليات مع هؤلاء الزبائن.

## الفقرة الثانية : إجراءات الحذر المتبعة عند إصدار وسائل الدفع

و هي الإجراءات المتعلقة بتوفير الشروط اللازمة لتمكين البنك زبائنه من وسائل الدفع، و هي عادة المتعلقة بفتح الحساب البنكي لدى البنك، هذا الأخير الذي يلتزم بإتباعها سواء تمثلت هذه الوسائل في وسائل الدفع الحديثة أو حتى لا يقع البنك في الخطأ بسبب عدم إتباعه هذه الإجراءات :

## أولا : التحقق من هوية الزبون و أهليته:

يجب أن يحرص البنك على التأكد من هوية الزبون، قبل تمكينه من وسائل الدفع مع وجوب كفاية المعلومات عن صاحب الحساب في هذا الطور، حيث أنه بقدر ما يقوم بالتدقيق في هوية الزبون بقدر ما يستطيع فيما بعد و أثناء الأضرار الناجمة عن الدفع أن يحمي نفسه من المسؤولية الناشئة عن أخطائه في طور فتح الحساب<sup>1</sup> و يعد هذا الإجراء، سلاح ذو حدين ، أن البنك سيواجه من خلاله ، كمخاطر جرائم تبيض الأموال بحيث تكمن نقطة الاشتراك في أن تمكين الزبائن من هذه الوسائل من دون التعمق في استظهار هويتهم ، سيؤدي حتما إلى التعامل مع العديد من الزبائن الذين يحترفون هذا النوع من الجرائم.

و في هذا الإطار، ألزم المشرع الجزائري البنك و المؤسسات المالية، و المؤسسات المالية المشابهة الأخرى و مكاتب الصرف بالتأكد من هوية و عناوين زبائنها قبل فتح حساب أو دفتر أو حفظ مستندات أو قيم أو إيصالات أو تأجير صندوق أو ربط أية علاقة عمل أخرى<sup>2</sup> و ما يلاحظ من نص المادة هو عدم الإشارة ذاتها، على أساس أن فتح الحساب أو الدفتر يكفي لوجوب احترام البنك لهذا الإجراء ، إذا ما أراد التعامل مع زبونا معيناً، باعتبار أن فتح الحساب يترتب عليه حتما إصدار وسائل الدفع

كما يلاحظ أيضا أن المشرع أشار إلى تطبيق نفس الإجراء على مستوى بعض الهيئات المالية، كالمؤسسات المالية، هذه الأخيرة التي تمنع أصلا من وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن أو التعامل من خلالها

1 - براهيم، مسؤولية الصيرفي في وسائل الدفع، مركز الدراسات القانونية و القضائية، بوزارة العدل، تونس

2 - 01-05 المعدل والمتمم المتعلق بالوقاية من تبيض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتها



و بالتالي فإن قيام هذه المؤسسات بفتح الحسابات للزبائن من دون تمكينهم من وسائل الدفع قد يثير إشكالا مثيرا في المجال العملي بالنسبة لهذه المؤسسات، في ظل غياب الإطار القانوني الذي ينظم ممارستها لهذه العمليات المسؤولية المترتبة عليها.

نجد أن البنوك وحدها ملزمة بالحدز أكثر من باقي الهيئات المالية، باعتبارها المخولة الوحيدة بإصدار وسائل الدفع بموجب قانون النقد و القرض الجزائري، مما يزيد من احتمال وقوعها سائل دفع عديدة.

و تكريس مبدأ الحدز في الإجراءات من خلال واجب التحري يتم عن طريق الفحص الدقيق للوثائق المقدمة من طرف الزبون، و المتعلقة أساسا بهويته و موطنه.

حيث أن القانون النقدي و المالي الفرنسي يفرض في هذا الصدد، على كل بنكي أو مؤسسة مالية أو مؤسسة د الالكترونية و غيرها من الهيئات المالية<sup>1</sup> أن يفحص هوية الزبائن من خلال الحصول على الوثائق الرسمية و المكتوبة التي تثبت هويتهم سواء كانوا أشخاص طبيعيين أو معنويين فإذا كان العميل شخصا طبيعيا فإن التأكد من هويته يتم عن طريق تقديمه وثيقة رسمية أصلية سارية الصلاحية تتضمن صورته الشخصية وثيقة رسمية عنوانه<sup>2</sup> بحيث لم يحدد المشرع الجزائري طبيعة الوثيقة، مما يجعل كافة الأوراق التي تصدرها السلطات أو الهيئات العمومية صالحة للإثبات هوية العميل كبطاقة التعريف، رخصة السياقة .....<sup>3</sup>

ما الشخص المعنوي فيتم التأكد من هويته عن طريق تقديم قانونه الأساسي أو أية وثيقة تثبت تسجيله أو اعتماده و بأن له وجودا فعليا أثناء إثبات شخصيته و سواء كان العميل شخصا طبيعيا، و معنويا يتعين الاحتفاظ بنسخة من المعلومات و العمل على تحيينها سنويا و كلما طرأ تغيير بشأنها<sup>4</sup>.

و تعتبر هذه الإجراءات فعالة نوعا ما، بالمقارنة مع باقي التشريعات إلا أن الاختلاف يكمن في أن المشرع الجزائري لم يحدد هذه الإجراءات بموجب قانون النقد و القرض، الذي كان يفترض تضمنه لهذه الشروط باعتباره القانون المنظم للعمليات المصرفية و لعملية إصدار وسائل الدفع بالتحديد بحيث لم يولى اهتمام

1- Art. 561-02 et Art. 561 – 05 du CMF.

2 - 01-05 المعدل و المتمم المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الارهاب ومكافحتها )

11 2005-02-9.

3 - فضيلة ملهاق، وقاية النظام البنكي الجزائري من تبييض الأموال، دار هومة، الجزائر، ص 234 .

4 - 01-05 04 07

لهذه القواعد إلا مؤخرا من ل محاربة جرائم تبيض الأموال، بعد أن زاد تأثير وسائل الدفع في توسع وانتشار هذه الجريمة.

### ثانيا: ضرورة التحري على الزبون من خلال مراجعة المصالح المركزية:

و يقصد بالمصالح المركزية المصالح الموجودة على مستوى البنك المركزي و المنوطة بالكثير من المهام الصلاحيات، و تعتبر مركزية المبالغ غير المدفوعة أحد هذه المصالح، بحيث تقوم بجمع المعلومات

1

من خلال إعلامها من طرف الوسطاء الماليين<sup>2</sup> عن هذه العوائق.

كما عززت مهام المركزية باستحداث إجراءاتها من خلال نظام مركزية المعلومات المتعلقة بعوارض دفع الشيكات، بموجب النظام 01-08 المتعلق بتشريعات الوقاية من إصدار الشيكات بدون رصيد و مكافحتها.

أوجب هذا النظام الصادر عن مجلس النقد و القرض الجزائري البنوك و الخزينة العمومية و المصالح المالية لبريد الجزائر الاطلاع على بطاقة مركزية عوارض الدفع لبنك الجزائر، قبل تسليم دفتر الشيكات

3

و قد جاء هذا الالتزام وفقا لما ورد في المادة 526<sup>4</sup> هي الأخرى البنوك و الهيئات المالية الاطلاع على فهرس المستحقات غير المدفوعة لبنك الجزائر.

و الهدف من هذا الإجراء هو معرفة فيما إذا كان الزبون طالب وسائل الدفع من خلال فتح الحساب، مصرح به لدى هذه المصلحة ضمن عوارض الدفع بسبب نقص أو انعدام الرصيد، أو غير ذلك حتى يمكنه البنك من حساب بنكي، و يضع تحت تصرفه وسائل الدفع بكل ثقة و اطمئنان.

- |     |     |          |    |              |   |
|-----|-----|----------|----|--------------|---|
| 1 - | 4   | 02-92    | 22 | 1992         | يتضمن تنظيم مركزية للمبالغ غير المدفوعة و عملها (ج ر  |
|     | 8   | 1993/2/7 |    |              |   |
| 2 - |     |          |    | 02-92        | البنوك و المؤسسات المالية، و الخزينة العامة، المصالح المالية التابعة للبريد و المواصلات و أية مؤسسة أخرى تضع تحت تصرف الزبائن، وسائل الدفع و تتولى تسييرها. |
| 3 - | 03  | 01-08    | 20 | يناير 2008   | يتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار الشيكات بدون رصيد و مكافحتها (ج ر العدد 33  |
|     |     |          |    | 22/07/2008). |   |
| 4 - | 526 | 02-05    | 06 | فبراير 2005  |   |

و المشرع لم يكتفي بهذه الإجراءات الاحترازية و التي تتم على مستوى المصالح المركزية للبنوك و المؤسسات المالية المشابهة في حالة عدم تأكدها من أن الزبون يتصرف لحسابه بحيث يتعين عليها أن تستعلم بكل الطرق القانونية من هوية الأمر الحقيقي بالعملية و الذي يتم التصرف لصالحه<sup>1</sup>.

وسائل الدفع بمختلف أنواعها تعتبر محركا أساسيا للأموال على مستوى البنوك، الأمر الذي يستدعي وجوب الاحتراز ها من خلال العديد من الوسائل لاسيما وسائل مواجهة جرائم تبييض .

### الفرع الثاني: إشكالية المعايير المتبعة إزاء الزبائن عند إصدار الدفع البنكية.

إن استخدام أو إطلاق مصطلح زبون أو حريف على الشخص الراغب في الحصول على وسائل الدفع يثير بعض الإشكالات القانونية في الكثير من المواقف والمراكز، فعادة ما يكون زبائن البنوك قد سبق و أن أجروا معاملات مالية لدى البنك من خلال حسابات بنكية مغلقة أو حالة أولا تزال قائمة، مما يؤثر على سيدي على اعتبار أن البنوك تفضل التعامل مع الأشخاص المعروفين لديها، دون رغبة منها في الخوض في معاملات مع أشخاص آخرين قد يجرون معهم العديد من الجرائم ، ويكونون سببا في وقوعها في الخطأ.

إلا أن فكرة البنك في هذا التعامل قد تشوبها بعض العيوب، باعتبار أن أهم المبادئ التي يقوم عليها النظام البنكي هو مبدأ "أعرف عميلك" ما ي و تكريس حقهم في الحصول على وسائل الدفع، فما مدى انتشار هذه الإشكالية على مستوى البنك؟.

### الفقرة الأولى: تأثير اعتماد معيار اختيار العملاء في التزام البنك:

و هو المعيار الذي تعتمده البنوك في إطار العمليات المصرفية، لاسيما عند اختيار الزبائن لتمكينهم من وسائل الدفع حتى تسهل التعامل بينها و بين الزبون و مفاد هذا المعيار هو أن البنك لا يضع وسائل الدفع في متناول أو تحت تصرف جميع الأشخاص، و إنما يعمل على اختيار زبائن معينين في هذا الإطار.

وقد عرف هذا المعيار انتشار واسعاً على مستوى البنوك، وحثت عليه العديد من الدول، لاسيما الفقه الاجتهادي و القضائي الفرنسي في فترة سابقة، أين قضى بعدم استطاعة أي بنكي فتح حساب للأبي زبون جديد، طبقاً لمبدأ حرية التجارة و الصناعة<sup>1</sup>.

إلا أن هذا المعيار لم يأخذ به التشريع النقدي و المـ وهو ما يتضح من خلال خلو هذا القانون من أي نص يقضي بإقصاء الزبائن الجدد من الحصول على وسائل الدفع عن طريق وهو القرار الأصوب باعتبار أن إقصاء الزبائن الجدد من هذه الخـ سيؤدي شل البنوك وتراجع نشاطها، خاصة عند انتهاء علاقتها فيهم من جانبها، و النتيجة هي خسارة البنوك دونما تعرضها

فلا يمكن تصور عرض خدمات على الجمهور، ثم رفض التعامل معهم في إطار هذه الوسائل على ذلك لا يمكن اعتماد هذا المعيار بصفة مطلقة اتجاه الزبائن، بحيث لا يمكن التعامل به مع جميع الأشخاص، و إنما تكون للبنك سلطة تقديرية يتمتع بها في اختيار عملائه، باعتبار أن فتح الحسابات المصرفية وحده قد تترتب عليه المسؤولية، فمن العدل تمكين البنك من تفاديها، كما أن العمليات المصرفية تقوم على الاعتبار الشخصي و التي أساسها الثقة من الجانبين، لذا يفترض لكل منهما حرية اختيار الآ<sup>2</sup>.

كما أن عدم وضع إجراءات معقدة لدى البنوك، لتأكدها من الجدارة الشخصية للزبون<sup>3</sup>، قد يلزم على اتخاذ المعايير المناسبة لمعـ نها، حتى لا تقع في الخطر الذي يترتب على تعاملها مع الزبون قدم للبنك المعلومات الصحيحة بشأنه، إلا أنه أخل بالشروط القانونية التي تنظم علاقتهم

و لهذا الغرض نجد أن مجلس النقد و القرض الجزائري منح البنوك الحرية في تحديد المعايير الداخلية و المتعلقة بالوقاية من تبييض الأموال، و الذي تناول في بابه الأول، معرفة الزبائن و العمليات، بحيث تنص المادة الثانية من هذا النظام على أنه :

<sup>1</sup> - Stéphane pied lièvre, instrument de crédit et paiement ,7<sup>e</sup> édition, 2012, p16.

<sup>2</sup> - محمد محمد سعيان، تحليل و تقييم دور البنوك في مكافحة عمليات غسل الأموال، الطبعة الأولى، دار الثقافة للنشر و التوزيع، 2008 ، 134.

<sup>3</sup> - و مهما كانت التحريات التي يجريها البنك على الزبون إلا أنها لم تصل إلى القصد أو النية التي يخفيها هذا الأخير اتجاه

" يتعين على البنوك و المؤسسات المالية و المصالح المالية لبريد الجزائر، لتفادي التعرض إلى مخاطر حقيقية مرتبطة بزبائنها و أطرافها المقابلة، السهر على وجود معايير داخلية "معرفة الزبائن و مطابقتها  
1."

و بالمقابل نجد أن تطبيق هذا المعيار من طرف البنوك قد يترتب عنه، رفض البنك لمنح وسائل الدفع لزبائن، تبعاً لحقه في رفض فتح الحساب، الأمر الذي تبرز معه إشكالية الأثر الناجم عن حق البنك في هذا الرفض، مما يثير التساؤل حول سبب منح هذا الترخيص للبنوك و حدود ممارستها لهذا الحق بالرغم من أن نشاطها و مهنتها تتفق مع هذا الفعل، على أساس الدور أو الأهمية التي تحتلها وسائل الدفع في حياة

و بالرجوع إلى الواقع العملي نجد، أن اعتماد البنك معايير محددة، عند التعامل مع الزبون، و التي قد ينتج عنها رفضه للإقامة علاقة مع الزبون، له مبرراته طالما أن البنوك ليست لها أي مصلحة في رفض بناء علاقة مع الزبائن باعتبارها شركات تجارية بطبيعتها تهدف إلى تحقيق الربح<sup>2</sup> و أن كل عميل جديد هو ممول آخر مهم لضمان استمرارية نشاط البنك، و بالتالي يبقى الهدف من منحها حق الرفض هو دعم واجبها في الالتزام بالحيطه و الحذر، فإذا ما اشتبهت في شخص يقدم على طلب حصوله على وسائل الدفع د غير مشروع، لها حق رفض الطلب، و بذلك فإن المشرع يزيح عنها ذريعة الالتزام بفتح حساب<sup>3</sup>، للاحتفاظ بزبائن يشتبه فيهم محترفون لجرائم من خلال آليات ووسائل الدفع الممنوحة من طرف

و بما أن حصول الزبون على وسائل الدفع لا يقتصر فقط على آلية الحساب البنكي وإنما قد يتقدم الزبون ائتمان، فإنه يثار تساؤل في هذا الخصوص، فيما إذا كانت المعايير المعتمدة من طرف البنوك هي نفسها المعايير المعتمدة عند طلب الحصول على وسائل الدفع

طار وسائل الدفع الحديثة مع الزبائن يحتاج للإتباع معايير أكثر حذر و احتراز أكثر حيطه و حذر من سابقتها في ظل عدم تدخل المشرع الكافي لتنظيم هذه الوسائل ضمن إطار قانوني محدد.

1 - المادة الثانية من النظام رقم 05-05 15 ديسمبر 2005 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتها ج ر عدد 26 23 أبريل 2006 .

2 - بالرغم من الطابع العمومي التي يغلب على البنوك في الجزائر إلا أن خضوعها للقانون التجاري في علاقتها مع الزبائن يبقى على هدفها في تحقيق الربح، و رغبتها في مواجهتها للمخاطر.

3 - فضيلة ملهاق، المرجع السابق، ص 229.

فقد تحتاج بعض أنواع بطاقات الدفع إلى وجوب موافقة البنك على منح الائتمان لزبائنه، كبطا ، أو بطاقات الاعتماد، مما يجعلها شبيهة ه في التشريع الجزائري لا يثار أي إشكال بخصوص هذا النوع من وسائل الدفع، لعدم إدراجها على مستوى البنوك الجزائرية التي لا تزال تعتمد بطاقات الدفع و حسب، و التي تسمح لصاحبها سحب أو تحويل أموال فقط<sup>1</sup> و تعتمد تقريبا على نفس المعايير المتعلقة بفتح الحساب البنكي.

لها هذه الوسائل مقارنة بسابقتها

إلى تكريس حماية خاصة لاستخدام هذه الوسائل، و ذلك من خلال اعت<sup>2</sup>.

و تتجسد هذه الأنظمة في الواقع، من خلال خلية منشأ و مؤسسة لهذا الغرض، تسهر على تسيير المخاطر الأزمات التي تنجم عن منح الزبائن وسائل دفع الكترونية.

الإطار الهيكلي و العضوي لهذه الخلية بموجب التعلية رقم 04-08

و المتضمنة إنشاء خلية خارج البنك لتسيير المخاطر والأزمات<sup>3</sup>.

و يعتبر إنشاء مثل هذه الأجهزة مؤشر إيجابي لتبني نظام دفع حديث مؤطر وتنظيمي في انتظار التأطير التشريعي من خلال حماية زبائن البنوك من أي خطر قد ينتج عن تهاون وإهمال البنوك لسير ه العمليات .

و حرية البنـ ذ و اختيار المعايير اتجاه زبائنها حرية ليست مطلقة، باعـ

الضبط النقدية تسعى دائما لحماية هؤلاء الزبائن من خلال الرقابة الخارجية المنوطة بها هذه الأجهزة 62 " مائة زبائن و المؤسسات المالية لاسيما

في مجال العمليات مع هؤلاء الزبائن" من بين الصلاحيات المخولة لمجلس النقد و القرض،

في التأكد من سلامة وسائل الدفع، غير العملة الائتمانية، و كذا إعداد المعايير

المطبقة في هذا المجال و ملائمتها، كما يمكنه رفض أي وسيلة دفع، إذا كانت تشكل خطرا على الزبون

4 .

37	)	28 ديسمبر سنة 2005	07-05	23	543	- 1
						- 2
						(2006/06/04
		2008	25			- 3 التعلية رقم 04-08
						- 4 56

و يمثل دور هذه السلطات دور الدولة الوقائي لحماية هذه العمليات من كل التسربات و الاختراقات  
قد تطل الحسابات البنكية الخاصة بالزبائن ووسائل الأداء أو الوفاء الخاصة بهم من خلال مجموعة  
النصوص التطبيقية التي بها المؤسسات البنكية من أجل توفير الشروط الدنيا لتوفير هذه الحماية<sup>1</sup>.

و سينتج من خلال اعتماد هذا المعيار، أن البنوك لم تعد لها سلطة تقديرية واسعة في هذا الإطار، في ظل  
الرقابة المشددة من طرف الأجهزة المكلفة بضبط عمليات الدفع من جهة، وتكريس مبدأ حق الزبائن  
في الحصول على هذه الوسائل من جهة أخرى.

### الفقرة الثانية: تأثير مدى تمتع الزبون بالحق في وسائل الدفع على التزام البنك

إن الاحتياط و الحذر في إطار وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن، ليس من شأنه لأن يمنع جميع  
الزبائن من الحصول على هذه الوسائل، باعتبار أن الحصول عليها أصبح مبدأ مكرسا تبعا لتكريس مبدأ  
الحق في الحساب البنكي، و بالتالي لا يمكن بأي حال من الأحوال تجاوز هذا المبدأ من طرف البنوك  
من خلال حربتها في اختيار الأشخاص الذين تراهم مناسبين لذلك اعتمادا على ملاءتهم أو معاملتهم السابقة  
مع ، لذلك يجب تحديد أساس هذا المبدأ، و مدى التزام البنوك به للدفع بعدم مسؤوليتها اتجاه الزبائن.

-

عرف هذا المبدأ انتشارا على مستوى العديد من التشريعات العامة و الخاصة، استنادا إلى صفة الزبون  
، الذي يتخذ في هذا الشأن العديد من المراكز، مما يوفر له حماية و اعتراف بهذا الحق بالنظر إلى مركزه  
القانوني، كزبون للبنك و كمستهلك، وبناء على ذلك يكرس حقه في الحصول على وسائل الدفع طبقا لحقه

و أساس هذا الحق، هو علاقة التضاييف القائمة ما بين وسائل اب البنكي، بحيث لا يصح غياب  
هما للإتمام العمليات و الخدمات البنكية، بالرغم من عدم وجود نص تشريعي يبين أو يحدد مسأ

1 - عبد الله محمد أحمام، الحماية الجنائية للبطاقة البنكية، دار رقرق للطباعة و النشر، المغرب ، 2014 ، 74.

فتح حساب بنكي حتى يمكن الزبائن من وسائل الدفع، إلا أن الأمر أصبح بديهي في ظل التعامل المتكرر لخدمات الدفع و عملياتها عن طريق فتح الحساب .

بحيث منح المشرع الجزائري الحق لأي شخص، الحق في الحصول على حساب لدى البنوك حتى لو تم رفض فتحه من طرفها، بحيث يتدخل في هذه الحالة بنك الجزائر ليعين له بنك لفتح مثل هذا الحساب و قد تم تكريس هذا الحق من خلال نص المادة 119 : "

منح دفتر الصكوك و حالات الممنوعين من البنك، يمكن كل شخص تم رفض فتح حساب ودائع له من قبل عدة بنوك و لا يملك أي حساب أن يطلب من بنك الجزائر أن يعين له بنكا لفتح مثل هذا الحساب ..."<sup>1</sup>.

ويتضح من خلال هذا التكريس، أن الأصل هو منح الحق لأي شخص في الحصول على حساب بنكي، إلا أنه قد يرفض البنك استثناءا تمكينه من الحسا لأسباب يراها مبررة .

و بالرغم من تقييد حرية الزبون من خلال هذا الاستثناء، إلا أنه يبقى له الحق في الحساب عن طريق بنك الجزائر، و الذي يعين بنكا له بعد أن يقدم البنك السابق الرفض، تعليقه حول هذا الرفض و يعتبر هذا الإجراء .

السلطة التقديرية في مجال فتح الحساب، باعتباره المكلف بتحديد فيما إذا كان رفض البنك لطلب الزبون ررا أم غير مبرر، بل أكثر من ذلك، فقد خوله سلطة تعيين البنك، الذي سيفتح حساب بنكي للزبون.

قرير هذا المبدأ، لا يقتصر على التشريع البنكي الجزائري فقط، فقد سبقه لتقرير هذا المبدأ

باعتبار أن المشرع الجزائري لم يقرر هذا الحق، إلا من خلال الأمر 10-04

.<sup>2</sup>11-03

و قد اعترف المشرع الفرنسي بالحق لكل شخص طبي

يختاره، و لم يشترط أي شرط غير أنه يكون هذا الشخص متمتع بالجنسية الفرنسية حتى و لو كان مقيما

: 1.312

1984.

1 - و هو نفس ما تنص عليه المادة 58

2 - المشرع الجزائري يأخذ بهذا المبدأ بموجب القانون 10-90 الملغى في المادة، ثم تراجع هذا المبدأ بموجب الأمر

.11-03



« Tout personne physique ou morale domiciliée en France, dépourvue d'un compte de dépôt, a droit à l'ouverture d'un tel compte dans L'établissement de son choix, toute personne physique de nationalité française résidant hors de France, dépourvue d'un compte de dépôt, bénéficie également du droit a l'ouverture d'un tel compte dans tel compte dans l'établissement de crédit de son choix. »

وبإجراء المقارنة بين ما ورد في القانون الفرنسي والقانون الجزائري نجد أن المشرع الفرنسي كرس حق الزبون بشكل صريح، مما يمنح له امتيازات وحماية أكثر في مواجهة البنوك التي قد تتعسف في استخدامها لهذا المبدأ في بعض الأحيان، بحيث منح هذه الحماية للأشخاص المقيمين في الخارج والحاصلين على الجنسية الفرنسية  
 إنبه حاول  
 تقديرية لبنك الجزائر دون منح الحماية القانونية الصريحة للزبائن في هذا الإطار وربما يرجع محاولة وضع وتقييد العملية برقابة وسلطة البنك المركزي.

إن حق الزبائن في الحساب البنكي، يخول لهم حقوق كثيرة قد تنجم عن هذا الحساب يبرم مع زبائنه عقود إذعان بحيث لا يمكن لبنك مهما كانت الشروط الواردة في العقد، حرمان الزبائن من وسائل الدفع، فبمجرد فتح الحساب تلزم البنوك بتمكينه من وسائل الدفع اللازمة<sup>1</sup> وبالتالي يستمد حق الحصول على هذه الوسائل من مبدأ الحق في الحساب البنكي بحيث أنه لا ي  
 على هذه الوسائل دون موافقة البنك على فتح حساب له، أو دون تعيين بنك له من طرف البنك المركزي

وبالتالي نجد أن اعتماد هذا المبدأ له دور كبير، في تسهيل المعاملات ومختلف العمليات البنكية مع الزبائن لاسيما من خلال وسائل الدفع بجميع أنواعها، ويحفظ حق الزبائن في هذه الوسائل بالقياس مع انه ستكون الفائدة واحدة والهدف مشترك، ولهذا السبب ف

التشريعات أخذت هذا المسار

تماشي أو مطابقة هذا المبدأ لمبادئ قانونية أخرى من بينها إلزام التجار

2

-1 120  
 -2 65  
 ظهور يوليو 1993

بأن تكون لهم حسابات مفتوحة لدى مؤسسة بنكية أو لدى الشبكات البريدية<sup>1</sup> إذ كيف نلزم أشخاص حساب بنكي دون أن يكون هذا الأخير حقا للجميع<sup>2</sup>.

لكن هل يكفي إقرار كل هذه التشريعات مبدأ الحق في الحساب البنكي لمنح الزبون الحق في استخدام وسيلة الدفع مهما كانت طبيعتها أم أن إقرار مبدأ توفير وسائل الدفع الملائمة يعتبر حق لكل زبون استنادا لحقه .

## ثانيا- وسائل الدفع طبقا للقوانين الأخرى

ول على وسائل الدفع، لا يعتمد على

وإنما حاولت العديد من التشريعات المتعلقة بحماية زبائن البنوك لاسيما قوانين حماية المستهلك مراعاة ذلك ، بحيث لا يمكن رفض أداء خدمات الدفع أو وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن من طرف البنوك لزبون فهذا الأخير

له أن يثب حقه تعسفا من خلال العديد من الوسائل، أهمه :

، وبالتالي يجب أن تمنح للجميع وأن لا تخضع للأى إجراء انتقائي في مواجهة طالبي الخدمات ، كما يتعارض مبدأ الرفض مع القيود التي بدأت ترد على كل من مبدأ حرية التجارة والصناعة وكذا حري التعاقد التي كانت تتخذ كذريعة لتبرير حق البنك في رفضه<sup>3</sup>.

وتتجسد حقيقة هذه التصرفات من خلال رفض المشرع لها وبموجب القانون المتعلق بتحديد القواعد المطبقة على الممارسات التجارية<sup>4</sup>

بحيث تنص المادة 15 منه على أنه : " نظر الجمهور معروضة للبيع، يمنع رفض بيع سلعة أو تأدية خدمة بدون مبرر شرعي إذا كانت هذه السلعة معروضة للبيع أو كانت الخدمة ."

1 -	18	المغربية /	112	2006.
2 -		بين النظرية والتطبيق		
3 -	.91			
4 -	15	02 -04	5	1925
		المطبقة على الممارسات التجارية )	41	27 (2004 .

راء نص هذه المادة ن البنك ملزم بالخضوع لهذا المنع، والمتعلق برفض البيع باعتبار  
 نه يخضع ، فالعمليات المصرفية تعتبر عملا تجاريا بحسب الموضوع حسب  
 1. 2 13

كما أن رفض البنك تمكين الزبائن من وسائل الدفع من غير مبرر شرعي قد يعرضها إلى الإخلال بالقواعد  
 فت أن أسباب هذا الرفض توحى بالتعسف في استغلال وضعية  
 التبعية لمؤسسة آخر ، مما يجعلها تصنف ضمن الممارسات المقيدة للمنافسة، وهو ما  
 11 والتي نصت على أنه : " يخطر على كل مؤسسة التعسف في استغلال وضعية  
 التبعية لـ ، بصفتها زبونا أو ممونا إذا كان ذلك يخل بقواعد المنافسة يتمثل هذا التعسف  
 :

- رفض البيع بدون مبرر "...".<sup>2</sup>

وباستقراء كل هذه النصوص يتضح أن حقوق الزبائن في إطار وسائل الدفع كأحد الخدمات المعروفة  
 البنوك مكفولة في حالة كان الرفض غير مبرر.

خر، لا يمكن تطبيق هذه النصوص لعدة اعتبارات قد تتعلق بمخاطر الشيكات بدون رصيد  
 وتحصيل شي غير .

1 - المادة الثانية من القانون التجاري الجزائري.

2 - 03-03 19 جويلية 2003 43 20 جويلية 2003  
 12-08 25 2008 36 02 جويلية 2008.

\_\_\_\_\_:

### توفير

لاحظنا مما سبق تحليله  
صرف الزبائن، ليس بالممكن دائما  
أسباب هذا الرفض ما يجعل إصدار وسائل الدفع محدود في بعض الحالات بقوة القانون حتى ولو كان ذلك  
إلا أن هذا الرفض يختلف عن رفض فتح الحساب كونه يتعلق بالمرحلة التالية لفتح  
وهي وضع وسائل  
التزام البنك بتوفير هذه  
وما هو نطاق أو حدود توفير هذه الوسائل

### بتوفير وسائل الدفع فور فتح الحساب :

نه وبالرجوع إلى  
نه حتى تتم العمليات المصرفية التي أبرم بموجبها عقد الحساب  
لزبون وفقا لوسائل وتقنيات محددة إلا أنه من الجانب القانوني لا بد من توفر  
أساس يلتزم بموجبه البنك بتمكين الزبائن من هذه الوسائل، كما أن هذا الالتزام يتم وفق إجراءات معينة  
متعارف عليها في القانون البنكي.

### : أساس التزام البنك بتسليم وسائل الدفع بعد فتح الحساب البنكي

ربط بين

، وهي مرحلة وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبون سواء كانت وسائل الدفع التقليدية والمتمثلة  
في الشيك أو الالكترونية والمتعلقة بالبطاقة البنكية.

وفي ظل التزام البنك بتسليم وسائل الدفع بعد فتح الحساب يثار إشكال مدى وجوب قيام البنوك بهذا الا  
أم الاختيار في القيام بذلك

نه بالتحقيق في العقود المتعلقة بالحسابات البنكية نجد أن عدم إلحاقها بوسائل الدفع وتسليمها الزبون من شأنه أن يخلف تعطيل وثقل في النشاط البنكي على أساس أن رغبة البنك في رفض تسليم ن لابد أن يكون قبل انعقاد العقد .

ولا جدوى من ربط علاقة مع الزبائن مع عدم تمكنهم من وسائل الدفع التي تعتبر عمود الحساب البنكي التي تمكنهم من تحريك أموالهم عل ، كما أنه لا يمكن القيام بمختلف العمليات البنكية عن طريق الحساب البنكي دون الاستعانة بهذه الوسائل.<sup>1</sup>

ومع ذلك نجد أن البنك يتمتع بالحرية في تسليم دفتر الشيكات فور فتح الحساب البنكي لزيائنه بناء الرفض المبرر من جانبه في هذا الإطار، وهو ما أقره التشريع النقدي والمالي الفرنسي<sup>2</sup> 131/75<sup>3</sup> والتي تمنح الحق لكل بنكي أن يتخذ قرارا مبررا لرفض تسليم دفتر شيكات لصاحب الحساب، والهدف من عدم التسليم المباشر هو إتباع إجراءات معينة تتعلق بالرقابة والحذر والوقاية ن عمليات إصدار شيكات بدون رصيد وهي إجراءات لاحقة لتلك التي يقوم بها البنك قبل فتح الحساب .

فالأصل أن تسليم وسائل الدفع أو وضعها تحت تصرف الزبائن في إطار فتح الحساب يكون فوراً طبق الذي يلزم البنوك بموجب المادة 119 منه<sup>4</sup>

119

الملائمة تحت تصرف زبائنهم، في

ويتضح من خلال استقراء نص المادة أن المشرع يلزم البنوك بتمكين الزبائن من هذه الوسائل من جهة ,ويمنح لها آج الزبون من جهة آخر مما يدل على أن تلك الإجراءات المتبعة قبل فتح الحساب كانت أولية ومبدئية .

<sup>1</sup> - lyazidi Khalid, les fonctions occultées du chèque bancaire, revue juridique politique et économique du Maroc l'université Mohamed v.p3.4

<sup>2</sup> -Sophie Moreil, Françoise dkeuver, droit bancaire, Dalloz, 10 édition, 2010 .p 65

<sup>3</sup> -Art 131-71 « tout banquier peut , par décision motivée refuser de délivrer au titulaire d'un compte les formules de chèques ... »

بحيث لا يمكن بأية حال، الاستهانة بوضع وسيلة لدى الزبون حتى يحقق أغراض قد تعجز هذه الإجراءات الأولية عن كشفها، لذلك فن البنك له كامل الحرية في إتباع الإجراءات التي يراها مناسبة عند فتح الحساب وفق الآجال المعقولة التي نص عليها المشرع<sup>1</sup>.

ومع ذلك نجد أن المشرع عند منحه هذه الآجال لدى البنوك، لم يحدد مدتها صراحة أو نما أشار إليها بالآجال المعقولة الأمر الذي قد يفتح المجال للبنك للتعسف في حق الزبون، معتمدا قف التشريع في عدم ضبط هذه المدة.

فحتى ولو اعتمد البنك في موقفه على مبررات مهمة نجد أنها لا تتلاءم مع تماطله في منح الزبون دفتر شيكات، بل قد يستغل البنك الأموال المودعة لديه طيلة هذه ، دون تمكينه من سحبها أو استعمالها ، وهي ثغرة قانونية يعاب عل المشرع عدم تداركها في التعديل الأخير، بحيث كان من الواجب وضع مدة

وبغض النظر عن هذه الآجال فالبنك ملزم بتسليم وسائل الدفع الملائمة لدى الزبون حتى يمكنه من تحريك أمواله المودعة لدى البنك بكل حرية في حالة عدم وجود أي مانع أو مبرر يثير إشكال أو شبهة حول هذا الزبون وذلك بعد قيام البنك بكل الإجراءات اللازمة .

كما لا يمكن للبنك أن يطلب من الزبون مصاريف أخرى أو مقابلا على منح هذه الوسائل أن المتعارف عليه في هذا الشأن هو مجانية وضع وسائل الدفع تحت تصرف صاحب الحساب وهو ما يقضي به المشرع الفرنسي صراحة بموجب نص المادة السابقة الفقرة الثانية<sup>2</sup>

بينما المشرع يشير إلى هذا الأمر بموجب القانون أو الأنظمة الصادرة عن مجلس النقد  
نه يتضح ضمنيا من ه أية مصاريف  
تحت تصرف صاحبي الحسابات المصرفية .

<sup>2</sup> « Lorsqu' il en délivré, les formules de chèques sont mises gratuitement à la disposition du titulaire de compte... »

## الفقرة الثانية : مبررات البنك عند عدم تسليم وسائل

، أن البنك غير ملزم بوضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن فور فتح  
ع علي المبررات المقدمة من جانبه<sup>1</sup> نه لا بد من البحث في مدى تحديد المشرع لها من خلال  
فرض إجراءات معنية على البنك حتى يتمكن من إعطاء تفسير حول رفضه في هذا الشأن.

عائق البنك مجموعة أو سلسلة من الإجراءات قبل إجراء هذه الخطوة والمؤكد  
أن هذه الإجراءات تعتبر السبب الوحيد في اتخاذ الأجل المعقولة، حتى يمكن صاحب الحساب من دفتر  
الشيكات طاقة البنكية أو أية وسيلة أخرى.

فعلى البنكي أن يعيد التأكد من هوية وموطن الزبون وفحص كل المعلومات المقدمة من جانبه  
كما يلتزم بإخطار البنك المركزي قبل منح أي دفتر شيكات خاصة للزبائن الجدد<sup>2</sup> بحيث نصت المادة  
08- 01 أن تطلع البنوك والخزينة العمومية والمصالح المالية لبريد الجزائر قبل تسليم  
دفتر الشيكات الأول للزبون على بطاقة مركزية عوارض الدفع لبنك الجزائر .

قيام بهذا الإجراء قد يتخذ مدة زمنية، خاصة إذا كانت هناك أي شبهة حول زبون معين.

وفي حالة تبليغ البنك لقائمة الممنوعين من إصدار الشيكات فنه يع أي بنك عن تسليم دفتر الشيك  
لكل شخص مدرج في هذه القائمة حتى ولو صدرت هذه القائمة بعد فتح الحساب البنكي<sup>3</sup>.

كما تلتزم البنوك طبقا لمعيار معرفة الزبائن، إذا تبين لها في وقت ما بأنه لا تتوفر لديها معلومات  
كافية زبون، يتعين عليها اتخاذ التدابير والإجراءات ا  
جميع المعلومات الضرورية  
والذي يتطلب تسيير علاقتهم  
مع البنك وجوب اتخاذ تدابير الحذر الملائمة<sup>4</sup>.

ومن خلال كل هذه الإجراءات يكون في مستطاع البنك أن يستخلص العبرة الكافية من عملية الا  
م بها عند تزويد صاحب الحساب من بحيث أن هذه العملية توف

1 - لم يشير المشرع الجزائري إلى تقديم هذه المبررات إلا أنه بمفهوم المخالفة يقع على عاتق البنك التزام تقديم هذه المبررات بعد تجاوز الأجل المعقولة، على خلاف المشرع الفرنسي الذي يفرض ذلك على التبرير.

2 - Françoise dkeuver –Sophie moroil- op.cit. p6

26 فيفري 2005

02-05

09

526

-3

15 ديسمبر سنة 2005 يتعلق بالوقاية من تبيض الأموال وتمويل الإرهاب

05-05

07

06

-4

ومكافحتها.

باعتباره ضامنا إزاء الغير، فبالإضافة إلى التحريات العامة التي يفرضها تشريعات البنكية للعديد من ، القيام بجملة من مساعي التثبيت قبل تسليم وسيلة دفع معينة لاسيما الشيك، باعتباره وسيلة الدفع الأكثر تداولاً في الحياة الاقتصادية.<sup>1</sup>

بدفاتر الشيكات

، فالأمر نفسه يسري على ، لنسبة للاكتساب البطاقة البنكية، فغالبا ما يرتبط عقد الانخراط القائم بين البنك والذبون في إطار البطاقات البنكية بحساب بنكي للذبون، والذي تصب فيه جميع العمليات التي يقوم بها.

بما في ذلك العمليات التي تنتج عن استعمال هذه البطاقة والتي ستسلم له، بحيث تحرص البنوك في إطارها على الحصول على دليل قاطع على تسليم البطاقة لحاملها حتى تتفادى بعد ذلك كل مسؤولية ، سواء عن ضياع البطاقة أو سرقتها أو حتى عن استعمالها غير المشروع من طرف الغير، ف يتم تسليمها مباشرة من طرف البنوك إلى حاملها دون إرسالها إليه<sup>2</sup> لتفادي ما قد ينجم

#### : نطاق توفير وسائل الدفع من طرف البنك

إن عدم وضع الحدود والأسس القانونية اللازمة لحرية البنك عند وضعه لوسد نه أن يزيد من حجم مخاطرها عظم التشريعات النقدية والمالية إلى وضع قيود محددة على هذه العملية وحتى تسير وفق نطاق معين لا يمس بسلامة وصحة الإجراءات السارية وصد الزبائن المتهاونتين في تسديد المبالغ المستحقة عليهم ولهذه الأسباب تقوم معظم البنوك بحصر عمليات مليات على الصندوق، وإصدار وسائل الدفع وفق لمركز الذبون لديها أو على مستواها .



## الفقرة الأولى: حصر الخدمات في عمليات عل

وتعتبر هذه الآلية القانونية من الآليات المعتمد عليها حتى لا يقع البنك في إشكال مع زبون كان يفترض فيه ارتكاب مخالفات من البداية .

إلا أن عدم وجود الأدلة والمعلومات الكافية لإثبات ذلك، اضطر للتعاقد معه وتسليمه وسيلة دفع معينة بناء على طلب بنك الجزائر الذي يتدخل وفقا لما يسمح به له في هذا الإطار، ويعين للزبون بنكا يخوله مهمة فتح الحساب ومقابل ذلك يمنح الحق لهذا البنك في تقدير ثقته حول الزبون ويمكنه من حصر هذه العمليات، المتر هذا الحساب في عمليات عل<sup>1</sup>.

وبناء على هذه الإجراءات، نجد أن البنك المعين من طرف البنك المركزي ليست له الحرية في الرفض ، كالبنوك الأخرى، والتي تقدم لها الزبون بطلبات فتح حساب وقابلته بالرفض، وإنما هو مجبر على التعامل مع هذا الزبون من خلال تمكينه من حساب بنكي ومخير في الخدمات التي يضعها تحت تصرف هذا الزبون ، مما يطرح سؤال فيما إذا كانت وسائل الدفع من بين الخدمات التي تكون للبنك حرية في منحها للزبون

ية النسبية الممنوحة للبنك في هذه الإطار تقديم الحد الأدنى من الخدمات، أو بتعبير أصح حصر الخدمات المرتبطة بفتح الحساب في عمليات الصندوق ، بحيث نجد أنه لا يمكن أو ة استبعاد هذه الوسائل من الحصر بحيث لا يكون في تسهيلات الصندوق ولاحق في تسليم بطاقة الوفاء، أو دفتر شيكات<sup>2</sup>.

بذلك تبقى هذه الخدمات تقتصر عل العمليات المتعلقة بإيداع النقود، وسحبها بواسطة شيك الشباك وإيداع الشيكات وبمختلف الأوراق التجارية م جل تحصيل مبالغها وإدراجها في حساب بإجراء التحويلات<sup>3</sup>.

وينظر إلى هذا الحصر بالنسبة لهذا النوع من الخدمات على أنه لا يحكم به أو يقضى به سيئة، كما هو الشأن بالنسبة للشخص المقيد في سجل المصلحة المركزية<sup>4</sup> التالي فلا يجب على البنك أن يرفض تقديم تلك الخدمات بدون مبرر

1 - 119 04 - 10  
2 - العقود البنكي بين مدونة التجارة والقانون البنكي، مطبعة النجاح الجديدة، الدار البيضاء 1998 . 26  
3 - 100  
4 - في الجزائر تعرف بمركزية المبالغ غير المدفوعة وعملها، أما في المغرب فتعرف بالمصلحة المركزية لعوارض الدفع .

تدخل هذه الأخيرة ضمن أنواع الخدمات التي اعتاد البنك القيام بها والتي لا تشكل بالنسبة إليه أو للغير

ويعرف هذا الحصر في الفقه الفرنسي "service minimum" حيث تقوم

من خلاله مؤسسات القرض بتمكين زبائنها من الخدمات الأساسية "services bancaires de base"

45-2001 17 2001 والذي يحدد قائمة العمليات

المكونة للخدمات الأساسية وهي نفس الخدمات التي أشار إليها المشرع الفرنسي من خلال المادة 1-312 من القانون النقدي المالي، بحيث تضمن مؤسسات القرض الخدمات التي يسري عليها الحصر مجانا بشرط أن يكون هؤلاء الزبائن أحرزوا هذا الحساب عن طريق البنك المركزي الفرنسي .

ويلاحظ من خلال استقراء نصوص القانون المالي والنقدي الفرنسي أن المشرع الفرنسي أضاف امتياز آخر مقابل حصر هذه الخدمات والمتمثل في "تأمين مجانية هذه الخدمات" وربما جاء هذا الأمر من جانبه، حتى يغطي تأثير حصر هذه الخدمات على الزبون .

بينما التشريع الجزائري فلا يضمن مثل هذا الامتياز على اعتبار أن الهدف من الحصر جاء أساسا لتكريس حماية البنوك، والتي تقدم مبرراتها لرفض فتح الحساب واتخاذها هذا الموافق إزاء الزبائن.

ويمكن تفسير عدم اتخاذ المشرع الجزائري نفس ما اتخذته المشرع الفرنسي بالنظر إلى تطور الخدمات الموجودة على مستوى البنوك الفرنسية بحيث أصبح ينظر للخدمات التقليدية على أنها مع تحقيق أي ربح بالنسبة للبنوك و العكس ما هو قائم في البنوك الجزائرية والتي تزال تعتمد على الطرق والوسائل التقليدية في تعاملها مع الزبائن.

أما بخصوص حق البنك في حصر هذه الخدمات نجد أن هذا الأخير يتمتع بالحرية الكاملة هذا الإطار بمناسبة تلقيه أمر من بنك الجزائر بفتح الحساب للشخص الذي يوجه إليه، إلا أن هذا الحق لا يخول له إلا في إطار هذه الإجراءات، أما بالنسبة للإمكانية القيام بهذا الحصر أثناء قيامه بالعمليات الأخرى، والتي يتطلب فيها الأمر الحصول على موافقته بفتح الحساب منذ البداية، فالأمر يختلف .

فبمجرد فتح الحساب يجب على البنك تمكين

، فقد يتقدم زبونا إلى البنك بطلب الحصول على وسيلة دفع

معينة اعتاد هذا البنك علي إصدارها، إلا أن تهديد هذه الوسيلة للنظام البنكي قد يحتم على البنك توقيف

إدخالها في النظام البنكي بناء على طلب بنك الجزائر بحيث تنص المادة 12 07-05<sup>1</sup> في الفقرة الثانية " في بأنه لا يتوفر في إحدى وسائل الدفع على الضمانات الأمنية الكافية يمكنه أن يطلب من الجهة التي تصدر اتخذ تطبيق هذه التوصيات يمكنه بعد استشارة السلطة المكلفة بالرقابة اتخاذ قرار توقيف إدخال وسيلة الدفع المعنية في النظام ".

، لا يمكن للأبي ب ك أن يحصر تقديم وسد بتقديم وسائل الدفع الملائمة لديهم بحيث تكون تتماشى مع وضعيتهم المالية والملائمة حسب رغبتهم يكون لها أي دخل في الوسيلة التي يختارها الزبون، طالما أن عروضها لهذه الخدمات تتضمن هذه الوسيلة.

#### الفقرة الثانية : إصدار وسائل الدفع وفقا لمركز الزبون لد

ليس لصالح البنك، إلا أن اختيار الزبائن وتمكينهم من هاته الوسائل حسب علاقتهم السابقة مع البنك من شأنه أن يجنبه الكثير من المخاطر ، وإنما تزيد درجتها في إطار هذه الوسائل على البنك وأنظمة الدفع ككل مما يجعل مخاطرها تف يشهد إقبال واسع من طرف الزبائن لارتباطه بحسابات الودائع، والضرورة المعروفة لهذه الوسائل بالنسبة للجمهور.

وقد يحصل وأن يدخل البنك في علاقة تعاقدية مع زبائن تلزمه بتمكينهم من وسائل الدفع أن عدم وجود أي إثبات أو دليل على الجدارة الشخصية للزبون<sup>2</sup> قد يحتم عا معينة مع عدم حرمان هذا الزبون من إحرازه لهذه الوسائل ويرجع السبب إلي أمرين :

<sup>1</sup> - 12 07-05 18 ديسمبر سنة 2005 يتضمن أنظمة الدفع ( ج ر العدد 37 )  
(.2006/6/4)

<sup>2</sup> - م وجود أي نص قانوني يلزم البنك بالتحقق من الجدارة الشخصية للزبائن قبل التعاقد معهم إلا أن عدم اتخاذ إجراءات الحذر والاحتياط عند تسليم هذه الوسائل، قد لا يبرر إخلال البنك بالتزاماته .

:

هو وجود بعض وسائل دفع ذات طابع ائتماني محض " قات الائتمان " ويترتب على تسليم البنك لها، و ، ما يجعلها تأخذ شكل قروض لذلك يجب أن يعمل البنك على البحث والتحري على الزبون بقدر الإمكان، بل يجب أن يفوق \_\_\_ ، الحد الذي تعرفه عمليات ن العلاقة بين ، فأصبحت تعتمد وسائل الكترونية من شأنها أن تزيد من شدة الخطر، نتيجة إهمال البنك مما يترتب عليه المسؤولية التقصيرية في بعض الحالات " إلى جانب إمكانية الوقوع في صور أخرى من المسؤولية " عن الضرر الذي قد يلحق بالآخرين.<sup>1</sup>

:

هو خضوع الصيرفي عند تسليم ي يك إلى مبدأ يمكن تسميته " بمبدأ تفريد المعاملة " عند التسليم، إذا جاز لنا أن نقنن هذا المصطلح من علوم الإجرام، وهذا يقتضي أن يسلم الصيرفي لكل حساب صيغة الشيك التي تتناسب مع ملامح شخصيته المهنية والمالية وحتى الأخلاقية<sup>2</sup>.

فهو بإمكانه تسليم صيغ شيكات ذات سقف مالي محدد سلفا " dont la valeur est plafonnée " ويمكنه أيضا أن يسلم صيغ شيكات مسطرة أو غير مسطرة وتحمل تنصيحا على عدم قابليتها للتطهير بإمكانه كذلك الاقتصار على تمكين صاحب الحساب من صيغ تمكنه من السحب المباشر فقط أو السحب المتعلق بشيك مشهود باعتماده<sup>3</sup>.

أما بالنسبة للوسائل الدفع الالكترونية، فبإمكان البنوك فتح اعتمادات مالية لصالح الزبون إذا ما ثبتت جدارته الشخصية بمبلغ يعادل المبلغ المسموح له باستخدام البطاقة وفي حدوده ، كما لها أن ترفض ذلك وفي ه يعتمد في استخدامها على أمواله المودعة لدى البنك<sup>4</sup> كما لها الحرية كذلك في منحه اعتمادا مخصصا لغرض معين أو اعتماد غير مخصص ويكون في صورة قرض شخصي أن البنك لا يتطلب معرفة الأغراض التي يشتغل فيها الاعتماد، ويكون للبنك حق إنهاء هذا الاعتماد

1 - ثقافة للنشر والتوزيع، عمان الأردن، 2003 67.

2 - عادل البراهمي، 40.

3 - 41.40.

4 - كما هو الحال في البنوك الجزائرية، والتي لاتزال تستبعد منح اعتمادات من خلال بطاقات الائتمان لعدم قدرتها الحالية على تسيير المخاطر المتعلقة بها .

هذا التخصيص باعتباره عنصرا أساسيا عند التعاقد<sup>1</sup> وهكذا تبقى  
هي المحرك الوحيد للعمليات المصرفية، ما يستدعي وجوب توفى الحذر حتى لا تقوم مسؤولية البنك  
بسبب تمكين زبائن غير جديرين باستخدامها سواء كانت شيكات أو بطاقات بنكية .  
أ هي المسؤولية التي يتحملها نتي .

\_\_\_\_\_:

قيامه بعملية جعله يحترس بصورة  
رفض تمكين بعض الزبائن من هذه الخدمة بدون مبررات، مما يفرض عليه التزام  
الكثير من المعايير قبل القبول أو الرفض حتى لا يتعرض الزبائن للتعسف عند إقبالهم على استخدام  
هذه الوسائل .

حد أهم السلطات النقدية " وضع آلية من شأنها أن تكشف  
عن كل شخص فيما إذا كان يكتسب الحق في الحصول عليها أم غير ذلك، نجد أن محاولة حصر الخدمات  
من جهة أخرى على مستوى البنوك يفترض عدم أحقية الزبون بهذه الوسائل مما قد يؤدي إلى المساس  
بحقوق الأشخاص الذين يتمتعون بالجدارة الشخصية للحصول على هذه الوسائل .

وبذلك يتطلب الأمر وضع آليات ومعايير أخرى تلتزم بها البنوك بعد التأكد من جدارة الزبون وعدم  
الاشتباه فيه باستغلال هذه الوسائل لأغراض غير مشروعة أ  
و غير كافي.

:

**قيام مسؤولية البنك عند إصدار وسائل الدفع**

إن الالتزامات الكثيرة الواقعة على عاتق البنك بمناسبة إصدار وسائل الدفع ليست إجراءات سير النشاط ، فهي تهدف ، تفادي المخاطر التي تهدد النظام البنكي وحتى تخضع البنوك لهذه الالتزامات كان من الضروري ترتيب جزاء من شأنه أن يجعل البنوك تأخذ في حسابها إمكانية وقوعها في المسؤولية بجميع صورها.

كما أن قيام مسؤولية البنك لا تخطئها أو تعسفها اتجاه الزبائن لأنظمة والتعليمات التي تصدرها سلطات الضبط البنكية، لحماية عمليات الدفع والوسائد لهذا ، ولهذا تكون البنوك مسؤولة اتجاه البنك المركزي أيضا باعتباره يسهر على السير الحسن لأنظمة الدفع وأمنها<sup>1</sup>.

البنوك لا يعني خطأ البنك دائما

، فقد تتسبب عناصر كثيرة في وقوعه بغض النظر عن دور البنك في وقوعها .

ن توفير أمن وسائل الدفع عند إصدارها ليست مهمة البنك بمفرده، فقد يسبب الكثير بما فيهم السلطات النقدية البنكية والتي تتحمل مسؤولية منح هذه الوسائل لأشخاص غير مصرحين على مستواها بإخلالهم عند استخدام هذه الوسائل، وهو ما قد يكون أ الحدود لمسؤولية البنك عن بعض الأ .

\_\_\_\_\_:

### صور مسؤولية البنك ومحلها .

تختلف مسؤولية البنك في إطار توفير وسائل الدفع لدى الزبائن باختلاف الحماية القانونية التي تهد إليها مختلف القوانين والأنظمة، فقد كانت حماية العلاقات الناتجة عن هذه الوسائل لاسيما تنظيم نشاط البنك في هذا الإطار تشار وسائل الدفع المصرفية انين حتى تكفل حمايتها بشكل دقيق جرائم معينة، أو التهرب من المسؤولية في حالة وقوع ضرر ناتج عن التعامل من خلال هذه الوسائل تشارها الواسع على مستوى البنوك إلى عدم قدرة البنوك على التحكم في مخاطرها لتجد نفسها أمام جميع صور المساءلة القانونية فما هي هذه الصور؟ وفيما تتمثل أهم وسائل الدفع الصادرة في إطار قيام مسؤولية البنك

\_\_\_\_\_:

### صور مسؤولية البنك في إطار توفير وسائل

تأخذ مسؤولية البنك عدة صور، فقد تقوم لمخالفة ما هو محدد طبقا للقواعد العامة مخالفة البنك لما تحكمه من قواعد خاصة وما يصدر عن البنك المركزي من أنظمة وتعليمات لذ أمام العديد من صور المسؤولية البنكية فمنها ما يتعلق بالقواعد العامة ومنها ما يتعلق بالقواعد الخاصة .

#### **: مسؤولية البنك في إطار القواعد العامة**

ترتب مسؤولية البنك في إطار تمكين الزبائن من وسائل شقيها المدني والجزائي، الذي يستدعي أو يتطلب وجوب عرضها حتى يتضح أساس كل منهما .



## : مسؤولية البنك الجزائرية :

تخضع عملية إصدار وسائل الدفع على غرار العمليات الأخرى للحماية الجنائية ، باعتبار أن استخدام هذه الوسائل في كثير من الحالات يؤدي إلى ارتكاب بعض الجرائم التي تمس بالحق

ويترتب على هذه الحماية الجزائرية تعرض البنوك للمسؤولية على المخالفات العمدية أو غير العمدية الموظف أو زبائن البنوك أو الغير، ويكون للبنك دور بمناسبة إصدار وسائل الدفع في قيام هذه الجرائم كالاستخدام غير المشروع أو الاستغلال لهذه العملية المرخص له بها من طرف سلطات الضبط المصرفية .

وباعتبار أن البنك لا يمكن زبائنه من وسائل الدفع إلا من خلال قبول فتح الحساب البنكي أو منح الاعتماد المالي عن طريق التسليم المادي لهذه الوسائل لدى الزبون فتعد هذه الآلية أو التقنية أول مرحلة تستوجب الحماية الجزائرية لعملية وض

1.

وهو ما يؤدي حتما إذا ما ثبت ارتكاب البنك للفعل إلى قيام مسؤوليته الجزائرية والتي تحمله الالتزام بتحمل النتائج القانونية المترتبة على توافر أركان الجريمة وموضوعه وهي العقوبة أو التدبير الاحترازي الذي ينزله القانون بالمسؤول عن الجريمة<sup>2</sup> إذا ما كان البنك هو مرتكبها .

ولما كانت الأخطاء المرتكبة من طرف البنك، والتي قد تسبب أضرار ناجمة عن هذه الجرائم تلزم البنك بالتعويض عنها نه لابد من تحديد أساس المسؤولية الجنائية قبل المدنية باعتبار أن الحكم الجنائي لمحكمة المدنية ويجب وقف الدعوى المدنية حتى يتم الفصل في الدعوى الجنائية المحكمة الجنائية في وقوع الفعل ووصفه القانوني ونسبته إلى فاعله وكان فصلها في ذلك ضروريا نه يمتنع على المحكمة المدنية أن تعيد بحثه من جديد<sup>3</sup>.

ونظرا لما يرتكبه البنك في حالات معينة لها ارتباط وثيق بإصدار بعض الإشكالات القانونية وتتعلق أساسا بمدى تكييف المشرع للجرائم الصادرة عن البنك في هذا الإطار ، ومدى مساءلة البنك باعتبار أن مقترفي هذه الجرائم هم الموظفين التابعين له

1- إن تكريس هذه الحماية الجنائية له أبعاد كثيرة تتعلق معظمها بالوقاية من جرائم الأموال.

2- كميت طالب البغدادي، المرجع السابق، ص 24.

3- محمد حسين منصور، المرجع السابق، ص 274.

ويبرز إشكال مدى تكيف الجر في كونها لا ترتبط في ظاهرها بهذه الوسائل إلا أنها تهدف إلى صد مخاطر أخرى ، مما يتطلب أخذها بعين الاعتبار من طرف كل الجهات عند إقدام الزبائن على هذه الوسائل أو منحها من طرف البنوك خاصة مع ظهور طرق وتقنيات الدفع الالكترونية هذه ا وإذا ما حاولنا معرفة هذه الجرائم نجد أنها تكيف حسب الفعل الإشارة أنه قد لا تكون هذه الأخيرة مرتكبة لهذه الأفعال لكن تهاونها وإهمالها إزاء وسائل الدفع هيا المجال للارتكاب مثل هذه الجرائم والتي قد تكون في صورة :

- جريمة عدم الإخطار بالعمليات المالية المشبوهة.
- جريمة عدم التحقق من هوية العميل.
- جريمة فتح حسابات بأسماء صورية أو مجهولة.
- جريمة إفشاء السر .

كما تتعرض البنوك للمسؤولية الجزائية إذا قامت بمنح أو إصدار أية وسيلة دفع عن طريق تقرير منحها من خلال تعديل العقد التأسيسي دون إخطار البنك المركزي والتي تكيف كجريمة تعديل العقد تأسيس البنك 1 .

ق بمدى مساءلة البنك كشخص معنوي، فنجد أنه كقاعدة هو عدم مسؤولية الجنائية للشخص الاعتباري، إلا أنه استثناء ا يجوز مساءلة الشخص المعنوي جنائيا بعقوبات تتفق وطبيعته وهي الغرامات فضلا عن الحكم عليه بالتعويضات المالية وعلى ذلك فهناك شرطان لقيام المسؤولية الجنائية : وهو أن يكون الجاني من العاملين لدى البنك، وأن تكون الجريمة قد ارتكبت باسم 2 .

وهوما أكده المشرع الجزائري بموجب نص المادة 51 والتي يتضح من خلالها أن المشرع الجزائري يقر مبدأ المسؤولية الجنائية للشخص المعنوي صراحة مما يقاس عليه خضوع البنك للمسؤولية باعتباره شخصا معنويا خاضعا للقانون الخاص، إلا أن خضوع البنك للمسؤولية الجنائية

1 - إيهاب مصطفى عبد الغني، الحماية الجنائية للأعمال البنكية، دار الفكر الجامعي، الطبعة الأولى، الإسكندرية، مصر . 241

2 - 51 156-66 08 1966 يتضمن قانون العقوبات، معدل ومتمم، ج ر عدد 48 10 1966.

في هذا الإطار يثار إشكال من ناحية أخرى وهو مدى مساءلة موظفي البنك جزائيا

كشخص معنوي للمسؤولية الجزائية لا يعني<sup>1</sup> بالضرورة إبعاد المسؤولية عن موظفيه وهو السبب الذي جعل المشرع لا يكتفي بإخضاع الشخص المعنوي للمساءلة ونظم صراحة في الفقرة الثانية من نفس نص المادة على : "...إن المسؤولية الجزائية للشخص المعنوي لا تمنع الشخص الطبيعي كفاعل أصلي أو كشريك في نفس الأفعال ...".

أما أساس مسؤولية البنك في قيام أحد هذه الجرائم عن طريق تمكين زبائنه من وسائل الدفع هو الخطأ بمعناه الواسع والذي يشمل الخطأ المقصود والخطأ غير المقصود حيث أن انتفاء الخطأ ينفي مسؤولية الجزائية فلا مسؤولية جزائية بدون خطأ وكل من الخطأين المذكورين يتمثل في علاقة نفسية تربط بين شخصية الجاني وماديات الجريمة وتكون هذه العلاقة محل لوم القانون، ويبرز خطأ البنك في عدة ، فقد يحصل وأن يمنح البنك لزبونا وسائل الدفع الراغب فيها دون إعادة التأكد من هويته ويكتفي ، ية عند فتح الحساب، مما يوقعه في جريمة عدم التأكد من هوية العملاء .

بحيث لا يشترط لقيام الجريمة توفر الخطأ المقصود

جليا، عدم سير العملية كما هو مطلوب، ولم يتخذ البنك التدابير اللازمة لكشف المجرمين أو التحقق من هويتهم تقوم مسؤوليته من مجرد خطأ البنك بإهماله الواضح الجلي دون أن تكون له نية مقصودة قد يعرضه للمسؤولية الجزائية لذلك لا يمكن بأية حال أن يتوافر القصد الجنائي أ ، هذا الأخي يشترط لقيامه غياب القصد وبذلك يكون أساس مسؤولية البنك هو الخطأ للقيام بفعل مجرم، وفي حالة انتفائها لا تقوم المسؤولية الجزائية نظرا للانتفاء صورتي الركن المعنوي<sup>2</sup>.

وتجدر الإشارة إلى أن قيام مسؤولية البنك الجزائية لا تقتصر على القواعد العامة باعتبار أن قانون النقد والقرض كرس حماية جزائية في كتابه الثامن بفرضه مجموعة من العقوبات على أعضاء مجلس الإدارة أو المديرون العامون للبنك إذا ارتكبوا أحد الأفعال المحددة علي سبيل الحصر طبقا لقانون النقد<sup>3</sup> إلا أن هذه الحماية لا تمنع من الرجوع إلى القواعد العامة .

1- الفقرة الثانية من المادة 51

2- نبيه صالح، النظرية العامة للقصد الجنائي، دار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان، 2004 21 نقلا عن كميث طالب

31.

3 - 131-132-133-134-135-136-137

## الفقرة الثانية: المسؤولية المدنية للبنك

تعتبر المسؤولية المدنية أحد صور المساءلة القانونية التي تقع فيها البنوك إذا صدر عنها أي إخلال لقيام بالتزاماتها اتجاه الزبائن، لاسيما عند تمكينهم من وسائل الدفع من خلال الحساب البنكي ، لتكون بذلك وسيلة الحماية المكرسة بموجب القواعد العامة في إطار المسؤولية المدنية للبنك في ظل ضعف فعالية القواعد الخاصة بتنظيم العمليات المصرفية بصفة عامة وعمليات توفير وسائل

وتقوم مسؤولية البنك في هذا الإطار وفقا للقواعد العامة على أساس مسؤولية المتبوع عن أعمال تابعيه اسبة قيام الموظف بوظيفته لدى البنك<sup>1</sup> وهو ما

136 منه : "يكون المتبوع مسؤولا عن الضرر الذي يحدثه

تابعه بفعله الضار متى كان واقعا في حالة تأدية وظيفة أو سببها أ بمناسبةها "

ه لا يمكن للبنك الدفع بعدم مسؤوليته بحكم أن الأفعال الصادرة المرتكبة صدرت عن موظفيه،

بأن لا دخل للبنك فيما يصدر عن هؤلاء باعتبار أن البنك غير مسؤول عن اختيارهم وهذا وفقا لما تقضي به الفقرة الثانية من المادة 136: "وتحقق علاقة التبعية ولو لم يكن المتبوع حرا في اختيار تابعه، متى كان هذا الأخير يعمل لحساب المتبوع " وبناء على ذلك تقوم مسؤولية البنك المدنية مع حقه في الرجوع رتكابه خطأ جسيما طبقا لما هو محدد في القانون المدني

2.

ن مسؤولية البنك المدنية، ليست وليدة الحال 1876

عندما قررت محكمة النقض الفرنسية إبطال مفهوم طعن وجه ضد قرار إحدى

الذي حكم على مجموعة من البنوك بجبر الضرر الذي أصيب به موم أحد الزبائن

تفيد من اعتمادات<sup>3</sup>.

1 - إبراهيم سيد احمد، المرجع السابق، ص 13.

2 - 136 10-05 20 يونيو 2005

3 - لقد ورد في القرار مايلي:

Les faits reconnus ans tants a la charge des banquiers avaient eu pour but de constituer (au " client) une situation mensongère et un crédit apparent qui dissimulait le passif dont il était accablé : qu'ils les faits ont eu également pour résultat de capter et entrainer la confiance .

نكية مسؤولية

. 130 2003

وقد كانت الغاية من ذلك الطعن هو إخفاء البنوك حقيقة خصوم مثقلة بديون مهمة<sup>1</sup> ثم بدأت مسؤولية بنك ترد على أخطاء أخرى تصدر عنه، خاصة مع تطور وسائل الدفع وعرض البنوك لهذه الوسائل لخدمات من خلال الإشهار والإعلان، والإقبال المتزايد عليها من طرف الزبائن مما أدى إلى ظهور صور كثيرة من هذه الأخطاء وعدم حصرها في عمليات الكلاسيكية .

فقد أصبح مجرد عدم تمكين الزبائن من وسائل الدفع بعد فتح الحساب البنكي قد يعرض البنك للمسؤولية خاصة إذا تواطىء البنك في منحها في الآجال المعقولة أن البنكي هو الذي تقع على عاتقه مهمة تقديم الحجة وهذا خلافا لمراحل سابقة والتي تميزت بغياب شبه تام لمسؤولية البنك، إلا انه ومع تزايد انتشار البنوك خاصة الالكترونية منها البنوك حتى في مجال عملياته عنه ظهور المسؤولية المفترضة للبنك مما جعل خطأ البنكي بينا ومميزا في كل مرة يرتكبه فيها، لذلك وجب على البنكي أن يدلي بالحجة والدليل على تنفيذه لالتزامه اتجاه الزبون استنادا إلى الالتزامات المحددة له<sup>2</sup>.

وهو ما كدته محكمة النقض الفرنسية في قرارها الصادر بتاريخ 1960/11/28 بمنشور الندوة الثالث للعمل القضائي والبنكي المنعقدة بالرباط يومي 10-11 يونيو 1993 والذي جاء فيه : "وان كان ليس من الضروري وضع قائمة بمختلف أنواع الخطأ الذي يرتكبه البنك، غير أنه من الضرور معرفة الواجبات التي تطوقه"<sup>3</sup>.

وكما هو معروف في القواعد العامة، أن المسؤولية المدنية قد تأخذ صورتين فإذا ما أخطأ البنك في إطار إبرام العقد الذي يسلم بمقتضاه إنه يتعرض للمسؤولية العقدية .  
نه يتعرض للمسؤولية التقصيرية .

فبالنسبة للمسؤولية العقدية تقوم متى وجد عقد بين البنك وزبونه، إلا أنه يجوز طبقا للقواعد العامة الاتفاق على التخفيف أو التشديد في قواعد تلك المسؤولية ومع ذلك فهناك مسألة قانونية هامة لا بد من إثارتها مسؤولية عن الأخطاء المرتكبة في طور تسليم وسائل الدفع أو قب بشرط الإعفاء من المسؤولية نه بإمكان البنك أن يشترط على زبونه عند فتح الحساب أو عند تزويده بدفتر شيكات الإعفاء من المسؤولية عن بعض الأخطاء التي يرتكبها فما هو حكم هذه الشروط ف

1 - 130.

2 - 205

3 - القرار الصادر بتاريخ 1960-11-28 ، محكمة النقض الفرنسية .1993.

النظام القانوني لهذه الشروط معروف وهو أنها لا تعفي مشروطها إلا من أخطائه البسيطة " les fautes légères"، بحيث يبقى مسؤولاً عن أخطائه « les fautes lourdes » وينبغي الملاحظة كذلك بخصوص شروط الإعفاء هذه، أنها لا تسري حتى في حدود الأخطاء البسيطة إلا إزاء المتعاقد معه ولا يمكن أن يعارض بها الغير.<sup>1</sup>

كما أنه يشترط زيادة على العقد، أن يكون البنك يتوافر على كافة الشروط اللازمة لوجوده وصحته القانونية وأن يوجد هناك خطأ قد ارتكبه البنك أثناء قيامه بتنفيذ هذا العقد وقد يترتب عليه ضرر للزبون ، وأن تكون هناك علاقة سببية بين الخطأ البنكي والضرر الناتج عنه

هذه الشروط إننا لا نكون بصدد مسؤولية عقدية، ولكن بصدد المسؤولية التقصيرية<sup>2</sup> عن الإخلال بالتزام قانوني أو ارتكاب عمل أو فعل غير مشروع يحدث الضرر وأن يثبت كذلك وجود ضرر ترتب عن هذا الفعل ووجود علاقة سببية بينهما ومع ذلك نجد أن دور الخطأ في المسؤولية التقصيرية دور ثانوي وأساسها هو الضرر، جلية في إطار هذا النشاط البنكي

الضرر بالوسائل التي يستعملها ويكرسها البنك للإلتزام هذه العمليات " كما هو الحال بالنسبة لمسؤولية البـ التقصيرية عن أخطاء الكمبيوتر"، والذي يكتفي الزبون من خلال هذه الأخطاء بإثبات وجود الرابطة بين الكمبيوتر والضرر الذي يحمله.<sup>3</sup>

### الفرع الثاني : صور مسؤولية

التي قد تنتج عن قيام البنك بتوفير وسائل الدفع لدى الزبائن لا تتطلب الاعتماد على الحماية ، وإنما الأمر يستدعي وجوب وضع قو ية في إطارها ، مما يحمل البنك التزام الخضوع لهذه القواعد، و إلا سيتعرض البنك إلى المسؤولية هي المسؤولية التأديبية .

كما أن التعاقد في إطار وسائل الدفع عن بعد مع الزبائن يضيف طابعا آخر على صور المسؤولية البنكية تكريسا لحماية هذه العلاقة من خلال ما يعرف بالمسؤولية الالكترونية.

42.

1- عادل البراهمي، مسؤولية الصيرفي،

2 - إبراهيم سيد أحمد، المرجع السابق، ص89.

3 - شريف محمد غنام، المرجع السابق، ص89.

## الفقرة الأولى : المسؤولية التأديبية

وهي أحد صور المسؤولية المعروفة في مختلف المجالات، لاسيما المجال المصرفي،

، فالأصل أن قواعد المسؤولية التأديبية هي التي يتم اللجوء إليها في حالة ارتكاب أفعال تمس بالقطاع البنكي ،  
 أيام المنازعات البنكية بصفة عامة ،ار توفير وسائل الدفع بصفة خاصة، طبقا لقاعدة  
 الخاصة يقيد العا ، والتي تقضي باللجوء إلى القواعد العامة في حالة غياب قاعدة أو نص ينظم الواقعة  
 ، إلا أن تطبيق هذا المبدأ يثير إشكالات في حالة قيام مسؤولية البنك الجزائية والمدنية  
 اعتماد المسؤولية التأديبية كأساس لباقي صور مساءلة البنك ومدى استقلالية المسؤولية التأديبية عنهما  
 ، وكذا اعتبار المسؤولية التأديبية كجزء كافي أم هناك إلزامية لمتابعة إجراءات صور المسؤولية القانونية  
 قبل الخوض في الإجابة على كل هذه الإشكالات لابد من تحديد مفهوم المسؤولية التأديبية، لاسيما  
 في المجال البنكي وتحديد مجالها.

تثار المسؤولية التأديبية عندما ترتكب الجريمة التأديبية والتي تقع عند مخالفة الواجبات الوظيفية  
 ومقتضياتها<sup>1</sup>، وقد عرف الفقه<sup>2</sup> الجريمة التأديبية أنها كل فعل أو امتناع عن فعل يرتكبه العامل وينافي  
 واجبات منصبه.

دراسة أحد أهم العمليات الخاضعة له فتقوم المسؤولية التأديبية  
 ، متى وقع خرق للقواعد والالتزامات التي تنظم وتحكم العمليات النقدية والمالية أمام سلطات الضبط النقدية  
 المكلفة بمراقبتها<sup>3</sup>.

و مجالات قيام مسؤولية البنك التأديبية متعددة لا يمكن بأي شكل من الأشكال حصرها في إجراء  
 واحد باعتبار أن توفير وسائل الدفع البنكية وأمنها لا يقتصر على مراقبة اللجنة المصرفية  
 الجزائر مكلف هو الآخر بالسهر على السير الحسن للأنظمة الدفع وتوفير الأمن المادي والمنطقي للبنية  
 الأساسية الخاصة بأنظمة الدفع كما يتأكد من توفير أمن وسائل الدفع واحترام المعايير المطبقة  
 في هذا المجال ات اللجنة المصرفية كسلطة مراقبة<sup>4</sup>.

1 - محمد عبد الودود أبو عمر، المسؤولية الجزائية عن إفشاء السر المصرفي، 135.

2 - العتوم، المسؤولية التأديبية، 79 نقلا عن محمد عبد الودود أبو عمر، المرجع نفسه 135.

3 - Lyazidi Khalid, la responsabilité du banquier au Maroc, pour le diplôme d'études supérieures en sciences juridiques, université Mohammed v, p 130 .

4- 12 07-05 28 ديسمبر سنة 2005 يتضمن امن أنظمة الدفع .

والبنوك مكلفة في ظل كل هذه الجهود باحترام كل ما يتخذه بنك الجزائر لتحقيق هذا الأمن في مجال وسائل الدفع كالإلزامها بوضع جهاز وقاية داخلي فعال يهدف إلى التأكد من مطابقة القوانين والتنظيمات وكذا احترام الإجراءات المتعلقة بشروط إجراء العمليات البنكية لاسيما إصدار وسائل الدفع ووضعها تحت تصرف

1.

وبناء على ذلك يكون أساس مسؤولية البنك التأديبية هو مخالفة القواعد المنظمة للمهنة المصرفية ، لاسيما القواعد المتعلقة بشروط فتح الحساب البنكي وعدم اتخاذ موجبات الحيلة و الحذر عند تمكين الزبون من دفتر الشيكات أو بطاقة الدفع البنكية قيام مسؤولية البنك التأديبية ما يجب لفت الانتباه له هو مدى تأثير هذه المسؤولية في الحصول على الحقوق بغير صور أخرى فبالرغم من الغاية المراد تحصيلها من هذه الوسيلة وهي حماية النظام المصرفي وحماية زبائن ، إلا أن قيامها قد يثبت أفعال تؤدي إلى حصول هؤلاء الزبائن على تعويضات تكبير للأفعال جرمية من جانب آخر، ومن هنا لا يمكننا القول بانفصال هذه المسؤولية بأية حال عما يقوم من متابعات على مستوى الجهات القضائية وأن مثل هذا التأثير لا يؤدي إلى التدخل من أي جهة في اختصاصات الهيئات المكلفة بالمساءلة القانونية والمتمثلة في اللجنة المصرفية لاسيما عندما تبت في المخالفات المرتكبة من طرف البنوك<sup>2</sup>.

ومن هنا يمكننا القول أن إصدار قرار بإقرار عقوبات للبنك من شأنه، أن يساهم في إثبات والحصول عليه أن هذه المساهمة غير محققة بشكل دائم فقد تقوم متابعة قضائية محلها خطأ غير مرتكب من البنك ولا ترى اللجنة لتطبيق الجزاء من جانبها أي سبب قانوني ، ما يترتب عنه وجوب وسيلة للإثبات ، وإنما هي وسيلة لحماية النظام المصرفي، وحماية زبائن البنوك حسني النية لا يمكن الاعتماد على المسؤولية التأديبية لوحدها كسبيل لحماية نظم الدفع وأطرافها من المتابعة المدنية والجزئية

105

والقرض والتي ورد فيها "... دون المساس بالملاحقات الأخرى الجزائية والمدنية " هو ما أخذ به المشرع، بحيث لا يمكن تصور إبعاد وسيلتين لهما دور فعال في حماية الزبون باعتباره متعاقدًا ومستهلكًا وسائل الدفع الحديثة والتي أصبحت تشكل هاجسا بالنسبة للبنوك في أن واحد لما تعرفه من جرائم إلكترونية .

- 1 117

- 2 114



## الفقرة الثانية : المسؤولية ذات الطابع الإ

إن ظهور وسائل الدفع الإلكترونية الحديثة، وانتشارها على مستوى البنوك أدى إلى رغبة إلى الاعتماد عليها التعاقد بين الطرفين إلكترونيا والتراجع عن تقنيات التعاقد السابقة لتبدأ بواحد هذه المسؤولية في الظهور بسبب إضفاء الطابع الإلكتروني على الأخطاء الناجمة عن البنوك في إطار هذه الوسائل لتكون بذلك أحد صور المسؤولية التي قد تتعرض لها البنوك بحيث لم يتم التطرق ريفها من طرف المشرع أو الفقه أو الاجتهاد القضائي باعتبارها آلية حديثة للجزاء الناتج عند تسليم أو استخدام هذه الوسائل ومع ذلك يمكن تعريفها على أنها صورة من صور الجزاء والمالي والتي تنجم عن القيام بأخطاء وجرائم عن طريق الوسائل الإلكترونية<sup>1</sup>.

ورغم إضفاء الطابع الإلكتروني على مسؤولية البنك في هذا الصدد إلا أنها تستمد أسسها وقواعدها ، ويظهر ذ :

اعتبار الجريمة الإلكترونية تقوم بصفة أساسية على حماية التجارة الإلكترونية نه يترتب عليها بالضرورة وفي كل الأحوال تقريبا وقوع ضرر مادي وأدبي لشخص ما ومن ثم قيام المسؤولية المدنية والتي يسهل إثباتها والفصل فيها في هذه الحالة بعد ظهورها في البداية في شكل مسؤولية جزائية من خلال صور التجريم في المجال الإلكتروني والتي تستوجب محاربتها جزائيا في المجال الإلكتروني ومدنيا باعتبارها ، وما يلاحظ في التشريع الجزائري هو عدم صدور قانون ينظم التجارة الإلكترونية ليحدد الإطار القانوني للجرائم القائمة في ه ، ليفتح المجال للاعتماد أسس القواعد العامة للمسؤولية الجنائية التي يثير تطبيقها الكثير من الجدل في هذا المجال<sup>2</sup> المنازعات البنكية التي قد تثور في بعض الحالات نتيجة استخدام وسائل الدفع إلكترونية أو التعاقد إلكترونيا بشأن منح أحد هذه الوسائل<sup>3</sup> والتي تم إدخال البعض منها في المعاملات البنكية دون وضع قانون خاص بتنظيمها، مما يضيف على الأخطاء الناجمة عنها الصفة الإلكترونية وبالتالي تأخذ المسؤولية الناجمة عنها طابعا إلكترونيا.

بحيث لا يمكن اعتبار الأنظمة الـ س النقد والقرض كافية لهذا الغرض عند التعاقد في إطار حصوله على وسائل الدفع غالبا ما يكون جاهلا لهذا الأنظمة بل حتى اطلاعه

1 - محمد حسين منصور، المرجع السابق، ص 175.

2 - 175-176 .

3 - وتتمثل هذه الجرائم في: جرائم حماية المواقع الإلكترونية وجرائم مقدمي الخدمات الوسيطة على الأموال والتجارة الإلكترونية وجرائم حماية التوقيع الإلكتروني والبيانات المشفرة وجرائم المستهلك.

على القانون و التشريع في هذا الشأن يعد كافيا وغير مهما في بعض الأحيان ، نظرا لعدم انتشار الثقافة قانونية لدى الزبائن <sup>1</sup>

التي قد يحصلون عليها جاء لهذا الغرض الذي يعتبر في مركز ضعف وطبقا لذلك كان على التشريع الانتباه إلى إصدار قوانين لتنظيم التجارة الالكترونية لاسيما في المجال البنكي حتى يصبح التعاقد في إطار هذه الوسائل أمنا من الجرائم والاعتداءات التي أصبح يحترفها العديد من الأشخاص في ظل غياب تشريع الكتروني وثقافة تعاقدية الكترونية .

" Atci " 05-07

ة الالكترونية وفقا للنظام 06-05، إلا أن مسؤولية البنك في هذا الإطار تتطلب حماية تشريعية مكرسة للحفاظ على المعاملات الالكترونية التي تتم بين البنوك وزبائنها في إطار وسائل الدفع الالكترونية . على خلاف المشرع الفرنسي الذي يحدد كل ما يرتبط بإصدار وسائل الدفع الكلاسيكية والحديثة لاسيما الالتزامات التعاقدية من حيث الشكل والموضوع والمحددة بموجب المواد 522-4-315-413-13

ويرجع السبب إلى عدم إعطاء المسؤولية الالكترونية اهتماما تشريعيًا في الجزائر وغيرها من الدول ، ما يجعلها في معظم الحالات تعتمد في حل المنازعات الالكترونية لاسيما تلك العابرة للحدود السياسية على القوانين الموضوعية الالكترونية ذات الطابع الاتفاقي الدولي والتوجيهات الأوروبية وتوصيات الأمم المتحدة الصادرة في هذا الصدد<sup>2</sup> إلا أن هذه القواعد في معظمها لا تتوفر على صفة الإلزام كما أنها لا تتضمن الجزاء الذي يكفل احترامها بل لا بد من تدخل الدولة للإقامة التوازن بين المتعاملين في هذا الوسط، بالإضافة إلى عجز هذه القوانين على تغطية كافة المنازعات الالكترونية ولا بد من الرجوع إلى النظم الوضعية لتكملة النقص فيها وتقوية نقاط ضعفها<sup>3</sup> لاسيما في مجال التعاقد في إطار وسا الدفع الالكترونية والتي ستحدث نتائج وخيمة بالنظام البنكي والاقتصادي والوطني ككل إذا ما تم تنظيمها تشريعيًا .

خيرًا يمكننا القول أنه من المفترض أن تخضع مسؤولية البنك الالكترونية إلى إلا أن إضفاء الطابع الالكتروني على عقودها ومنازعتها يجعلها تأخذ نوع من الاختصاص في بعض

1 - فعادة ما يذهب الزبائن مباشرة للحاسوب للتعاقد في إطار هذه الوسائل دون الاطلاع على تنظيمها .  
2 - كالتوصية الأوروبية 17 1988 ن العلاقة بين مصدري النقود الالكترونية والمستهلكين.  
3 - محمد حسين منصور، المرجع السابق، ص 426.

وحتى وان انعدمت هذه الأخيرة كان من الضروري البحث عن قواعد حماية ترقى القدرة على السيطرة على المخاطر الناجمة عن وسائل الدفع الالكترونية وعدم التسليم بما هو متعارف عليه في القواعد العامة .

\_\_\_\_\_:

### محل مسؤولية البنك في إطار وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن

إن قيام مسؤولية البنك بموجب إصدار وسائل الدفع وتوفيرها لدى الزبائن تتطلب وجوب تحديد هذه الوسائل، فيما إذا كانت المسؤولية تتعلق بكل وسائل الدفع التي ظهرت في الفترات الحالية، أم هناك وسائل لاتزال بعيدة عن اهتمام بعض التشريعات لاسيما التشريع الجزائري، والذي لا يزال ام جميع وسائل الالكترونية، لاسيما وسائل الدفع الائتمانية .

والذي قد يكون متعلقا بعدة أسباب، كضعف القدرة المالية لزبائن البنوك من جهة<sup>1</sup> في استخدام هذه الوسائل من طرف التجار من جهة أخرى، فحتى الشيك كوسيلة دفع غير حديثة يشهد نزاعات كثيفة على مستوى الجهات القضائية<sup>2</sup> فكيف للتجار المستهلكين أن يفكروا في اعتماد وسائل دفع ائتمانية دون اكتسابهم الآليات<sup>3</sup> على غرار تقنيات الدفع كالاتماد الايجاري والاعتماد<sup>4</sup> من تسهيلات على مستوى التجارة الخارجية

فما هي وسائل الدفع التي تقوم بشأنها مسؤولية البنك وما مدى تبنيتها من طرف التشريع الجزائري وعلاقتها بتقنيات الدفع؟

1- إن اعتماد هذا السبب لعدم التوجه إلى اعتماد التعامل بوسائل الدفع الائتمانية غير كافي باعتبار أن هناك بعض الزبائن يكتسبون أموال طائلة ويتحملون أعباء حمل النقود مقابل إحجامهم عن التعامل مع البنوك في هذا الإطار .

2- القرار الصادر في تاريخ 30 أبريل 2008 في قضية متعلقة بإصدار شيكا بدون رصيد، الملف رقم 4755/08 يا .

3 - هذه الآليات التي تستوجب صدور التشريع الخاص بتقنيات إصدار البطاقات الائتمانية وتنظيم العلاقات بين أطرافها.

## : وسائل الدفع الممنوحة في إطار مسؤولية البنك .

تتعدد وسائل الدفع المصرفية، بتعدد وتنوع العمليات التي تتم عن طريقها أو بمناسبة، بحيث يمكن أن تقسم أو تصنف حسب حرية البنك في توفيرها لدى الزبائن مسؤولية البنك في كلتا الحالتين، إلا أن مسؤوليته في إطار وسائل الدفع التي تمنح له الحرية في توفيرها، قد تثبت دائما خطأ البنك وتعاونه على أساس أن سوء تقدير البنك قد ساهم في وقوعه في المسؤولية، مما يفترض في البنك أن يفرق بين وسائل الدفع الاختيارية التوفير، والإلزامية التوفير لدى الزبائن .

## : وسائل الدفع المصرفية الاختيارية التوفير من طرف البنوك

والأجدى هو التطرق لهذا النوع من الوسائل بداية، باعتبار أن معظمها لا يزال يعتمد على وسائل الدفع التقليدية وعلى أساس أن للبنك الحرية الحالات عند إصدارها وترجع حرية البنك في هذا الإطار اعتماد هذه الوسائل أصلا في العمليات المصرفية ذات الائتمان كعمليات الخصم، وعمليات القرض ، بغض النظر عن وجوب منح هذه الوسائل كما هو ا والذي يستلزم تسليم دفتر شيكات للزبون .

ولما كان الحساب البنكي هو آلية لتعاقد البنك مع زبائنه في جميع العمليات، بحيث لا يمكن منح قرض أو تلقي ودائع إلا من خلاله نه يجعل من وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن إلزامية لا يترك مجال أمام الب منحه لوسائل دفع بكل حرية مطلقة ولهذه الأسباب يمكننا طرح إشكال هو : هل جميع وسائل الدفع تعد إلزامية الإصدار من طرف البنك على أساس أن منحها يجبر البنك على منح الائتمان أم أن منح هذا الأخير يجعل البنك حرا في منحه لوسد

من خلال اختلاف وسائل الدفع وتنوع خصائصها يمكننا القول بأنه يمكن منح بعض وسائل الدفع من طرف البنك وتكون له الحرية المطلقة في وضعها تحت تصرف الزبائن، ويرجع ذلك إلى أن منح الائتمان من طرف البنك يعد عامل تحكم مهم في إصدار هذه ، مما يضفي عليها الطابع الاختياري فبالرغم من أن الحساب البنكي هو الآلية الوحيدة لتوفير وسائل الدفع إلا أن الهدف من هذه الأخيرة قد يجعل البنك المانح للائتمان عن طريق هذه الوسائل يتخذ إجراءات إضافية بالغة الأهمية، عة عند توفيرها لدى الزبائن لتلقي ودائع أو إجراء عمليات على الصندوق<sup>1</sup>.

وبذلك يتضح أن البنك يتمتع بخصوص منح الائتمان أو نقص منحه بحرية أكثر من تلك التي يتمتع  
1  
"INTUITU PERSONNAE" يحتل موقعا بارزا

إجراء العمليات الائتمانية نظرا لما لها من خطورة على البنك الذي قد يتسبب له منح الائتمان لزبون  
غير جدير به في ضياع أمواله بفعل عدم قدرة هذا الزبون على إرجاعها في ظروف حسنة، وفي تحمله  
المسؤولية<sup>2</sup> عن الأضرار التي تلحق بالغير من جراء تردي الوضع المالي للمستفيد  
ما ثبت أن تدخل هذا البنك هو الذي جعل هذا الأخير يثق دائنيه ويستمر تبعا لذلك في مواصلة  
نشاطه بالرغم من اهتزاز مركزه المالي<sup>3</sup>.

للبنك الحرية الكاملة في توفير هذه الوسائل لدى الزبائن شأن الحرية الممنوحة له عند منح الائتمان  
بجميع صورته.

وتعتبر السفتجة أحد أهم هذه الوسائل فبغض النظر عن أحكامها القانونية

في استخدام هذه الوسيلة عدل من دور السفتجة كأداة هذه الورقة

أداة إلى كونها أداة ائتمان تجاري، ويرجع

ذلك إلى منح البنوك للأشخاص الذين لا تشك في قدرتهم على الوفاء ائتمانا معيناً أو على الأقل ضمانا  
له من خلال<sup>4</sup> أو تقديمها له للخصم أو للحصول على قرض<sup>5</sup>

<sup>6</sup> إلى جانب السفتجة يعتبر السند للأمر هو الآخر أحد وسائل الدفع الائتمانية  
عن البنوك في إطار منحها للزبائن أحد صور ، إلا أنه يختلف عن السفتجة  
، مما ينتج عنه قصر مدة الائتمان الممنوحة عن طريق هذه السندات كما أن تعامل البنوك في إطارها يقوم  
مما يتيح لها الحرية في توفيرها لدى الزبائن الجديرين بثقتها.

ي ظل التطور الإلكتروني الذي شهدته وسائل الدفع بدأ الطابع الورقي والتقليدي لوسائل الائتمان يتلاشي  
ويزول لاسيما على مستوى البنوك التي أصبحت تعتمد على ما يسمى بالسفتجة المسجلة إلكترونيا la  
« LCR » lettre de change magnétique .

- 1 - فيما يتعلق بمدى حرية البنك في رفض فتح الحساب البنكي، راجع ما سبق ذكره في هذا الإطار .
- 2 - بل قد تصل مسؤولية البنك مانح الائتمان في بعض الحالات إلى درجة اعتباره مشاركا في جريمة التقليل وخضوعه  
للجزاء المتعلقة بهذه الجريمة خاصة إذا ما ثبت تورط الأشخاص المسؤولين عن إدارته مع الزبون .
- 3 - 366 .
- 4 - وتلعب دور الأوراق النقدية في هذه الحالة.
- 5 - فقد يمنح البنك قرضا للزبون عن طريق سفاتج من خلال سندات التعبئة papiers de mobilisation  
أنها تفيد في تعبئة دينه .
- 6 - شد راشد، الأوراق التجارية والتسوية القضائية في القانون التجاري الجزائري، الطبعة السادسة، ديوان المطبوعات  
الجامعية، بن عكنون، الجزائر، 2008 6 7.

فهي تعتمد في البداية على السفتجة العادية حاملة كل البيانات اللازمة لكن غير قابلة للتداول وهي قاب للدف عن طريق جهاز الكمبيوتر، حيث بمجرد وضعها من قبل الساحب يقوم هذا الأخير بالاحتفاظ بها ثم ينقل بياناتها على شريط مغناطيسي، أما فيما بين البنوك فيتم وضع قائمة بالمبالغ المستحقة الدفع وترسل للبنك المسحوب عليه وبنفس الصيغة بالنسبة للسند للأمر المعالج الكترونيا.<sup>1</sup>

البنوك في إصدار هذه الوسائل بموجب النظام 05-06

الصكوك وأدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض في مادته السابعة والتي تنص على " يجب على البنوك، الخزينة، وريد الجزائر التي تم سحب الصكوك عليها أو التي أرسلت إليها السفتجات وسندات للأمر صفة مباشرة أو عن طريق مشارك آخر، في عمليات مقاصة وسائل الدفع هذه في إطار هذا النظام " .

وتضيف 8 منه : " يتم تقديم الصكوك م البنكي في شكل غير ويفترض هذا أن المشارك المقدم يحوز مسبقا أدوات الدفع هذه في شكلها الورقي، ثم توضع الأجهزة الالكترونية، عمال المقاصة فيما بين البنوك والمشاركين في النظام الالكتروني

2 .

وبالرغم من تحديد كل هذه الإجراء ، لاسيما القانون التجاري والتمصرفي وليس تشريعي.<sup>3</sup>

وفاة على مستوى البنوك توجد وسيلة ائتمانية أخرى معروفة على المستوى الدولي والتشريعات الأخرى وهي البطاقة الائتمانية<sup>4</sup> إلا أن التشريع الجزائري لم ينظمها ضمن وسائل الدفع التي طرحها البنوك لدى زبائنها فهي لم تشهد ظهور بعد على مستوى البنوك وعلى مستوى التشريع يقبلوا على التعامل من خلالها، مما يفوت على النظام المصرفي الجزائري لاسيما البنوك فرص ربح كثيرة ويرجع ذلك إلي التماطل في التشريع

1 - لياس، مداخلة بعنوان مستقبل وسائل التقليدية في ظل وجود الوسائل الحديثة، الملتقى العلمي الدولي ، معهد العلوم الاقتصادية، سيدي بلعباس، الجزائر، ص15 .

2 - 8/7 06-05 المتعلق بمقاصة الصكوك وأدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض ( ج ر العدد 26 2006/04/23.

3 - ناهد فتحي الحموري، الأوراق التجارية الالكترونية الطبعة الثانية، دار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان، الأردن، 2010 .11

4 - تتميز هذه البطاقات من الناحية القانونية بغياب تنظيم تشريعي خاص بحيث بقيت خاضعة للممارسة البنكية والقواعد المطبقة على العقود بصفة عامة والأمر نفسه بالنسبة للعديد من الدول .

على وضع الآليات اللازمة لتبني مثل هذه التقنية  
ملاءة البنوك الجزائرية أدت إلى التخوف من إدخال مثل هذه التقنية والاكتفاء ببطاقة السحب أو الدفع كأداة  
مع وسائل الدفع إلزامية التوفير من طرف البنك .

### الفقرة الثانية : إلزامية التوفير أو

وتتمثل أساسا في وسائل الأداء أو الدفع باعتبار أن البنك ملزما بمجرد انعقاد العقد مع الزبائن وإتمام جميع  
ل الدفع اللازمة تحت تصرف زبائنه  
بحيث لا يمكن تصور وضع أموال الزبائن في البنوك دون منحهم الوسائل التي تمكنهم من تحريك أموالهم  
، على أساس أن استخدام وسائل الدفع يتجسد أكثر من خلال عملية تلقي الأموال  
من الجمهور وبمفهوم المخالفة لما سبق تبيانه، بالنسبة ل  
على القرض أو اعتماد من طرف البنك عادة ما يكون له حساب سابق لدى البنك ولديه ا  
لحصوله على القرض إلا أن هذا الحكم لا يمنع أو يحظر عدم إلزامية منح  
، فهي إلزامية على البنك سواء تعلق الأمر بمنح ائتمان أو فتح حساب بنكي خلافا لوسائل الدفع الائتمانية  
والتي يبقى للبنك الاختيار في منحها.

وتتمثل هذه الوسائل سواء على مستوى التشريع الجزائري أو باقي التشريعات، في الشيك، والبطاقات  
المصرفية إلى جانب التحويل الذي أصبح يجسد وسيلة دفع مهمة عل مستوى البنوك، وهذا طبقا لما ورد  
05- 06 والذي يتضمن قائمة<sup>1</sup>.

و الذي ينص على أن "وسيلة الدفع أداة تسمح بغض النظر عن السند أو العملية الفنية المستعملة بتحويل  
الأموال ، وتتمثل وسائل الدفع الأساسية في الصكوك والتحويل والبطاقة المصرفية".

فالصكوك والمقصود بها الشيكات<sup>2</sup> تعد أهم وأبرز هذه الوسائل من الناحية العملية والقانونية  
، باعتبارها الوسيلة الأكثر توفيرا من طرف البنوك، والأكثر طلبا من طرف الزبائن ولهذا السد  
، كان على البنك أن يوليها قدرا كبيرا من الاحتراز لاسيما أعمال الإجراءات الوقائية والمتمثلة في الحظرين  
، لأنه وفي ظل الاستخدام الواسع لهذه الوسائل تشدد المسؤولية على البنوك نتيجة فشل  
الردع الجنائي التقليدي في فرنسا للحد من جريمة إصدار شيك بدون رصيد .

1 - 05- 06 والذي يتضمن قائمة المصطلحات والمتعلق بمقاصة الصكوك وأدوات الدفع الخاصة بالجمهور  
العريض( ج 26 23-04-2006).

2 - و قد نظم المشرع الجزائري أحكامها كما هو معروف في القانون التجاري من الماد 472 543 منه.

لائتمانية من طابعها التقليدي إلى طابعها الإلكتروني فالأمر نفسه بالنسبة للشيك بحيث أصبح هو الآخر يخضع للمعالجة الإلكترونية بشكل كلي أو جزئي بحيث يتضمن أمرا من الشخص الساحب إلى البنك المسحوب عليه بأن يدفع مبلغا معيناً من النقود للإذن شخص ثالث وهو المستفيد<sup>1</sup>، وقد عمل مجلس النقد والقرض الجزائري بدوره على العمل بهذه الآلية بموجب 05-06 من خلال نص المادة الثامنة منه ، إلا أن القانون التجاري والذي بدوره ينظم أحكام الشيك لم يضيف أو حتى يعدل الأحكام الخاصة لهذا الغرض، مما يثير التساؤل عن كيفية تعامل البنوك في إطار الشيكات الإلكترونية وإلى أي حد تختلف عن الشيكات التقليدية فيما يتعلق بمسؤولية البنك عند إصدارها أو توفيرها لدى الزبائن ؟

وما يبقى على البنك إلا تسليم نماذج من الشيكات التي تتلاءم والمعالجة الإلكترونية .

أما التحويل فيعتبر هو البنك إزاء زبائنه  
الاقتطاع وهما بمثابة أوامر بالدفع قد  
عن الزبون موجهة إلى البنك، وقد حظيا باهتمام المشرع  
في ظل تجاهل وسائل الدفع الأخرى<sup>2</sup>

19 لاسيما المواد 543 02-05  
543 21<sup>3</sup>

قد حدد المشرع في هذا الإطار البيانات عند صدور هذه الأوامر دون التطرق إلى وضع تعريف يحدد الطبيعة والإطار القانوني لهما، على خلاف بطاقات الدفع والسحب التي عرفها المشرع 543 23 : " تعتبر بطاقة الدفع كل بطاقة صادرة عن البنوك والهيئات المالية المؤهلة قانونا وتسمح لأصحابها بسحب أو تحويل الأموال "، كما لا يمكن الرجوع أو الاعتراض على الدفع في حالة ضياع أو سرقة البطاقة المصرح بها قانونا أو بتسوية قضائية أو إفلاس المستفيد ، وكل هذه المسائل تنطوي ضمن إطار مسؤولية البنك عند إدارة وسائل الدفع وهو ما سيتم التطرق له في الباب الثاني.

1 - ناهد ف

183.

2 - كبطاقات الدفع الائتمانية، والتي يتم التعامل بها في بعض الحالات على مستوى البنوك دون وجود نظام قانوني يحدد مسؤولية البنك في إطار هذه الوسيلة أو على الأقل تحديد الأحكام التي تسري عليها .

3 - للتفصيل هاتان المادتان في القانون التجاري الجزائري.



ويتجسد إضفاء صفة الإلزامية على هذه الوسائل، عند منحها من طرف البنك من خلال المرسوم والتنفيذي 181-10 13 يوليو 2010 والذي يحدد الحد المطبق على عمليات الدفع التي يجب أن تتم بوسائل الدفع وعن طريق القنوات البنكية والمالية بحيث تنص المادة الثانية منه على أنه : " يجب أن يتم كل دفع يتجاوز مبلغ خمسمائة ألف دينار (500.000 دج) بواسطة وسائل الدفع الآتية :

الصك ، التحويل ، بطاقة الدفع ، الاقتطاع ، السفتجة ، السند للأمر ، كل وسيلة دفع كتابية أخرى <sup>1</sup>

ذلك هو عدم تنفيذ أية عملية دفع دون أحد هذه الوسائل إذا ما تجاوز المبلغ حدا معيناً، مما يلزم البنك في إطار هذه الوسائل بما فيها الوسائل الائتمانية والتي تعتبر في هذا الخصوص أدوات دفع لا ائتمان ومن ثم قد تقوم مسؤولية البنك <sup>2</sup> إذا أجرى أحد عمليات الدفع تتجاوز هذا الحد دون

**نك للمسؤولية عن سندات الدفع في إطار عملية إصدار وسائل الدفع :**

ند التجاري على بعض تقنيات الدفع  
للدفع يثير  
لة البنك في إطارها على أساس أنها تخضع لعملية و  
، أم أنها تقوم على قواعد خاصة بها .

نه وقبل معالجة هذ  
لابد من التمييز بين هذه الوسائل حتى يتسنى لنا معرفة أهم ما يربط  
بين هذه الوسائل والتقنيات في هذ .

**: تمييز وسائل الدفع المصرفية على سندات الدفع في إطار قيام مسؤولية البنك**

لم يقتصر عصرنة و تحديث وسائل الدفع على إضفاء الطابع الإلكتروني و هو ما يتضح من خلال القانون التجاري الجزائري، الذي نظم بدور بعض آليات الدفع إلى جانب تلك الوسائل التقليدية المعروفة (

1 - المادة الثانية من المرسوم التنفيذي رقم 181-10 13 يوليو سنة 2010 والمتعلق بتحديد الحد الأدنى المطبق على عمليات الدفع التي يجب أن تتم بوسائل الدفع وعن طريق القنوات البنكية والمالية جريدة رسمية العدد 43 2010 /07/14 .

2 - وتكون مسؤولية البنك في هذا الإطار تأديبية على أساس ما ورد في نص المادة 114 .

الشيك) بحيث أضاف المرسوم التشريعي 93- 08 المتعلق بالأوراق التجارية المستحدثة<sup>1</sup>

أساسا في سند الخزن، سند النقل، عقد تحويل الفاتورة

من خلال هذه الوسائل المعروفة في المجال البنكي ؟ وما مدى خضوعها لأحكام المسؤولية في إطار عملية  
ى عليها نفس الطبيعة القانونية .

\_\_\_\_\_ :

يعتبر سند الخزن من ضمن وسائل الدفع التي يمكن للبنك أن يضعها تحت تصرف زبائنه  
قبوله منح الائتمان مقا التسديد عن طريق هذه الوسيلة، إلا أن خصم هذه الوسيلة حسب وجهة نظرنا  
من الصعب أن يتم قبوله من البنك بالرغم من عدم وجود نص قانوني يمنع ذلك  
ية أكثر من اعتباره مؤسسة تجارية، فقد يتعامل البنك بمثل هذه المعاملات مع زبائنه الأكثر ثق  
إليه .

وتبقى مسؤولية البنك في إطار هذا السندات ذات نطاق واسع لما يعرفه استخدام هذ  
اهتلاك للبضائع، زيادة على مخاطر الائتمان وعوارض الدفع<sup>2</sup> ومع ذلك يمكن اعتبار هذا السند أحد  
الدفع محل مسؤولية البنك، إذا لم يخضع العمل بهذا السند لما يعرف "بمبدأ تفريد المعاملة" أي وضعه تحت  
وح لهم دون تقدير المخاطر.<sup>3</sup>

1 - 543

2 - لأن البنك ملزم في هذه الحالة عند عدم التسديد، وخلال ثمانية أيام الموالية للاحتجاج أن يقوم ببيع البضائع المخزونة  
في المزداد العلني واستعماله حق امتيازته على السعر، ما يبرز مخاطر عدم الدفع للامتلاك البضاعة .

3 - إن عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن لا يأخذ مفهومها بالوضع المادي من طرف البنك وإنما مجرد ق  
عن طريق أحد السندات التجارية يعد بمثابة وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن .

## ثانياً :

وهو سنداً تجارياً، يمثل ملكية البضائع إذا ما صدر أو ظهر للحامل و للأمر<sup>1</sup> باعتباره يمثل عملية نقلها عبر مختلف وسائل النقل البرية أو البحرية أو الجوية كان هذا النقل داخلي أو دولي وبغ النظر عن الأحكام الخاصة بتنظيم هذا السند نه يعتبر سنداً تجارياً فقد يكون محل أو وضع أو توفير ، بناء على خضوعه للأحكام المتعلقة بأحد الأوراق التجارية المعروفة في النشاط البنكي والسند للأمر طبقاً لما أشار إليه المشرع صراحة بموجب نص المادة 543 13 : " تطبق الأحكام التي تحكم السند للأمر ما لم ينص هذا الفصل على خلاف ذلك " هذا الأساس يعتبر سند النقل هو الآخر أ مسؤولية البنك في إطار عملية وضع

## ثالثاً : عقد تحويل فاتورة

بالرغم من تخصيص المشرع فصلاً ثالثاً من الباب الثالث والمتعلق بالسندات التجارية المستحدثة نه لا يمكن اعتباره ورقة تجارية كالأوراق التجارية الأخرى، باعتباره عقداً قائماً ومستقلاً بذاته طبقاً 543 14 من المرسوم التشريعي رقم 93-08 والتي جاء فيها تعريف هذا العقد على أنه " ... وسيط محل زبونها المسمى المنتمي فوراً لهذه الأخير المبلغ التام ة عدم التسديد وذلك مقابل أجر " ويتضح من هذا التعريف<sup>2</sup> أنه حتى تتم هذه العملية والتي تهدف إلى تفادي مخاطر الديون التجارية يجب أن يبرم عقد بين شركات معدة لهذا الغرض ومتخصصة، والزبون المنتمي إليها تأهيل هذه الشركات بموجب المرسوم التنفيذي رقم 95-331<sup>3</sup> كما تم تحديد شروط تحديد الفاتورة وسند

1 - 543 08

2 - وقد تعددت تعريفات هذا العقد في هذا الصدد من بينها التعريف الذي قدمته الغرفة الوطنية للمستشارين الماليين بفرنسا تقوم العملية على نقل الحقوق التجارية من صاحبها إلى وسيط الذي يتكفل بالتحصيل ويضمن النهاية الحسنة حتى في حالة إفلاس المدين مقابل حصول الوسيط على العمولة نقلاً عن عبد القادر البقيرات، القانون التجاري، الطبعة الأولى، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، ص 36 .

3 - المرسوم التنفيذي رقم 95-331 المتعلق بشروط تأهيل الشركات التي تمارس تحويل الفاتورة (ج ر عدد رقم 64 95/10 29).

التحويل ووصل التسليم والفاتورة الإجمالية بموجب المرسوم 468-05<sup>1</sup> ولضمان تطبيق هذه الشروط وتفاديا للمخالفات والجرائم المرتكبة في إطار هذا العقد خصصت المادة 63 ن قانون المالية لسنة 2003 سلسلة من العقوبات المالية في حالات الغش أو إعداد فواتير مزورة أو فواتير المجاملة عن جميع هذه الإجر ن الإشكال القائم هنا هو مدى قيام البنوك بهذه الآلية ؟ له القيام بها، هل يمكن اعتبار هذه العقود أوراق تجارية طبقا لها<sup>2</sup> التجارية الأخرى ؟ أم لها طبيعة قانونية خاصة بها ؟

نه وبالرجوع إلى كيفية سير هذا العقد والهدف المتوخى منه نجد أنه يمثل ائتمان يمنح للزبائن لعمولة المحصل عليها عند انتهائه مما يضيف عليه طابع القرض الأمر الذي يمكن البنوك والمؤسسات المالية من القيام بهذه الآلية باعتبارها الكيان الأول المحترف لمنح لا يمكن اعتبارها بأية حال ورقة تجارية، كما لا يمكن اعتبارها من جهة أخرى عملة خصم من التشابه القائم بينهما، وبناء على ذلك تعتبر البنوك في هذا الإطار بصدد عمليات قروض ومسؤولياتها عن هذه العمليات تكون عن الخطأ في إطار عقد القرض لا عملية و نه يعاب على المشرع الجزائري إضافته للطبيعة القانونية عليه هذه العملية من آليات.

### الفقرة الثانية : ييز وسائل الدفع عن تقنيات دفع في إطار قيام مسؤولية البنك

إن توفيق ، ليس بالمهمة الوحيدة الملزم بها في إطار خدمات الدفع التي قد تكون محلا للمسؤولية بحيث تعد هذه الوسائل وحدها غير كافية لبعض أنواع العمليات، لاسيما تلك التي تتم علي مستوى التجارة الخارجية و حتى الوطنية مما يتحتم على البنك تبني بعض تقنيات التي تستعمل في المعاملات التجارية على المستوى الوطني والخارجي.

بحيث يجب التمييز بين وسائل الدفع، وتلك التقنيات التي تهدف هي الأخرى إلى تمكين الزبائن من آليات أن هذه الوسائل مرتبطة في معظمها عند منحها من طرف البنك ارتباط وثيق بالائتمان

1 - المرسوم التنفيذي 468-05 يحدد شروط تحرير الفاتورة وشد التحويل ووصل التسليم والفاتورة الإجمالية وكيفية ذلك (ج ر عدد 80 (2003/ 12/11).

2 - 65 من قانون المالية لسنة 2003 من قانون المالية التكميلي (ج ر العدد 47). 19 يوليو 2006.

51 2006 17 من قانون المالية التكميلي

الممنوح من طرفه ومع ذلك يمكن الحكم على هذه الوسائل من ظاهرها بأنها عبارة عن تقنيات للدفع لا يمكن جمعها مع وسائل الدفع سواء من حيث طرق وآليات منحها من طرف البنك أو من حيث المسؤولية التي قد تترتب عن تعامل البنك من خلال هذه التقنيات، بل أن هذه الوسائل تستخدم في حالات كثيرة ضمن إجراء هذه التقنيات كالسفتجة المستندية مثلاً ، مما يجعل هذه التقنيات اقرب من الناحية التعاقدية للقرض البنكي أكثر من الأوراق التجارية طبقاً لعدة معايير كالأجل والأطراف والعمولات إلى جانب اعتبارها وسائل تمويل أكثر من اعتبارها وسائل دفع وائتمان كالا اعتماد الايجاري وعقد شراء الديون "الفورفيتاج" وخطابات الضمان .

\_\_\_\_\_:

### حالات قيام مسؤولية البنك و حدودها.

بعد تحديد صور المسؤولية التي قد تقع فيها البنوك بمناسبة وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن ، وكذا الوسائل محل هذه العملية، من الضروري تحديد الحالات التي تثار بشأنها مسؤولية البنك بخطأ البنك أو إخلاله بأحد التزاماته أو ارتكابه لإحدى المخالفات المصرفية، و على ذلك ينبغي لكل من له مصلحة في سلامة هذه العمليات، و لكل متضرر من هذه العمليات المطالبة بقيام مسؤولية البنك، إلا إذا أثبت هذا الأخير انتفاء مسؤوليته مما يضع حدا لهذه المسؤولية للعديد من الأسباب.

\_\_\_\_\_:

### حالات قيام مسؤولية البنك عند توفير وسائل الدفع لدى الزبائن.

إن توفير وسائل الدفع لدى الزبائن، ليس بالعملية السهلة أو الهينة على البنوك، هذه الأخيرة ال ملزمة باحترام الآليات والإجراءات القانونية، لسلامة وسائل الدفع، وحتى يتسنى لها ذلك ، كان من الضروري تشديد المسؤولية المفروضة عليها في هذا اتجاه جميع الأطراف مهما اختلفت مراكزهم القانونية، فما هي حالات مسؤولية البنوك اتجاه السلطات النقدية التي تسعى إلى أمن و سلامة نظم و كذا اتجاه الزبائن الذين يتعرضوا إلى إذعان و تعسف كبير من طرف البنوك

## الفرع الأول: حالات قيام مسؤولية البنوك إزاء السلطات النقدية:

إن التشريع المتعلق بالنقد و القرض، لم يفرض أو يخصص جزاءات على البنوك إزاء بنك الجزائر ، أو باقي السلطات النقدية، مجلس النقد و القرض أو اللجنة المصرفية فقط، بل أن وزارة المالية هي الأخرى سلطة نقدية تحتاج إلى الامتثال إلى القواعد الصادرة من جانبها في إطار إصدار وسائل الدفع المصرفية، لتعمل البنوك في هذه الحالة على أخذها بعين الاعتبار قبل تمكين أي زبون من إجراء عملية لا سيما القواعد و الحدود الموضوعة بموجب قوانين المالية.

## رأى الأولى: حالات مسؤولية البنك إزاء البنك الـ .

نظرا للسلطات الواسعة لبنك الجزائر في متابعة و مراقبة العمليات المصرفية المتعلقة بطرح وسائل الدفع لدى الجمهور، فإنه يمثل باقي السلطات النقدية في القيام بكل هذه الصلاحيات، باعتبار أن مجلس النقد و القرض ملزم بإصدار الأنظمة المتعلقة بنظم الدفع و اللجنة المصرفية ملزمة بمسائلة كل من يتجاوز التعليمات و الأنظمة الصادرة في هذا الإطار، إلا أن بنك الجزائر مكلف دون غيره من السلطات حسب الدفع، كما أنه مكلف في ظل

56

هذه الوسائل بضمان مراقبة نظم الدفع الخاصة بها<sup>1</sup>.

و على ذلك تكون البنوك ملزمة بالخضوع لكل ما يقضي به بنك الجزائر في هذا الإطار، دون تجاهل زام باحترام القواعد التنظيمية والرقابية لباقي السلطات النقدية، و يترتب على هذا الالتزام المسؤولية إزاء بنك الجزائر في الحالات الآتية :

## أولاً: المسؤولية عن عدم احترام المعايير المعتمدة قبل توفير وسائل الدفع و ملائمتها

إن البنوك ملزمة في إطار مهمتها بتوفير وسائل الدفع لدى زبائنها باحترام المعايير المطبقة في مجالات الدفع و ملائمة هذه المعايير مع وسائل الدفع الممنوحة من طرف البنك، و تختلف طبيعة هذه المعايير حسب الجهود المتبعة من طرف البنوك لضمان تنفيذها لالتزاماتها المرتبطة بأمن أنظمة الدفع و سلامتها

، فقد تخضع البنوك لهذا الغرض، إلى معايير ذات طابع مادي، كما قد تخضع لمعايير ذات ط

### - المعايير ذات الطابع المنطقي:

و هي المعايير المتعلقة بالتزام البنك بتوفير الأمن للبنية الأساسية الخاصة بأنظمة الدفع، طبقا لما يسعى إليه بنك الجزائر، إلا أن هذه المعايير لم تأتي بصورة محددة، بل عرفت اهتماما على مستوى الكثير من الأنظمة و التعليمات الصادرة عن بنك الجزائر، مع الاعتماد على معايير أخرى دون الإشارة إليها، باعتبارها معتمدة من طرف البنوك، لما يجري به التعامل على مستواها في هذا الإطار ، و مع ذلك لا يمكن انتفاء المسؤولية عن البنوك، إذا ما أخلت بالتزامها في تطبيق هذه المعايير.

### 1- المسؤولية عن الإخلال بمعيار معرفة الزبائن و العمليات:

هو ما نصت عليه المادة الثالثة من النظام 05-05 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال و تمويل الإرهاب و مكافحتهما، و تكون البنوك مسؤولة أمام بنك الجزائر إذا لم تأخذ بالمعايير المتعلقة باختيار و معرفة الزبائن طبقا لما ورد في نص هذه المادة و التي جاء فيها :

يجب أن تأخذ المعايير المتعلقة بمعرفة الزبائن بعين الاعتبار العناصر الأساسية لتسيير المخاطر و إجراءات الرقابة لا سيما:

- سياسة قبول الزبائن الجدد.
- تحديد هوية الزبائن و متابعة التحركات و العمليات.
- 1.

### 2- المسؤولية عن الإخلال بمعيار تفريد المعاملة:

على الرغم من أن هذا المعيار لا يعرف تبنيًا من التشريع أو حتى الأنظمة و التعليمات البنوك و تطبيقها لهذا المعيار قد يرتب مسؤوليتها اتجاه البنك المركزي إذا ما تم التأكد من جانبه أنها تقوم بتسليم وسائل الدفع دون مناسبتها أو ملائمتها مع الملامح الشخصية و المهنية أو المالية أو حتى الأخلاقية التي تحصل عليها<sup>2</sup> و أساس مسؤولية البنك إزاء بنك الجزائر في حالة إخلاله نحو تطبيق هذا المعيار

1 - لم تحدد هذه المعايير حصرا.

2 - عادل البراهمي، المرجع السابق، ص40.

هو موجب الاستعلام<sup>1</sup> بالنسبة لمعيار معرفة الزبائن و موجب الحيطه و الحذر بالنسبة لمعيار تفريد المعاملة كانت قواعد الحيطه و الحذر، و قواعد الاستعلام عن الزبون هي وسائل تهدف إلى حماية البنوك من الإساءة إلى سمعتها و كذا الحماية من الإفلاس و من الوقوع في مختلف صور المسؤولية فإن مسؤولية البنك اتجاه البنك المركزي تقوم بمجرد إثبات عدم تنفيذ البنك لموجباته قبل م أو بعد منحها، أو إخلاله بذلك، بغض النظر عن تحقيق النتائج المنتظرة جراء هذه الالتزامات<sup>2</sup>.

#### - المعايير ذات الطابع المادي:

و هي المعايير المتعلقة أساسا بأمن أنظمة الدفع من خلال أمن البنية الأساسية للأنظمة للدفع و كذا أمن وسائل الدفع، بحيث تقع على عاتق البنوك على غرار باقي المسيرين و المشاركين في نظام الدفع، مسؤولية وضع أجهزة<sup>3</sup> للأمن أنظمة الدفع و الوسائل الممنوحة للزبائن في هذ<sup>4</sup> و يكمن الفرق عن مسؤولية البنك بمناسبة خرق المعايير ( ) نه إضافة إلى المسؤولية التأديبية التي قد يتحملها البنك جراء عدم اتخاذ الإجراءات المطلوبة من البنك لمعالجة الخلل المرتكبين من طرف البنك يمكن لبنك الجزائر توقيف إدخال وسيلة الدفع المعنية في النظام، مما يحمل البنوك الأخرى المسؤولية عن هذا الإخلال، دون اقترافها لأي خلل، الأمر الذي يثير التساؤل حول سبب اتخاذ هذا الموقف اتجاه باقي البنوك المشاركة في نظم الدفع

12 07-05 الفقرة الثانية: "... في حالة ما إذا اعتبر بنك الجزائر بأنه لا يتوفر على إحدى وسائل الدفع على الضمانات الأمنية الكافية، يمكنه أن يطلب من الجهة التي تصدر اتخاذ إجراءات ملائمة لمعالجة الأمر، و في حالة عدم تطبيق هذه التوصيات، يمكن بعد استشارة السلطة المكلفة بالرقابة اتخاذ قرار توقيف إدخال وسيلة الدفع المعنية في النظام"<sup>5</sup>.

و إذا ما حاولنا معرفة السبب من الناحية القانونية نجد أن درجة الخطورة الذي تتسم بها بعض وسائل الدفع تستدعي اتخاذ مثل هذا الموقف أي اتخاذ إجراءات وقائية عن طريق تشديد مسائلة البنوك حتى لا تنعدم

1 - بالرغم من عدم تناول المشرع لهذا المعيار بالصيغة المشار إليها أعلاه "معيار تفريد المعاملة" إلا انه يتوافق مع ما والذي يتناول معايير معرفة الزبائن من النظام 05-05 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتها وهو ما يتلاءم من جهة أخرى مع موجب الاستعلام .

2 - 184.

3- و المتمثلة أساسا: في توفر الأنظمة، صحة المعطيات المتبادلة، رسم، مخطط المعطيات المتبادلة، السرية، قابلية المراجعة ، تعيين موظفين مؤهلين و أكفاء للقيام بعمليات الدفع .

4 - 3-2 07-05 .

5 - 12 .



السيولة على مستواها لاسيما في ظل غياب الإطار القانوني و الحدود القانونية في بعض وسائل الدفع كما هو الحال بالنسبة لبطاقات الائتمان في التشريع الجزائري .

تصر مسؤولية البنوك على هذا الحد مسؤوليتها إزاء بنك الجزائر إذا ما قامت بإصدار وسائل الدفع مرفوض إدخالها من طرف بنك الجزائر، لا سيما إذا كانت تقدم ضمانات سلامة غير كافية ، كما تقوم مسؤولية البنوك كذلك إذا قامت بطلب إدخال هذه الوسيلة دون اتخاذ التدابير التي كان عليها أن تتداركها بـ<sup>1</sup>.

### ثانيا : المسؤولية عن عدم تبليغ بنك الجزائر بالمعلومات المفيدة الخاصة بوسائل الدفع.

بالنظر إلى المهام و الصلاحيات المنوط بها بنك الجزائر في إطار وسائل الدفع ووضعها تحت تصرف الزبائن، و باعتباره السلطة الوصية على جميع البنوك، فإن قانون النقد و القرض الجزائري منحه سلطات واسعة للاطلاع و الحصول على كل المعلومات التي تيسر له القيام بالمهام المرتبطة به، من قبل أي شخص معني، لا سيما البنوك التي تعتبر المصدر الأول و المهم بالنسبة لبنك الجزائر حتى يحصل على المعلومات لأجهزة التقنية المتعلقة بها.

و هو ما قضى به المشرع في المادة 56 "04-10...يبلغ بنك الجزائر لممارسة مهامه، من قبل أي شخص معني بالمعلومات المفيدة تخص وسائل الدفع و الأجهزة التقنية المتعلقة بها، و على ذلك تكون البنوك مسؤولة أمام بنك الجزائر إذا ما ثبت تقصيرها في تبليغه بالمعلومات :

1- بمركية المبالغ غير المدفوعة و التي تلزم البنوك بإعلامها بعوائق الدفع التي قد تطرأ على وسائل الدفع الموضوعة تحت تصرف زبائنهم<sup>2</sup>.

1 - و هو ما جاء به التعديل الجديد لقانون النقد القرض بموجب الأمر 04-10 56 وإدخال وسائل دفع بالغة الأهمية و عالية الخطورة.

2 - 02-92 22 1992 يتضمن تنظيم مركزية غير عملها 08 1993/2/7

- 2- ية من إصدار شيكات من دون رصيد ومكافحتها، والذي يتطلب المتعلقة بعوارض دفع الشيكات بسبب انعدام أو نقص الرصيد لنشرها على مستوى البنوك قصد الاطلاع عليها قبل تسليم أي دفتر شيكات لزبائن جدد<sup>1</sup>.
- 3- تعلقة بصاحب طلب فتح الحساب في حالة قبول منحه وسائل الدفع و تقديم مبررات رفض منحه وسائل الدفع بعد رفض طلب فتح الحساب لدى البنك<sup>2</sup>.
- و يترتب عن عدم أخذ البنوك موجب الإعلام اتجاه البنك المركزي بعين الاعتبار، تعرضها للمسؤولية التأديبية، على أساس إخلالها بأحد الأحكام التشريعية أو التنظيمية المتعلقة بشروط إصدار وسائل الدفع أو وضعها تحت تصرف الزبائن طبقا لما هو محدد في المادة 114 .

### الفقرة الثانية: المسؤولية إزاء وزارة المالية و خلية الاستعلام المالي

عتبر مسؤولية البنك اتجاه خلية الاستعلام المالي أحد أسباب المسؤولية التأديبية، باعتبار التي تخضع لها البنوك في إطار محاربة جرائم تبييض الأموال صادرة عن إحدى السلطات النقدية "مجلس"، دون اغفال المسؤولية الجزائية المرتكبة في إطار محاربة هذه الجرائم من مسؤولية البنك اتجاه وزارة المالية يمكن اعطائها وصفا آخر إلا كونها تأديبية لما تعرفه هذه السلطة من تنسيق مع سلطات الرقابة البنكية في بعض الحالات، دون المساس باستقلالية هذه الأجهزة.

### أولاً: مسؤولية البنوك إزاء وزارة المالية

وزارة المالية هي سلطة الإشراف في المجال البنكي إذ هي التي تمنح المصادقة لتنظيم المهنة البنكية<sup>3</sup> إلا أنها لا تتمتع إجرائياً و عملياً بمراقبة مباشرة و مكثفة على البنوك<sup>4</sup>

1 - المادة الثانية من النظام رقم 08-01 المتعلق بالوقاية من إصدار الشيكات بدون رصيد و مكافحتها.

2 - ضيلة ملهاق، المرجع السابق، ص229.

3- وهو ما يتضح من خلال نص المادة 63 من قانون النقد والقرض والتي ورد فيها: "يبلغ المحافظ مشاريع الانظمة الى الوزير المكلف بالمالية الذي يتاح له اجل عشرة ايام لطلب تعديلها، قبل اصدارها خلال اليومين اللذين يليان موافقة المجلس عليها".

4- تقوم بمراقبة غير مباشرة في حالة طلبت القيام بذلك طبقا لنص المادة 108 "...: المصرفية الى الوزير المكلف بالمالية بطلب منه."

البنك المركزي، رغم أنه ليس السلطة الأولى في المجال المالي إلا أنه يتمتع بصلاحيات عالية<sup>1</sup> لا سيما في مجال الدفع و مع ذلك نجد أن وزارة المالية تحاول في كل مرة توفير قسطا من الحماية القانونية لتنظيم الدفع، مما يؤكد الدرجة العالية من الخطورة التي تؤدي إليها التجاوزات الواقعة من طرف البنوك في هذا المجال، ذلك أن تدخل وزير المالية لا يكون عادة في الحالات الخطيرة<sup>2</sup>.

كما هو الحال بالنسبة لحالات الغش التي لها صلة بإعداد الفواتير المزورة، ليس على الأشخاص الذين قاموا بتحريرها و حسب، بل كذلك الأشخاص الذين أعدت بأسمائهم، بحيث يمكن لوزير المالية إصدار إزاء هذه الفواتير تقضي بتطبيق العقوبات بعد معاينة قد يقوم بها أعوان الضرائب المؤهلين قانونا ، و الذين لهم على الأقل رتبة مفتش، لذلك يمكن القياس على هذه الحالات لمثل هكذا تدخل ليس على أساس اعتبار هذه الفواتير وسائل دفع بنكية، و إنما للإمكانية اتخاذ الإجراءات نفسها اتجاه ضمان سلامة الدفع الخاص بهذه الوسائل<sup>3</sup>.

و لتحقيق هذه الحماية فعليا، تضمن القانون رقم 12-07 30 ديسمبر سنة 2007

قانون المالية لسنة 2008 في مادته 63 " 56 11-03

و القرض لا يمكن أن تكون أرصدة البنوك و المؤسسات المالية المعتمدة المودعة في حسابات سنوية مقترحة لدى بنك الجزائر موضوع إغلاق أو معارضة أو حجز أو أي فعل آخر من شأنه عرقلة استمرارية سير نظام التسوية الإجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع المستعجل" و بالنظر إلى هذه الحماية المكرسة بموجب قانون المالية، يثور التساؤل حول محل مسؤولية البنك من هذه الحماية.

و تبرز إمكانية قيام مسؤولية البنك في هذه الحالة، إذا حاول الاحتجاج عند مواجهة عرقلة في استمرارية سير نظام التسوية الإجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة و الدفع المستعجل اتجاه تحصيل حقوق الخزينة العمومية من البنوك و المؤسسات المالية، و اتجاه المحاسبين العموميين المكلفين بتنفيذ القرارات القضائية التي أصبحت نهائية و الصادرة ضد هذه البنوك و المؤسسات المالية<sup>4</sup>.

1 - عبد الستار الخويلدي، مسؤولية البنك اتجاه الإدارة و البنك المركزي، مداخلة الملتقى الذي مركز الدراسات القانونية و القضائية، منشورات مركز الدراسات القانونية و القضائية، تونس، 2000، 58 .

2-

فواتير فواتير

3 - وهو ما ورد في نص المادة 65 من قانون المالية لسنة 2003 17 من قانون المالية التكميلي لسنة 2006 51 من قانون المالية التكميلي لسنة 2010) 49 29 (2010).

4- الفقرة الثانية من المادة 63 12-07 30 ديسمبر سنة 2007 المتضمن قانون المالية لسنة 2008) 42 (27 يوليو 2008).

و في إطار سير نظام التسوية الإجمالية الفورية فإن البنوك تخضع للعديد من الشروط حتى تشارك فيها هذا النظام<sup>1</sup> عن طريق اتفاقية بين بنك الجزائر و البنوك من خلال الحسابات السنوية المفتوحة و بغض النظر عن إجراءات الدخول في هذا النظام فإن كل بنك ينتمي إلى هذا النظام<sup>2</sup> مسؤولا عن تحرير محتوى الرسائل و الأضرار المحتملة التي قد تترتب عنها<sup>3</sup> وبالتالي يبقى دور وزارة المالية و تدخلها في هذا الإطار، يشهد تأثيرا لا بأس به ، على ممارسة المهنة البنكية،<sup>4</sup>

### ثانيا: مسؤولية البنوك إزاء خلية الاستعلام المالي .

و تكمن المسؤولية في هذا الإطار، في حالة عدم الالتزام بقواعد الوقاية من تبييض الأموال، باعتبار أن حصول الوقاية على وسائل الدفع من طرف البنوك، دون إيجاد صعوبة في ذلك مع توفر كل الشبهات قد يسهل عليهم اقتراف مثل هذه الجرائم لتجد البنوك نفسها متورطة جزائيا إزاء هذه الهيئة من ذلك، قد تكون محل مساءلة جزائية نتيجة مخالفة القوانين المتعلقة بالوقاية من تبييض الأموال، بمناسبة منحها أو وضعها تحت تصرف زبائنها وسائل دفع دون مراعاة المسائل الآتية:

### - جريمة عدم التحقق من هوية العملاء

مسؤولية البنك بقيام عناصر هذه الجريمة، إذا ما ثبت وجود امتناع عن التحقق من الهوية و الظروف القانونية للعملاء على أساس الالتزام الملقى على عاتق البنوك، و الذي يقتضي قيامها أن تقوم بتطوير المعايير و طرق الحصول على المعلومات الخاصة بالعملاء<sup>5</sup>

و لهذا الغرض، نص المشرع الجزائري على الإجراءات اللازمة المتبعة، قبل تمكين الزبائن من 01-05 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال، لا سيما المادة السابعة

منه المذكورة سابقا بحيث ألزم المشرع البنوك من خلال هذا النص بالتأكد من هوية و عنوان عملائها

1 - وهو نظام (أرتس ARTS ) نظام الجزائر للتسوية الفورية "Algeria Real time settlements" نظاما للتسوية ما بين البنوك للأوامر الدفع عن طريق التحويلات المصرفية أو البريدية للمبالغ الكبيرة أو الدفع المستعجل التي يقوم بها المشاركون في هذا النظام.

2 - إلى جانب البنوك و المؤسسات المالية، تمكن الخزينة العمومية و بريد الجزائر، و المتعاملون المكلفون بأنظمة الدفع الأخرى الانتماء إلى هذا النظام حسب الشروط نفسه .

3 - 04-05 وية الإجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة و الدفع المستعجل (ج ر 2 (2006-01-15).

4 - Mr. ANASS Saïd, Contribution à l'étude de la responsabilité du banquier en matière d'engagement bancaires, mémoire en vue de l'obtention du diplôme supérieur en sciences juridiques, université Mohammed v.2011-2012

5- بيومي غسيل بين الإلكترونية التشريع، النهضة العربية، الزقازيق، 2009 .211

، قبل ربط أي علاقة عمل و يتم التأكد من هوية الشخص الطبيعي و المعنوي بتقديم وثائق رسمية كما يجب تحديث المعلومات عند أي تغيير لها، و لضمان تفعيل هذه الإجراءات على مستوى البنوك<sup>1</sup> المشرع الجزائري عقوبات في حالة عدم القيام بها<sup>2</sup>.

و تجدر الإشارة إلا أنه كان من المفترض تفعيل هذه الإجراءات أكثر، من خلال قانون النقد و القرض ، و الذي يخلو من أي نص يقضي بهذه الإجراءات إلا فيما يتعلق بمركزية المبالغ عند المدفوعة أو غير المستحقة، ذلك أن الهدف منها لا يقتصر على بة جرائم تبييض الأموال فقط، و إنما حماية نظم

### - جريمة الامتناع عن الإخطار عن العمليات المالية المشبوهة

و تكون مسؤولية البنك إزاء خلية الاستعلام المالي قائمة بصورة مباشرة من خلال هذه الجريمة ، ذلك أن البنوك ملزمة اتجاهها و بموجب 19 خطار بالشبهة إلى جانب باقي الهيئات المالية.

و بذلك يتعين على البنوك، إذا ما اشتبهت قبل أو بعد قيامها بعملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف ، أن تخطر الهيئة المعنية المختصة بكل المعلومات التي ترمي إلى تأكيد الشبهة أو نفيها دون تأخير 20 "...يتعين على كل الأشخاص الطبيعية و المعنوية المذكورين في المادة

19 أعلاه إبلاغ الهيئة المختصة بكل عملية تتعلق بأموال شبيهة في أنها متحصلة من جناية أو جنحة...." و لضمان تفعيل هذا الالتزام جرم المشرع الامتناع عن القيام بهذا الإبلاغ<sup>3</sup>.

و في هذا الإطار تقوم مسؤولية البنك الجزائية إذا ما صدر عنه امتناع عمدا و بسابق معرفة عن تحرير أو إرسال الإخطار بالشبهة، و قد يعاقب بغرامة من 100.000 1000.000 بعقوبات أشد و بأية عقوبة تأديبية أخرى<sup>4</sup>.

1 - زينب	289		
2 - 34	01-05	تمويل الإرهاب	مكافحتها.
3 - زينب سالم، المرجع السابق، ص 282.		تبييض	بالوقاية
4 - 24	01-05		

- المسؤولية عن خرق الحد المطبق على عمليات الدفع التي يجب أن تتم بوسائل الدفع و عن طريق :

و تقوم مسؤولية البنك في هذه الحالة، على أساس الالتزام المحدد بموجب المادة 06 من قانون الوقاية من تبييض الأموال " يجب أن يتم كل دفع يفوق مبلغا يتم تحديده عن طريق التنظيم، بواسطة وسائل الدفع و عن طريق القوات البنكية"، و قد حدد المرسوم التنفيذي رقم 10-181<sup>1</sup> هذا الحد في مادته الثانية بأن يتم كل دفع يتجاوز مبلغ خمسمائة ألف دينار (500.000 ) للأمر، و على ذلك تقوم مسؤولية البنوك إذا ما قامت بدفع أو قبلت دفعا خرقا لهذه الأحكام.

و ما يلاحظ بالنسبة لمسؤولية البنك القائمة اتجاه قانون الحماية من جرائم تبييض الأموال هو اتخاذها طابعا جزائيا، دون تأثير هذا الطابع على مسؤولية البنك التأديبية أمام اللجنة المصرفية.

#### الفرع الثاني : حالات مسؤولية البنك إزاء الزبائن.

تختلف مسؤولية البنك إزاء زبائنه حسب المراحل التي تمر عبرها عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرفهم ، فقد يرتكب البنك بعض الأخطاء و المخالفات اتجاههم قبل منحهم وسائل الدفع، أي قبل إبرام العقد ، كما قد تصدر من طرف البنك بعض الأفعال إزاء زبائنه بعد قبول الدخول معهم في علاقة ي عنها تمكينهم من وسائل الدفع، فما هي حالات التجاوز التي يمكن أن تصدر على البنوك مما يترتب عنه مساسا بحقوق الزبائن، و من ثم قيام مسؤوليته.

#### : مسؤولية البنك قبل توفير وسائل الدفع لدى الزبائن.

إن عدم دخول البنوك في علاقة مع الزبائن، قد يوحي من الوهلة الأولى أنه لا مجال لقيام مسؤولية البنك ، إلا أنه في ظل مختلف المنازعات البنكية، نجد خلاف ذلك، فبمجرد قدوم الزبائن للبنوك بناءا هر تقديمها، لا سيما خدمات الدفع العديدة، من طرف البنك، يتحمل هذا الأخير الالتزامات و يتفادى ارتكاب مختلف الأخطاء التي من شأنها أن تدخله في نزاعات هو في غنى

<sup>1</sup> - المرسوم التنفيذي رقم 10-181 13 يوليو سنة 2010 يحدد الحد المطبق على عمليات الدفع التي يجب أن تتم بوسائل الدفع و عن طريق القوات البنكية والمالية (ج ر العدد 43 (2010-07-14) .

عنها، باعتبار يتطلب السرعة و تحقيق الأرباح، إلا أن تكثيف جهود البنوك نحو تحقيق هذه الأغراض تناسبها مدى أهمية هذه العملية بالنسبة للزبائن، قد يخلق العديد من الإشكالات بالنسبة لهم، أهمها المساس ببعض الحقوق المكرسة لهم قانونيا، أو التعسف نحوهم من خلال وضع شروطا لا هدف منها إلا استغلال ضعف الزبون باعتباره مستهلكا .

### أولا: مسؤولية البنك عن المساس بحقوق الزبائن المكرسة تشريعا.

إن تنفيذ البنوك لالتزاماتها، و احترامها للحقوق المكرسة لدى الزبائن، ليس أمرا مطلقا، فقد يحدث أن تخل أو تمس بإحدى الحقوق التي تشكل حماية قانونية معتبرة لزبائنهم مما قد يسبب أضرار لهؤلاء الزبائن و من ثم قيام مسؤولية البنك إلا أن ما يميز هذه المسؤولية الناتجة عن المساس بهذه الحقوق أنها قد تكون مؤقتة، كما قد تكون دائمة تبعا للحقوق الجاري عليها الاعتداء من طرف البنك، و هو ما سنوضحه.

#### - المسؤولية عن المساس بالحقوق المؤقتة .

و يعتبر من بين أهم هذه الحقوق، الحق في الحساب البنكي، و الذي كرسه المشرع الجزائري، على غرار باقي التشريعات، لكل شخص طبيعي أو معنوي يستوفي الشروط اللازمة لفتح حساب مصرفي، و بناءا على ذلك يمكن أن يفتح حسابا لدى أي بنك يرغب في فتح حسابا لديه و قد سمح لكل شخص ليس له حساب بنكي بسبب رفض عدة بنوك قبول طلبه بفتح حساب باللجوء إلى البنك المركزي الذي يتولى اختيار أحد البنوك لفتح حساب لديه<sup>1</sup>

و جاء تكريس هذا الحق، خلافا لما تعرف به باقي العمليات المصرفية، بحيث لا يوجد في هذا الإطار ما يسمى بالحق في القرض البنكي<sup>2</sup> و من ثم يكون هذا الحق ثابتا و مؤقتا، هذه الصفة الأخيرة التي يمكن إضفاؤها عليه بمناسبة انتهاء هذا الحق بمجرد قبول البنك فتح الحساب البنكي أو رفضه ذلك مبررات من جانب البنك، أما في غير هذه الحالات، فالبنوك ملزمة بمراعاة هذا الحق.

إلا أن هذا الالتزام يشهد ضعفا في طابعه الإلزامي، على مستوى البنوك لعدم وجود أي جزاءات أو عقوبات عن رفض البنوك لفتح الحساب دون مبررات فعلية، بحيث يقع على الزبون عبئ إثبات إخلال

1 - فضيلة ملهاق، المرجع السابق، ص 228-229 .

2 - منى بلطرش، محاضرات في القانون البنكي، غير منشورة، تم إقائها في إطار تكوين طلبة السنة الثانية ماستر، اختصاص 2012-2013.

البنك من خلال الأضرار التي تعرض لها من خلال رفض فتح الحساب أنه من الصعب اهتمام الزبون بمتابعة البنك عن طريق القضاء للحصول على التعويضات، و استغناؤه عن الهدف الرئيسي و المتمثل في الحصول على حقه في الحساب البنكي، خاصة أن بنك الجزائر منحه إمكانية في الحصول على ذلك، رغم عبء ا

عدة بنوك، خلافا لما يراه الفقه في فرنسا بخصوص هذا التعدد و الوارد في المادة 58 1984<sup>1</sup>، والمتعلق بنشاط الائتمان و مراقبتها، بحيث لا يمكن أن يتعدى بنكين على الأكثر تقرير أن نص هذه المادة لم يضع أي شرط آخر على طالب فتح حساب الإيداع سوى شرط عدم التوفر على حساب إيداع لدى احد البنوك.<sup>2</sup>

و نتيجة لذلك، نجد أنه بالرغم من تكريس المشرع الجزائري لهذا الحق إلا أنه لم يعززه بالعقوبات التي تضمن المسؤولية الحقيقية في حالة خرقه لهذا المبدأ و يبقى أساس مسؤوليته في هذا الإطار، ، الذي يسببه رفض البنك دون مبررات، ووجود علاقة سببية بين رفض البنك و الضرر المترتب عنه، مع وجوب إثبات خطأ البنك من طرف الزبون، و بالتالي تبقى حقوق الزبائن في مختلف وسائل الدفع غير مضمونة في ظل رفض البنك فتح الحساب البنكي و الأعباء التي يعرفها اللجوء إلى البنك المركزي و بالتالي يمكن أن تقوم مسؤولية البنك في هاتين الحالتين:

#### **Le refus Abusive :** -

رفض البنك فتح الحساب البنكي، و من ثم رفض تمكين شرعي، سيؤدي حتما إلى قيام مسؤولية البنك على أساس التعسف في استعمال الحق، طبقا لما تقضي به القواعد العامة، باستثناء الحساب الجاري، التي تكون فيه للبنك حرية مطلقة في الرفض أو القبول.<sup>3</sup>

#### **Le refus fautif :** -

و التي من شأنها أن تسبب أضرارا تكون في معظمها معنوية للزبائن، باعتبار أن خطأ البنك قد يكون مجرما أو غير مجرما، كما أن معظم الأخطاء قد تصدر على البنك في هذا الإطار، ذات طابع جزائي، كالإساءة إلى سمعة الزبون، التأخير

1 - Gavalda et Stoufflet- droit bancaire, comptes institutions, opérations et services bancaire, litec, paris.1997. p 100

3 - Khalid Iyazidi, Op. Cit. p97



عن طريق الرفض عمداً، إفشاء أسرار الزبائن<sup>1</sup> و قد تكون جزائية بالنسبة للموظف، و مدنية بالنسبة للبنك على أساس المسؤولية التقصيرية بناء على مسؤولية المتبوع عن الضرر الذي أحدثه تابعه.

### - المسؤولية عن المساس بـ :

هي الحقوق التي يكرسها التشريع عامة

فتح الحساب، إلى غاية انتهاء العلاقة بينهما، إذا ما تم قبول فتح الحساب البنكي، مما يستلزم تحديدها انطلاقاً من هذه المرحلة على أساس أن البنك ملزم بمراعاتها بمجرد تعامله مع الزبون حتى و لو كانت العلاقة بينهما لم تفرغ في قالب قانوني، واتخاذها شكل العقد.

### 1- المسؤولية البنكية عن المساس بحق الزبون في النصح:

نظراً لما تتميز به وسائل الدفع في القانون الحالي، من تنوع و تعدد، كان من الضروري أن يقوم ل بنك بوضع هذه الوسائل تحت تصرف الزبائن، بتقديم مختلف النصائح و الإرشادات الخاصة بها، لما تتميز به من خطورة و اعتداءات و مع ذلك، لا يلزم البنك بتقديم هذه النصائح في إطار وسائل الدفع الحديثة فقط، بل حتى الكلاسيكية أو التقليدية منها قد تنجر عنها بعض الإشكالات القانونية، كالشيك والذي وقع الكثير من الزبائن محل منازعاته نتيجة إهمال هذا الالتزام على مستوى البنوك.

و لا يقتصر مراعاة حق الزبون في النصيحة من خلال الحصول على وسائل الدفع فحسب، فحتى منح الاعتماد المالي يقتضي وجوب تقديم النصح للزبون من طرف البنك، على أساس أن الاعتماد هو التزام البنك بوضع وسائل الأداء تحت تصرف المستفيد في حدود مبلغ معين من النقود<sup>2</sup>، شأنه شأن الحساب

و على ذلك فإن رفض البنك تقديم النصح للزبون أو سكوته عن التجاوزات المرتكبة من طرف الزبون ، على اعتبار جهله للأمر، و كذا عدم تقديم النصح له أو اتخاذ الإجراءات الكفيلة بإعادة الأمور إلى نصابها يرتب خطأ البنك و بالتالي قيام مسؤوليته<sup>3</sup> و على ذلك كان من اللازم على البنك في هذه الحالة، أن يأخذ المبادرة و ينصح المتعاقد معه كلما دعت الظروف إلى ذلك، و ألا ينتظر مطالبة هذا الأخير له بالنصح

1 - 136

2 - العضاوي عبد العلي، تدقيق المسؤولية المدنية عن أخطاء البنوك بالمغرب و أثرها على المهنة و الاقتصاد، دراسة ميدانية، القرار رقم 1450-2000، محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء، المغرب، ص37 .

3 - 39.

و الإرشاد، ليكون بذلك هذا الواجب أو الالتزام من النظام العام، على الرغم من اعتباره التزاما احتياطيا<sup>1</sup> للعقد الذي سيبرم بين البنك و الزبون، و يفرض على البنك، الطرف القوي في هذا العقد، بمبادرة منه، دون انتظار، تعيين الطرف الآخر<sup>2</sup>.

و لتكريس هذا الحق للزبائن على مستوى البنوك، شهد الاجتهاد القضائي تطورا ملحوظا في السنوات الأخيرة، لفائدة ضحايا الأضرار حيث أصبح يقع على المحترف نفسه، لا سيما البنك، عبئ إثبات قيامه الفعلي بواجب النصيحة<sup>3</sup> 2/1315 من القانون المدني الفرنسي، و يجوز له إثبات<sup>4</sup> .<sup>5</sup>

أما بالنسبة للتشريع الجزائري فنجد أنه يراعي من جانبه هذا الواجب من خلال قوانين حماية المستهلك بحيث تنص المادة 53 من المرسوم التنفيذي المتعلق بالشروط المتعلقة بالمستهلك<sup>6</sup> على أنه " يجب على مقدم الخدمة قبل إبرام العقد، إعلام المستهلك بالخصائص الأساسية للخدمة المقدمة..."، و يعاب على المشرع أنه و بالرغم من تكريس الحد ، و إنما يأخذ على سبيل الإعلام لا النصح .

و يثار إشكال حول أساس مسؤولية البنك في إطار هذا الواجب فيما إذا كانت تنتج عن عقد، أو يمكن متابعة البنك عن هذا الحق، حتى في الفترة التي تسبق التعاقد في إطار الحساب البنكي أو الاعتماد المالي، أو أية عملية بنكية أخرى يترتب عنها منح وسائل الدفع، و بالرجوع إلى القضاء الفرنسية قد أصدرت قرارا عن غرفتها التجارية بتاريخ 5 1991 المعروف بقرار بويان و قررت بأن البنك ملزم بإخبار الزبون بكل المخاطر التي قد يتعرض لها جراء مضارباته في السندات، بغض النظر

1 - ن إرادة الطرفين لا تتجه صوب النصح أو الإرشاد و إنما تتجه صوب الخدمات المقدمة من طرف البنك من خلال

2 - 345.

3 - الي محمد، الالتزام بالنصيحة في نطاق عقود الخدمات، الطبعة الأولى، دار الفتح للنشر و التوزيع، القاهرة 2005 23.

4 - Cod civ 1.29 avril 1997 : petites affiches 15 aout 1997 obs.11 h et mobville.

5 - civ.1.14 Octobre 1997- cpfd-g 1997 / 22942 rap p.p.sougos.

345.

6 - 53 من المرسوم التنفيذي رقم 13-378 05 1435 9 2013، يحدد الشروط والكيفيات المتعلقة بإعلام المستهلك ( ج ر العدد58 18 (2013).

عن علاقته التعاقدية مع بنكه<sup>1</sup> و قياسا على ذلك يمكن أن تقوم مسؤولية البنك التقصيرية في حالة إخلاله بواجب النصح، و هو الأساس المعتمد في التشريع الجزائري طبقا للفقرة الثانية من نفس نص المادة " في حالة عدم وجود عقد مكتوب يطبق هذا الإلزام قبل بداية تنفيذ الخدمة المقدمة".

## 2- المسؤولية عن المساس بح

يتعين على البنكي و هو يؤدي واجب النصح في إطار منح وسائل الدفع للزبائن أن يعطي مع عزم على نصح الزبون، يفعل شيء أو يمتنع عن فعل شيء عليه أن يشرح له الأسباب الكامنة وراء أقواله و أن يعززها بمعلومات يقدمها له فهو ملزم بواجب الكتمان، "devoir de discrétion" المهني<sup>2</sup> و يعتبر هذا الحق أيضا من الحقوق الدائمة للزبون، بحيث يظل مر هذا الأخير على المعلومات التي تعتبر سرا في معاملات الزبون، و بغض النظر عن المراحل التي يكون فيها البنك ملزما بعدم المساس بهذا الحق، و الذي قد تستمر حتى بعد انتهاء علاقته بالزبون.

فإن إخلال البنك في هذا الإطار من شأنه أن يرتب مسؤوليته، مما يجعله تحت طائلة العقوبات المدنية و الجزائية و حتى التأديبية بحيث قد تترتب نتائج هامة ضد الشخص الذي يخترق السر المهني، و ذلك في شكل جزاءات مهنية تصل إلى حد الطرد و العزل من الوظيفة إذا كان عضوا في مجلس إدارة البنك أو في هيئة من هيئات الرقابة.<sup>3</sup>

دون المساس في هذا الإطار بالجزاءات المنصوص عليها في قانون العقوبات، طبقا لما هو محدد بموجب 117 " يخضع للسر المهني، تحت طائلة العقوبات المنصوص

عليها في القانون العقوبات..." و تعرض موظفي البنك للمسؤولية، لا يعني انتفاء المسؤولية هذا الأخير ، كشخص معنوي، فقد تقوم مسؤوليته على أساس أن الموظفين المرتكبين لهذه الأخطاء تابعين له، إذا ما ثبت إفشائهم لمعلومات متوفرة لديهم، و التي تكون في كل الحالات معلومات دقيقة وأحيانا مرقمة ، قد ترتبط بسرية المشاريع أو تنظيم مقاوله أو شركة أو تنبؤاتها أو توقعاتها الاستثمارية<sup>4</sup> ، فالبنك ملزم بكتمان السر المهني في جميع هذه القضايا إلا تعرض للمسؤولية المدنية إلى جانب المتابعات التأديبية و الجزائية، و يكون أساسها الضرر غير المتوقع الذي يتعرض

<sup>1</sup> - « quelles que soient les relations contractuelles entre un client et sa banque, celle-ci a le dévier de l'informer des risques encourus dans les opérations spéculatives sur les marches à terme" cass.Com. 5 novembre 1991. Rjda 1/92 n 68, quot jur 21 janvier 1992.p.6.

- 2 360

<sup>3</sup> - M .Lacheb, le droit bancaire, Image édition, ALGER, 2001, p110

- 4 360

له الزبون نتيجة الإفشاء بأسراره، و تترتب بذلك مسؤولية البنك التقصيرية، لعدم وجود أي عقد يتضمن الاتفاق على كتمان الأسرار الزبون، مما يثير إشكال حالة عدم وجود بند أو شرط في العقد يتضمن كتمان الأسرار هل سيؤدي بدوره إلى إخلاء مسؤولية البنك العقدية؟ أو قيام مسؤوليته التعاقدية؟

إن المسؤولية العقدية في هذا الإطار لا تفترض أن يتضمن العقد كل شيء، و بالتالي تكون مسؤولية البنك عقدية في حالة، إفشائه للأسرار حتى و لو لم يتضمن العقد نصا أو بندا خاصا بالكتمان<sup>1</sup>.

و مع ذلك تبقى مسؤولية البنك في إطار فتح الحساب للزبائن وتمكينهم من وسائل الدفع المختلفة تقصيرية لعدم وجود عقد بين الزبائن و البنك حتى و لو رفض هذا الأخير، تمكين الزبائن من وسائل الدفع تبعا لرفضه فتح الحساب، ليتمكن الزبون بذلك من آلية قانونية تكفل حمايته في ظل عدم وجود عقد يعتمد عليه لتحصيل حقوقه من البنك، إذا ما قام بإفشاء أسراره، أو في حالة قيام عقد بينهما باطل أو تقرر بطلانه أو كان هناك عقد صحيح و لكن الضرر لم ينشأ من جراء الإخلال بالتزام ناشئ عنه، بل نشأ بسبب

2.

فضلا عن ذلك، فإن مسؤولية البنك تخضع بشكل عام لقواعد القانون العام سواء في نطاق المسؤولية الجزائية أو المسؤولية المدنية<sup>3</sup> اعتمادا على الأساس القانوني نفسه، فالخطأ المرتكب و المرتب لكل من المسؤولية المدنية و المسؤولية الجزائية، يمكن أن يعتبر دائما إهمالا في تنفيذ موجبات البنك ، أو إهمالا في عدم احترام موجب عدم الإضرار بالغير.

### 3- مسؤولية البنك عن المساس بحق الزبون بالتدخل في شؤونه:

إن احترام البنك لمبدأ الحيطة و الحذر عند تمكين زبائنه من وسائل الدفع المصرفية أمر غير مطلق، طبقا لما تعرفه هذه العملية من حدود اتجاه الزبائن، فتتفاقم حجم المخاطر المتعلقة بوسائل و عمليات الدفع، لا يمكن رمي معظم أعبائها على الزبائن، باعتبار أن هناك فئة منهم تتمتع بالجدارة الشخصية على ذلك من الواجب على البنوك أخذ هذه الحدود بعين الاعتبار، لا سيما مبدأ عدم التدخل " principe de non-ingérence " و الذي يشكل حدودا هامة لموجب الحيطة و الحذر بحيث أن البنك ملزم في إطار

1 - محمد عبد الحي إبراهيم، إفشاء السر المصرفي بين الخطر و الإجابة، دار الجامعة الجديدة، الأزاريطة، الإسكندرية 2012 251.

2 - محمد الناجي، قراءة في قواعد المسؤولية المدنية للبنك عن إفشاء السر المهني، مجلة الحقوق المغربية، العدد السادس 2008 143.

3 - أنطوان جورج سركيس، السرية المصرفية في ظل العولمة، الطبعة الأولى، منشورات الحلبي الحقوقية، 2008 31 28.

هذا المبدأ بعدم تجاوز نطاق عمله إلى نطاق يبقى خاصاً بأعمال العميل، و يكون البنك محكوماً في إطار تنفيذه لموجبات التدخل بها<sup>1</sup>.

و بالرغم من عدم الإشارة إلى هذا الالتزام من طرف التشريع و لو بنص واحد أو فريد، إلا أنه يعرف انتشاراً على مستوى الاجتهاد القضائي، بحيث يعود الفضل في وضعه إلى الاجتهاد الفرنسي في أوائل القرن الماضي، أين تمت أول إشارة إليه في أحد أحكام المحكمة الفرنسية في 1930<sup>2</sup>.

و قد كرس الفقه الفرنسي أحكام الاجتهاد محاولاً الاستناد إليها من أجل استخلاص الأساس القانوني الذي يستند إليه هذا المبدأ و الذي لا يزال حتى يومنا هذا موضع نقاش فقهي فمنهم من يرى بأنه يشكل امتداداً لسرية الأعمال، بحيث يتعين على البنك احترام الحياة الخاصة المكرسة دستورياً، و الذي يمنح كل فرد الحق بالتمتع بسلطة على أعماله الخاصة و إدارتها وفقاً لرغباته دون تدخل من أحد، مما يوجب على البنك، صوناً لهذا الحق عدم التدخل بشؤون عمليه في حين يرفض رأي آخر هذا الأساس<sup>3</sup> و يرى أن هذا المبدأ يجد أساسه الأقوى في أحكام المسؤولية بشكل عام، ذلك أنه و استناداً إلى هذا الرأي إذا كان مبدأ عدم التدخل يستخدم أساساً كوسيلة لرسم حدود مسؤولية البنك سلباً أو إيجاباً، و إذا كانت إثارة مسؤولية البنك تفترض خطأ ارتكبه البنك، يتمثل في خرق قاعدة سلوك معينة، فإن مبدأ عدم التدخل يكمن في تحديد هذه القواعد التي يجب عدم تخطيها مع الأخذ بعين الاعتبار الظروف المهنية و القانونية التي تحيط بالعمل<sup>4</sup>.

و يمكن القول عقب تضارب هذه الآراء أنه أساس مسؤولية البنك في إخلاله بهذا المبدأ، هو المساس بكل هذه المبادئ و المتمثلة في مبدأ احترام سرية أعمال الزبون، و مبدأ تحديد مسؤولية البنك مما يشكل حدوداً للبنك عند قيامه بموجب الحيطة و الحذر بحيث يتم ذلك على ضوء المبادئ المتعلقة بسرية الأعمال و بقدسية الحياة الخاصة مع الأخذ بعين الاعتبار و بصورة موضوعية مدى إمكانية البنك ممارسة واجب الحيطة و الحذر في ظل كمية العمليات المصرفية التي تتم يومياً مع الزبائن.

و طبقاً لذلك يلتزم البنك بعدم المساس بالحياة الخاصة للزبائن لا سيما في مجال وسائل الدفع الالكترونية، و التي قد تتفق معها مسؤولية البنك على أساس المخاطر التي تعرفها من الأرقام السرية، و اعتداءات

<sup>1</sup> - Jacques Laclotte, quelles limites au devoir de mon ingérence du banquier, banque droit p 10, n 6. 172

<sup>2</sup> - cas a 28 janvier 1930. R d avril 1930 n° 363.

. 175

<sup>3</sup> - وهو رأي François Grula -  
- 175

- 4

على الحسابات من خلال معرفة البنك لها، و عدم مراعاته لذلك، ليجد البنك نفسه مرتكبا لأحد الجرائم الالكترونية أو شريكا فيها، بسبب التدخل للاطلاع على المعلومات الخاصة بالزبون، مما يحتم عليه مراعاة هذا المبدأ لتحديد مسؤوليته من جهة، و الحفاظ على حقوق الزبون من جهة أخرى.

بالرغم من اعتماد هذا المبدأ في أساسه على القواعد العامة في ظل غياب القواعد المحددة لشروطه و حدود تطبيقه، و مع ذلك تقف حرية البنك عند مراعاته للقواعد المتعلقة بالاستعلام و الإخطار بالشبهة<sup>1</sup> و غير ذلك من قواعد الحيطة و الحذر.

### ثانيا : المسؤولية عن وضع شروطا تعسفية إزاء الزبائن قبل توفير وسائل الدفع.

يزيد تعسف البنك عند وضعه وسائل الدفع تحت تصرف زبائنه، مقارنة بالعمليات البنكية إلى اعتبار كل عقوده في إطار هذه الوسائل عقود إذعان إلا أن تعسف البنك يختلف حسب طبيعة العقد و كذا وسائل الدفع محل العملية، بحيث تقوم مسؤولية البنك عند التعسف أو عند وضع شروط تعسفية في إطار الحصول على وسائل الدفع العادية من خلال فتح الحساب سواء كان حساب ودائع أو حساب يتعلق باعتماد مالي مما يترتب عليه منح دفتر شيكات للزبون، كما تقوم مسؤوليته عند وضع شروط تعسفية في إطار الحصول على وسائل الدفع الالكترونية من خلال عقد الانخراط في نظام البطاقات البنكية.

#### - مسؤولية البنك عن التعسف في إطار وسائل الدفع العادية.

و يبرز هذا التعسف من خلال فتح الحساب البنكي، انطلاقا من إمكانية تعسف البنك إزاء الزبون قبل فتح الحساب إذا ما واجهه بالرفض دون وجود مبررات مشروعة، كما يبرز من خلال فتح الحساب ، إلا أنه يحاول وضع شروطا تعسفية إزاء الزبون، معتمدا في ذلك على آلية التعاقد تحقيقا لأغراضه.

#### 1- مسؤولية البنك عن التعسف إزاء الزبون قبل الموافقة على :

و تكمن مظاهر التعسف في هذه المرحلة، عند رفض البنك فتح الحساب البنكي للزبون من الأساس ، مما يحرمه من الحصول على دفتر الشيكات أو أي وسيلة دفع أخرى، تمكنه من تسهيل معاملاته المالية بصفة خاصة، و تحقيق التطور المالي و الاقتصادي الوطني بصفة عامة و على ذلك إذا ما تعسف البنك

1 - وهي القواعد المحددة بموجب القانون رقم 05-01 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال و تمويل الإرهاب و مكافحته و الأنظمة و التعليمات المطبقة له.

عند رفضه لفتح الحساب لدى الزبائن، تترتب مسؤوليته المدنية التقصيرية إذا ما  
في رفضه.

### 1-1- مظاهر تعسف البنك عند الرفض:

إن الأصل في الحصول على وسائل الدفع من طرف البنوك من خلال فتح الحساب، هو اعتماد مبدأ الحق  
"droit au compte" و بالمقابل للبنك الحق في الرفض في الحالات الغير تعسفية  
، هذه الأخيرة التي لم تحدد على سبيل الحصر، و على سبيل المثال، بموجب القوانين المتعلقة بالنقد  
و القرض، و على ذلك، كان من الضروري إلقاء الضوء على البعض منها، وفقا للقواعد العامة، ووفقا  
لما يجري به التعامل من أعراف على مستوى البنوك و كذا الاجتهادات و الآراء الفقهية.

و بالتالي يشكل تعسفا في استعمال حق الحصول على وسائل دفع و فتح حساب بنكي، قيام البنك بقرار

أو مبرر، و نجد أن عدم وجود نص صريح يقضي بالتزام البنك بتقديم المبررات الناجمة عن الرفض  
و كذا إعادة الوثائق الخاصة له، جاء ضمنا في الفقرة الثانية من المادة 119

على أنه: "... و تعلم بطريقة دورية، زبائننا بوضعيتهم إزاء البنك و تلزم بتزويدهم بكل معلومة مفيدة  
" و على الرغم من عدم الإشارة إلى الفترة التي يقع فيها هذا الالتزام  
على عاتق البنك، فيما إذا كانت قبل التعاقد أو بعد ذلك، إلا أن عدم تحديد فترة معينة من جهة أخرى متعلقة  
بتطبيق هذا الالتزام، تجعل البنك مسؤولا حتى في حالة رفضه فتح الحساب.<sup>1</sup>

تبر كذلك من أوجه التعسف، رد البنك على طلب الزبون مرفوضا بمبررات  
، إلا أنها غير مشروعة، إذا ما كانت تتضمن معلومات خاطئة عن الزبون و لا أساس لها، إلا أن البنك  
يخلق شبهات حول زبائن معينين، لا يرغب في التعاقد معهم أو يدعي قيامه بالاسد  
التأكد من هويته.

### 1-2- أساس مسؤولية البنك عند الرفض

تتمثل هذه \_\_\_\_\_ في رفض البنك فتح الحساب دون قيامه بواجب التحري و الاستعلام على الزبون  
، في هذه الحالة يمكن إثارة مسؤوليته على أساس الإخلال بواجب الحيطة و الحذر المفترض إجرائه  
أي عملية فتح حساب بنكي.

**الحالة الثانية:**

، و من ثم تثار مسؤولية البنك على أساس التعسف في استعمال حقه في الرفض.

، و قد تثار مسؤولية البنك

\_\_\_\_\_:

على أساسهما إذا ما ثبت تضرر الزبون من ذلك.

و على ذلك، ففي الحالات التي يكون فيها البنك متأكد من أنه لن يتعرض لأي خطر قد يحمله الأضرار التي قد تنتج عن فتح لهذا الحساب، فإنه لا يكون له أي سبب يوجب رفضه، فكلما بنكي وجب أن يوضح أسباب رفضه و إلا اعتبر متعسفا في استعمال حقه<sup>1</sup>.

**2- مسؤولية البنك عن التعسف إزاء الزبائن بعد الموافقة على التعاقد.**

قد لا يظهر تعسف البنك قبل موافقته على تمكين زبائنه من وسائل الدفع أي قبل فتح الحساب أصلا نه قد يتعسف بعد قبوله الدخول في علاقة تعاقدية مع الزبائن، مما يضيف على هذه العلاقة طابع و عادة ما تكون هذه المرحلة سابقة لمنح وسائل الدفع، إلا في الحالات التي يتعامل فيها البنك مع زبائن معروفين لديه، و حتى لا يكون البنك متعسفا اتجاه زبائنه لا :

عدم إقبال الزبون بطلب مستندات يتطلب إحضارها جهدا و تكاليف طائلة و هو يعلم أن وجود هذه المستندات لا يقدم أي إضافة لملف فتح الحساب البنكي<sup>2</sup> إلا في الحالات المحددة قانونيا، كما هو الحال بالنسبة للوثائق المتعلقة بالوكلاء و الوسطاء الذين يعملون لحساب الغير حسب ما ورد في نص المادة الخامسة من النظام المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال<sup>3</sup> في فقرتها الثالثة: " يتعين على الوكلاء و الوسطاء الذين يعملون على حساب الغير أن يقدموا، فضلا على الوثائق المذكورة أعلاه، التفويض بالسلطات المخولة لهم بالإضافة إلى الوثائق التي تثبت هوية و عنوان أصحاب الأموال الحقيقيين".

خضوع البنك لمبدأ تحمل المسؤولية عن الأخطاء المرتكبة في طور تسليم وسائل ا أو قبل ذلك، و تتعلق المسألة بشروط الإعفاء من المسؤولية، ذلك أنه بإمكان البنك كما ذكرنا سابقا ، أنه يشترط على الزبون عند تزويده بدفتر شيكات الإعفاء من المسؤولية عن بعض الأخطاء التي يرتكبها<sup>4</sup> إلا أنه وع إلى الأحكام المتعلقة بالمسؤولية نجد أن البنك ليس له الحرية المطلقة

<sup>1</sup> - k. Lyazidi. Op. Cit. p25.

- 2 106.

- 3 05-05 15 ديسمبر 2005 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال و تمويل الإرهاب و مكافحتها.

- 4 راهمي، المرجع السابق، ص 41.



هذا الشرط مر بالمسؤولية التقصيرية، أي بينهما، التي أساسها الإخلال القانوني المفروض هو عدم الإضرار بالغير ، و على ذلك فلا يحول الاتفاق مقديما، و قبل تحققها على تعديل أحكامها بالتحديد منها المسؤولية العقدية<sup>1</sup>، و التي يجوز إعفاء أحد المتعاقدين من الخطأ اليسير، و لكن لا يجوز عن المسؤولية عن الغش أو الخطأ الجسيم و بناءا على ذلك لا يمكن مثل هذه الشروط إذا ما تعلق الأمر بارتكابه أخطاء جسيمة، و إلا كان متع إزاء الزبون مما يترتب تعديل هذه الشروط، و إعفاء الزبائن منها، حسب ما ورد في القانون<sup>2</sup>.

### - مسؤولية البنك عن تعسفه عند منح وسائل الدفع الالكترونية .

وتختلف حالات قيام مسؤولية البنك عند التعسف إزاء الزبائن في إطار إصدار وسائل الدفع الالكترونية ،لا سيما بطاقات الدفع، والتي يتم منحها عن طريق ما يسمى بعقود الانخراط، والتي يشهد إبرامها من طرف البنوك مع الزبائن تعسفا واضحا وملحوظا مقارنة بالعقود التي يتم من خلالها منح وسائل الدفع العادية.

و تكمن مظاهر التعسف من طرف البنك من خلال وضع شروطا تعسفية يراعي فيها مصلحته وتتمثل :

الشرط الذي يعطي فيه البنك حرية الرجوع إلى جهة أو لجنة أو جهة قضائية يستبعد فيها حل المنازعات عن طريق القضاء العادي أو اختيار الجهة القضائية.

الشرط الذي يعطي البنك حق سحب البطاقة أو إلغائها في أي وقت يشاء دون إشعار م .

الشرط الذي يعفي البنك نفسه من المسؤولية في حالة عدم قبول البطاقة من طرف التجار<sup>3</sup>.

1 - محمد عبد الحي إبراهيم، المرجع السابق، ص 254-255.

2 - 110

3 - ضياء علي أحمد نعمان، الشرط التعسفي في العقود البنكية، مجلة منبر القضاة، العدد الأول، مجلة فضيلة، مراكش 117-118.

وزيادة على هذه الشروط يعتبر البنك مسؤولاً عن تعسفه إزاء الزبائن عليها في المادة الخامسة من المرسوم التنفيذي المتعلق بالبنود التي تعتبر تعسفية<sup>1</sup>.

وفي هذا الإطار نطرح التساؤل حول قيام مسؤولية البنك نتيجة تعسفه بوضع شروطا تعسفية فيما إذا كانت تقوم اتجاه الزبون أو إزاء لجنة البنود التعسفية

إن الدور المناط به هذه الهيئة يجعلها في مركز شبه رقابي، مما يمنح لها المجال لمناقشة العقود الإذعانية الصادرة عن البنوك، وإصدار توصيات لدى وزير المالية بشأنها، وعلى ذلك فإن حذر البنوك من تقييم هذه اللجنة لا يرقى إلى قيام مسؤوليتها اتجاهها، على أساس أن تأثير هذه الشروط سيقع على الزبون الذي إذا ما استطاع إلغاء هذه الشروط أو تعديلها، سيتعرض للأضرار، قد يؤدي إثباتها إلى قيام مسؤولية

#### الفقرة الثانية: مسؤولية البنك بعد توفير وسائل الدفع لدى الزبائن.

إن أهم ما يميز هذه المرحلة من الناحية التشريعية أو القانونية هو التزام البنك بتسليم وسائل الدفع لدى الزبائن حسب ما هو مقرر من طرف المشرع 119 1، مما يلزم البنوك بوضع وسائل الدفع الملائمة تحت تصرف زبائنهم في آجال معقولة، و عادة ما تنفذ البنوك ذلك، دون إشكالات قانونية طالما أن الزبون اتفق مع البنك على كافة الشروط إلا أن ما يثار في هذه المرحلة الحالات هو عدم تزويد الزبون بالبيانات الخاصة باستخدام وسائل الدفع، لا سيما الحديثة منها، وكذا تعرض هذه الوسائل أو الأدوات إلى عيوب معينة مما يشكك في سلامتها، فما مدى مسؤولية

1 - المرسوم التنفيذي رقم 306-06 17 1427 10 2006، يحدد العناصر الأساسية للعقود المبرمة بين الأعوان الاقتصاديين والمستهلكين ويحدد البنود التي تعتبر تعسفية ج ر العدد 56 11 سبتمبر 2006.

## أولاً: مسؤولية البنك عن عدم تزويد الزبون بالبيانات الخاصة

يعتبر الإخـر، في معظم الأحيان واجبات أخلاقية لا ترقى إلى مرتبة الالتزام القانوني، إلا أن فكرة المساواة بين المتعاقدين، لم تعد اليوم في ضوء التقدم التقني والتكنولوجي الذي طال مجال السلع والخدمات كافية لحكم العلاقات التعاقدية بصفة عامة والعلاقة بين المستهلكين المذعنين والمحتكرين المحترفين بصفة خاصة، مما يترتب عنه عدم التوازن في المعلومات المتعلقة بمحل التعاقد، لا سيما وسائل الدفع المصرفية، بحيث أن البنوك و المؤسسات المالية تتوفر لديها المعلومات الكافية ول هذه الوسائل، بينما يبقى الزبون جاهلاً في أغلب الأحوال بكل ما يتعلق بهذه الوسيلة التي يستخدمها ، الأمر الذي يدعو إلى التدخل لإلزام البنك بإعلام زبونه، حتى يقوم هذا الأخير بالتعاقد في إطارها عن بينة واختيار<sup>1</sup>.

وهو ما جعل المشرع الفرنسي يفرض هذا الالتزام

<sup>2</sup> وهو ما أخذ به المشرع الجزائري كذلك

312-110

1 119

وعلى ذلك يجب على البنوك أن لا تمس بحق الزبائن في الإعلام، ليس فقط عند الدخول في علاقة معهم، بل كلما اتخذت قرار بتغيير الشروط<sup>3</sup> لا سيما تلك المتعلقة بوسائل الدفع الممنوحة للزبون<sup>4</sup>.

واستناداً لذلك، أصبحت بعض العقود تتضمن هذا الالتزام بالفعل ضمن بنود العقد وتطلبت أن يعلم البنك عميله بكافة البيانات الخاصة باستخدام أداة الدفع، بل ذهبت إلى حد ضرورة حصول البنك على موافقة العميل عند قيامه بتعديل أو تغيير في البيـن البنك خالياً من هذا الالتزام

يلتزم البنك بهذا الالتزام حتى ولو لم يرد ذكره صراحة بالعقد، حيث يجد مصدره في هذه الحالة فيما تقضي به قواعد حسن النية في تنفيذ العقود.

1 - ضياء علي أحمد نعمان، المسؤولية المدنية الناتجة عن الوفاء الإلكتروني بالبطائق البنكية، الطبعة الأولى، زنقة أبو عبيدة 2010 117 116.

2 - art 312-11 «les établissements de crédit sont tenus d'informer leur clientèle et le public sur les conditions générales et tarifaire applicables aux opérations relatives à la gestion d'un compte de dépôt selon des modalités fixées par un arrêté du ministre chargé de l'économie.»

3 - christan Gavalda, op. Cit. p159.

4 - الفقرة الثانية من نص المادة، 119 1

هذه القواعد التي تظهر أولى تطبيقاتها في تعاون البنك مع عميله من خلال إعلامه بكافة الجوانب الخاصة بالطبيعة الفنية لهذه الأداة وبالنظر إلى أن البنك في مركز أقوى من عميلة بما يملكه من معرفة<sup>1</sup> وهو ما نظمه التوجيه الأوروبي الصادر عام 1997<sup>2</sup>.

إلا أن الدعوة إلى تضمن العقد لهذا الشرط و عدم الاكتفاء بمنح هذه المعلومات إ ذلك في العقد، هو حماية للزبائن من خلال ضمان تشديد مسؤولية البنك العقدية، فقد يسهل تملص البنك من المسؤولية التقصيرية إذا ما استطاع إثبات أنه منح المعلومات اللازمة للزبون، بل ذهب بعض التشريعات إلى أبعد من ذلك، بفرض حماية جزائية في هذا الإطار، مما قد يعرض البنك إلى المسؤولية الجزائية على أساس أن خرق الالتزام بالإعلام قد يشكل خداعاً إعلانياً، إذا ما اق مضللة وقد يعتبر غشاً<sup>3</sup>.

### ثانياً: مسؤولية البنك عن سلامة وسائل الدفع الممنوحة

يعد مبدأ الالتزام بضمان السلامة من أهم المبادئ التي أبدعها القضاء الفرنسي في مجال المسؤولية المدنية<sup>4</sup> و قد عرف هذا المبدأ تطبيقات قضائية في عقود لا تضع شخص المتعاقد تحت حراسة أو عناية<sup>5</sup>

هذا المبدأ بعين الاعتبار، بحيث يكون البنك ملزماً طبقاً لهذا المبدأ بضمان سلامة وسائل الدفع اتجاه الزبائن وذلك تحت رقابة بنك الجزائر، بناءً لما يحدده قانون النقد و القرض في مادته 56 مكرر: " ... يتأكد بنك وسائل الدفع، غير العملة الائتمانية، وكذا إعداد المعايير المطبقة في هذا المجال

1 - علاء التميمي، التنظيم القانوني البنك الإلكتروني على شبكة الانترنت، دار الجامعة الجديدة الأزهرية، الإسكندرية، مصر 2012 430 -431.

2 - commission recommandation, transaction by Electronic payment instruments and in particular the relativeness between issuer and Holder. Of 30 July 1997.

3 - العروصي، الالتزام بالإعلام خلال المرحلة تكوين عقد بيع، الطبعة الثانية مطبوعة ورافة سجلها سنة، مكاتب 2012 369.

4 -Cass .Civ 21Novembre 1911 .1 .249 Serrus cite par B STARK, H Roland et c Boyer .obligation 2 contrat et 4 eme 1993 .litec, p588

2011

- 5

ملائمتها"<sup>1</sup> و لهذا يرى جانب من الفقه<sup>2</sup> ضرورة أن يتحمل البنك المسؤولية عن جميع الأضرار الفنية الناتجة عن استعمال أداة الدفع سواء كانت ترجع إلى سوء في العمل أو الوظيفة أو ترجع إلى أخطاء فنية ، و يبرر هذا الاتجاه موقفه بأن ذلك من شأنه أن يبيت الطمأنينة في نفس العملاء، و من ثم سوف يشجعهم على أن يقبلوا على استعمال هذه الوسائل المتقدمة في عملية الدفع، دون الخوف من ضياع حقوقهم بسبب صعوبة إثبات مسائل فنية، و يضيف قائلا : "أن إقامة المسؤولية على هذا النحو من شأنها أن تكون دافعا للبنك إلى تبني تكنولوجيا آمنة تعمل بشكل جيد.

و تتفادى الأعطال الفنية و تتجنب سوء العمل و الوظيفة<sup>3</sup> خاصة أن النشاط المصرفي يتضمن مخاطر مالية للزبون المتعاقد مع البنك، و البنك يعد مسؤولا على أن يضع في مكنة العميل نظاما جيدا يضمن ، فإذا أصيب العميل من جراء فشل هذا النظام، يكون البنك قد اخل بالتزامه بضمان السلامة مما يستوجب مسؤوليته التعاقدية<sup>4</sup>.

إلا أن هناك من يفرق بين أمرين بشأن قيام مسؤولية البنك على الإخلال بواجب سلامة وسائل الدفع فيما و بالتالي يتحمل البنك المسؤولية الكاملة، بحيث يكون البنك ملزما بتسليم الزبون أداة دفع تعمل بشكل جيد، أما إذا تعلق الضرر بعطل فني بينما إذا قام البنك باتخاذ الإجراءات اللازمة لتفادي حدوث العطل، و بالتالي لا تقوم مسؤوليته عن الأضرار الناجمة إلا إذا لم يقم البنك بهذه الإجراءات، في هذه الحالة تقوم مسؤولية ما دام لم يتوافر الغش أو الإهمال الشديد في جانب العميل<sup>5</sup> تكون طبيعة مسؤولية البنك عقدية يتضمن العقد هذا الشرط على

1 - 56

2 - علاء التميمي، المرجع السابق، ص 433 .

3 - 433.

4 - شريف محمد غنام، المرجع السابق، ص 96.

5 - علاء التميمي، المرجع السابق، ص 434.

\_\_\_\_\_ :

### نطاق مسؤولية البنك عند وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن.

إن وضع حدود لمسؤولية البنك عند قيامه بعملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن، لا يقف على تحمل أطراف أخرى للمسؤولية فقد يثبت عدم مسؤولية البنك بناء على العديد من المسائل كإثباته للانتفاء المسؤولية، أو انتفائها طبقا لما يقرره القانون، و مع ذلك تبقى المسؤولية القائمة في إطار وسائل الدفع و إن لم تقع على البنك تقع على باقي الأطراف والأجهزة الـ كلفة بأمن وسائل الدفع هذا إلا .

### الفرع الأول: نطاق مسؤولية البنك اتجاه السلطات النقدية.

إن انتفاء مسؤولية البنك يترتب عليه، قيامها اتجاه أطراف آخرين، كان مسؤولا اتجاههم، ليكون البنك المركزي هو المسؤول الأول، باعتباره المكلف الأول بالسهر على سلامة عملية الدفع و ملائمتها أن الفشل في محاربة جرائم تبييض الأموال، لا يتطلب أو يقتضي دائما قيام مسؤولية البنك على ذلك ، فقد تكون هناك أسباب عديدة أدت إلى ارتكابها بالرغم من إتباع البنك كل الموجبات الواقعة عليه .

### : مسؤولية

إن انتفاء مسؤولية البنك في بعض الالتزامات الواقعة على عاتقه قد تؤدي بالضرورة إلى قيام مسؤولية ، إذا كان الإخلال أو الخطأ، صادرا عن هذا الأخير، و العلة في ذلك هو ما تعرفه وسائل الدفع من مركزية في إصدارها، بحيث يتولى البنك المركزي في معظم الأحيان مهمة ضمان سلامة الدفع وسيره وفقا للمعايير المتطلبة على مستوى البنوك، لذلك يثار التساؤل حول مدى قيام مسؤولية

و بالرجوع إلى قانون النقد و القرض الجزائري، نجد أن بنك الجزائر مكلفا طبقا للتعديل الجديد، بال و إعداد المعايير المطبقة في مجال الدفع و ملائمتها، و هو ما يقر صراحة

بمسؤوليته على متابعة كل ما يتعلق بوسائل الدفع الممنوحة من طرف البنوك، طبقا لما ورد في نص المادة 56 : "يتأكد بنك الجزائر من سلامة وسائل الدفع غير العملة الائتمانية و كذا إعداد المعايير المطابقة في هذا المجال و ملائمتها"<sup>1</sup>. و على الرغم من عدم تحديد الطرق و الأساليب المتبعة من جانبه في إطار هذا الالتزام، إلا أن الفقرة الثانية من نفس نص المادة حاولت الإشارة إلى الحد الأعلى لهذا الالتزام بعين الاعتبار و هو ما يتضح فيما يلي: " ... و يمكنه رفض إدخال أي وسيلة دفع، لاسيما إذا كانت تقدم ضمانات سلامة غير كافية كما يمكن أن يطلب من مقدم طلب هذه الوسيلة اتخاذ كل التدابير ...".

و على ذلك يكون مسؤول في هذا :

### : رفض إدخال أي وسيلة دفع

رفض إدخال وسائل الدفع التي تشكل خطرا كبيرا على المنظومة البنكية باعتبارها تقدم ضمانات سلامة ضعيفة و قد تكون منعدمة في حالات أخرى أي أنها لا تقدم أي ضمانات، و بالرغم من ذلك يتغاضى بنك التحكم فيها على مستوى البنوك بحيث يتم إدخال العمل بهذه الوسائل لا سيما الحديثة منها، بناء على دراسات و بحوث تقنية و قانونية و اجتماعية قبل إطلاقها، إلى جانب الاستمرار في فحص هذه الوسائل قبل منحها إلى الزبائن، أي أن التأكد من سلامة هذه الوسائل لا يقتصر على اتخاذ قرار العمل بوسيلة دفع معينة، و إنما يكلف بنك الـ بفحص الوسائل و التأكد من عملها بشكل جيد، حتى لا تقع جرائم السرقة و النصب نتيجة تقاعسه في قيامه بهذا الالتزام، أو رفضه إدخالها.<sup>2</sup>

1 - وهي المادة التي جاء بها الأمر المعدل والمتمم لقانون النقد والقرض والتي تخفف من مسؤولية البنوك بتولي بنك لجزائر سلطة مراقبة السير الحسن لوسائل الدفع .

2 - كما هو الحال بالنسبة لبطاقات الائتمان و التي تشهد غيابا على الساحة البنكية في ظل تفادي السلطة النقدية التعرض للإشكالات بسبب غياب الإصدار التقني و القانوني الضروري لاستخدام هذه الوسائل.

## ثانياً: تقديم طلب إبير اللازمة

و يعد بنك الجزائر مسؤولاً على ذلك من خلال منح الترخيص للبنوك بوضع وسائل دفع معينة تحت تصرف الزبائن، دون تنبيههم باتخاذ التدابير اللازمة، إلا أنه لا يستلزم الأمر وجوب اتخاذ هذه التدابير عند العمل بهذه الوسائل في البداية إذا ما أثبتت سلامتها، ثم ظهرت عيوبها فيما بعد، فعلى البنك المركزي التركيز في معرفة مدى نجاعة هذه الوسائل حتى لا تكون نتائجها و خيمة على نظم الدفع فتكون مراعاة هذا الالتزام قد جاءت متأخرة تفادياً لذلك جاءت المادة 12 في فقرتها الثانية من النظام 1 "... في حالة ما إذا اعتبر بنك الجزائر بأنه لا يتوفر في إحدى

على الضمانات الأمنية الكافية، يمكنه أن يطلب من الجهة التي تصدر اتخاذ إجراءات ملائمة و في حالة عدم تطبيق هذه التوصيات، يمكنه بعد استشارة السلطة ا

كيف إدخال وسيلة الدفع المعنية في النظام "...، و نجد أن درجة التزام البنك المركزي على قدر كبير إذا تجاهل الأمر بحيث يترتب عليه التزام آخر يقع على عاتق الجهة المكلفة بالرقابة فية التي تعمل على التنسيق من الصلاحيات المخولة لبنك الجزائر هذا الإطار، لاتخاذ قراراتها.

و يكمن أساس مسؤولية البنك المركزي في الالتزام بالسلامة اتجاه الزبائن باعتباره ضامناً لها بموجب القانون، و على ذلك يكون البنك مسؤولاً عن الضرر الذي قد ينشأ ويتسبب في خسائر مادية أو وقوع بعض الجرائم نتيجة انعدام سلامة هذه الوسائل باعتبار أن هذه الأضرار قد نشأت خارج إطار العقد القائم بين البنك و الزبون و كذا انعدام علاقة تعاقدية بين البنوك و البنك المركزي، باعتبار أن هذا الأخير هو أعلى سلطة في النظام البنكي، مما يولد المسؤولية التقصيرية<sup>2</sup> إلا أن الإشكال الناتج عن هذا الأساس هو مركز البنك المتعاقد مع الزبون من المسؤولية؟ فهل يمكن للزبون الرجوع على البنك، و لهذا الأخير الرجوع على البنك المركزي، أم هناك إمكانية لرجوع الزبون على البنك المر

إنه و بالنظر إلى طبيعة النظام البنكي الجزائري، أن قيام المسؤولية في هذا الإطار تختلف حسب النظام البنكي القائم، و باعتبار أن هذا النظام أصبح في الآونة الأخيرة، يتضمن قيام بنوك خاصة، فإن مسؤولية البنك المركزي تقوم حسب الطبيعة القانونية التي يتخذها البنك مانح وسيلة الدفع.

28 ديسمبر سنة 2005 يتضمن أمن أنظمة الدفع ج ر العدد 37

07 - 05

12 - 1

. 2006/6/4

.28

2 - شريف



فإذا كان البنك الذي يوفر وسائل الدفع لدى الزبائن، عبارة عن أحد البنوك الشاملة، (العمومية) فإن الزبون يرجع إلى البنك المركزي أو البنك على أساس أن هذا الأخير يمثل البنك المعني المسؤولية لا تثير إشكال باعتبار أن الدولة مسؤولة في كلتا الحالتين.

أما إذا تعلق الأمر بالبنوك الخاصة فإن الأمر يختلف، فقد يعود البنك المانح للوسيلة دفع معينة على البنك المركزي للإثبات مسؤوليته إذا ما وجد هذا الأخير نفسه محل مساءلة، دون ارتكابه للخطأ.

نه و في إطار الأخطاء التي قد تنجم عن نظام المقاصة الالكترونية "ATCI" فإن البنك الجزائري يكون مسؤولاً مسؤولية مباشرة و كاملة عن إنجاز هذا النظام و مراقبته وفق للمادة 2 05 المتعلق بمقاصة الصكوك و أدوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض الأخر<sup>1</sup> عن الأخطاء المادية التي قد ترتكب من طرف المشاركين في العمليات التي تحال على هذا النظام و الذين يتحملون المسؤولية عن هذه الأضرار دون الرجوع على بنك الجزائر<sup>2</sup>.

#### الفقرة الثانية: انتفاء مسؤولية البنك اتجاه السلطة التنفيذية

، لا سيما التي تصدر عن وزارة المالية كما سبق وأن أشرنا، الأمر الذي يؤدي إلى انتفاء مسؤولية البنك تلقائياً لعدم وجود أي خطأ من جانبه.

#### أولاً: انتفاء مسؤولية البنك نذ الإذعان لقوانين المالية

اء مسؤوليته اتجاه هذه القوانين يعني بمفهوم المخالفة تطبيق البنوك، للتعليمات المتعلقة بتحسين سير نظام التسوية الإجمالية الفردية للمبالغ الكبيرة من خلال عدم عرققتها، باعتبار أن هذه النظم تعمل على التسوية المفتوحة بين البنك الجزائري و المشاركين المعنيين.

كما تنتفي مسؤولية البنك أيضا، إذا ما قام بالإذعان، لحجز أرصده المحتفظ بها في الحسابات السنوية لدى بنك الجزائر، دون الاحتجاج اتجاه الأشخاص المدينين وفقا لمادة 63  
12-07 المتضمن قانون المالية لسنة 2008<sup>1</sup>.

مسؤولية	قوانين المالية،	زبائنها	مالية
أجنبية	للتحويل،	هذا	

### ثانيا: انتفاء مسؤولية البنك في إطار الوقاية من جرائم تبييض الأموال

لمعلوماتي، و انتشار الدفع الالكتروني، يؤدي في بعض الحالات إلى عدم قدرة البنوك على السيطرة على الجرائم الناجمة عن استخدام مختلف وسائل الدفع، بحيث يكون في استطاع البنك إثبات اء مسؤوليته بك على أساس أنه اتبع كل الإجراءات اللازمة المتعلقة بالحيطرة والحذر، إلا أن غياب الشبهات حول فاتحي الحسابات و الراغبين في الحصول على وسائل الدفع، تجعل من البنك يتعامل حسبما تقضي به القواعد و التعليمات الخاصة بالنقد و القرض و تقاديا لتعسفه مع الزبائن بذلك المسؤولية من خلال عدم إمكانية اتخاذ أي متابعات اتجاه الأشخاص و المسيرين و الأعوان الخاضعة للإخطار بالشبهة، بسبب انتهاك السر البنكي، بعد اكتشاف حسن نيتهم من خلال إرسالهم للمعلومات و قيامهم بالإخطارات المنصوص عليها في القانون المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال.

كما أن الإعفاء من المسؤولية لا يتعلق بالأشخاص المسيرين الأعوان الخاضعين للإخطار بالشبهة فحسب  
يا يعفى من المسؤولية بكل صورها،  
24

انه: " يعفى الأشخاص الطبيعيون و المعنويون الخاضعون للإخطار بالشبهة و الذين يتصفوا بحسن نية، من أية مسؤولية إدارية أو مدنية، ويبقى هذا الإعفاء من المسؤولية قائما حتى و لو لم تؤد التحقيقات إلى أية نتيجة، أو انتهت المتابعات بقرارات بالأوجه للمتابعة أو التشريع أو البراءة"<sup>2</sup>.

1 - 63 من قانون المالية رقم 07 - 12 30 ديسمبر 2008 ) 82 (2007-12-30).

2 - 45 01-05 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال، سبق ذكره.

و يكون بذلك المشرع قد فصل في إشكالية وجوب إثبات البنك إعفائه من المسؤولية من عدمها من خلال تحديد حالات انتقائها، حتى لا يكون البنك محل متابعة من حين إلى آخر ، مما قد يمس بسمعته المالية، و تعطيل نشاطاته من خلال إغراقه في نزاعات لا دخل له فيها.

### ع الثاني: انتفاء مسؤولية البنك ا

إن خرق القواعد المتعلقة بوضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن، لا يرتبط دائما بالبنك، فقد يكون هذا الأخير و أثناء ممارسته لنشاطه، و تنفيذه لموجباته، مضطرا إلى تجاوز بعض القواعد، أو احترام

كما أن قيام المسؤولية في هذا الإطار قد يترتب على خرق الزبون أو الغير لهذه القواعد، مما يجعل البنك بعيد كل البعد على المتابعة القانونية .

### : لية البنك بمناسبة تنفيذه لواجبه

قد يتحتم على البنك، عند وضعه وسائل الدفع تحت تصرف زبائنه القيام بالعديد من الإجراءات، من شأنها أن تعزز مبادئ الحيطة و الحذر مما يؤدي إلى تجاوز البنك لبعض المبادئ، ووجوب احترامه لمبادئ أخرى إلا أنه يتعرض للمسؤولية.

### : اء مسؤولية البنك في حالة تجاوز مبادئ معينة:

و من أهم المبادئ التي يحظر على البنك تجاوزها، و مع ذلك تنتفي مسؤوليته هو مبدأ الحفاظ على السر بحيث جاء في الفقرة الثالثة من نص المادة 117 :

" ... ريحة لقوانين جميع السلطات ما :

السلطة العمومية المخولة بتعيين القائمين بإدارة البنوك و المؤسسات المالية.

السلطة القضائية التي تعمل في إطار إجراء جزائي.

السلطات العمومية الملزمة بتبليغ المعلومات إلى المؤسسات الدولية المؤهلة، لاسيما في إطار محاربة و تبييض الأموال و تمويل الإرهاب.

اللجنة المصرفية أو بنك الجزائر الذي يعمل لحساب هذه الأخيرة طبقا للأحكام المادة 108 "...<sup>1</sup>.

و بناء على ذلك، فإنه لا يمكن أن يتعرض البنك للمسؤولية سواء كانت مدنية أو جزائية أو حتى تأديبية ، طالما أنه حاصل على ترخيصا قانونيا لتجاوز هذا المبدأ، باعتباره ليس هدفا في ذاته، و إنما هو وسيلة لتحقيق أهداف معينة، و لما كانت الأحكام تدور مع علتها وجودا و عدما، فكان من الحتمي ألا يكون السر المصرفي عائقا أمام تحقيق أهداف أخرى لا تقل أهمية عن الأهداف التي تعنها المشرع من الالتزام بالسير و من هذه المنطلق نص القانون على هذه الحالات الاستثنائية و التي يتاح فيها كشف أسرار العميل مع الإشارة أن هذه الاستثناءات قد تجد مصدرها من رضا العميل، أو تدخل القضاء أو حسن سير العمليات المصرفية<sup>2</sup> و لية البنك .

### ثانيا: انتف مسؤولية البنك في حالة احترام مبادئ معينة.

و يعتبر أهم هذه المبادئ مبدأ "عدم التدخل" والذي يضع البنك في مركز حياد اتجاه العميل، من خلال عدم تجاوزه لنطاق عمله إلى نطاق العميل و قد تم إقرار هذا المبدأ بهدف تحديد مسؤولية البنك اتجاه زبائنه و لهذا المبدأ أثر مزدوج، فيما يتعلق بانتقاء مسؤولية البنك، فهو يضمن من جهة حرية العميل في التصرف بأعماله دون تدخل من البنك و هو بالتالي يحدد إطار مسؤولية البنك اتجاه العميل، و هو من جهة أخرى يضمن عدم إقحام البنك في مجالات ليست من اختصاصه، مما قد يرتب مسؤوليته أيضا اتجاه الغير<sup>3</sup> و يتفادى بذلك البنك الكثير من الصعوبات التي قد تواجهه و تواجه موظفيه، و التي تنتج عن تدخل البنك و إرهاب نشاطه بعمليات قد تتراجع بنجاحه و ربحه، باعتباره تاجرا يهدف إلى هذه الأغراض ككل التجار كما أن التزام البنك بتطبيق هذا المبدأ سيعمل على تحديد مسؤوليته و وانتفائها في الكثير من المواقف نتيجة احترام حرمة العميل و أموره الشخصية، إلا فيما يتعلق بما يظهر من العيوب مما يؤدي إلى عدم التفات البنك للمسائل غير المهمة بالنسبة إليه و عدم التعمق فيها، و التركيز في مراقبة السلامة الظاهرية لمختلف

- 1 117

- 2 محمد عبد الحي إبراهيم، المرجع السابق، ص 281 282.

- 3 172 .

العمليات البنكية لاسيما عملية إصدار وسائل الدفع، و بذلك تتحقق مصلحة البنك في أهم الجوانب و التي تتعلق بتحديد مسؤوليته، مما يوفر عليه خوض نزاعات هو في غنى عنها.

كما إن اعتماد هذا المبدأ في تحديد مسؤولية البنك اتجاه الزبائن، لا يعني توقف أمر تحديد المسؤولية عليه فقط، فحتى مبدأ رفض فتح الحساب البنكي، له دور في تحديدها، إذا ما تم التأكد من أسباب ودوافع في رد هذا الزبون، لاسيما على مستوى مركزيات المبالغ غير المدفوعة.

بحيث يلتزم البنك حتى يكون بإمكانه تفادي الدخول في علاقة مع الزبائن و من ثم تفادي قيام مسؤوليته

فهرس هذه المركزيات حسب ما هو وارد في المادة 526

بحيث يكون البنك إذا ما أخل بهذا المبدأ معرضا للمسؤولية المدنية، إذا ما ثبت عدم

احترامه لهذا المبدأ و الإجراءات المترتبة عليه، طبقا لما ورد في نص المادة 526 15: "يكون المسحوب عليه الذي يمتنع عن تسديد شيك بواسطة... ما بالتضامن بدفع التعويضات المدنية الممنوحة للحامل بسبب عدم التسديد، ما لم يبرر أن عملية فتحه للحساب تمت وفقا للإجراءات القانونية و التنظيمية المتعلقة بفتح الحساب، و تسليم نماذج الشيكات و كذا الالتزامات القانونية التنظيمية الناتجة عن عوارض<sup>1</sup> و على ذلك تنتفي مسؤولية البنك : إذا ما أثبت عند فتح الحساب، احترامه لجميع الالتزامات الواقعة عليه.

زيادة على ذلك، فإن تقديم النصح للزبون واحترام البنك لالتزامه بتزويد زبائنه بالمعلومات اللازمة<sup>2</sup> شأنه أن يجنبه التعرض للمسؤولية سواء ترتب على ذلك، التزام الزبون بهذه التعليمات و النصائح أو تجاهلها ففي كلتا الحالتين يترتب انتفاء مسؤولية البنك، إذا ما تعرض الزبون إلى أضرار نتيجة إهماله أو عدم إتباعه نصائح البنك، أو نتيجة اعتداء الغير على الو

### الفقرة الثانية: انتفاء مسؤولية البنك نتيجة قيام مسؤولية الزبون و الغير.

إن تكريس الحماية القانونية لزبائن البنوك، باعتبارهم مستهلكين، في مواجهة البنوك، لا يتحقق دائماً تباران الأضرار التي يتعرضوا لها، هي نتيجة الأخطاء المرتكبة من جانبهم، سواء كانت عمدية أو غير عمدية كما أن تنوع وسائل الدفع و تعددها، لا سيما تلك الوسائل المعروفة على المستوى الإلكتروني، أين يحصل الزبون على هذه الوسائل عن طريق استخدام بعض أدوات تقنية، قد ترتب مسؤولية الغير إذا ما وقع أي إخلال نتيجة استخدامها.

#### أولاً: قيام مسؤولية زبائن البنك

تناول المشرع الجزائري مسألة حدوث الضرر رغم القيام بالواجب من طرف المكلف بالرقابة، إذا أثبت هذا الأخير ذلك<sup>1</sup>.

كما يعتبر خطأ المضرور كسبب معفي من المسؤولية، طبقاً لما ورد في المادة 127

<sup>2</sup>: " إذا أثبت الشخص أن الضرر قد نشأ عن سبب لا يدل عليه كحادث مفاجئ أو قوة قاهرة خطأ

صدر من المضرور أو خطأ من الغير، كان غير ملزم بتعويض هذا الضرر ما لم يوجد أو اتفاق يخالف ذلك".

و إذا ما حاولنا إسقاط القواعد العامة، على فعل البنك و الزبون، يتضح لنا من خلال نص المادة 134 أنه يمكن أن يثبت البنك انتفاء مسؤوليته من خلال إثباته القيام بكل إجراءات الحيطة والحذر، و تنفيذه لكل الالتزامات الواقعة على عاتقه، إلا أنه وقع الضرر للزبون، و مع ذلك تبقى هذه القاعدة غير كافية بالنسبة للبنك و الذي لا يكون في وسعه في بعض الأحيان بإثبات انتفاء مسؤوليته فحسب، و إنما من الضروري أن يثبت مصدر الخطأ، إذا كان مرتكب من طرف الزبون، مما يجعل نص المادة 127 مسؤولية البنك.

هذا وقد تقوم مسؤولية الزبون إذا ما ارتكبت أخطاء أدت إلى حدوث الضرر، أو إخلاله بالواجبات الواقعة على عاتقه في إطار العقد القائم بينه و بين البنك، شرط أن لا يكون هذا العقد يتضمن شروطاً تعسفية، كالالتزام الزبون بصحة المعلومات التي يصرح بها للبنك، و التي يعتمد عليها البنك في إتمام معاملاته

1 - 134

2 - 127

و خاصة ما يتعلق بحسابه لدى البنك، كما يكون ملزماً في إطار وسائل الدفع الالكترونية بـ وفق إجراءات الحماية عبر الشبكات الالكترونية مع البنك، بحيث تعتبر أدوات الحماية وسيلة للتعرف و التحقق من شخصية العميل<sup>1</sup>.

و في إطار انتفاء المسؤولية، يثور التساؤل حول ما إذا كان كل فعل يأتيه المتضرر يساهم جزئياً أو كلياً في تحقيق النتيجة الضارة به يشكل إعفاء الزبون من المسؤولية كلياً أم أنه لابد لهذا الفعل أن يتصف بالخطأ كي ترتب عليه النتائج القانونية للبنك كجهة إعفاء من المسؤولية<sup>2</sup> و على ذلك لا يمكن انتفاء المسؤولية على البنك، إلا إذا صدر خطأ على الزبون و ترتب عن هذا الخطأ ضرراً للزبون، م العلاقة السببية بين الخطأ و الضرر.

### ثانياً: قيام مسؤولية الغير

إنه و في إطار إصدار وسائل الدفع المصرفية، يقوم البنك في الكثير من الحالات بالحصول على وسائل تقنية حتى يتمكن من التعامل من خلال هذه الوسائل و يمكن زبائنه من استخدام الوسائل الممنوحة لهم إلا أن عدم سلامة هذه الوسائل قد تكون ناتجة عن بائع هذه الوسائل للبنك.

و بناء على ذلك قد تنعقد مسؤولية البائع العقدية في حالة عدم تحقق الغاية المر يقم البائع بتسليم الأدوات المتفق عليها، أو قام بتسليمها دون المواصفات المطلوبة و البنك غير مكلف بإثبات خطأ البائع في هذه الحالة، بل يكفي فقط إثبات عدم تحقيق النتيجة المرجوة ، الأمر الذي يجعل قادراً على تحديد الدور المناط به، و مسؤوليته اتجاه هذا الدور و لا يكفي لدفع مسؤوليته في حالة قيامها بإثبات أنه بذل العناية اللازمة لذلك، بل يجب عليه حتى يتخلص من المسؤولية<sup>3</sup> بحيث أنه متى توافرت في عمل هذا الغير شروط للسبب الأجنبي، يستطيع البنك التمسك به ليدرأ مسؤوليته، و من السهل عليه في هذه الحالة أن يثبت خطأ المبرمج أو خطأ شركة الاتصالات أو خطأ البنك الآخر المتعامل معه<sup>4</sup>.

- 1 103 – 104.

- 2 207.

- 3 علاء التميمي، المرجع السابق، ص 89.

- 4 شريف محمد غنام، المرجع السابق، ص 58.

كما تتعدّد مسؤولية بائع الأدوات التقنية تقصيرياً في مواجهة البنك في حالة ارتكابه الخطأ غير العقدي و الذي يلحق ضرراً بالبنك و ذلك كما لو أخبر البنك بيانات كاذبة عن الأجهزة التي يبيعها له والتي يترتب عليها إبرام العقد، و يجب على البنك إثبات خطأ البائع ليتمكن من الرجوع عليه، و لا يستطيع البائع دفع مسؤوليته الأجنبي، كالقوة القاهرة مثلاً<sup>1</sup>.

ومع ذلك، فإن ارتكاب بعض الأشخاص لأخطاء قد تنسب للبنك في الظاهر، لا تتعلق بوسائل الدفع الآلية والإلكترونية فقط، فحتى وسائل الدفع الورقية عرفت الكثير من الإشكالات، كانت ناتجة في معظمها عن أخطاء تسبب فيها الغير.

---

1 - علاء التميمي، المرجع السابق، ص 95.



---

يتضح من خلال هذا الفصل أنه لا ينظر لمسأ يام مسؤولية البنك من جانب واحد أو من زاوية واحدة نظرا لما يمكن يخلفه استخدام هذه الوسائل من مخاطر، ولضمان بلوغ الأهداف المتعلقة بمواجهة هذه المخاطر نجد أنه لي الوحيد بحماية وأمن هذه الوسائل، فقد يقوم هذا الأخير هو مطلوب منه ويعمل كل جهوده لوضع وسائل الدفع لدى أشخاص جديرين بها هذه الوسائل محل جرائم واعتداءات خطيرة وهو ما يؤدي إلى القول بالزامية توحيد الجهود بين البنك لطات من جهة وبين البنك وزبونه م جه .

## :

يبدو أن تقديم خدمة الدفع من طرف البنك، أصبحت مهمة صعبة في ظل الحماية التي يكرسها التشريع للزبائن ومن خلال السلطات الممنوحة لبنك الجزائر كجهة ضبط ورقابة من جهة أخرى مما يفرض على البنوك اتخاذ الحذر قبل وضع هذه الوسائل تحت تصرف الزبائن، ومع ذلك لا يمكن الحكم على نجاعة هذه الحماية والرقابة حتى نتطرق لمستوى الحماية المكرسة عند إدارة هذه الوسائل والتي تبر بشكل نهائي من خلال معرفة مدى أو درجة تعرض البنك للمسؤولية عند تنفيذ عمليات الدفع .

ومبدئيا يمكن الحكم، بالنسبة للبنك باتخاذ مركزا يفوق مراكز جميع المتعاملين معه من الزبائن، إذا ما تعلق الأمر بارتكاب الأخطاء إزاء الزبائن، وهو ما يلاحظ جليا عمليا، بحيث تشهد قواعد احترام مصالح الزبون والعمل على تقديم خدمات الدفع طبقا هو مقرر قانونيا، غيابا شبه تام.

وفي نفس السياق، فإنه لا يمكن تحميل البنك أعباء هذا التجاهل بمفرده، لما تعرفه عملية إصدار وسائل الدفع من إغفال للقواعد التي من شأنها أن تعزز مركز الزبون في هذا الإطار، حتى ولو اقتصرتها على المستوى الوطني .

فغياب هذه القواعد لا يشكل خرقا لبعض حقوق طالبي وسائل الدفع أو الراغبين في فتح الحساب فحتى البنوك ذاتها تشهد الكثير من المنازعات بسبب حاجتها الماسة قبل الزبون إلى ضوابط قانونية تفصل في حقوق من جهة، والتزاماته من جهة أخرى، خاصة إذا تعلق الأمر بإدخال وسيلة دفع حديثة على النظام البنكي، والذي يتطلب ارفاقها بكل القواعد التي تنظم علاقة البنك مع زبائنه عند التعامل في إطارها ، ومن الخطأ أن تدخل وسائل دفع جديدة على مستوى البنوك دون معرفة طرق وكيفية تسييرها لنظم البنكية المقارنة، فليس من المنطقي أن نستورد آليات مادية جديدة للإجراء المعاملات المالية دون التهيئة القانونية المسبقة لها، حتى ولو تم استنباطها من باقي التشريعات التي بذلت جهود في تنظيمها.

## مسؤولية البنك عن

إدارتها لوسائل الدفع الكثير من النزاع—  
هذه الوسائل تعرف تعقيدات معتبرة مقارنة بعملية هذه الوسائل مما يستدعي  
لدفع والتي يتعرض لها الزبون ن خلال قيامه بمختلف العمليات كأوامر التحويل  
غير ذلك من هذه الوسائل.

ن مسؤولية البنك— دارته لوسائل الدفع لا تقتصر على عملية الوفاء، على أ  
البنك بالوفاء تسبقه العديد من الموجبات التي قد تكون أهم من الوفاء ذاته، إ  
الدفع الموجهة إليه لا تحتوي على بعض البيانات أ و تشوبها بعض  
العيوب التي قد توحى حسب تقدير البنك و بعد تقديم معارضة من طرف الزبون على عدم شرعيتها، مما  
يستلزم إتباع إجراءات معينة قبل التنفيذ.

وفي الوسط البنكي، قد تشهد بعض عمليات الدفع تنفيذها المباشر دون أ  
عليه بعين الاعتبار، ومع ذلك نجد هذا الأخير يحاول تحميل الزبون كل المسؤولية عن الإ  
عن عدم مراعاة الشروط السابقة للتنفيذ، مما يثير على المستوى  
مواجهة شخص محترف يستغل عقوده الإذعانية لإثبات نيته السليمة لإتمام العملية على الرغم من خرقه  
المتعلقة بالتثبت من صحة وشرعية أ

بحيث وك لالتزاماتها ته قد يترتب عنه وقوع العديد من الأضرار ل  
نتيجة خطورة وسائل الدفع وعدم  
مسؤولية البنك عن إدارته  
هذه المسؤولية والإجراءات الم  
من الزبائن وتنفيذها  
التعويض .

### مسؤولية البنك عن عدم مراعاة آلي

تختلف مسؤولية البنـ هذه الآليات باختلاف المراحل التي تمر عبرها عمليـ والتفنيات المرتبطة بها بحيث يقوم البنك قبل هذه العملية بتلقي أوامر من طرف الزبائن ووسائل الدفع ليقوم فيما بعد عمليات ويكون البنك ملزما في كل مرحلة باتخاذ بينة حتى يتمكن من تفادي وقوعه في قانونية.

وتختلف هذه الاجراءات حسب كل مرحلة من المراحل، بحيث يكون البنك ملزما في البدايـ دار الزبون لهذه الأوامر، حتى يتأكد رعيته، وهو الالتزام الأـ مراعاته من طرف البنك عند تلقيه هذه الأـ لهذا الالتزام قد يثير مسؤوليته في حالة عدم التأكد من صحة وشرعية هذه الأـ .

ن هذه الالتزامات لا تقف عند هذا الحد، باعتبار أن البنك ملزما قبل تنفيذ هذه الأـ من شرعيتها، من جهة أـ الكافية للوفاء بهذه الأـ وامر الدفع من طرف الزبائن بالرغم من عدم حيازتهم للرصيد الكافي على مستوى البنك مما قد يوقع البنك في بعض الحالات في الخطأ نتيجة الوفاء بهذه الأـ .

كما أن عدم تنفيذ البنك لبعض أـ ي الأجال الملائمة لها، قد يسبب أـ حالات كثيرة للزبائن مما يثير مسأة مدى قيام البنوك بتنفيذ هذه الأـ .

\_\_\_\_\_:

### مسؤولية

يختلف الأمر لدفع حسب وسيلة آلية الدفع المستخدمة فيما هذه العمليات ذات طبيعة ورقية أو ذات طبيعة إلكترونية ومهما كانت الوسائل هذه العمليات نه ما يفترض في البنوك هو وجوب التثب شرعيتها.

\_\_\_\_\_:

يحدث في بعض الحالات يخطئ البنك في مسألة وجود الأمر من عدمه به بعض المسائل فيض نه مأمور بالقيام بعملية الـ في حين أنه ليس هناك أمر صريح موجه إليه كانت مسألة الأمر غير مطروح لوسائل دفع معينة، فإنها تطرح بالنسبة مما يفرض علـ ت في كل وسيلة طريقة دفع حسب خصوصيتها وطبيعتها.

### المسؤولية عن عدم التثب : الكتابة

يعتبر هذا الالتزام عاملاً مشتركاً بين مختلف وسائل وطرق الدفع كما يعد جانباً أساسياً تنفيذ عمليات يمكن من خلال توجيه الزبون أمراً ه بدفع مبلغ معين هذا الأمر يختلف حسب الدور الذي لعبه أداة دفع فيكون البنك مسؤولاً عن التثب الدفع الائتمانية بتنفيذها الخاصة بها يكون البنك مسؤولاً ع سائل غير الائتمانية حسب طبيعتها، فكيف يكون البنك مسؤولاً عند تلي هذه الأوامر إزاء هذه الوسائل

: المسؤولية عن عدم التثبيت من أوامر الدفع ذات الطابع الائتماني

التي تتميز بها بعض وسائل الدفع يجعلها أكثر حرصا و نظرا لما تحتويه من آجال طويلة، وإمكانية سحبها على اص آخرين غير البنوك .

طبيعة الائتمانية لهذه الوسائل فإنه تطرح العديد من التساؤلات حول التزامات البنك اتجاه الأوامر المتعلقة بها أهمها : يمكن للبنك يعتبر نفسه مأمور هل يكفي توقيع القبول

المسحوب عليه عا ، وهل يكفي كذ السفتجة بأنها تدفع لد

هذه الاحتمالات لا تكفي بالدفع صريح موجه من صاحب الحساب البنك للقيام بعملية ه القانونية سوى إلزام المسحوب عليه على الصعيد

يمكن تحميله أكثر من هذا المحتو في حين أن الدفع يقع لدى معين يعني أكثر من معين مكان للدفع بالنسبة للحامل.

وبذلك يكون من يوجه أمرا صريحا لبنكه في ظل الحكم بوجود وجود يتمكن من القيام بعملية دفع السفتجة المعنية،

أمر صريح إليه صادر عن نه يكون مسؤولا اتجاهه ر التي تلحقه من هذا الوفاء غير المؤذون بحيث أنه في صورة انتفاء هذا الضرر، لا مجال لإثارة مسؤولية البنك إذا كان المسحوب عليه قد قبل السفتجة وليس له أي سبب يمكن الاحتجاج به للتملص من عملية الوفاء<sup>1</sup>.

ونظرا للأهمية الدفع فإن المشرع الجزائري جعله من البيبي الإجبارية التي تتضمنها الـ 390

وهو البيان الثالث " ر غير معلق عا قيد أو شرط بدفع مبلغ معين " لي

<sup>2</sup> بأداء مبلغ معين أي التعبير الصريح من الساحب في نقل الحق الثابت في السفتجة للمستفيد ويكون صادر من المسحوب عليه أنه لم يحدد المشرع صيغة معينة لهذا يمكن ي تعبير يفيد لغويا معنى <sup>3</sup>.

وعليه يجب عا البنك أن يتأكد من وجود هذا البيان عا متن السفتجة سواء كان المسحوب عليه نفسه أو مكلفا من المسحوب عليه للمسؤولية نه يجب التمييز في هذا الخصوص

1 - عادل البراهمي، المرجع السابق 45 46.

2 - ويقصد ب"ناجزا" غير معلق على أي شرط.

3 -

بين مرحلة القبول —————  
 يثير إشكال مدى اعتبار هذا البيان كأحد أسس التثب  
 هل يكون البنك مسؤولاً

فإنها تقا

نه وبالرجوع إلى

وجوب توافر جميع البيانا الإلزامية في هذه الو 390 تها  
 : " ... حد البيانات المذكورة بالفقرات يعتقد به كسفتجة في الأحوال  
 المعين في الفقرات الآتية "... إكمال نص المادة نجد أنها تشير إلى البيانات الاختيارية  
 " " لما هو وارد في النص الفرنسي " sauf dans les cas  
 ."déterminés"

ويتضح يزيل عنها هذه يترتب  
 عليه وهذا يجوز به مواجهة النية  
 لأنه يعذر بجعله  
 عليه جهة وهذه هي عيب جهة  
 390 قررتها  
 1.  
 يمتنع فيها تطبيق

وكما هو معروف أ كام المتعلقة بالسفتجة في هذا الإطار، هي نفسها الأحكام التي يخضع  
 لها ، لاسيما فيما يتعلق بالوعد الناجز بأداء مبلغ معين للمستفيد أ  
 الذي يتعهد بالأداء هو صاحب السند، ويلتزم بنفس الكيفية التي يلتزم بها قابل الكمبيالة، والسند الذي يخلو  
 من هذا الأمر أو يتضمن خطأ في هذه العبارة، لا تكون له أي قيمة صرفية وبالتالي لا يكون سنداً  
 لانعدام التعهد بالوفاء فيه، كما لا يمكن ن يعتبر بدوره كمبيالة نظ ذكر تسمية كمبيالة  
 نه بسبب عدم ذكر المسحوب عليه أيضاً، اشترط القانون أن يكون التعهد مطلقاً لكي يكون دفع المبلغ  
 2.

نه يقل أهمية بحيث يتعين  
 " " وجه بموجبه استخدامه عملية

الإلكترونية الحديثة،

التجارية

1 - طه،  
 الإسكندرية، 2006 .5

.190

2 -

يحمل البيانات الالزامية	به،	ينسجم	هذا
			تقدير.
تجارية	يعد	الديـ	يفاجأ
التجارية،	قررها	ضياح الحماية القانونية والقضائية	رية
هذه	لهذه	هـ	اللميزة
يزة	الناحية		القانونية.
بياض	البيانات الالزامية يصبح	تبيين	نه
صفته	به،	خلاله تنفيذ	يمكن
			تجارية. <sup>1</sup>
	البيـ	للمسؤوليـ	يتعـ
هذا	رفية	منه	التقصيـ بحيث يفـ
الدين	مزايا		
		بحيث يحتاج	
	الدين	يحتاج	جله دين هذا
			.
الجهات التشريعية	نه	تقوية وظيفة	
حيث يحتاج	المدين	يعد	<sup>2</sup>
التنفيذ ليتم التنفيذ		بموجبه	
		يتقدم به	المدين <sup>3</sup> .
	يخضع	نه	
	يخضع	التقليدي،	ذاته يخضع له
غياب تحديد	للكثير	نه يمكن	

1 - 194.

2 - الخليج

3 - زهير سليمان

14 جريدة الاقتصادية الدولية،



للبيانات طببعة هذا يتبين معه التشريعي فيما يتعلق بهذه البيانات حيث يمكن يتم دونها<sup>1</sup>.

### الثانية : المسؤولية عن عدم التثبت ذات الطابع غير الائتماني.

والمقصود بهذه الوسـ الشـ بحيث أن اعتبار هذه الوسائل ، كما هو معـ يزيد إمكانية استحقاق هذه يتم بمجرد الاطلاع يجعله سريعة التحصيل أو الدفع دون ترك الوقت أو الزمن الكافي للتأكد وجها هذه الوسائل.

لابد من تشديد المسؤولية على البنـ في هذا الإطار، حتى تزداد حيطته أكثر اتجاه أوامر الدفع الخاصة بالشـ بحيث يجب يتضمن الشـ تباره المسحوب عليه بـ غ معين ويشترط يكون هذا الأمر غـ قيد<sup>2</sup>.

وتبرز مسؤولية البنك عادة في توجيه الزبائن أوامر دفع عن طريق الشيكات توافر البيانات التي يستلزم وجودها في الشيك، لاسيما الأمر بالدفع الموجه إليه من البيانات الإلزامية الواجب توافرها في الشـ كما هو الحـ بحيث تنص 473 في هذا : " حد البيا ، فلا يعتبر شيـ نصوص عليها في الفقرات الآتية ...".

وفي هذا السياق نه عمليا يثور التساؤل ع ان الأمر بالدفع يمكن أن يعلق على . الإخطار يستعمل في حالة الشيكات الهامة المسحوب فرع صغير لا تتوافر لديه النقود الكافية للوفاء أو للسماح بفحص سريع لشخصية يدرج هذا الشرط في دفاتر الشيكات، وبمقتضاه يلزم أن يمتنع

. 171

1 - ناهد التجارية الالكترونية،

. 247

2 - مصطفى كمال طه، وائل أنور بندق،

يقة أن مسؤولية البنك عن هذا الامتناع أو عدمه لا أساس لها  
فائدة هذا الشرط نه لا يعتبر صحيحا ن الشيك يجب أن يكون مستحق الدفع لدى الاطلاع  
وكل شرط مخالف ذلك يكون باطلا<sup>1</sup>.

ولهذا الغرض ت من شخصية كل حامل لشيك ي مسؤوليته  
، ولهذه الأسباب —  
الحاملين للشيد يثبتوا شخصيتهم بواسطة وثيقة رسمية .

بديث ورد في النص المادة 484 " يجب على أي شخص سلم شيدي يثبت  
شخصيته بواسطة وثيقة رسمية تحمل صورته " زيادة على يجب توفير  
المعلومات الكافية واتخاذ التدابير اللازمة والملائمة والحذر في تسيير علاقتها  
مع هؤلاء الأشخاص<sup>2</sup> حسب ما هو وارد في نص المادة السابعة من النظام المتعلق بالوقاية من تبييض  
وتمويل الارهاب ومكافحتهم .

ويرجع سبب تدخل مجلس النقد و القرض لإلزام البنوك عن طريق هذا النظام إلى حماية المصلحة العامة  
التي يحميها التشريع التجاري ليتم غلق كل الفتحات التي تتسر من خلالها  
جرائم الاعتداء على أموال الزبائن من جهة وأموال البنوك من جه .

ي تجاوزات قد تحدث عند القدوم إلى صرف الشيد  
قها من الدفع الموجهة لها من طرف الزبائن، وكذا الأشخاص الحاملين للشيد<sup>3</sup>.

### : المسؤولية عن عدم التثبيت من أوامر الدفع الالكترونية

طبيعة هذه الوسائل جعلها بت مختلفة على نظيرتها الورقية  
ادرة بموجبها تتم عن طريق الأجهزة الإلكترونية سواء تم التنفيذ  
عن طريق وسائل الدفع الالكترونية في حد ذاتها و عن طريق الأجهزة المتعلقة بها،

1 - - طه، نفسه 248.  
2 - 07 05 - 05 المتعلق بالوقاية من جرائم تبييض الأموال وتمويل الارهاب ومكافحتهما .

و البيانات الواجب توافرها في بعض طرق الدفع بالدفع يخضع لالتزامات تؤكد أخرى وهو قد يرتب مسؤولية البنوك التي لم تراعي الطبيعة الخاصة و الحديثة لهذه الوسائل .

### المسؤولية : من أوامر الدفع المتعلقة باستخدام وسائل مادية الكترونية

قد يتحمل البنك مسؤولية حصول بعض على مبالغ مالية من رصيد زبائنه، دون علمه جهته بالمسؤولية هذه الوسائل لا يستدع .

ن عدم تحققها في بعض الأحيان الآلية

قد يثير مسؤوليتها الدفع عن طريق بطاقات الوفاء .

بحيث يـ كل الديون الناتجة عـ دام بطاقات الدفع أو السحب على أمر صادر من حاملها إلى البنك المصدر بتسويد وكما هو الأمر بالنسبة للأوراق التجارية يمكن التعرض على في حالات معينة :

هو كيفية التأكد من بالدفع في ظل غياب الشكلية لهذا الأمر في وسائل الاللكترونية .

اقاة لا يخضع لأية شكلية ولكنه منظم ، عن طريق الاتفاق بحيث يمكن تفسير الأمر بالأداء كوكالة يكون موضوعها انتقال الأموال من الوكيل وهو البنك إلى المستفيد " ويكون هذا الأمر مطبوعا بتوقيع صاحب البطاقة "بتركيبه فقط رقم ."

فصاحب البطاقة يعط  
وبالتالي لا يمكن  
يع  
ويقيد مبلغها في جانب المدين لحسابه  
وولية البنك لم يراقب مطابقة هذا التوقيع بـ  
بتسوية فا غير موقعة<sup>1</sup>.

نه وبالنظر إلى دور هذه الوسيلة  
هذا .

المشروع لم يأخذ بهذا النوع من الوسائل صراحة

69 أنه تمت

التجاري بموجب المادتين 534 23 24.

وهو ما بين عدم إعطائها قدر كبير من التأطير القانوني والتشريعي

فيها، لاسيما البنوك، ك يقع على هذه الأخيرة الالتزام بتمكين الزبائن من ا

النقدي من الشبايبك الأوتوماتكية حسب ما هو وارد 543 23 "

وك و الهيئات المالية المؤهلة قانونا وتسمح لصاحبها أو تحويل

."

يكون في جميع الحالات ك بتنفيذ

ما تم التصريح قانونيا بأن هذه البطاقة قد ضاعت أو سرقت  
قضائية .

ن البنك ملزم من جهة

هذه الحالات ترتب مسؤوليته التصريح ومع ذلك مكن البنك زبائنه

التحويل.

فقد يفيت البنك من المسؤولية عن تعرض وسي—

لم يحافظ عليها بحيث يعتبر هذا الأخير في الكثير من الأحيان مودعا لديه نتيجة التزاماته عناية  
طاقة، وبالتالي قد تثبت مسؤوليته إذا تسبب في تعرضها للاعتداء .

لم يـ وولية نه كان في استطاعته رض هذه الوسائل  
أنه قام بتنفيذ الأمر بالدفع وباعتبار البنوك مؤسسة ائتمانية تقوم بإصدار البطاقات البنكية  
فإنها حماية الزبائن ة من جانبهم  
هذه الوسائل سريعة وقابلة للاعتداء بطبيعتها العديد من  
1.

### الفقرة الثانية: المسؤولية عن باستخدام الأجهزة الالكترونية

بعض عمليات الدفع عن طريق الأجهزة الآلية قد يؤدي إتمامها بالشكل و الطرق  
نتيجة عدم التثبت من هذه العمليات الجاري إجرائها على مستوى أجهزة الكمبيوتر.

مسؤولية البنك في هذا الخصوص تنتج في العديد من الـ عن أوامر التحويل  
أو نتيجة الخل هزة المستخدمة والذي يؤدي حتما إنجاز عمليـ

من أصحابها لنكون أمام المسؤولية عن عدم التثبت من ويل المصرفي  
وهي طرق الدفع التي تناولها المشرع

02 05 6 فيفري 2005 لية  
لا يستلزم دراسة كل عملية تشريع

### : المسؤولية عن الـ من أوامر التحويل

يعتبر التحويل المصرفي إحدى التقنيات المصرفية المستخدمة من قبل البنوك لتحريك الأموال  
عن طريق القنوات البنكية المعروفة  
هذه العملية لا بد من أوامر التحويل من طرف الزبون مما يتضح معه التزام البنك باد  
هذه الأوامر من خلال التنفيذ بحيث لا يمكنه مختلف التحويلات المتعلقة بزيائنه  
من طرفهم .

543 19 ، نجد أنه

يجب يتضمن أو يحتوي الأمر بالتحويل على بيان بهذا الأمر اعتبره المشرع البيان في التحويل المصرفي وهو ما يتضح صراحة " يحتوي بالتحويل على :

1 - الذي يوجهه صاحب الحساب ماسك الحساب لتحويل الأموال أو القيم أو السندات المحددة القيمة<sup>1</sup>.

2- بيان الحساب الذي يتم الخصم منه.

3- بيان الحساب الذي يتم إليه التحويل وصاحبه.

4- تاريخ التنفيذ .

5- توقيع الأمر بالتحويل."

ويكمن تأكد لأمر بالتحويل بصفته المصرفية وبه وله فتح الحساب للزبائن

القيام بواجب التحقق من هذا الأمر قبل الوصول عملية التنفيذ بحيث يبدأ هذا الم

فيما كان هو ص له سلطة تحريك الحساب وقد تترتب مسؤولية

هذا الإطار نتيجة إهماله في التدقيق منذ البداية، بهوية

كما يشمل واجب التأكد كذلك عدم خروج الأمر بالتحويل عن المألوف<sup>2</sup> بمعنى وجود بعض الشبهات

التي توحى بإمكانية عدم هذه الأوامر من طرف الزبون .

ولهذا يكون البنك مسؤولاً عن ج عنه عند تلقيه الأمر بالتحويل تباراه وكيل بأجر

لهذا بتعين عليه التثبت والتحقق من صحة هذا الأمر من حيث الشكل لاسيما التأكد من توافر البيانات

543 19 وليس له أن يتحقق من شرعية م فالتزام البنك يقتصر

التحقق من صحة الأمر في ظاهره حب الحساب أو ممثله القانوني

نه يتحمل المسؤولية يتحقق من صحة الأمر، كأن يتغ غياب أ يانات

تحقق من هوية الشخص<sup>3</sup>.

1 - في النص حيث ذكر في البيان الأول: " الأمر الذي يوجهه "

2 - سلمان بوندياب ار الجامعة للطبع والنشر، بيروت 120.

3 - ، العقود البنكية بين ، 287.

وهو الباب السادس من النظام المتعلق بالوقاية من تبييض وتمويل الإرهاب ومكافحتها في مادته 16 " يتعيـم — وك والمؤسسات المالية و المصالح المالية لبريد

طار التحويلات الالكترونية، مهما كانت الوسيلة المستعملة "SUIFT ART"

من هوية الأمر بالعملية و المستفيد نه "1.

وعليه نجد أنه، فضلا عن دور هذا التثبيت بالنسبة للزبون والبنك نه يلعب دورا أهم مقارنة بالأهداف الأخرى يتعلق بحماية ب غسيل الأموال عن طريق هذه الآلية أو طريقة الدفع .

ولهذه الأسباب المحكمة الابتدائية الفرنسية في باريس في حكمها الصادر بتاريخ 18 01 1978

لية الأمر حيث ورد : "خاصة في حالة تنفيذ أمر،

شرعية العمليات التي يقوم بها بناء على أمر الزبون ولكن يجب المراقبة الشكلية للتحويل

"2.

هو صورة خا التحويل — إلا أنه يتميز عنه بـ منه ترخيص دائما من المدين بالأداء لف المستفيد جاري للمدين بصفة متكررة.

مفهوم أو التعريف الذي عرفت به هذه الآلية، نجد أنها أحد طرق الدفع التي يمكن ن تثور مسؤولية البنك بشأنها فلت أحد البيانات الواجب توافرها في هذا الأمر لاسيما الأمر بالاقتطاع.

باعتبارها أحد البيانات المحددة بموجب المادة 543 غرار الأمر بالتحويل

ن بيان الأمر غير المشروط بتحويل الأموال أو القيم و السندات يعتبر البيان الثالث بحيث ورد في نص

: " يحتوي الأمر بالاقتطاع :

- وبياناته المصرفية وكذا رقمه كمرسل الممنوح .
- والبيانات المصرفية للمدين الأمر .
- غير المشروط بتحويل الأموال أو القيم أو السندات.
- قيمة المبلغ .
- .

1 - 05 05 بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتها.

2 - 1978-01-18 217.

توقيع المديــــ . " 1

ويوضح من خلال البيــــة في هذا  
يكون ملزماً بالتأكد من بيانات الزبون  
تحويل والذي يكون معظم طالبي تنفيذ

ي .

جل البيانات الواجب التأكد منها  
بيانات قد تكـ  
البنك ولهذا فان التزام البنك في هذا الأمر

ي .

يتعرض البنك  
بيانات السابق ذكرها:  
نوع من أنواع المساءلة يجب أن يتأكد من توافر مسائل معينة إلى

أن يكون هناك اتفاق على  
المستفيد.  
بين البنك وبين الزبون من جهة، ومن جهة أ بين الزبون

أن يعمل البنك على إيجاد

والمستفيد، بحيث يعتبر هذا الشرط جوهرياً يلتزم البنك

بالتأكد منه قبل تنفيذ الأمر بالاقتطاع<sup>2</sup>.

ثانياً: مسؤولية البنك عن التثبيت في إطار نظام المقاصة الالكتروني ونظام التسوية الاجمالي

لا يقتصر التثبيت من أوامر الدفع على عمليات تنفيذها، نظراً لـ  
المقاصة الالكترونية للصفوك والسندات والتحويلات والاقتطاعات الاوتوماتيكية والسحب والدفع باستخدام  
البطاقة المصرفية .

وهو نظام تم تحديثه تبعاً لما عرفته وسائل

صحيح تنفيذ  
هذه الأوامر يتم من خلال الأجهزة الإلكترونية، بحيث تلزم البنوك إلى جانب الهيئات المالية الأ  
بالمشاركة في هذا النظام طبقاً لما تنص عليه المادة السابعة من  
الدفع الخاصة بالجمهور العريض.

- 1	543	21
- 2		451 - 452



والتي ورد فيها " يجب على البنوك، الخزينة وبريد الجزائر التي تم سحب الصكوك عليها ( ) ، بريد الجزائر، الخزينة) أو التي أرسلت إليها السفتجات والسندات لأمر أو عن طريق مشارك آ مليات مقاصة وسائل الدفع هذه في إطار هذا النظام . يجب عليهم القبول ن تقدم هذه الأدوات بغرض الدفع في إطار هذا النظام . ويتبين من هذا النص أ ركة في هذا النظام إلكترونية ما بين البنوك تبار أنه يهدف بدوره إلى تقليد بحيث يتم قبول العملية في أجل أقصاه خمسة أيام يتم اختزال هذه المدة إلى ثلاثة أيام ثم ثمانية وأربعون ساعة، إلى جانب أهداف أخرى على درجة كبيرة من الأهمية خاصة الشيكات ومواجهة جرائم تبييض الأ<sup>1</sup> 1 فته الدفع الحديثة من آثار أدت إلى تزايد حدة هذه الجرائم .

ؤولية البنوك في هذا الإطار في التحقق من صحة أدوات الدفع القانونية والمقدمة لي هذا النظام في شكل غير مادي، والتي يفترض حيازتها من طرف البنك في شكلها الورقي ، كما يضمن هذا الأخير من جهة أخرى أن المعطيات المقدمة في شكل غير مادي مطابقة للمعلومات<sup>2</sup> .

اعتمادها مؤخرا في تسهيل وتقليص آجال عمليات الدفع نجد أنها تقوم والتدقيق قبل أي عملية دفع.

كما هو الأمر بالنسبة لنظام التسوية الاجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع المستعجل، بحيث يعمل هذا النظام على تسوية أ لدفع وفقا لطبيعتها سواء تعلق الأمر بوسائل الدفع الورقية أو الالكترونية ، مما يجعل نظام الدفع الجزائري يتوافق مع المقاييس الدولية<sup>3</sup> .

وهو ما يتضح جليا من خلال تبني هذا النظام في المنظومة البنكية الجزائرية، من طرف مجـ 04-05 والذي يتضمن نظام التسوية الاجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع الذي ينص في المادة 36 منه " مر الدفع التي يرسلها المشاركون إ ARTS تخضع للمراقبة قصد التصديق من طرف النظام في حالة ما يبرز الأ نه يرفض تلقائيا "...

1 - آيت زيان كمال، حورية آيت زيان، الصيرفة الالكترونية في الجزائر، بحث، المركز الجامعي خميس مليانة 10 .

2- 08 06-05 15 ديسمبر 2005 يتعلق بمقاصة الصكوك وادوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض الاخرى (ج ر العدد 26 04-23 - 2006).

3- يت زيان حورية يت زيان، المرجع السابق، ص 05 .

راء هذه المراقبة المنصوص عليها أ ن النظام يضع النماذج والرموز المطلوب التثبيت منها لتنفيذ أ ساسا في نماذج الرسائل المقبولة لدى هذا النظام<sup>1</sup> تستفيد منه في حالات معينة بعض أ التي يتم معالجتها من طرف البنوك وهو ما تضمنته 33 والتي تنص على " يتم إعداد وإرسال أوامر الدفع إلى النظام وفقا لنماذج الرسائل التي يقبلها نظام " " ARTS ولهذا الغرض، يجب على المشاركين أن يحترموا التعليمات الواردة في مرشد استعمال " .

يف المادة 34 من نفس النظام على أنه " يجب بصفة آلية الأ وية أ " .

في بعض الحالات حرية التقدير في إ هذا النظام وذلك بتغيير مستوى الأولوية زالة عقبات لوضعية معينة<sup>2</sup>.

\_\_\_\_\_:

### ت من شرعية أمر بالدفع

قد يحدث وأن يت و غياب لبعض البيانات الأخرى والتي تثبت شرعية هذا الأمر، قد يثير مسألة قبول هذا رف البنك مما يستدعي النظر في مدى شرعيته لاسيما عند شرعية الدفع.

1 - ولوية المقبولة من طرف نظام ارتس المستويات التالية :الخصوم التي تسقط من حسابات المشاركين صالح بنك الجزائر اولوية رقم 1 وامر الدفع لصالح بنك الجزائر مصحوبة بحجز اولوية رقم 1 لنظام الدفع للجمهور العريض اولوية رقم 2، صافي ارصدة نظام التسوية وتسليم السندات اولوية رقم 2 المستعجلة لصالح المشاركين الاخرين اولوية رقم 03 اخرى اولوية رقم 04 .

2 - 38 04-05 13 2005، يتضمن نظام التسوية الاجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع المستعجل (ج ر العدد 02 15- 01- 2006).

**: المسؤولية عن عدم ت من شرعية**

يتعين عن البنك ال يتلق  
توقيع  
دع لديه عند فتح الحـ  
هير وسائل الدفع  
أن يتثبت  
رقية للغير قبل استخلاصها لدى البنك، يثير في بعض الأحيان افتراض عدم تقديم هذه

مما يطرح السؤال حول كيفية التثب  
شرعية مختل  
هيرات التي تعطي  
ومن جهة اخرى نجد انه بالرغم  
وامر الدفع الالكترونية والتي قد تتم دون اطلاق البنك لطبيعتها، إلا أن هناك أ  
كثيرون يستخدمون بعض وسائل الدفع الالكترونية بطرق غير شرعية ولمدة طويلة دون  
الذي يثير إشكال مدى مسؤولية البنك إزاء هذا النوع من الأ .

**: مسؤولية البنك عن عدم من شرعية أوامر الدفع الورقية**

عمليات الدفع من خلال وسائل الدفع الورقية، باعتبار أ  
زبائن البنوك يحفزون سرعة الدفع و  
لبسيطة التي قد توفره الوسائل الأ  
طبيعة  
ن خلال الدفع الورقي يجنب البنوك التعرض والوقوع في الكثير  
الإلكترونية، ومع ذلك نجد أ  
ت القانونية المتعلقة بالاستخدام غير المشروع لهذه الوسائل،  
على عاتقه في إ  
دفع غير مشروعة،

ويكمن السب  
طار هذه الوسائل معروف وواضح بالنسبة للبنكيين  
الحديثة والتي تتطلب تكوين كفاءات ذات قدرة عالية  
العمليات غير المشروعة  
تمامها عن طريق الوسائط الالكترونية، بينهم  
وشرعية أوامر الدفع الورقية فإن مجرد الفحص الجيد للتوقيع والتأكد من تسلسل التظهيرات قد يجنب البنك  
التعرض للمسؤولية .

ت من شرعية التوقيع :

يعتد التوقيع الوارد ضمن وسائل الدفع — ء كانت ورقية أو توقيع الكتروني من البيانات  
الواجب الاحتراس منها من طرف البنوك لاسيما عند  
بحيث يجـ — يتمكن من خلال التوقيـ شرعية هذا بيعة  
وسيلة الدفع المستخدمة الفحص القانونية المتطلبة  
فيذ يرتب مسؤوليتها جل التوقيـ هذه  
صورية ليسـ .

الذي يؤدي افتراض عدم تنفيذها من طرف البنك لعدم مشروعيته

، اعتمادا على ظاهر ، بالدفع قد يؤدي

واله وعلى ذلك يكون البنك ملـ تنفيذ بمقـ

التوقيع الذي يقدمه الساحب عند حصوله على دفتر الشيكات .

الفحص للتوقيع من طرف البنك لا يعد بالا الوحيد عند التثبت من شرعيته

تستتبعه التزامات في هذا بحيث يجب على البنك

بعدم شرعية التوقيـ محاء لبيانات معينة لتوقيع سابق<sup>1</sup> .

نه لا يمكن للبنك من جهة ، الذي يوقع على التهرب

من التزاماته إذا وقع البنك بعد حصول التحريف مما يدل على البنك ملزم بفحص التوقيعات

التجارية التوقيع عليها بمناسبة ضمان احتياط .

بحيث لا يوجد ما يخرج هذه العمليات والتي ينتج عنها توقيع البنك علـ

مما يستدعي وجـ التثبت من شرعية التوقيـ

الورقة التجارية ان البنك نفسه موقعا تفديا لأي احتجاج .

<sup>1</sup> - Thierry Bonneau, Droit bancaire, 9edition, Montchrestien l'extenso éditions, paris, p385.

التحريف م  
 460 " : وقع تحريف في نص السفتجة، فالأشخاص الموقعون  
 عليها بعد التحريف منه النص المحرف عون عليها قبل التحريف فملزمون  
 ما تضمنه النص الأصلي " وبذلك نجـ من خضوع الأشخاص الموقعين على السفتجة للنص  
 المحرف يعتبر كجزاء على التهاون في كشف التحريف الواقع على السفاتج .

ت من شرعية التوقيع من طرف البنك لا يحمله المسؤولية فحسب فقد يسبب له الكثير  
 ولو لم يتعرض للمسؤولية .

يث أن وجود توقيـ وهميين أو تواقيع ليس من نها  
 الذين وضعوا توقيعهم مما يترتب  
 عليه التزامات الموقعين الآخرين<sup>1</sup> ي نك للمسؤولية التأديبية  
 أن تحصيل هذه ير البنك عن عدم اهر لاسيما  
 ير و الفعل الوهمي إليه .

كما يعتبر البنك مسؤولا عين على السفتجة نيـ  
 التي تكون لموكلهم المزعوم، إذا لم يطالب بضرورة حصوله على توكيل منه ويثبت نيابته التوقيع  
 الأصليين، النسبة للوكالات الذين يتجاوزوا حدود وكالتهم بحيث يكون البنك  
 الب اتجاههم بالتأكد من عدم تجاوزهم هم بجميع الحقوق المكتسبة للشخص  
 ، مما يحتم على لا يرغب في التعامل معهم لمجرد التوقيع الوارد  
 علي الورقة التجارية .

ذلك يست لا سيما يكات أن يوقع بالتوقيع الـ  
 وذج توقيعه الموجود لدى البنك بحيث لا يثور إذا ما كان هذا التوقيع مقروء  
 يكفي أن يكون التوقيع مطابقا لنموذج توقيعه<sup>2</sup> ما هو الحكم لو أن السـ  
 على الشيك بـ يع غير مطابق لنموذج توقيعه الموجـ  
 هذا الأخير

393 . , .

.230

1 - للتفصيل أكثر أنظر الفقرة الذـ

- 2

السؤال يطرح من الناحية القانونية بالنسبة لجميع وسائل الدفع، فلا يقتصر فحص مطابقة التوقيع على الشيكات  
نه يعتبر د البيانات الإلزامية التي تلعب دورا كبير  
الحقيقيين .

الإجابة على هذا الإشكال لا يمكن أن يتلص من المسؤولية تبين تنفيذ  
أن التوقيع الذي يتضمنه الأمر بالدفع مزورا أو صادرا على الشخص الوهمي أو الشخص آخر غير  
ووليته قائمة على اس فحصه هذه التوقيعات فحصا جيدا  
، كأن يعطي هذا الأخير بعد توقيعها على بياض  
أحد موظفيه.<sup>1</sup>

كما تطرح مسألة التوقيع في ل الدفع الالكترونية يعة التي تتميز بها هذه الوسائل  
نه يصعب على الدفع الصادرة بموجب هذه الوسائل، بأنها  
أن التزوير و التزييد على هذه الوسائل أدى إلى استخدامها من طرف أشخاص  
آخرين .

الطبيعة الخاصة لهذه الوسائل لا يمكن اتخاذها كذريعة رف البنوك للتهرب  
التزاماتها ومسئوليتها القانونية مما يسهل وقوع اعتداءات نها المودعة لديها  
ولهذا الهدف يكون البـ بطاقات الائتمان بإخضاع الفواتير للإ  
من حيث الرقابة على صحة التوقيع التي تحمله هذه الفواتير مثلا وغيرها من  
من عمليات الاستخدام غير المشروع لبطاقة الائتمان

فقد يكون هذا التوقيع مزورا  
بواقعة السرقة أو التزوير أو الضياع ام البنك بخلاف ذلك ي  
وليس له أن يطالب الزبون بهذه المب<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> - NASSINDROIT BLGSPOT .COM /2014/06 BLOG .POST .9478NT ML LUINT18/04/2015

<sup>2</sup> - كمييت طالب البغدادي، الاستخدام غير المشروع لبطاقة الائتمان المسؤولية الجزئية والمدنية، .230

وقد يتع البنك زيادة على المسؤولية المدنية وولية الجزائية، إذا  
مع التاجر من خلال تسديد الفواتير الناجمة عن قبول الأداء بـ  
أو المزورة بحيث نص المشرع الفرنـ هذا الإطار في المادة 67  
1 " كل من قبل الدفع عن طريق بطـ ..."  
نجد أن الفقه بدأ يركز على مسؤولية موظ  
أنه يفـ ها أصبحت إيجاد الوسائل الكفيلة بمنع حالات الغش وكشفها مهما

تتحدد المسؤوليات  
نـها آخذة في وضع العراقيل في وجه المزورين  
2  
مسؤولية البنك عند التثبت من التوقيع  
نه لا يكون البنك مسؤولاً  
يتأكد من أوامر الدفع الموجهة إليه كاملة البيانات وأهمها توقيع  
3

يع إهـ التأكد من التوقيع قد يعرضه للمسؤولية بصراحة القانون  
526 "...ملزما بالتضامن بدفع التعويضات المدنية  
الممنوحة للحامل بسبب عدم التسديد لم يبرر أن عملية فتحه للحساب تمت وفق  
القانونية التنظيمية المتعلقة بفتح الحساب، وتسليم نماذج الشيكات و الالتزامات القانونية و التنظيمية  
"

1 - 1382/91 20 ديسمبر 1991 30 1935 و الذي أطلق عليه قانون أ

2 - ، مسؤولية البنك بصدد الوفاء بالشيك حاصر ومستقبلا، المجلة الجزائرية 02 1993 368 .  
3 - ناهد ف . 222

ثانيا :المسؤولية عن التثبت من تسلسل التظهيرات

لا اعتماد على وسائل الدفع الورقية لايزال يطرح بعض

رع تنظيم أحكامها نه عمليا نجد أنها

التجارية أيا مسؤوليتها لاسيما في

كانت الوسيلة سفتجة ي شيكا، بحيث أن المسحوب عليه وهو الب الذي يدفع شيكا

مهير يكون م يتحقق مهيرات من التوقيعات الصادرة

عن المظهرين .1

هذا الحكم يجد تنظيمه في التشريع 506

"... به قيمة شيك قابل للتظهير، وجب عليه التحق

تسلسل التظهيرات وليس من توقيع المظهرين "

و الأمر نفسه بالنسبة لبقية الأوراق التجارية بحيث يلزم البنك في هذا السياق

التظهير ، بغض النظر على التوقيع وأساس قيام هذه الأولوية هو أن تضمن السند تجاري لهذا

دليل يع الموقعين على الورقة التجارية العملية المصرفية وجه

.2

ت من التوقيع بالنسبة للبنك يصبح ضعيفا من الناحية المصرفية

حوبا عليه مظهرا له، الأحكام التنظيمية

لهذا المركز المصرفي فا تفادي وقوعه أو تعرضه للمسؤولية يتأكد من أنه قام

ومع ذلك فانه يترتب على تداول وتظهير التجارية أمرين .

وقع التزوير في الورقة قبل تداولها ففي هذه الحـ تتحقق المسؤولية \_\_\_\_\_ :

الحالة الثانية : التزوير بعد تداول الورقة ت مسؤولية البنـ امله .3

1 - عادل البراهمي 47.

2 - راشد، الأوراق التجارية، الإفلاس و التسوية القضائية، المرجع السابق، ص 44.

3 - هد فتحي الحموري، المرجع السابق 221 .



وقد تثار مسؤولية البنك بمنـ  
الأوراق التجارية، لاسيما تحصيل الشيكات ثيرا ما يدفع الزبائن الشـ  
قيمتهـ ولكن ترجع إليهم الأسباب كأن يكون مقدم هذه الورقة ليس بالحامل الشرعي  
أو يثبت لـ كفاية رصيد الزبون البنك عدم كفاية هذا الرصيد بعد قبوله لتحصيـ  
شيـ إليه طرف الزبون بحيث يحتفظ البنك عند بحقه بسحبها  
ويقيدها عكسيا<sup>1</sup> .

### الفقرة الثانية : مسؤولية البنك عن شرعية اوامر الدفع الالكترونية

مسؤولية هذه ذاتها، مهمته  
هذه الالكترونية بحيث يبقى لهذه العمليات  
هذا يكمن تحديد هـ القيام هو الطبيعة تعرفها  
وشخصية التنفيذ، نه يمكن

### : المسؤولية الشرعية طريق البنكية

يضع المسؤولية  
مسؤوليته الكثير فيذ العملية  
تزويز يثـ فيها مسؤولية  
الالكترونية، تعفيه نه يمكن يترتب عنه تسهيل هذه تسليمها  
بين  
: شرعية

طريقة وكيفية ليم بحب يتحمل المسؤولية رية  
 — بإفشائه تسليم ليه، تنفيذا لهذا يجب يقوم  
 بتسليم شخصيا، يرسلها له البريد ين يصعب  
 يترتب عنه  
 مسؤولية المدنية ارسالها يتحملها خير، نه يتسلمها الغير

1 .

مسؤولية  
 غير يتم عليه  
 حصولها يل حاملها تسليم لحاملها  
 حيث بالتوقيع عليها رسالها ليه وهذا  
 يسلمها له.<sup>2</sup>

يبرز يتخذ هذه مسؤلية غير مه نه يؤدي هذه مسؤلية  
 هذه مسؤلية غير مه نه يؤدي هذه مسؤلية  
 ي هذا 08 1991  
 تصرفه، جديد استخدام الفنية  
 3 .

مسؤولية هذا غير مسؤلية الورقية، يطرح هذا مسؤلية  
 وهو يبرز التشرييع التشرية  
 هو  
 شرعية هذه العملية  
 يثير مسؤليته  
 غياب تشريع ينظم  
 هذه .

1 - قدرية ( ) العربية  
 2009 .173  
 2 - .334  
 3 - هذا قدرية .175

التدقيق	العمليات	عنها	مسؤولية
خطائه	تسليم	يكون	
بحيث	العمليات	هماله	توقيع
فواتير	المسؤولية المدنية		
	ليه		
يلتزم	التوقيعات		
برقمها	يستطيع	يدفع نه غير	
التوقيع	تحمله هذه الفواتير،	الحديثة	
يمة	تغيير	حيث يلتزم	
للتوفيق بين		الحديثة،	
تحققها هذه	1.		

فالأصل أن التوقيع المثبت على بطاقة الدفع الإلكتروني هو نفس نموذج توقيع حامل المثبت لـ الجهة المصدرة، وحتى يتحقق الأخير من صحة الفاتورة يجب أن يطابق نموذج توقيع حامل المثبت لديه، وفي لمقابل يقع على التاجر التزام بأن يتحقق من التوقيع على الفاتورة يطابق التوقيع المثبت على البطاقة حتى لا يتعرض لمخاطر رفض الوفاء من قبل البنك<sup>2</sup> استثناءً بباريس بقيام مسؤولية البنك عن وفاء فواتير تحمل توقيعاً مقلداً أو مزوراً مختلفاً عن — توقيع حامل المودع لديه، حتى وإن كانت الظروف لا تمكنه من القيام به — الفواتير آلياً<sup>3</sup>.

ونتيجة	نه	بيعة	الإلكترونية،	ها	الحيطة
يكون	تحتويه هذه العمليات	هو	الورقية،	عليها.	طارها

1 - قدرية

نفسه، 177.

2 - مجد حمدان الجهني، المسؤولية المدنية عن الاستخدام غير المشروع لبطاقات الدفع الإلكتروني، المرجع السابق 103.

3 - شير اليه في مؤلف الجهني 103 .

ثانيا : المسؤولية	شرعية	طريق التحويل
يزيد	للمسؤولية العميل	هذه لية، المستفيد، مشروعية بالتحويل.
جهة	تبييض	طريق التحويل ليصبح العملية، بتبليغ خلي
تبييض	يتعلق بالعملية	هناك شبهة القيام
يكون تعقيدا وهو	استنادها ليه وتمويل الارهاب ومكافحتهما.	هذه العملية استعلامه 01-05 بالوقاية تبييض
بحيث المشابهة الاقتصاديين... "	عملية يتعين ووجهتها	التعقيد غير عادية غير المالية ية وهوية المتعاملين
يلتزم هذه شبهة، وهو بتطبيق	بالسرية المقبولين الثانية 22 15 قيام	هذه هذه العمليات سيمنحهم هذا ...يحرر تقرير ويحفظ ية هذه

قيام  
فرضيتين حداهما  
والمستفيد  
شبهات

فيذ هذه العمليات  
العملية  
يتعرضوا  
هذه العملية.

لمشروعيتها  
الناحية القانونية  
جهة

يتوقف  
ظهور

الفرضية الثانية  
تنفيذ  
بالتحويل  
المشروعية التنفيذ.

يستدعي  
مسؤولية

نه  
هنا  
بتاريخ 28  
الفرنسية بقرارها  
يتحـ مسؤولية هـ  
بطريقة مريبة  
تأخير<sup>1</sup>.

بعيدة، بحيث  
1930  
ارتكبه  
ميسورة  
يقم بالتحريات  
ليه

ينفذ

يجـ  
التحويل  
يثبت نه  
التحويل صحيح  
يتخلص

مسؤولية التنفيذ  
يثبت  
العميل  
تابعيه  
هما لا  
وقوعه هو

يجب  
يتحقق  
التوقيـ  
التحويل بمقارنته بالتوقيع

لديه يطلب  
واحتيالا فيمكن  
المسؤولية هنا ليس

يكون  
ي  
يأ

مسؤولية  
ويمكن  
توجه الاجتهاد  
المسؤولية  
التدقيق

المستفيد  
نطاقه، وتأسيس  
التدقيق

2.

ولما كانت طبيعة هذه العمليات تسهل ارتكاب جرائم تبييض الأموال وتمويل الارهاب، فإن البنك مسؤول في إطارها بتعيين إطارا ساميا مراسلا لخلية معالجة الاستعلام المالي، يفحص ويتأكد من درجة طابقة في مجال مكافحة تبييض الأموال ويسهر على تنفيذ الاجراءات المطبقة في هذا المجال.

1 - ليه ياب، 127.

2 - 128 127

يكون البنك ملزما بتنفيذ هذا الالـام المتعلق بالوقاية  
من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتهما والتي تنص على : " يجب على البنوك والمؤسسات  
الية والمصالح المالية لبريد الجزائر أن تعين على الأقل إطارا ساميا  
ال مكافحة تبييض الأموال وتمويل الإرهاب; بصفته مراسل لخلية معالجة الاستعلام المالي  
ويكلف بالسهر على التقيد بسياساتها واجراءاتها المطبقة في مجال مكافحة تبييض الأموال وتمويل  
رهاب...".

كما يلتزم البنك حسب الفقرة الثانية بإعداد وتحرير تقرير سنوي يرسل إلى اللجنة  
المصرفية بعد أن يتأكد من ابلاغ جميع ت التي يقوم بها المسؤول المكلف إلى جميع  
المستخدمين، والسماح بتبليغ كل موظف وإ  
مكافحة تبييض الأموال بأي عملية محل شبهة .

### الثاني : المسؤولية عن عدم إذعان

إن الأصل في أوامر الدفع البنكية هو أنها غير قايية للرجوع فيها من طرف الزبائن أن التشريع  
الجزائري ومختلف بعض التشريعات الأخرى<sup>1</sup>  
ستثناءات المنصوص عليها صراحة بم  
التشريد تتميز باختلافها من وسيلة دفع للأخرى امل عديدة أهمها (عامل الوقت  
سهولة الوصول الرصيد ... ) .  
مسؤولية البنك عند وليته  
ون عن الدفع هو مدى قيام

### : مسؤولية البنك عند

إلى مسؤولية البنك عن تنفيذ  
الذي قد يترتب عن عدم مراعاة  
التنفيذ المقررة له  
بحيث يلتزم البنك بالإذعان لطلبات زبائنه المتضمنة اعتراضا على  
، إذا ما اتضح أن اعتراضهم مبنيا على يرخصها القانون .  
ة من جانبهم

1 - التشريع المغربي، المواد 271 - 317-313 من مدونة التجارة المغربية.

تختلف فيما بينها ان هذا الاعتراض خاص بوسائل  
الدفع الورقية أو الآلية كانية ياع  
حاملها وهي نفس الأسباب التي يخص بها المشرع إمكانية  
الأمر بأداء شيء .

وهو نفس الحكم بالنسبة لبطاقات الدفع ليكتسي الأداء بسبب ضياع  
أهمية كبرى يتحمل المسؤولية إذا صرح بهذا التعرض في الوقت  
سؤولية دود تاريخ التصريح بالتعرض قل في—  
وبذلك يترتب عن المعارضة التي يوم بها الزبون أو المستفيد تطهير سلوكه السابق من كل خطأ قد يكون  
وزيع المسؤولية بينه وبين البـ .

يتوجب على ، أن يقضي بأن المعارضة تبـ أ بها وبداية من تاريخ تبليغها  
ذمة البنك فالحق أنها لا ويكفي بناء ذلك  
ياع أو السرقة من ظاهر وسي— وهو نفس  
لتطهيري ه الم عند ضياع أو سرقة هذه البطاقة فعند قيامه  
ضة بين يدي البنك يصبح صاحبها في حل من كل مسؤولية.

يستطيع البنك أن يدفع عنه المسؤولية الناجمة عن استعمال هذه البطاقة بتبليغ حادث  
الضياع أو السرقة إلى المزودين المتعاقدين معه بحيث يبقى البنك متحملاً لكامل المسؤولية الناجمة  
عن الاستعمال غير المشروع للبطاقة بداية من توصله بالاعتراض إلى غاية إعلام المزودين بحادثة  
السرقة و الضياع<sup>1</sup>.

ويتضح بذلك أن المشرع التجاري كما هو الأمر بالنسبة للشيك  
أنه قد يقوم الاختلاف عند قيام المسؤولية وحدوث منازعة بنكية أين يملك القضاء وحده  
سلطة تقدير فيما غير مشروع، في حين يبقى تقدير مشروعية  
بواسطة البطاقة خاضعا للسلطة التقديرية للمؤسسة البنكية المصدر لهذه البطاقة.<sup>2</sup>

1 - عادل البراهمي، المرجع السابق .48

2 - 358-357

ويشهد أمر  
معظمها  
المشروعة التي يحددها القانون

ه ب أن هذا الاعتراض صادر طبقاً للأسباب  
ستدعي هذا التعرض.

نه يعـ  
ع عدم تحديد إجراءات تبليغ البنـ  
القانونيـ الواجب اتخاذها من طرف الزبون عند ضياع دفتر  
الشيكات  
في التصريح بهذا الضياع  
مما يدل على العلم الكافي لهذا الأخير .

وفي هذا السياق،  
2013 /3213  
ر بتاريخ 2013/06/11

ناف التجارية المغربية<sup>1</sup>  
في التصريح لدى  
تقوم المؤسسة البنكية  
الملقاء على عاتقها، حيث أن المؤسسة البنكية  
أداء الشيكات المذكورة<sup>2</sup>.

أن مهـ  
فيذ تـ  
بونه  
عدم تمكين المستفيد من الحصول على  
اء الشيكات المسروقة

قوم مسؤولية البنك  
هذا الاعتراض وكان يفترض في البنك أن يعلم الزبون بطريقة تقديم هذا الاعتراض بناء على التزامه  
119 1  
" ... وتعلم، بطريقة دورية، زبائنها بوضعيتهم  
البنك وتلزم بتزويرهم بكل معلومة مفيدة تتعلق بالشروط الخاصة "

1 - مع الإشارة إلى أن البنك لم يقم فعلاً بأداء قيمة الشيك إلا أنه لم يبرر ذلك بسبب السرقة وإنما أرجع الشيك للسد  
عدم كفاية المؤونة وحرم زبونه من استعمال دفتر الشيكات مدة تناهز 6 أشهر .

2 - حسين العفوي  
قود البنكية على ضوء العمل القضائي، مطبعة دار النشر المغربية  
2014 . 235



وهو ما أشد إليه إليه : "... وحيث أن المؤسسة البنكية بعدم قيامها بتقديم  
إفي لزيونها وذلك بنصحه بتقديم تعرض كتابي على الشيك المسروق... مما ت  
معه مسؤولية عن هذا الضرر ويتعين عليها جب "...<sup>1</sup>.

لأهمية

في معظم الحالات له  
ن مسؤولية البنك عن هذا الإ  
وإنما قد يتعرض البنك للمسؤولية  
وامر الدفع الجاري معالجتها طار نظام المقاصة الالكترونية.

بحيث نه لا يمكن لأي بنك مشارك في هذا النظام رفض الإ  
هذا الأخير لأي اعتداء أو تزوير أو سرقة لو يلة الدفع و للأموال المودعة لدى البنك، ولهذا الغرض عمل  
هذا النظام بأخذ الإ

أثناء معالجة هذه الأوامر بعين الاعتبار  
بالمشاركين الآخرين عند  
ن اغفال البنك لهذا الاعتراض قد يمس

ولهذا الغرض نص النظام 06-05 في مادته السادسة عشر على وجوب تحمل كل مشارك في هذا النظام  
الاعتراضات الخاصة بزبائنه بحيث ورد فيها " كل مشارك مسؤول عن معالجة الاعتراضات التي تصدر  
عن زبائنه المقدمين ".

المشاركين المنضمين لهذا النظام، لا يعني تدخل مشارك في الاعتراضات المقدمة من طرف  
بنك لمعالجة الاعتراضات الموجهة إليه لا يحمل البنوك

المشاركين الآخرين أ وولية.

الفقرة الثانية : مسؤولية البنك عن عدم وجود

ر الدفع قد يعرضه لتحمل قسط من المسؤولية

يترتب عليه نفي المسؤولية عن البنك لسببين :

القانونية لحماية زبونه رغم عدم تقديم

\_\_\_\_\_ : هو عدم اتخاذ

نسبة لبعض وسائل الدفع المصرفية.

\_\_\_\_\_ : هو ا

القانونية اللازمة لحماية الزبون

:

مسؤولية بحيث تلب

لم يقنع فقه القضاء الفرنسي بانتفاء المعا

في هذا المنظور دورا محددًا وهو تبرئة شخص غير الب وهو المستفيد أو سـ

في مسؤوليته حتى ولو لم تصله معارضة على الأدا

التجارية

يك المدلس لا يتضمن في الحقيقة أمرا حقيقيا وليس هناك موجب يستند

هذا التحليل تطبيق قواعد الوديعة<sup>1</sup>.

هذه النظرية وأخذ

غير

في صورة ارتكابه خطأ في حفظ دفتر الشيكات تنفيذ

بنظام توزيع المسؤولية بين البنـ

:

حيث ورد في نص المادة 19 – 133

En Cas d'opération De Paiement Non Autorisée Consécutive A La Perte Ou Au Vol De l'instrument De Paiement, Le Payeur Supporte Avant l'information Prévue A l'article .L133-17, Les Pertes Liées à l'utilisation De Cet Instrument, Dans La Limite d'un Plafond De 150euros, Toutefois La Responsabilité Du Payeur n'est Pas Engagée En Cas d'opération De Paiement Non Autorise Effectuée Sans Utilisation Du Dispositif De Sécurité Personnalise... »<sup>2</sup>.

1 البراهمي، المرجع السابق 47.

2 - Art 133-19 de code monétaire et financier français.

وولية البنك في حالة غياب اعتراض الزبون هو محاولة معظم تنفيذها للأوامر الدفع بشكل معيب، إلقاء عبئ المسؤولية على عـ افظته على الدفع الممنوحة له من طرف البنـ .

فقد يقو ض الحالات بتنفيذ رغم علمه بضياع وسيلـ وضعه لشروطه معينة للإبلاغ تعتبر في معظمها شروط إذعانية تهدف وراءها البنوك إلى حماية نفسها من التصرفات الاحتيالية و الجرمية و سيئ النية لاسيما عند التعامل بواسطة البطاقة البنكية وهو ما يتضح من خلال القرار الصادر عن المجلس الأعلى 1.

حيث نص قائلًا : " لكن حيث البطاقة البنكية والمتعلقة شهادة الضياع النموذجية نه مجرد تأكيدي لا يبعد مسؤولية البنك " يكون اعلا لما قضي به اصحيا من الـ عن واقعة الضياع أو السرقة يعد سو تأكيدي لا يبعد وولية البنك، ولا ير له على 2 .

وهو القرار السليم من وجهة نظرنا، استقباله للأوامر الدفع المتعلقة بزبائنه أي شبهة مراعاة لمصلحة زبونه كيف لا يقوم بذلك في حالة علمه بضياع وسيلة الدفع، ومهما كانت غايته كأن يتفادى من خلال عدم اعتراضه على ن مهمته في الفحص والحذر مطلوبة في جميع فيذ عمليات الدفع .

ن يراقب الحساب رقابة معتدلة لا تصل الى حد التدخل، لكنها لا تقف عند عدم ; من ذلك ما يخص وفاء الشيك أو الكمبيالة إذ يتعين عليه مراقبة تسلسل التظهيرات الواردة عليها، وفي توكيله بتحصيل شيك، يتعين عليه التأكد من سلامته.

فمعلوم أن العرف البنكي يفرض حداً من الرقابة بخصوص موضوعات معينة الواجب التحقق منها عند فتح الحساب ، وفي التحقق من التوقعات على أوامر التحويل وغيرها<sup>3</sup>

نه أمام تطور العمليات البنكية وتنوع اشكال الائتمان البنكي وتزايد لجوء  
شخاص على طلب وسائل الدفع بجميع انواعها، ظهر واجب جديد على البنوك خروجاً على هذا  
وهو واجب حسن تسيير هذه الوسـ .

### ثانياً:

يعتبر انعدام مقابل الوفاء عند تقديم وسـ

ريحة من طرف الزبون وتتجسد هذه الحالة خاصة في وسائل الدفع  
غير المادية يرد بشأنها استثنـ  
تشريع التجاري والمتمثلة في التحويل

543 20: " يكون الأمر بالتحويل غير قابل للرجوع فيه ابتداء

ريـ بالتحويل... " أن انعدام مقابل الوفاء قد يكـ

ادية كالتشيكات وبطاقات الدفع نه مهما كانت طبيعة  
وسيلة الدفع الإشكال ي حول الإجراءات الواجب إتباعها من طرف البنك والمسؤولية الم  
ن قيام مثل هذا العارض لم يتـ ية اللازمة

لازمة لتفادي وجود هذا العـ نجد أنها تنطلق منذ فـ

البنكي وقبل تسلم دفاتر الشـ ، أين يكلف البنك بالاطلاع على فهرس مركزية المستحقات  
غير المدفوعة<sup>1</sup>.

قوم مسؤولية البنك عن التصريح على خلاف الحقيقة  
بيان غير حقيقي عن مركز الساحب عن  
للمسؤولية الجزائية، بحيث يكـ ن التصريح الخاضع للتجريم في

مقابل أقل من قيمة الشيك وذلك خلاف الحقيقة<sup>2</sup> وهو ما صرح به المشرع الجزائري في 543

والتي تنص علي أنه : " يعاقب

كل مسحوب عليه تعمد تعيين مقابل وفاء ابل الوفاء المتوفر لديه"<sup>3</sup>.

1 - 526

2 - زينب سالم ية الجنائية عن الأعمال البنكية، مرجع سابق . 314

3 - 543

د أن الإشكال يبرز بشكل واضح إذا لم يتخذ البنك هذه الاجراءات منذ البداية  
يع

وبالرجوع الى عملية تنفيذ أوامر الدفع ن انعدام مقابل الوفاء يشكل إشكالا كبيرا في التع  
أيا كان نوعها ورقية أ لكترونية،  
من هذا الانعدام يد المسؤول هو الزبون، وما مدى تحمل البنك للمسؤولية بالرغم  
من ان المتسبب الوحيد في انعدام مقابل الوفاء هو الزبون ؟

إنه وبالرجوع إلى التشريع، نجد أن المسؤول الوحيد على غياب هو الزبون، باعتباره  
الوحيد عن توفير الرصيد تنفيذ العمليات الموجه بمناسبة أمر بالدفع الى البنك  
، إلا أن هذا الأخير يلتزم بالإجراءات الناجمة عن عوارض الدفع لغياب مقابل الوفاء، انطلاقا من لحظة  
حدوث ه ، مما يدل بداية أن مسؤولية البنك تثار في حالة و عدم تنفيذها  
غير مسؤول متعلق بغياب مقابل الوفاء.

لحكم بذلك ليس مطلقا، فعدم تكليف البنك بإجراءات المراقبة قبل حدوث عارض الدفع لا يعني أنه يتخذ  
موقفا سلبيًا اتجاه عمليات الدفع حتى في حالة وجود بعض مظاهر غياب مقابل الوفاء، فلا يـ  
ويلها

متتالية ، ولكن يثار الإ  
طويل تسهل على البنك ملاحظة المبالغ المسحوبة من حساب  
وعلى هذا الأ اس يكون البنك ملزما في ح

وامر دفع جديدة  
حتى ولو كان ذلك على سبيل النصح أو الاعلام، لحماية الأ  
، وتوفير الجهود التي قد تضيع على البنك فرص ربح معاملات أ  
يدين من الدفع من جهة

نك بالمراقبة القبليّة صراحة بموجب القــــ

ار مسؤوليته إذا ما اتضح أن جل العمليات المكلف بها ازاء الزبون توحى بنفاذ رصيده وعدم قدرته على مواجهة عمليات جديدة.

وهو ما قد يؤدي به إلى تبرير ذلك بـ ياب النص القـ الذي يلزمه بالرقابـ عن طريق التدخـ في حياة الزبون عن طريق الاطـ ابه دون حصوله على أمر بالدفع من جهة واطار الزبون بنفاذ رصيده، دون إصدار هذا الأخير لأمر بالدفع مما يثير استياؤه بسبب التعامل مع بنك يشتبه فيه ولا يعطيه الثقة لإجراء تعاملات مالية وفقا لما يقضي به القانون .

يلاحظ على هذا النـ نها تتلاءم

تياط سها لا سيما إ

الائتمانية التي تتم من خلال وسائل الائتمان عن طريق منح الاعتمادات، على خلاف البنوك العامة يتصور حصولها على القدرة الكافية لرقابة جميع الحـ الاجراءات الخاصة بها .

" 01-08 "

و نقص في الرصيد يتعين على المسحوب عليه ن يصرح بذلك لمركزية عوارض الدفع لـ (4) يام الموالية لتاريخ تقديم الشيك كما يتعين عليه في هذا الإطار إعداد تسليم أو تكليف بتسليم شهادة عدم دفع للمستفيد .<sup>1</sup>

وطالما أن البنك غير ملـ طار ما هو محدد بموجب النص، ولا يمكن متابعته في هذا الخصوص لعدم وجود نص قانوني يقضي، فإنه يجوز لمن له مصلحة وعادة ما يكون المستفيد ن يثبت رصـيد، وللزبون أيضا أن يواجه على هذا الأـ إلى حقه في الاعلام والنصح بشـ ن يكون هذا الرصيد مصحوبا لا يمكن لهذا الأخير أـ يعلم بانتهاء هذا الاعتماد دون اخطاره

1- فالأصل ان هذا النظام جاء ليحارب عوارض الدفع المتعلقة بالشيكات والوقاية منها، إلا أنه يخلق الكثير من الالتزامات للبنك، ليصبح هو الأول وفق نفس النظام إذا ما ثبت تقصيره في اتخاذ كل ما من شأنه أن يحد من هذه العوارض.

تسييره لعمليـــــــون، لا سيما في إطار أ

ويل، كشوفات دورية لا مر على حقيقة وضعية حسابه، فقد يك

غير مطالعا فعلا على حقيقة وضعية حسابه، فعدم قناعة البنك بالتنفيذ تستوجب إبلاغ الأمر للوق  
يه، ذلك مل بين البنك والذبون مبني في الأساس على الثقة، ويهـــــــ لى تأدية خدمة  
لى عقد الحساب، وليس الهدف التملص من القيام بخدمات قد تؤدي نفعاً للذبون، وعدم القيام  
بها قد ينتج الضرر.<sup>1</sup>

نه وفي إ ط البنكي، هناك من يخالف هذا الرأي، باعتبار أ ليس  
عليه التزام بمراقبة سلامة عمليات الذبون فهو ليس مستشارا له كما نه بالنسبة للغير ليس الرقيب  
ة العامة وليس مطلوباً منه مراقبة ح ولا حماية مصالح الغير فليس  
التاجر يلتزم بعدم الإضرار بالغير لا أكثر.

نه لا يتحمل وزر ما يجريه الذبون من معاملات مصرفية لا يشارك فيها، بل ينفرد هذا الأخير  
بذلك ويعبر عنه بأ نك ليس له ولا عليه أن يتدخل في شؤون ذبونه، و يترت ه  
ليس للذبون ن يشكوا البنك لأنه لم يقدم له النصح في عملية اتضح أنها لم تكن موفقة وأنه ليس للغير  
ن يدعي بمسؤولية البنك ه لم يراقب ذبونه كي يمنعه من الإضرار بالغير، وأن البنك لا يضمن لأ  
سلامة عمليات الذبائن من الناحية القانونية ولا مشروعيتها.<sup>2</sup>

فلا يمكن الحكم بعدم صحة هذا الرأ ن تزايد  
استخدام وسائل الدفع ومنح الائتمان من خلالها، كما هو الحال بالنسبة لبطاقات الائتمان، يحتم  
هذا الائتمان، لأ ون أو عدة ذبائن يؤدي  
لى تأثر الوضعية المالية للبنك.

وفي هذا السياق، يثور اشكال حول مسؤولية البنك في حالة سحب الذبون لمبالغ مالية عن طريق  
اقتة لكترونية من حسابه بالرغم من انعدام مقابل الوفاء ؟

يد الكافي في حسابه قبل القيام بأ  
اتيكي، فضلا عن تعيين حد أقصى للمبالغ التي يكون للزبون سحبها دوريا  
مع ذلك فإن مستعمل البطاقة يكون حرا أمام الشبـ وينتهز هذه الحرية لي  
التزاماته ويسحب النقود مع أن الرصيد بحسابه غير موجود أو غير كافي لتغطية السقف<sup>1</sup>.

بغض النظر عن مسؤولية الزبون فالخ يهياً  
على هذه المبالغ حيث لا يجوز للبنك برمجة الأجهزة الالكترونية على نحو يجعلها تستجيب لكل طلب  
ن استجابة الجهاز المبرمج من جانب البنك لطلب حامل البطا ن التسليم قد تم  
برضاء البنك وليس رغما عنه يمكن اعتبار الزبون سارقا على أساس أن التسليم قد  
لا مطالبة هذا ا ون برد ما حصل عليه زيادة عن رصيده<sup>2</sup>.

وقد تبنت هذا الموقف بعض الاجتهادات القضائية، حيث سبق لم ي أن ذهبت بتاريـ  
24 1983 عاد كل مسؤولية جنائية لحامل البطاقة الذي يقدم على سحب مبالغ نقدية  
لأكثر من الرصيد الموجود في حسابه، ولا يعدو الأمر أن يكون إ  
، ولا يمكن ادراجه تح<sup>3</sup>.

ولما كان خطأ البنك لا يسبب ضررا إ ه، فإن لهذا الأخير إلغاء البطاقة واطار البنك بردها  
ابل وفاء لديه حسب تم الاتفاق  
عليه في العقد المبرم بينه وبين البنك.

<sup>1</sup> -C.Gavalda et j. Stoufflet, droit bancaire, op.cit. .p396 et 397.

<sup>2</sup> - عبد الرحمان بل الباشا، الخدمات البنكية من الوجهة القانونية، رسالة لنيل دبلوم الدراسات العليا في القانون الخاص،  
جامعة الحسن الثاني، الدار البيضاء، المغرب، 2000 . 258

<sup>3</sup> -D :1984.jur .P 465 J C P 1985 II. / 259



\_\_\_\_\_:

### مسؤولية البنك عند عملية الدفع

البنك من وجود أوامر الدفع حقيقة، و تثبته من شرعية هذه الأوامر، لا يترك له تنفيذها، والتسليم بهذا يدل على مدى سهولته و بساطته من حيث التنفيذ، لأنه و في الحالات تترتب عليه العـ يد من الإشكالات، خلال مرحلة التنفيذ، نتيجة عدم تأكد البنك من وجود أو غيابها، أو التأخير ورفض التنفيذ دون .

\_\_\_\_\_:

### المسؤولية عن عدم التأكد من وجود المؤونة أو الرصيد.

وجود المؤونة، و هو ما يترتب عليه بمفهوم المخالفة تعرض البنك للمسؤولية في حالة صرفه أو الدفع للمستفيدين إلا أن التسليم بإعفاء البنك من مسؤوليته في حالة وجود الرصيد، قد لا يكون كافيًا في بعض الحالات، نظرا لوجوب التأكد من عوامل أخرى إلى جانب كفاية ر يد صاحب الحساب .

### الفرع الأول: مسؤولية البنك في حالة غياب الرصيد أو المؤونة.

إن قيام البنك بعملية الدفع تنفيذا للأمر الصادر له بموجب شيك أو أمر التحويل أو مبيالة يمكن للصيرفي أن يخطئ و يقوم بدفع مقابل هذا الأمر، ظنا منه أن رصيد زبونه يحتوي على الأموال الكافية، لعملية الدفع، في حين أن الرصيد غير متوفر أو ناقصا، فكيف تطـ

و من جهة أخرى نجـ كيين الـ ارجين عن القواعد و الأنظمة البنكية، يقومون بدفع مقـ لهم بعـ ة، مما يتحـ هذه المسائل من الناحية القانونية.

### الفقرة الأولى : مسؤولية البنك عن الدفع دون علمه بغياب

عدم انتشار هذه المسألة بكثرة على مستوى البنوك، إلا أنه ليس من المستحيل وقوع بعـ لمسؤولية نتيجة ارتكابها لهذا الخـ .

فتراض وقوع هذا الخطأ من طرف البنوك، فإنه لا يمكن استثناء أية عملية دفـ تعرضها لهذا الخطأ ند القيام بتنفيذ عملية الدفع، إلا أن نسبة انتشارها تعرف تبـاينا من أمر دفع يكات هي الأكثر عرضة لمثل هذه الأخطاء، نظرا ما تعرفه وسيلة الدفع هذه، من إشكالات قانونية متعلقـ .

و التي يجب أن تكون قائمة وقت إصدار الشيك و قابلة للتصرف فيها، حتى و لو كان الشيك و قبل تقديمه للوفاء، فإن المقاصة تمنع بين الدينين، بمعنى أن البنك لا يستطيع حتى إجراء المقاصة بين الحق الذي استجد له تجاه الساحب و بين المـ .<sup>1</sup>

و من الواضح أنه لا يمكن في هذه تصور أية مسؤولية للبنك اتجاه صاحب الحساب هذه الأخير هو المخطئ بعدم توفير الرصيد الكافي للتغطية و الدفع بالإضافة إلى أن الـ

1 - عادل البراهمي، المرجع الـ .49

الدفع لا يمكن معالمة من الناحية القانونية . لية الدفع في نطاق فتح اعتماد ضمني، أما إزاء المنتفع بأمر الدفع<sup>1</sup> فكيف

لم تعالج هذه المسألة على مستوى التشريع البنكي الجزاء

على حماية أوامر الدفع من خلال حث موظفي و مسيري البنوك على ضرورة التأكد من حسابات و ما تحتويه من أرصدة، بحيث نص في فترة سابقة النظام رقم 92 - 05 202 بالشروط التي يجب أن تتوفر في مؤسسي البنوك و المؤسسات المالية و مسيريهها<sup>2</sup> بموجب مادته الخامسة على أنه : " زيادة على الشـ وط المنصوص عليها " يجـ مستخدمين المسيرين ما يأتي :

أن يتصرفوا بطريقة سليمة و لا يرتكبوا أخطاء مهنية تتسبب في خسائر للمؤسد و زبائنهما، لاسيما المودعون لديها أو تعرضهم للأخطار غير اعتيادية أو غير مألوفة "

" يسير عشوائي أو تسيير سيئ تلاحظه ة المصرفية، و تعتبره مضرا بالمؤسسة أو بـ ها أو الغير، يمكن أن تتخذ في شأنه قد 156 10-90، ولهذا الغرض، يمكن للجنـ رفية أن تعلن إيقاف مسير أو مسيرين عن العمل فترات تتراوح بين ثلاثة أشهر و ثلاث سنوات، و يعلن مثل هذا القرار، و يحدد فيه على الخصوص خطأ التسيير المرتكب، كما يمكن أن يطرد نهائيا من القطاع المصرفي و المالي أي مسير كان موضوع إبـ

و على الرغم من أن نصوص هذا 10-90 4 إلا أنها قواعد و صريحة في تحديد شروط قيام موظفي البنك بهذا النشاط لاسيما عند تحصيل فيذ أوامر الدفع، و كان من الأولى على مجلس النقد و القرض الجزائري مراعاة إلغاء هذا الإتيان بنظام مماثل يتم و يتوافق مع سياسة نظم الدفع الحديثة لاسيما من خلال قانون النقد . 04-10

1 -	285	
2 -	22	05-92 1992 يتعلق بالشروط التي يجب أن تتوفر في مؤسسي البنوك و المؤسد المالية و مسيريهها و ممثليها،) 08 (1993 /2/7
3 -	.	10
4 -	.	10-90

أنه لا يمكن اللوم على هذه السلطة فحسب فالمشرع هو الآخر، لم يعمل على تعويض النصوص أنها أن تضع حد للتهاون عند تنفيذ أي عملية دفع.

و يبقى السؤال " هل يعني مطالبة البنك حقه في استرجاع ما دفعه بدون موجب ينفي مسؤوليته اتجاه الحامل، أليس الجهل حالة اسية ركن حسن النية كل هذه التساؤلات نجد توجهها تشريعيا ثابتا في عدة مؤسسات يقضي بأن رجل المهنة بصفة عامة لا يعذر بجهله، مما يستدعي صبغ جهل رجل المهنة بصبغة الخطأ.

و مع ذلك يمكن القول اليوم الذي تم فيه الدفع<sup>1</sup> ف أوامر الدفع الالكترونية فإن البنك يعتبر مسؤولا على الأخر أو الأضرار الناتجة عن العمليات المتعلقة بنظام التسديد ما بين البنوك و الخاصة بالجمهور العريض ، بحيث ورد 11 06-05 " إن المشاركين ووليين دية المرتكبة في العمليات التي تحدث...<sup>2</sup>."

و يعد البنك المسحوب عليه مسؤولا أيضا، في حالة وفائه بأوامر الدفع الائتمانية، كالسفاتج و السندات استحقاقها، حسب ما هو وارد في نص المادة 416 : " ... و إذا دفع المسحوب عليه قبل الاستحقاق فإنه يتحمل تبعه "... .

كما تضيف الفقرة الثـ «... من يدفع عند الاستحقاق برئت ذمته على الوجه الصحيح، إلا إذا كان قد ارتكب تدليسا أو ارتكب أخطاء جسيمة عند الاستحقاق. جسيم... " مما يتضح أن ذمة البنك

1 - عادل البراهمي، المرجع السابق، ص 50-51.

2 - 11 06-05 15 ديسمبر 2005 يتعلق بـ  
بالجمهور العريض الأخرى ( ) 26 23 /04 /2006.

الفقرة الثانية: مسؤولية البنك عند الدفع مع علمه بغياب أو نقص الرصيد.

رف البنك إلا أن سوء نية هذا الأخير

(المصرفي) تتجه إ  
أموال من خلال المساهمة أو المشاركة مع السـ

فعوداً من أن يقو

<sup>1</sup> يعمل على مساعدة مقترفي جرائم إصد

مؤونة لاسيما إصدار شيكات بدون رصيد.

و في هذا الإطار، نجد أن هنـ

التي تتحقق فيها المساهمة أو المشاركة في مثل هذه الجرائم ففي هذا الصدد قضت محكمة ليل "Lille"  
بأن صاحب الحساب البنكي الذي يعطي الأمر لوكيله بإصدار شيكات بدون رصيد، يكون مشاركا  
لهذا الوكيل في الجريمة.

سيرة في أحد قراراتها نكي الذي يعطي لزبونه نصائح أو تعليمات

رصيد (كإصدار شيك بدون رصيد ) يكون مشاركا لهذا الزبـ

الجريمة التي تتحقق نتيجة ذلك، م لم يكن هناك اتفاق على الشيك و الحالة هذه

..<sup>2</sup> Découvert

و على ذلك يستلزم على البنـ

أو عدم كفايته، لاسيما إبـ مركزية المبالغ غير المدفوع مل على تنظيم فهرس مركـ

لعوائق الدفع و ما قد يترتب عنها من متابعات، بحيث ورد في نص المادة الرابعة من النظام رقم 92-04<sup>3</sup> "

يجب أن يعلم الوسـ المليون مركزية المبالغ عند المدفوعة بعوائق الدفع التي تطرأ على القر

التي منحوها هم "

1 - للتفصيل أكثر انظر المادة 2 01-08 المتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون رصيد ومكافحتها.

2 - correctionnel de Lille 18 decembre 1956 . J.CP 1957 iv 87, bulletin criminel ,1960 tribunal Cour de cassation française arrêt criminel 19 decembre 1957, bulletin criminel 1960, p 859.

إيهاب الحماية الجنائية البنكية، الاسكندرية، مصر 2011 97.

3 - 04 02-92 22 1992 يتضمن تنظيم مركزية المبالغ غير المدفوعة و عملها (ج) 08 (1993/2/7).

و زيادة على ذلك فقد يتعرض البنكيون، طبقا لنص المادة 131

جزائية إذا استعملوا سوء النية وعمدا أو أموالها، استعمالا منافيا لمصالح هذه للأغراض تفيد مصلحتهم الشخصية كما قد يتعرض مرتكب هذه المخالفة، زيادة على ذلك للحرمان يد من هذه الحقوق و من المنع من الإقامة و المنصوص عليها في المادة 14<sup>1</sup>.

و يختلف الأمر بالنسبة لوسائل الـ ترونية، باعتبار أن التعامل من خلالها يـ أجهزة آلية، و مع ذلك لا يكون في وسع البنـ لتبرير بتقديم هذا السبب هذا الـ بلغ، فيستطيع البنك أن يرخص الو مسؤوليته المدنية عن عدم تنفيذ التزامه بعـ لكن إذا لم يحدد العـ به لصاحب ا لم يأذن له بتجاوز هذه المبالغ، مع علمه بذلك فإنه يكـ لا عن أداء كل الفاتورات التي وقعها عنده صـ لبطاقة، و لا يمكن له دفع هذه المسؤولية<sup>2</sup>.

تحويل المصرفي أقل من القيمة المذكورة فيه ها  
يل الأمر يرفض تنفيذ الأمر مع وجوب إخطار العميل بذلك دون إبطاء<sup>3</sup> و قيام البنك بخلاف ذلك، يعرضه للمسؤولية لا محال، خاصة إذا ثبت علمه، بعدم وجود أو غياب الرصيد و الأخذ بهذا الحكم في التشريع الجزائري يقـ عمليات الدفع المتعلقة بالشـ ي حكم يخص مسألة نقص الرصيد أو انعدامه في الأحكام الخاصة بهذا الفصل ( م 543 19 543 20 ) .

يمكن القول أن منح البنوك دور فعـ ية من جرائم غياب أو نقص الرصيد يتطلب حتما تشديد المسؤولية عليها حتى تؤدي دورها الرصيد في أوامر الدفع، و الرقابة<sup>4</sup>.

1 - أنظر الفقرة الثانية من نص المادة 131 04-10 .

2 - 363 364 .

3 - إيهاب مصطفى عبد الغني، المرجع السابق، ص97.

4 - حسان نادية، تأثير تعديل القانون التجاري لسنة 2005 على جرمي إصدار شيك بدون رصيد أو ناقص الرصيد، مجلة المحكمة العليا، العدد الأول 2009 77-78 .

جميع  
رؤية،  
الوقاية من مهام البنوك  
بحيث يحدد  
الفرنسيين<sup>1</sup>  
اختيار  
كثيرا

\_\_\_\_\_ : و يعود إلى مسؤولية البنوك في ارتفاع نسبة الانحراف و الجرح في مجال الشيد .

\_\_\_\_\_ : وك إمكانيات مادية لمعرفة زبائننا ووضع حد للإهم .

ونتيجة لذلك فإن  
وولية البنك في حالة الدفع مع العلم بغياب الرصيد  
ريقة اتفاق  
مع الزبون منذ البداية، فإذا تم منح هذا الأخير  
من غياب الرصيد لا يثير مسؤولية البنك، باعتباره يمنح لزبونه الثقة بعد منحه الاعتماد،  
ن يتم التعامل مع الزبون عن طريق وسائل الدفع بسبب أمواله المودعة لدى  
قد يتعرض للمسؤولية  
نه لم يتبع الاجراءات المت  
بنفاذ الرصيد أ  
صانه، خاصة إذا اتضح  
أنه يرفض من  
مواله المودعة لدى البنك.

### : وولية البنوك في حالة وجود المؤونة .

قد يحدث، و يكون رصيد الزبائن أو صاحب الحساب على مستوى البـ  
نك في العديد من الحالات يرفض تنفيذ أوامر الدفع بدون مبررات، مما  
قد يسبب أضرار بالنسبة لحاملي وسائل الدفع، كما قد يقوم البنك في  
الرصيد بالرغم من وجود أسباب قانونية عديدة تلـ

### الفقرة الأولى: مسؤولية البنك عن بالتزامه بالدفع في حالة وجود الرصيد:

تقوم هذه الصورة بفعل قيام البنك بعدم تنفيذ أوامر الدفع بدون  
و يأخذ موقف البنـ  
عند رفضه تنفيذ أوامر الدفع أشكال عديدة، ناتجة في معظمها على إنكار  
تحديد  
ابل الوفاء المتوفر لديه مما يثير مسألة إمكانية ارتكـ  
حوب عليه (موظفيه) لجرائم متعلقة بالتصريح على خلاف الحقيقة بعدم وجود مقابل الوفاء.

1- Jean Didier « droit pénal des affaires » 2<sup>eme</sup> edition, Dalloz. Paris delta, Liban, 1996. p86.

قبل التطرق إلى هذا النـ  
وسيلة الدفع محل التنفيذ.

ارة إلى أن هذه المسـ ف حسب طبيعة  
أ أن الساحب الذي يسـ يوطنها لدى مؤسسته البنكية التي يتو  
على حساب مفتوح لديها، فإنه يضع الحامل أمام خيار الـ  
الحالة يتأكد حق الحامل الذي قرره له القانون علـ  
يفترض وجود مقابل الو 1.

و بالتالي ينتج عن ذلك أن المسحوب عليه يصبح ملتزما التزاما صرفيا بوفاء قيمة الكمبيالة، و لا يستطيع  
بعد ذلك رفض أو إنكار وجود المقابل الذي يبقى لديه، حتى يتمكن من دفع قيمة الكمبيالة و لو لم يكن  
حساب الساحب يتوفر على مقابل الوفاء عند تقديم السفتجة 2.

على خلاف السفتجة، نجد أن غياب الائتمان في الشيك كوسيلة دفع، قد يفتح المجال في بعض الحالات  
لموظفي البنك المسحوب عليه، للارتكاب شتى أنواع الطرق للحصول على مبالغ من زبائن البنوك بدون  
وجه حق.

و لهذه الأسباب ك و المؤسسة المالية المؤهلة قانونا، يتحمل مسؤولية تعمد تعيين مقابل  
الوفاء أقل من مقابل الوفاء المتوفر لديه 3 و لهذا يعاقب جزئيا بغرامة من 5000 دينار إلى 2000 دينار  
، و هو الجزاء الذي رتبته المشرع بموجب المـ 543 المرسوم التشريعي رقم 93 - 08 4.

و لم يبين المشرع في الكيفية التي يتم بها هذا التعيين — ما يفيد إمكانية صدوره كتابة أو شفاهة  
، إلا أنه يبدو أنه يتعين أن يكون التصريح مكـ صدور التصريح الشفهي.

و في هذا الخصوص، قضت محكمة استئنـ ية 5 بمسؤولية ا

تسديد قيمة الشيك رغم وجود الرصيد و تتوافر لديه شروط الأداء 6

1 - 395 . . .

2 - ص وفاء الأوراق التجارية لدى البنك، مجلة البحوث 155.

3 - دغيش أحمد، واقع الشيك كوسيلة دفع أساسية بين القانون و التطبيق العلمي و مسؤولية البنك في ذ 04، حوليات  
2008 82 .

4 - 543 من المرسوم التشريعي رقم 93 - 08 25 أبريل 1993

5- CA Grenoble 7 Juil. 1976 : DS 1976 p 479/119

أشير اليه في مؤلـ

6 - كما قضي بمسؤولية البنك في حالة عدم التصريح بوجود مقابل وفاء جزائي Cass .Com. 8 jan 1991 : Bull civ IV n7. Rev trim. Dr.com.1991



تقديم الشيك إليه، مما أدى إلى هار إفلاس العمي—  
أمين التفليس وبيض ا العميل، حكمت المحكمة بتحميل الب  
تعويضاً قدره بكامل الديون التي كانت على العميل<sup>1</sup>.

و بهذه ، نجد أنه قض—  
منحه البنك لعمليه نك وفاء الشيك من العميل على البنك يترتب مسؤولية  
هذا الأخير و ليس للمحكمة أن ترفض الدعوى بالمسؤولية بحجة أن فتح الاعتماد لم يك بقبود  
البنك في الجانب الدائن من حساب العميل و دون أن تبحث فيما إذا كان البنك وقت إصدار الشيك قد وضع  
أنه و هناك قدر من الاعتماد يمكن التصرف فيه.

كل هذه الأح— طبق قياس لاسيما أمر النقل المصرفي  
بحيث يمكن على أي حال، إذا ما تعلق الأمر بالتحويل في، استصدار قرار قضائي يلزم البنك  
بذ كلما رفض بغير حق تنفيذ أمر نقل تنطبق عليه شروط القانون أو النقد أو العرف<sup>3</sup>.

#### الفقرة الثانية: مسؤولية البنك عن بالتزامه بعدم الدفع في حالة وجود الرصيد

تتعقد مسؤولية البنك المدنية في هذه الحالة عند الوفاء بالعمليات التي تتم بعد تاريخ إعلامه  
حساب، لاسيما حاملي بطاقات الدفع.

وذلك لقيام عقد الحامل المبرم بين الب—  
ب وفاة حاملها<sup>4</sup> نك في الوفاء بالعمليات التي تتم بعد تاريخ الوفاة، و رغم  
صاحب البطاقة، فإن مسؤوليته تتعقد عن المبالغ التي قام بها و عن الأضرار التي تلحق الورثة من جراء  
هذا الوفاء لأنه يكون في هذه الحالة قد ارتكب خطأ في حقهم حيث رتب في ذمتهم التزامات قد تؤدي  
نصيبهم في التركة<sup>5</sup>.

1 - فائق محمد الشماع، مسؤولية البنك المسحوب عليه عن الإخلال بالتزام بأداء قيمة الشيك، دراسة في التطبيقات القضائية، المملكة الأردنية الهاشمية، ص 119.

2 - Cass .Com. 12 nov. 1974 Banque 1975 p 34. 119

135.

3 - سليمان بوذيا

4 - كمييت طالب البغدادي، الاستخدام غير المشروع لبطاقة الائتمان، المسؤولية الجزائية و المدنية للنشر و التوزيع، الأردن، 2009/2008 230 .

364.

- 5

قق هذه الصورة أيضا، عند امتناع البنك عن وضع أو تسليم البيان المثبت لعدم الدفع لـ الشيك عند طلبه و هذا البيان يوضح على الشيك نفسه، و يكون بلا بتوقيع من أصدره ، و قد يصدر ، على أن يذكر فيه أن الشيك قدم ف الميعاد القانوني و لم تدفع قيمته<sup>1</sup>.

هو ما أشار إليه المشرع الجزائري في القانون التجاري بموجب 483 :  
" كل شيك له مقـ ابق وموجود تحت تصرف الساحب، يجب على المسـ عليه المصادقة عليه، إذا طلب الساحب أو الحامل ذلـ وب عليه أن يعوض الشيك بشيك آخر يتم سحبه، حسب الشروط المشار إليها في الفقرة الثالثة 477 ."

يبقى مقابل وفاء الشيك المعتمد تحت مسؤولية سحوب عليه ( ) لمصلحة الحامل إلى نهاية أجل بيم المحدد بموجب المادة 509 لك يكـ ض للمسؤولية.

كما يجوز للبنك طبقا للمادة 445 التأشير على الشيك و هذا التأشير يفيد إذ في تاريخ التأشير<sup>2</sup>.

تجدر الإشارة إلى أن التزام البنك بعدم الدفع في التحويل المصرفي يأخذ نفس الحد ويل التحويل المصرفي يتم عن طريق يد بالحساب و ليس نقدا<sup>3</sup> يك الذي لا يتأثـ الحق فيه عند الساحب أو وفاته أو فقده الأهلية إذا صدر صحيحا أي بعد كتابته و ليمه للمستفيد فيصبح حق المستفيد مؤكدا عند للشيك.

و لم يشير التشريع الجزائري لهذه المسائل مما يجعل معظمها مستمدا من الأعراف البنكية، و التشريعات الالكترونية المقارنة.

كما أن غياب أحكام خاصة في هذا الإطار يثـ ، للأحكام الخاصة بوسائل الدفع الورقية ؟

1 - زينب سالم، المسؤولية الجنائية عن الأعمال البنكية، المرجع السابق، ص316 345.

2 - الفقرة الثانية من المادة 475 . . .

3 - سليمان ضيف الله الزين، التحويل الالكتروني للأموال و مسؤولية البنك القانونية ، دار الثقافة، 2012

إنه وبالرجوع إ  
يما وسائل الوفاء كالشيكات، نجد أن الأمر يختلف  
وهو ما يتضح من خلال ما ورد في التشريع التجاري بحيث نصت المادة 540 على أنه " إذا فقد  
هليته أ  
صدار الشيك فليس في ذلك أ ر على الشيك ".  
دانه لأهليته

نه لا يمكن للبند  
لما هو قائم بالنسبة لبطاقات الدفع، بحيث يكون البنك ملزماً بالدفع إذا ما توافرت جميع شروط  
ية الساحب  
ك بهذا الأ ير تقوم على

\_\_\_\_\_:

### مسؤولية البنك على التهاون و التأخر عند التنفيذ.

يلتزم ا  
فيذ أوامر ال  
بحيث يجد البنك نفسه مجبرا  
على التوفيق بين عنصرين ضغط أساسيين، فمن ناحية عليه التأكد والتحقيق في عملية الدفع  
حتى لا يرتكب خطأ موجب للمسؤولية، و من ناحية أخرى يقع عليه واجب الإسراع في تنفيذ أمر الدفع  
لتأخير المفرط قد يكون بدوره م  
المسؤولية.

### الفرع الأول: مسؤولية البنك عن التهاون و التأخر

تقوم مسؤولية البـ  
اجهة زبونه الأمر بالدفع، عند تأخره في التنفيذ،  
لتنفيذ  
من الالتزامات التي يرتبها  
لبنك، و عند التحقيق في درجة تهاون البنك و تقاعسه  
فيذ، نجد أنه ناتج عن إشكالي تين  
الأول هو عدم احترام البنك للمهلة اللازمة لتنفيذ

الثاني، هو عدم تبليغ الزبون في الوقت المناسب أسباب التأخر حتى يتمكن هذا الأخير فيذ التي قد تتعلق به.

### الأولى: إشكالية عدم احترام البنك ل مهلة اللازمة للتنفيذ.

إنه و في إطار البحث عن معظم أسباب التأخر في تنفيذ أوامر الدفع، نجد أنها لا تنحصر ، كأخذ الحيطة و الحذر في التحقيق من أوامر الدفع أكثر من الوقت المناسب ، إلا أن مصدر ارتكاب البنك لهذا الخطأ مستم قاله بإجراءات وقاية معم من جهة، وعدم ضبط و تحديد مهلة معينة لتنفيذ أوامر الدفع من جهة أخرى، و هو ما يلاحظ على التشريع الجزائري ديه من مع مجال الشيد<sup>1</sup>.

و التي تم منح البنك في إطار الوفاء بها، مهلة حتى بعد انقضاء الأجل المحدد لتقديمه وفـ 503 20 - 87 23 ديسمبر 1987 يتضمن قانون المالية لسنة 1988: " توفر الرصيد، يجب على المسحوب عليه أن يستوفي قيمة الصك حتى بعد ديمه " .

و يتضح من خلال نص الم أنه بالرغم من منح البنك مهلة لتنفيذ الدفع، إلا أنه ، بل تركها مفتوحة، و هو لجميع أوامر الدف .

بحيث لم يقوم المشرع الجزائري بتحديد مهلة التأخر التي يترتب على تجاوزها من طرف البنك قيام مسؤولية هذا الأخير، لك لا يمكن اللوم على المشرع لسببين:

هو مح \_\_\_\_\_ 11 06-05 ه : " إن المشاركين في النظام مسؤولين

: الأخطاء المادية المرتكبة في العمليات الـ

رصيد

التي أجريت خطأ<sup>2</sup>.

1 - للتفصيل أكثر أنظر المواد 500- 501- 502- 503

2- و رفض الرفض، ورفض رصيد المقاصة، عبارة عن عمليات يمكن أن تصدر عن أي مشارك، في نظام التسديدات الخاصة بالجمهور العريض، طبقا لما جاء به ملحق النظام رقم 06-05

مسؤولية البنك عند التأخير محددة صراحة بموجب هذا النظام  
أنها تصر عن التأخير في حالة القبول فقط، و حتى حالات الرفض يجب أن تأخذ بعين  
البنوك نظرا لما تعرفه هذه العمليـ لاسيما بعد  
و الآلي عليها .

و مع ذلك نجد أن هذا النظـ الفورية للمبالغ الكبيرة و الدفع المست  
وية أوامر الدفع في نظام التسوية الية  
31  
نه لا يتم تحديد هذا التاريخ على النحو :  
بالنسبة للتحويلات: يوم التقديم.  
بالنسبة للبطاقة المصرفية: يوم التقديم.

بما في ذلك الصكوك المصرفية، يومان بعد يوم التقديم.

( ، السندات للأمر)، اليوم الذي يلي يوم التقديم.

الآلي: اليوم الذي يلي يوم التقديم ."

غم من تحديد هذه الآجال، نجد بالمقابل أن عدم تحديد مدة التأخير بدقـ  
، قد يطرح إشكالات تع فية كثيرة، الأمر الذي حتم على الاجتهاد القضائي الفرنسي الذي يعتبر  
البنك مرتكبا لخطأ التأخير، إذا لم يقوم بالتنفيذ لمدة ثمانية أيام<sup>1</sup>.

و في ظل غيـ ص، يبقى التطبيق بشأن المهلة و تحديدها متروك لتقدير القضاة، و هذا التقديـ  
يجب أن لا يأخذ بعين الاعتبار الشروط و الظروف الموضوعية التي تحيط بالأمر المعط<sup>2</sup>.

و يمكن اعتبار  
من التشريعات \_\_\_\_\_ لعدم تحميل المشرع الجزائري اللوم على عدم تناول الأمر بصفة صريحة.

<sup>1</sup> - Gavalda Stofflet, droit bancaire, JC P 63 llo 13016 cites lites 1994, p113.

<sup>2</sup> - سليمان بوزياب، المرجع السابق، ص 132.

الفقرة الثانية: التأخير في الزبائن بعوائق التنفيذ.

هي حالة معروفة، خاصة في أوامر الدفع — بالتحويل الإلكتروني فقد يحـ ينفذ  
رصيد الزبون بدون علمه، نتيجة عدم متابعة أو تبليغه بما يحتويه رصيده على مسـ  
، و على أية حال، لا يكون التأخير مقبول، بل يعتبر خاطئا إذا انتظر البنك حتى تصبح المؤونة كافية  
وعلى البنك أن يراجع الأمر في هذه الحـ .

فبالنسبة للشيكات ملزم بتوجيه أمر بالدفع لساحب الشيك  
526 02 " يجب على المسحوب عليه، بمناسبة أول عارض دفع لـ عدم كفاية  
الرصيد أن يوجه لساحب الشيك أمرا بالدفع لتسوية هذا العرض خلال مهلة أقصاها عشرة (10) أيام  
من تاريخ توجيه الأمر"<sup>1</sup>.

الذي يقضي به هذا القانون، هو منح الساحب فرصة لتسوية وضعيته الماليـ  
على مستوى البنك، و بالتالي يعتبر هذا الأمر بمثابة إخطار و إعلام للزبون حتى لا يجد البنك ذريعة  
تنفيذ الأمر بالدفعـ .

الأمر بالنسبة للشيكات، لا يقاس عليه بالنسبة لجميع أوامر الدفع فهل تترتب المسؤولية، إذا لم يبلغ  
البنك زبونه الأمر بعدم التنفيذ رغم عدم معرفة الزبون بالـ

فيرى البعض أنه لا يتوجب على البنك الـ فيذ أمر التحويل أو النقـ  
أن يشعر الأمر بذلك، طالما أن البنك يقوم بإرسال دورية الأمر على حقيقة وضعية  
حسابه<sup>2</sup>.

إلا أنه و حسب رأينا، البنك ملزم بالرجوع إلى الأمر يع الحالات مهما كانت طبيعة الأمر  
وب تبريره لموقفه المتخذ اتجاه هذا الأمر، نتيجة عدم تنفيذه أو قيامه بالدفع و لعل  
رجوع البنك إلى الزبون، قد يجنبه الكثير من الأضرار التي قد تترتب عن التأخير، و عدم علمه بموقفـ .

و بهذه المناسبة تـ فهل تترتب المسؤولية ، لمجرد التأخير  
في التنفيذ، أم عند تحقق الضرر للزبون بسبب التأخير

06 فبراير 2005

02-05

02

526

- 1

.135

- 2 - سليمان بودياب

إنه و في هذا نجد أن فقه القضاء الفرنسي طبق قواعد المسؤولية على البنك  
يذ أمر التحويل نجم عن ذلك ضرر للأمر مثلا عندما يكون هذا التأخير سببا  
تیب غرمان تأخير عليه ي الصورة التي يكون فيها التأخير قد يتوقع  
فيه مع احتمال قوي تخفيض للعملة<sup>1</sup>

و مع ذلك نجد أن الرأي السائد هو وجوب تحقيق الضرر على الزبون أو غيره لترتيب المسؤولية  
لبنك بالاستناد إلى نصوص التشريع ا<sup>2</sup>.

و يمكن أن يتحقق الضرر في عدة أمور مثل تعطيل أعمال الأمر، و خلق صعوبات مع عملائه  
إلحاق الخسائر المتلاحقة به، خلال الفترة ما بين إصدار الأمر و تنفيذه، و التي قد تكون مادية  
كهبوط أسعار العمـ  
يد وية بالنسبة للأمر و المستفيد معته التجارية

3.

### : مسؤولية البنك عن التأخير اتجاه مركزيات المبالغ غير المدفوعة.

و تنتج مسؤولية البنك في هذه الحالة عند تأخر البنـ  
للأوامر الدفع التي يشوبها أحد عوارض الدفع، و يتضح ذلك من خلال إخلال البنك بـ  
المؤكد عليه في النظام رقم 08- 01 بيات الوقاية من الشيكات  
بدون رصيد و مكافحتها.

### : يرفي :

رة الأخيرة، للبنك دورا كبيرا في مواجهة إشكالات تنفيذ أوامر الدفع  
، لاسيما تلك المتعلـ  
ض دفع الشيكات، و التي تشهد نزاعات كثيرة على مست  
، و لم يبقى أمام التشريع إلا تشديد المسؤولية على البنك في إطار هذه العوارض، حتى يتم تفادي أهم  
عوارض الدفع، و هي الشـ و هو ما يتضح من موقف المشرع

<sup>1</sup> - Jack vezian, la responsabilité du banquier en droit privé français, 3<sup>ème</sup> Edition N° 134, P 91

1383 1382

123 122 - 2

3 - سليمان بودياب، المرجع .134

526 02 حيث ورد فيها: " يجب على المسحوب عليه

أو عدم كفاية الرصيد، أن يوجه لساحب الشيك

لتسوية هذا العارض خلال مهلة عشرة أيام من تاريخ توجيه الأمر " و يلزم القاذ

بموجب هذه المادة المسحوب عليه بتوجيه أمر بالدفع للساحب، يسميه القانون التجاري أمر لتسوية

" Une injonction pour régularisation de l'incident " ويحيل على التنظيم ديد

1.

نص مسألة وجوب قيام الب توجيه الأام فيما يتعلق بتاريخ توجيه

01-08 ينصا عليه، فهل يكون في نفس يوم تقديم

في اليوم التالي له .

و هل يؤخذ بعين الاعتبار أيام العمل كما بالنسبة للـ

أ جيدا في صيـ 4 08 - 04 نجده "وجوب توجيهه

... " فمن المفروض أن يتم في نفس اليوم الذي يستقبل الشيك

و في نفس اليوم الذي تعطى فيه للمستفيد شهادة عدم الدفع.<sup>2</sup>

و مع ذلك يمك ياب تحديد هذه المهلة تأخير

عن توجيه هذا الأمر، حتى لو تجاوز المدة غير المعقولة، و هو ما يعاب على التشريع

المتعلقة بهذا الفصل يمكن الاعتماد عليها، في

القانونية الناجـ فيذ أ ترونية و الآلية في ظل غياب الأحكام المنـ

لها.

ؤولية البنك، إذا لم يتخذ مهلة العشرة أيام المتعلقة بأمر التسوية

و يعتبر مسؤول عن أ ير في منع الساحب من إصدار شيكات طبقا لما هو وارد في نص المادة 526

3.

3

1 - 02 526

2 - حسان نادية، المرجع الـ .57

3 - 03 526



و نفس الأمر بالنسبة للأمر الثاني بالدفع بحيث يلزم البنك، و بعد منع الساحب من إصدار الشيكات ي لنفس نص المادة السابقة، باستكمال الإجراءات المالية لمهلة العشرين يوماً.

تأخير البنك في اتخاذ الإجراءات اللازمة

عن طريق سحب الشيكات، وحتى وسـ الإلكترونية  
و يـ، و باقي أوامر الدفع الآلية، تستلزم سرعة البنك في اتخاذ الإجراءات الملائـ طبيعة هذه الوسائل.

بحيث يمكن أن تعقد مسؤولية البنك عن الأعطاب التي قد تحدث للأجهزة و الاتصالات بينه و بين التجار المنخرطين في نظام البطاقة، الشيء الذي يمكن أن يترتب عنه التأخير في نقل المعلومات منه و إليه<sup>1</sup>.

و مع ذلك يمكن القول أن معظم الإجراءات المتخذة في إطار تنفيذ أوامر الدفع الإلكتروني، و التي تكون ناتجة عن تأخير البنك، لا يمكن تحميل الزبون مسؤوليتها، أو اتخاذ أ لأنه  
شهدته الصناعة المصرفية من التقدم التكنولوجي السريع و المبهـ أصبح من المتعذر على العميل سبب له نتيجة قيام البنك بتنفيذ عملية مصرفية إلكترونية له<sup>2</sup>  
فيها سوء نية الزبون.

و هو تضمنه القانون المدن 1147 منه " يلزم المدين بتعويض الضرر الناشئ  
على عدم تنفيذ التزامه أو الناشئ عن تأخره في تنفيذه، إلا إذا كان عدم التحقيق ناشئاً عن سبب  
يكن المدين سيء النية"<sup>3</sup>.

1 - 347.

2 - سليمان ضيف الله الزين، المرجع الـ 183.

3 - 1147.

الفقرة الثانية: التأخير في اتخاذ الإجراءات اللازمة لعوارض الدفع اتجاه مركزية عوارض الدفع.

للمسؤولية اتجاه الزبـ ، سواء كانت عقدية أم تقصيرية، يكون في علاقته مع الزبائن، مما يستخلص منه أن خروج الزبون من هذه العـ ، من شأنه أن يعرض البنك للمسؤولية التأديبية نتيجة إخفاقه الإجراءات التي تهـ دفع، و التي قد يرتكبها الزبون نفسه " كالتوقيه من إصدار شيكات ."

هذه النتائج يتحمل البنك واجبات جد دقيقه و فعالة اتجاه الهيئات التي تعـ على حسن سير عمليات الدفع على مستوى البنك، و الممثلة في مركزية المستحقات غير المدفوعة ، و ذلك من باب إدخال فعالية على عمل المؤسسات المالية و البنوك في مجال مكافحة إصدار شيكات بدون رصيد أو ناقص الرصيد.

و بهذه المناسبة تم<sup>1</sup> ما يسميه القانون التجـ ، فهرس مركزيات المستحقات غير المدفوعة و يترجم إلى اللغة الفرنسية le fichier de la central des impayés de la banque d'Algérie في حين نجد أن ما يقابله في النظام رقم 01-08 هو تسمية " بطاقة مركزية عوارض الدفع لبنك الجزائر"<sup>2</sup> مما يطرح عدم توحيد المصطلحات الذي تعاني منه النصوص القانونية في الجزائر<sup>3</sup>.

و بغض النظر عن هذه المسائل أهم على مستوى البنك "الشيكات"، لمسحوب عليها بتبليغ مركزية المستحقات غير المدفوعة من إصدار الشيكات يتخذ ضد أحد زبائنه<sup>4</sup>.

11 01-08 لتي ورد فيها: " يتعين حوب عليه طبقا للمادة 526 7 اري أن يصرح بدون تأخر، لدى مركزية عوارض الدفع بأي إجراء منع إصدار الشيكات تم ضد زبائنه".

1 - 523 : "يجب على البنوك و الهيئات المالية المؤهلة قانونا، قبل تسليم دفاتر الشيكات إلى زبائنها، أن تطلع فورا على فهرس مركزية المستحقات غير المدفوعة لبنك الجزائر".

2 - 3 01/08 : " يجب على البنوك و الخزينة العمومية و المصالح المالية لبريد الجزائر " 526 مكرر من القانون التجاري قبل تسليم دفتر الشيكات الأول للزبون، أن تطلع على بطاقة مركزية عوارض

3 - حسان نادية، المرجع .54

4 - 526 7

و زيادة على ذلك يمكن أن يتعرض البنك للمسؤولية التأديبية في إطار تأخره عن واجب بالشبهة  
في إطار الوقاية من تبييض الأموال، و تمويل الإرهاب و مكافحتهما، بحيث " 12  
جنة المصرفية فيما يخصها، إجراء تأديبيا طبقا للقانون ضد البنك أو المؤسسة المالية التي تثبت  
في إجراءاتها الداخلية الخاصة بالرقابة في مجال بالشبهة المذكورة في المادة 20  
، و يمكنها التحري عن التقرير المذكور في المادة 10 أعلاه و المطالبة بالاطلاع عليه".<sup>1</sup>

\_\_\_\_\_ :

ية البنك عند تنفيذ أوامر الدفع أنه ليس بالسهل إجراء

هذه العمليات، لما تشهده من تحمل البنك لالتزامات قانونية تثقل كاهله، الأمر الذي يجعله يخطأ

كثيرة عند ممارسته لهذا النشاط وعلى ذلك يجب ع والاهتمام بوضع قواعد قانونية—  
متبوعة بتقنيات وآليات سهل المهمة على البنك .

ومع ذلك لا يمكن الحكم بأن ضعف وغياب المادة القانونية السبب الوحيد لإثارة مسؤولية البنك في الكثير

من الحالات، لما تشهده البنوك من تقصير في لة موظفيها في كل فترة تجد أنها غير قادرة

على متابعة عمليات ذات مستوى عالي من الحداثة، لإجراء تكوين معمق يتماشى مع درجة الصعوبة

التي تعرفها على مستوى ادارة وتسيير وسائل الدفع .

ما يعرف في ن مثل هذه المهام تصدر بمبادرة من بنك الجزائر، بعد تنظيم

وتخطيط من طرف مجلس النقد والقرض المنوط بسلطة وضع كل ما من شأنه ن يحافظ على مصالح

الزبائن من جهة، و المحافظة على أمن وسلامة وسائل الدفع من جهة أ .

فما يلاحظ على مستوى القضاء الجزائري، هو غياب شبه تام للمنازعات المتعلقة بإدارة وسائل

الالكترونية، الأمر الذي يوحى باتباع البنوك سياسة اذعانية مطلقة اتجاه الزبائن من خلال فرض شروط

تعسفية، ووضع شروط اخرى تعفيها من المسؤولية.

وهو ما ولد غياب اجتهاد قضائي يعمل على وضع حدود و قواعد للبنوك في تعاملها مع الزبائن

الذين يفتقدون للكثير من المعلومات حول الوسائل المتاحة لهم، مما يجعلهم غير قادرين على مواجهة تعسف

بالتأخير أو التهاون أو أي اشكال آ .

فكي ريع الجزائري مواكبة طرق ساليب الدفع العالمية، وهو لم يشهد حتى نزاعات قد عمل

جتهاد القضائي للكثير من الدول، كالقضاء الفرنسي على وضع حلول قضائية لها منذ فترة زمنية طويلة

، ليتم إلحاقها بتشريع فعال على مستوى البنوك.

ويبقى الأمر دائما كما هو معروف، راجع إ لم تعمل على منح استقلالية كافية للبنوك لتسيير

وسائل الدفع على مستواها مع إلحاقها بتشريع صارم من جهة، وحث السلطات النقدية لا سيما الرقابية

نها على تغيير سياسة التعامل في إطار الدفع الالكتروني دون إهمال طرق الدفع الأ .

\_\_\_\_\_ :

آليات حماية الزبون في مواجهة ك ونظام التعويض الناجم عنها

به	غير	بعمليات	يام	مسؤولية
	يـ	بها يجعلها	جهل	
سير		لهم		
	حدثها	ليسوا مسؤولين	يؤدي تعرضهم	هذه
			هذه	معينة يكون
		مسؤولية	هو	هذه
				يلة إدارته
يمكن	عدمها	تحديد مسؤولية	هـ	تحديد التعويضات
		مسؤوليته		التعويضات
		سؤولية المدنية بشقيها	منها هو	يعني
	هذا	كالية		لهذا
		ويضهم الخسارة التي لحقتهم نتيجة سوء	ماديا بتـ	حماية

ثبات مسؤولية البنك لا يؤدي حتما إلى تعويض الزبون من طرف هذا الأخير، فقد يستمر تعسفه في مرحلة جبر الضرر، سواء كان هذا التعسف ناجم عن العقد بتضمنه شرط تخفيض التعويض الاعفاء من المسؤولية، او ناجم عن محاولة البنك تقديم كل ما من شأنه ان يحرم الزبون من حقه في التعويض، الأمر الذي يحفز أ ل حمايته في مقابل حصوله على التعويض

\_\_\_\_\_:

### آليات حماية الزبون في مواجهة

نه وفي مسؤولية البنك لا يتد  
وبيضات نتيجة التي تعرضوا لها بسبب عدم الد  
عن طريق تكريس حماية خاصة للزبون حتى يتمكن هذا الأخير من  
لثة طرق وكيفية حماية الزبون في  
لاعتياده على تــــ شكاوى ودعاوى ناجمة عن سوء إدارته لعملية وضع وسائل  
هؤلاء الزبائن، وفي نفس السبب نه حتى تؤدي هذه الحماية فعاليتها لا بد من تزويد الزبائن  
ممع طرق تعاقدده .

\_\_\_\_\_:

### اية الزبون ثبات مسؤولية البنك.

هية المخاطر التي تثيرها وسائل الدفع على مستوى البنوك ليس بالأمر الهين، فالقيام  
بهذه المهمة يتطلب تكثيف الجهود وتوحيدها فيما بين المشرعين و ذوي الخبرة على مستوى المؤسسات  
هية، و بين المشرعين و السلطات المكلفة بالرقابة على أنظمة الدفع من جهة  
لهذا السبب، نجد أنه تم تكريس حماية خاصة لزبائن البنوك في مجال عمليات الدفع باعتبارهم  
- الطرف الضعيف -  
نوكل إلى جانب التخفيف من تعرض هذه الأخيرة إلى المسؤولية  
في حالة وجود ضوابط قانونية و رقابية تهدف إلى حماية زبائن البنوك.

### : الحماية القانونية

و هي الحماية التي تركزها مختلف التشريعات لعملاء البنك قانونية و اتفاقيات و معاهدات تكفل حماية زبائن البنوك في مجـ و كذا في مجال المعاملات المالية و البنكية ترونية و التي تتم عبر وسائل الدفع، لذلك سنبحث في التشريعات القانـية الوطنية و الدولية، و مدى كفايتها لحماية زبائن البنوك في مجال عمليات الدفع لمواجهة الأخطاء و الجرائم المرتكبة في هذا .

### : اية المكفولة على المستوى الدولي

نظرا لما يشهده العالم في الآونة الأخير من تطور سريع وجراء استخدام الأنترنت في العديد من المعاملات المصرفية، فقد تولدت العديد من الإشكالات تجر معها مخاطر مما قواعد قانونية دولية لمعالجة هذه المخاطر، دون التراجع على الحماية المـ الدفع التقليديـ .

### : الحماية الدولية في مجال وسائل الدفع الورقية

أدى شيوع الشيك في البداية و تداوله، خاصة على مستوى المعاملات الدولية إلى مشاكل متعددة التي تحكمه في تشريعات الدول المختلفة، لذلك ظهرت حاجة ماسة إلى توحيد هذه القواعد ليخضع الشيك عند تداوله من دولـ لقواعد موحدة، تدرأ كل احتمال بشأن قيام تنازع القوانينـ مبيالة (السفتجة)، و السند الأمر النصيب الأول من هذا التوجيه ، إذ أنه بمجرد انتهاء الحرب العالمية الأولى، انعقدت ديد من الاتفاقيات المعاهدات.

:

لمؤتمر الدولي الذي دعت إليه جمعية الأمم المتحدة بمدينة جنيف و الذي انعقد في 7 1930  
عنه يات.

اقية الأولى: لتوحيد أحكام

الاتفاقية الثانية: خصت مسـ

الاتفاقية الثالثة: و تعلقت بمسألة توحيد أحـ

مؤتمر جنيف الدولـ 1991 انجرت عنه ثلاث اتفاقيات ممـ لاتفاقيات السابقة لأجل  
يد الأحكام المتعلقة يكـ

لهذه الاتفاقيات دور كبير في تنظيم أحكام وسائل الدفع التقليديـ

ارية مخاطرها المعروفة، لاسيما في البنـ تتخذ هذه الوسائل كأحد أهم العمليـ

البنكية خاصة أن هذه الاتفاقيات حلت محل التشريع الداخلي و أصبحت تطبق في العلاقات الوطنية  
نبي بل تطبق هذه الاتفاقيات حتى على الدول غير المتعاقدة<sup>1</sup>.

لى الشيك و إقباله عليه كأداة لتسوية المعاملات المدنية و التجارية التي تتم  
بينه و بين صاحبه، محكومة ومرهونة بمدى ثقته في النظام القانوني لهذا الشيك، هذه الثقة  
التي لا يمكن أن تولد لديه إلا من خلال مدى إيمانه بمفعول الحماية القانونية المخولة للشيك  
هذا الشيك على الضمانات الكافية و الكفيلة بتأمين حقه

في قبض قيمته<sup>2</sup>

و عليه فمتى توفر الشيبـ الحماية القانونية الملائمة، أقبل ا

على فتح الحسابات و الودائع لدى البنوك دون تردد، طالما أن معظم التشريعات الدولية موحدة لحمايـ  
في مواجهة مخـ ر هذـ

من البداية ، أين يتوجب على البنك معرفة زيونه، قبل أن يدخل معه في عمليات متشابكة

إلى أن يصل الحد إلى انعدام الرصيد، و يجد البنك نفسه في وضع المسؤول على القيام بالإجـ

مما يسبب له تعطيل في نشاطه، ما قد يزعزع ثقة الزبائن الأخرى .

<sup>1</sup> - www.F.lau.net 3 Avril 2010.



و مع ذلك تبقى مخاطر وسائل الدفع التقليدية تعرف نوعا من الحيطة و الحد ، لهم التجربة و الخبرة الكافية بالتعامل بها، إلى جانب الجهود الدولية الموحدة في سبيل قيق الأهداف المرجوة من وسائل الدفع مع ضمان الحد الأدنى .

### ثانيا : الحماية الدولية في مجال وسائل الدفع الحديث :

يعرف تنظيم هذا النوع من المعامـ بوسائل الدفع الالكتروني نقصا تشريعيـ مستوى الدولي، و يتضح ذلك من خلال القوانين النمـ نجية، بحيث لم يتناول قانون اليونسترال لكترونية الصادر في أول ديسمبر 1996، أية مادة تتعلق بالوفـ ان ذلك راجعا لحدائة هذا الأسلوب من أساليب الوفاء و عدم استقرارها بعد، كما أنها تتطور بسرعة شديدـ ا يصعب تقنينها و ربما فضـ ترك هذه المسألة للدول تنظمها كيفـ<sup>1</sup>.

ترونية الصادر عن اليونسترال

2000 و الذي يخلو من تنظيم هذه المسـ

ية و الصادر ارة و الصناعة الفرنسية، فلم يـ

ترونيـ

على السداد الفوري ببطاقة بنكية

قابلة للزيادة، أو سداد مؤجل لحين التسليم، و هذه ا

م يتضمن أية بنود تشير إلى تنظيم احكام الدفع الإـ أو حماية الزبون حياله<sup>2</sup>.

ن لجنة الاتحاد الأوروبي عدة توصيات، بهدف توحيد التعامل ببطاقة الائتمان، و هي غير

ملزمة أي استرشادية، و إنما لها تأثير أدبي و أهمها التوصية الأوروبية الصادرة سنة 1988 لمسؤولية

<sup>3</sup>.

1 - كوثر سعيد عدنان خالد، المرجع السابق، ص 612.

2- 612.

3 - التوصية الصادرة في 17 1988.

بحيث تنص 1/7 من هذه التوصية على العلاقة بين مصدري وسائل الدفع الإلكتروني و المستهلكين<sup>1</sup> وتذهب هذه التوصية إلى اعتبار البنك مسؤولاً اتجاه المستهلك عن نتائج عدم تنفيذ أو التقيد الخاطئ للعمليات المحددة في المادة الأولى من هذه الاتفاقية خاصة إذا تم تنفيذ هذه العمليات من خلال جهاز إلكتروني لا يقوم البنك برقابته بشكل مباشر أو بشكل منفرد.

و يرى بعض الفقه أن هذه التوصية قد أثقلت كاهل البنك بالتزام تعويض العميل عن الأضرار التي يتحملها من جراء نشاط البنك خاصة في حالة استخدام أجهزة الكترونية في تنفيذ التزاماته تجاه العميل، و يتأسس التزام البنك في هذه الحالة على فكرة المخاطرة، حيث لم تشير التوصية من قربية تلزم البنك بالتعويض لمجرد إثباته ن العميل يتضرر من جراء تنفيذ التزامه أو من جراء التنفيذ عيب لهذه الالتزام<sup>2</sup>.

و ما يلاحظ على هذه التوصية أنها بالغت في حماية الزبون، باتخاذها نظرية المخاطر طريقاً لمساءلة هذا الأخير الذي يعتبر مؤسسة اقتصادية و مالية ليس من السهل تعرضها للمسؤولية ، فإفلاسه سيؤدي لا محال بهلاك باقي ائنه، و من المنطقي تطبيق المصلحة الفردية على المصـ

و لما كانت عمليات الدفع الإلكتروني تتميز بعبورها للحدود بصفة سريعة و متكررة، فما من دولة ستقبل متابعة بنوكها في هذا الإطار جب التطبيق كذريعة للتهرب من المسؤولية ، ما يستدعي وجوب وجود و توفير قواعد متماسكة و ملزمة على المستوى الدولي لمحاربة تهرب البنوك والتي تزداد مخاطرها على اقتصاد الدول و العالم برمته في ظل غياب تشريعي صاخب، يزيد من إعطاءها فرصة التستر و بلوغ أهدافها غير المشروعة<sup>3</sup>.

1 - للتفصيل أكثر أنظر نصوص هذه الاتفاقية 11 1988 – E 24 .c .o .N :1317/55j

2 - شريف محمد غنام، الـ 101-102.

3 - حتى و لو كانت هذه الأهداف مشروعة، فلا يوجد ما يجزم أن هذه البنوك لا ترتكب أخطاء في مجال عمليـ

**الفقرة الثانية : الحماية المكفولة على مستوى التشريعات الوطنية:**

لقد قامت العديد من الدول بوضع قواعد تحكم عمليات الدفع التي تتم على مستوى البنك لعلاقات بين هاتين الأخيرتين و زبائنها، و ذلك من خلال قواعد عامة و قواعد خاصة وسيلة الدفع لأي نوع من أنواع العيوب التي تشوب العقود عامة، كما تضمنت عدم تعرضه ر ناجمة عن هذه العقود بصورة خاصة و تجدر الإشارة إلى أن هذه القواعد لا تقتصر اية الزبون و حسب، بل تعمل أيضا على حماية البنوك بالتقليل من ها للمسؤولية أن هذه القواعد تعتبر بمثابة الضوابط القانونية لعملي .

**: حماي**

تنشور العديد من التساؤلات حول مدى توفير الحماية الكافية لزبائن البنوك في إطار عملي أهمها ; مدى اهتمام التشريع الوطني بتنظيم الحدود اللازمة بين البنك و الزبون في إطار إثارة هذا الإشكال يرجع إلى أمرين.

\_\_\_\_\_ هو أن طبيعة العلاقة بين البـ عبارة عن عقد يكفله القانون بالحماية للطرفين

\_\_\_\_\_ و كما هو معروف بأن القانون المدني هو الشريعة العامة أي القانون العام الذي ينظم مختلف العلاقات في حالة غياب النصوص القانونية الخاصة بعلاقة معينة.

نلاحظ على هذا العقد أنه أصبح أحد مقاصد الأفعال غير المشروعة مما لفت انتب المشرعين إلى توفير الحماية الجنائية زيادة عن الحماية المدنية، والتي تشهد تقصيرا تشريعا على المستوى الدولي لاسيما تلـ

إلا أن هذه الالتفاتة التشريعية في الشق الجزائي لم تعرف قواعد قانونية مستقلة هي العامة هي السبيل الوحيد لسد الثغرات

و تتميز الحماية القانونية وفقا للقواعد العامة لوسائل الدفع و العمليات التي تتم بشأنها بعدم الاستقرار ربما يرجع ذلك إلى الرغبة في تدني نظم الدفع الحديثة من جهة، و التخوف من تأثير هذه النظم على نظم الدفع التقليدية من جهة أخرى.

كما أن جل التشريعات لاسيما العربية و الأوروبية، تهتم بتنظيم عمليات الدفع التي تتم عن طريق التقاليدية، دون البحث في مستقبل العمليات  
مواقف سلبية اتجاه الزبا  
ي لهذه المعاملات.

بحيث لا يثور الإشكال بالنسبة لوسائل الدفع التقليدية. دت بشأنها الجهود الدولية، ليسمو  
هذا التوحيد على التشريع الوطني، و يحظى بقبول شتى مختلف هذه القواعد من طرف معظم الدول  
، خاصة فيما يرتبط بالشكل الذي يشهد منازعات عديدة في الواقع العملي، إلا أن القضاء يجد ما يستند عليه  
على إخلالها بقواعد الحماية.

النسبة للعمليات التي تتخذ شكلا إلكترونيا، يذهب الكثير إلى التساؤل حول مدى اعتبارها خاضعة  
لمعاملات الدفع التقليدية؟

ية خضوعها لنفس القواعد القانونية و قواعد الحماية ليس بالحل الأنسب، باعتبارها قواع  
جاءت مخصصة لتلك الوسائل ما يجعل البنوك لا تأخذ و لا تسلم بها عند قيامها بإصدار وسائل  
، كما تزيد وطأة الخطورة في ظل غياب اجتهادات قضائية في هذه المسائل.

أما في ما يتعلق \_\_\_\_\_ فلا يمكن الجزم أو الحكم بإبعادها في تنظيم عمليات الدفع الإلكتروني بسبب  
أن هذه الأخيرة تتخذ شكلا متميزا عند التعاقد، فكل ما يتبلور على المستوى القانوني، هو محاولة تكييف  
المنظومة القانونية مع ما تعرفه كل الدولة من الدول من تحول في هذا النوع من العقود  
كل العقود البنكية التي تتم في إطار عمليات الدفع تخضع للقواعد العامة في توفير الحماية  
النظر عن طبيعة الوسائل محل العقد.

فالقواعد المشتركة المحمية بين هذه العقود تتعلق أساسا بالشروط التعسفية و الإذعان التي لا تكاد أن تخلو  
منه عقود البنوك في التعاقد بمناسبة عمليات الدفع.

و يذهب مؤيدو انط<sup>1</sup> أنه لا مانع  
في توافره في هذا النوع من العـ باعتبار أن الإذعان يمكن أن يرد في كل علاقة عقدية لا يتمكن  
فيها أحد طرفيها من مناق<sup>2</sup>.

1 - هناك من البعض من اعتبر العقود الإلكترونية عقود إذعان و يعتبرونها عقود رضائية و عقود مساومة و ليست عقود

2 - إسماعيل قطاف، العقود الإلكترونية و حماية المستهلك، بحث لنيل شهادة الماجستير، فرع عقود و مسؤولية

و تبقى عقود الإذعان و الشروط التعسفية أحد الإشكالات التي تعرفها عمليات الدفع على مسد مهما تباينت درجة اعتبارها كذلك، في أي شكل من هذه العقود، لذلك عملت مختلف التشريعات بية هذه العقود من هذه الإشكالات،

بينها التشريع الجزائري الذي عمل على مواجهة عقود الإذعان بية من خلا

110 التي تنص على أنه : "

بطريق الإذعان و كان قد تضمن شروطا تعسفية جاز للقد أن يعدل هذه الشروط أو يعفي الطرف المدعن منها و ذلك وفقا لما تقتضي به العدالة، ويقع باطلا كل اتفاق على ذلك".

لإشارة إلى أن هذا النص يوفر الحماية الكاملة للزبون ضد الشروط التعسفية التي قد تفرض عليه من طرف البنوك، و تبرز هذه الحماية بصورة واضحة دير الشروط التعسفية من غيرها، و تمتد هذه السلطة إلى إلغاء الشرط و إعـ المدعن منه.

112 من نفس القانون هذه الحماية من خلال الأخذ بالتفسير الأصلح للزبون فيما يتعلق

بالشك حيث نصت على أنه: " يؤول الشك في مصلحة الزبون ... " كما تعتبر هذه المادة، أي تأويل للعبارات الغامضة في عقود الإذعان، ويضر بمصلحة الطرف المدعن، محظور و غير جائز.

رع الجزائري من هذه العقود، نجد أن الأمر بالنسبة للتشريع المصري يختلف

،الذي كرس حماية خاصة للمتعاقدين في ونية، وترك الحماية للزبون المـ في إطار وسائل الدفع التقليدية للقانون المدن 102/151.

و يعاب على المشرع المصري أنه حصر استفادة المدين من هذه الحماية، في نطاق عقود الإذعان دون الاستفادة منها خا<sup>2</sup>.

أما في التشريـ الاهتمام الكبير بالرغم من أنه تم الأخذ في إطار هذا القانون بفكرة التفسير الأصلح للمستهلك<sup>3</sup> لكن تم التركيز على حماية الزبائن في القواعد الخاصة.

1 - القانون المدني المصري الذي يقصد المدين في الشروط المراد تفسيرها، و ليس العقد.

2 - كوثر سعيد عدنان، المرجع السابق، ص 527.

3 - 1162

و لا يمكن الجزم بوجود قواعد غير مشتركة في حماية عقود الدفع على مستوى البنوك، بين تلك العقود الكلاسيكية و الأخرى الحديثة، طالما أن المـ و غيره من المشرعين في الدول ربية لم يسعوا إلى إصدار قانون المعاملات الالكترونية، و يعتبر ترك الأمر للقواعد العامة العمل الموحد واجهة مخاطر المعاملات عند إصدار وسائل الدفع البنكية.

فزيادة على تلك القواعد العامة التي تكرر حماية زبائن البنوك في إطار عمليات الدفع الكلاسيكية، ظهر يعرف بالإيجاب الالكتروني و القبول الالكتروني و النطاق الزمني المكاني لها، إلا أن تبني المشرع لهذه المسائل في القانون المدن<sup>1</sup> ي.

و يتضح من خلال نص المادة 64 منه و التي تتماشى مع التعاقد الالكتروني في فقرتها الثانية بعد ما أغلقت فقرتها الأولى الباب أمام هذا النوع من التعاقد الحديث و الهدف من الرجوع إلى هذا النص، هو حماية رضا لكترونية.

ويتسنى ذلك رع الجزائري في الفقرة الثانية من المادة 64

الذي تنسم به العقود الالكترونية و الذي يؤثر بدوره على الإيجاب و القبول القائمين الأطراف أن الإيجاب الصادر في إطار المعاملات الالكترونية يصدر من الموجب دون أن يوجهه إلى شخص بذاته ، بل يبقى في انتظار أن يـ قبولاً من أي شخص، إذ لا يوجد مجلـ بين طرفي العقد في مثل هذه العقود، فالشخص الذي يصدر إيجاباً لا يجد معه، قبولاً فوراً<sup>2</sup>.

هو ما يتماشى مع ما تقوم به البنوك عند الإعلان عن خدماتها لاسيما المرتبطة بوسائل الدفع بحيث يعتبر البنك طبقاً لهذه المادة في حالة إيجاب دائم، إذ أن الإعلان لا يعني إلا إعلام العـ ، لكنه لا يشتمل على العناصر الأساسية لإبرام .

على الرغم من ذلك يمكن اعتباره إيـ إذا اشتمل على احد العناصر الجوهرية و الضرورية لإبرام العقد و على هذا الأساس ينعقد العقد بمجرد علم الموجب بالقبول طبقاً لنص المادة 67<sup>3</sup> الزمان الذي يعلم فيه الموجب .

1 - 64 . . .

2 - إسماعيل .22

3 - شحاتة عزيب شلقامي، المرجع السابق، ص 86.

للتشريع

نه:

« Dans préjudice des conditions de validité mentionnées dans l'offre San auteur reste engagé par elle tant qu'elle est accessible par voie chronique de son fait ».

ذلك أن الإيـ يبقى قائما طالما لا يزال متاحة ع<sup>1</sup> و لا تقتصر حماية العلاقة بين البنك و الزبون على مسألة التراخي فحسب بل أن معظم عناصر العقود المبرمة في إطار عمليات الدفع خاضعة للقانون المدني في ظل غياب التشريع الخاص.

اية على أحكام القانون المدني فحسب، إذ أن عدم الإذعان للقـ هذا النوع من العقود قد يترتب عنه كتلة من الجرائم في هذا المجال، ما يجعل قانون العقوبات أيضا أحد مقاصد تنظيم الحماية لهذه العمليـ .

ثانيا: اية

تتم مواجهة المخاطر الناجمة عن عمليات وسائل الدفع عن طريق وضع معـ لهذه ول إلى هذه المرحلة، لا بد من العمل على الوقاية من كل ما من شأنه أن يمس أو يزعزع ثقة الزبائن في وسائل الدفع المتاحة لهم من طرف البنك، و لتحقيق هذه الغاية يجب لمشرعين الأخذ بعين الاعتبار ما يجري على مستوى نظم الدفـ عن فكرة ترك هذه المسائل للتقنين العام.

و من أهم ما ورد في القوانين الخاصة بشأن حماية زبائن البنوك من مخاطر عمليـ

ه صلاحيات مجلس النقد

( ) 62 من نفس القانون، بحماية زبائن البنوك و المؤسسات المالية

لاسيما في مجال العمليات مع هؤلاء الزبائن، عن طريق الأنظمة المصرفية التي يصدرها وفقا للإجراءات

وقد تميزت هذه الأنظمة في فترة سابقة بقلتها وعدم فاعليتها لعدم احتوائها على ق  
اية الزبون، لها شهدت إصدارات متتالية مؤخرا أيـ 03 - 12  
28 2012 و المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب و مكافحته  
01-13 8 أبريل 2013 و الذي يحدد القواعد العامة المتعلقة بالشروط البنكية  
على العمليات المصرفية.

لنقد و القرض من جهة أخرى في البـ

السيولة ركزية المخاطر وحماية المودعين: احترام مقاييس التسيب موجهة  
لضمان سيولة البنوك و قدرتها على الوفاء المودعين و الغير و كذا توازن بنيتها المالية<sup>1</sup>.  
و مفاد ذلك، أن مراعاة هذه المقاييس يحقق نتائج أفضل بالنسبة للزبائن، كما يحافظ على سمعة البنك طالما  
أن هذا الأخير قادرا على الوفاء في أي وقت يتقدم فيه الزبون لتحصيل أمواله المودعة ك عن طريق  
ة من طرف البنك و التي تلعب دور في تسهيل هذه الإجراءات على الزبون.

رع أيضا حماية خاصة للزبون بموجب نص المادة 119<sup>2</sup>

و لا تقتصر هذه الحماية على قانون و القرض فقط، فالمسألة محل تشريع العديد من القوانين الأخرى  
همة حماية المستهلك الذي يأخذ مركز الزبون لدى البنوك، حيث تعتبر المادة الثانية  
03- 09 25 فبراير 2009 المتعلق بحماية المستهلك و قمع الغش " ...  
كل سلعة أو خدمة معروضة للاستهلاك بمقابل أو مجانا و على كل متدخل وفي جميع مراحل عملية  
العرض للاستهلاك"<sup>3</sup>.

و تعتبر عمليات وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن بمثابة خ  
، و تعرف المادة الثانية الخدمة على أنها: "كل عمل مقدم، غير تسليم السلعة، حتى ولو كان هذا التسليم تابعا

4

1 - 97  
2 - 119  
3 - 03-09 25 فيفري 2009 يتعلق بحماية المستهلك و قمع الغش، ج ر عدد 15 08  
2009.  
4 - للتفصيل أكثر أنظر المواد 1-2-3 من قانون حماية المستهلك.



و امتدت حماية زبائن البنـ إلى قوانين خاصة أخرى تعترف بالجزاء عن كل الممارسات ارية غير النزيهة و الممارسات التعاقدية التعسفية و المتمثلة في العقوبة الغرامية من خمسين ألف

دينار 50000 إلى خمسة ملايين دينار 50000.000

38

02-04 المحدد للقواعد المطبقة على النشاطات التجارية .

شرع الفرنسي هو المبادر الأول لهذه الحماية، عندما أصدر القانون رقم 23-78

1978 لحماية المستهلك في العقود التي يكون طرفا فيها ومحلها الخدمات و المنتجـ

هذا القانون الشروط التي تهدف إلى عدم التعادل بين الحقوق والالتزامات شروط تعسفية.

و قد طبق القضاء هذا الأمر على العلاقات بين المهني و المستهلك، و لم يطبقه بين المهني والمهني

و لو كان محل العقد في غير تخصصه إلا أن المحاكم الفرنسية اتجهت إلى توفير الحماية

حتى بالنسبة للمهني لطالما أن محل العقد لا يدخل في مجال تخصصه<sup>1</sup> و من ثم توفير الحماية

الذي يأخذ مركز المستهلك.

### : الحماية الرقابية لزبائن البنوك.

و تتجسد هذه الحماية من خلال تسليط أجهزة وآليات تقوم بدور الوقاية و الضبـ

ى مستوى البنوك، و تقويم هذه العمليات فيما إذا كانت تتم وفقا لما هو محدد في الأنظمة و القوانين.

و ما يلاحظ على البنوك أنها تصطدم بمخاطر جديدة تؤثر على توفير الحماية الكافية للزبائن و الناتجة

عن دخول البنك للأعمال المصرفية إلكترونية كون أمام رقابة خارجية و رقابة داخلية.

بحيث تسهر الكثير من المؤسسات و الهيئات على حماية أنظمة الدفع على مستوى البنوك عن طريق

المستمرة، و تختلف هذه المؤسسات بحسب السلطات الممنوحة لها، و الالتزام الذي يقع

على عاتقها، و المسؤوليات التي قد تنجم عن التهاون في ضبط عمليات الدفع على مستوى البنوك.

و تأخذ الرقابة المفروضة على عمليات الدفع صورتين كسائر العمليات المصرفية، رقابة خارجية، و رقابة

داخلية.

## فالرقابة الخارجية

كرستها لجنة بازل على المستوى الدولي و بقية تسعى باستمرار من أجل توفير الحماية المطلوبة، فقد  
1998 بعض التعديلات من أجل تطوير أنظمة الحماية و رفع مستواها بغية الوصول  
، و للإيجاد أفضل الأنظمة المستخدمة

و ذلك من أجل تقليل المخاطر على ووضع البرنامج المناسبة للإدارة هذه المخاطر<sup>1</sup>

نه يمكن اعتبار هذا النوع من الرقابة ضمن إطار الحماية الدولية لزيائن البنوك لمواجهة اشـ  
استخدام وسائل الدفع البنكية .

ي هذه الآلية للرقابة على المستوى الوطني، بخلق أجهزة وسلطات تتولى مرافقة تطبيق القوانين  
و الأنظمة من طرف البنوك و المؤسسات المالية و تقع عليها مسؤولية الإشراف عليها، و تم إسناد  
هذه المهمة في القانون المصرفي الجزائري للجنة المصرفية

آلية للأحكام التشريعية و التنظيمية بقة عليها، و المعاقبة على

معاينتها  
المهنة<sup>2</sup> .  
مالية و السهر على احترام قواعد حسن سير

وولية الملقاة على السلطات على مراقبة البنوك فقط، بل هناك مسؤولية أخرى تقع عليها  
و هي تفحص نظام البنوك من الناحية الإدارية فيما إذا كان يعمل بشكل جيد أو غير ذلك، و التأكد  
استراتيجية ، من أجل التأكد بأنها كافية للسيطرة على المخاطر و هو ما يتطابق مع ما قام  
به لجنة بازل من إعداد حماية الأموال الالكترونية<sup>3</sup>.

الإشارة إلى أنه تم تعزيز هذه الحماية من خلال الطابع التأديبي الوارد على قرارات اللـ  
المصرفية و المخول لها بموجب التشريع<sup>4</sup>.

تتمكن هذه السلطة من القيام بمهامها تم إنشاء مركزيات على مستوى بنك الجزائر تعمل  
على الإعلام و الاستعلام عن كل ما يدور داخل البنوك بشأن الموظفين و الزبائن.

1 - جلال عايد الشورة، المرجع الـ 110.

2 - 105

3 - جلال عايد الشورة، المرجع الـ 110 .

4 - 111-112-113

التشريعية الرقابة الداخلية فتهدف إلى مراقبة مطابقة العمليات لا سيما عمليات الدفع والتنظيمية المتعلقة بها<sup>1</sup>.

و تلقي هذه المهمة على عاتق البنك باتخاذ إجراءات الرقابة اللازمة على نظم الدفع الكلاسيكية أو الحديثة داخل البنك لمعرفة إن كانت هذه النظم تعمل بطريقة سليمة أم لا، كما تدقق البنوك بشكل مستمر ودوري لتنشيط المراقبة الداخلية بشكل دائم، ووضع فواصل بين المسؤوليات و المعلومات التي يتلقاها موظفي البنك، و العمل باستمرار على تقييم الأجهزة و تحديد صلاحياتها بالفحص و العمل على تطويرها و تطوير الأنظمة المستخدمة فيها، وسحب المعلومات الالكترونية على الورق لتكون أكثر

بالإضافة إلى إتباع سياسة المناقشة المستمرة بين الإدارة و مسؤ في الصيرفة الالكترونية في البنك و كيفية عمله و معرفة ما هي نقاط ضعف هذا النظام و المميزات يمنحها مما يتطلب من البنك بتأهيل الموظفين بشكل دائم و مستمر ليقبل من إمكانية<sup>2</sup>.

كانت اللجنة المصرفية مسؤولة باسم الدولة عن حماية عمليات الدفع العادية و الالكترونية، يجب سيق مع ما تقوم به البنك و تقنية على مستواها، لكي لا يكون هناك اختلاف في الوصول إلى ضبط هاته العمليات التي تعتبر في غاية الخطورة بعدما أصبحت أنظمة الدفع بعيدة و قادرة على الإطاحة بأنظمة البنوك بسهولة.

و على ذلك تعتبر البنوك هي \_\_\_\_\_ في حالة تقصيرها في التنسيق مع اللجنة في العمل الرقابي واتخاذها موقف سلبي بشأن المسائل المطلوبة منها في إطار ضبط عمليات و أنظمة الرفع على مستواها.

رض والذي ينص في هذا الإطار على نه:

«...اللجنة برنامج عمليات المراقبة التي تقوم بها، و تحدد قائمة التقديم وصيغة و أجل تبليغ الوثائق التي تراها مفيدة يخول لها أن تطلب من البنوك و المؤسسات و المالية جميع المعلومات و الإيضاحات و الإثباتات اللازمة لممارسة مهمتها، ويمك شخص معني تبليغها بأي مستند و أية

3."

1 - 02-03 14 2002 يتضمن المراقبة الداخلية للبنوك و المؤسسات المالية ) 84

(2002/12/18)

2 - جلال عايد الشورة، المرجع السابق، ص 110 113.

3 - 110-109

و يكون بذلك التنسيق بين ال  
كما يتعلق أيضا بمدى خبرة و معرفة اللجنة بالمسائل الحديثة في نظم الدفع و عملها على تطوير و إنشاء  
أساليب رقابة جديدة تتماشى مع كل وسائل الدفع .

و تدعيما لما تقوم به هذه الأجهزة في سبيل تجاوز مخاطر عمليات الدفع ووسائلها الالكترونية، يقوم بـ  
بتوجيه تعليم  
اليب الحيطة و الحذر لمواجهة سلبيات نظم  
الدفع ، و تمكين البنوك من الحماية القانونية الكافية عند تقديم هذه الخدمات.

ولما كانت اللجنة المصرفية هي الجهاز الوحيد المخول بالرقابة على مدى حسن سير وتنفيذ عملي  
بنوك ملزمة بالإذعان وتطبيق كل التعليمات والقرارات الناجمة  
سبق التعرض له من اشكالات وعوارض في الدفع.

وهو ما يتضح صراحة من نص المادة 105 من قانون النقد والقرض والتي تقضي ب"تؤسس لجنة مصرفية  
...وتكلف بما يأتي :

مراقبة مدى احترام البنوك والمؤسسات المالية  
شريعة والتنظيمية المطبقة عليها.  
لى الاخلالات التي تتم معاينتها.

تفحص اللجنة شروط استغلال البنوك والمؤسسات المالية وتسهر عل نوعية وضعيتها المالية.  
وتسهر على احترام قواعد حسن سير المهنة..."<sup>1</sup>

تع بصلاحيات، تؤهلها لمتابعة مختلف العمليات المتعلقة  
دفع مهما كانت طبيعتها، باعتبار أن هذه المهام تسري على كافة العمليات البنكي دون استثناء.

وفي هذا السياق يثار التساؤل حول الهدف والمغزى من تعزيز هذه الصلاحيات، من خلال تكليف سلطة  
نقدية أخرى تمارس رقابة أ  
حسب ما خولها القانون صراحة وهو ما يتضح جليا بتكليف بنك  
الجزائر ببعض المهام التقنية في إ  
رة وسائل الدفع، دون مراعاة دور اللجنة المصرفية  
هذا الخصوص مما يطرح العديد من الأسئلة القانونية في هذا الإ :

هل يرجع ذلك إ  
لما تشهده هذه العمليات من تعقيد وتشابك على مستوى البنوك؟

م يرجع السبب إ  
على سلطة نقدية في النظام المصرفي وبالتالي، يجب أن يتدخ  
بنفسه للإشراف على مدى فعالية تسيير عمليات الدفع على مست

البحث عن تولى بنك الجزائر مهمة أ  
لى مهامه المعروفة، نجد أنه لا يمكن اعتماد سب  
واحد من هذه الأسباب، فقد تكون جميعها الدافع إ  
ك الجزائر مهمة الر  
خرى، كتوليئه وإشرافه على مختلف المركزيات المكلفة

دت الى ذلك، فالإشكال الرئيسي الذي يثور وي طرح في هذا الاطار  
هو مدى تصور خضوع بنك الجزائر لرقابة اللجنة نفسها في هذا الإطار و تعرضه للمسؤولية التأديبية  
شكالات متعلقة بتسيير

رجوع الى التشريع سواء الجزائري أو أي تشريع أ  
نه لا يوجد ما يقضي بمسائلة البن  
المركزي مسؤولية تأديبية عن الأخطاء المرتكبة في إ  
رسة نشاطه المتعلق بوسائل الدفع أو أية  
عملية اخرى.

ولكن في الواقع العملي، يمكن تصو  
من صلاحيات بنك الجزائر إزاء عمليات إ  
دليل الأخير لقانون النقد والقرض ا

ومن المسائل التي يمكن تصور إ  
سؤولية البنك فيها، عدم توفير الأمن المادي والمنطقي للبنية الأساسية  
لاسيما إذا كانت هذه الأخيرة تشكل خطرا  
كبيراً بالنسبة لنظام الدفع ولا يحوز بشأنها بنك الجزائر ضمانات كافية للتعامل في إطارها، ومع ذلك  
لم يطرح الاجراءات اللازمة والتدابير الملائمة لمعالجة هذا الأ

وهو ما يتضح صراحة بموجب الـ 12

1 والتي ورد فيها تحديد  
هام الموكلة الى بنك الجزائر في إطار أ  
نظمة الدفع وتكريس حماية زبائن البنوك بحيث  
" يسهر بنك الجزائر على توفير الأمن المادي والمنطقي للبنية الأساسية الخاصة ب  
كما يتأكد من توفير أمن وسائل الدفع من غير العملة النقدية و باحترام المعايير المطبقة في هذا المجال.

منية الكافية، يمكنه  
نه لا يتوفر في ا  
ان يطلب من الجهة التي تصدر  
مر، وفي حالة عدم تطبيق  
هذه التوصيات، يمكنه بعد استشارة السلطة المكلفة بالرقابة اتخاذ قرار توقيف ادخال وسيلة الدفع المعنية

يتعين على بنك الجزائر بصفة خاصة  
ومتابعة اجراءات توفير شرو  
التي قامت بها الجهات التي تصدرها وكذا التجار ومتابعة احصاءات التدليس والتطورات في ميادين  
التكنولوجيا التي قد تؤثر على بطاقات الدفع..."

ساسي فيما يتعلق بنظم الدفع لاسيما الالكترونية منها، يتمركز بصورة كبيرة  
بنك الجزائر، الأمر الذي يجعله المسؤول الأول عن أي اشكالات في الدفع تترتب عن تقصيره  
دور المنوط به قانونيا، باعتبار أن البنك المركزي المورد الأساسي إن لم نقل الوحيد لخدمات المق  
البنكية والقوانين البنكية، إضافة إلى توليه مسؤولية تشجيع البنوك على لعب د  
هذا من جهة، ومن جهة أخرى يعمل على توفير إ  
يدعم الثقة في استخدام وسائل الدفع ونظام

1.

بحيث يفوض بنك الجزائر إ  
توفير أ  
بمهمة تسيير نظام (اتكي) لمركز  
المصرفية والتي تعتبر شركة اسهم وفرع تابع لبنك الجزائر<sup>2</sup>، والذي يقوم من جهة أ  
بمراقبته وفقا لقانون النقد والقرض والذي ينص في المادة 56 منه على: " يحرص بنك الجزائر على السير  
الحسن لنظم الدفع وفعاليتها وسلامتها."

يل بنك الجزائر بكل هذه المهام والصلاحيات في إطار تسيير وإدارة عمليات الدفع  
بها، نجد أنه من الا  
ن يخضع لنفس الالتزامات والقواعد التي تخضع لها سائر البنوك  
، بل هو الهيئ  
لكترونية وكذا قواعد تشديد المسؤولية، باعتباره المشرف والقائم على سير  
هذه العمليات.

بحيث أنه من الصعب الحكم بعدم تعرض معظم الاجراءات والعمليات التي يقوم بها  
شخاص القائمين على تسيير هذه الخدمات على مستواه، ولهذا الغرض يلتزم بنك

-1

الاقتصادية في الجزائر، المركز الجامعي بشار، 2004، 47.

دوات الدفع الخاصة بالجمهور العريض الاخرى .

06-05

- 2

الجزائر على غرار باقي المشاركين في نظم الدفع بالتأكد من تقييد موظفيهم بجميع الا  
بتسيير هذه الأنظمة كالالتزام بالسرية من طرف أعضائها.<sup>1</sup>

وتعد كل المعلومات المتعلقة بأنظمة الدفع الإلكترونية سرية ولا يمكن إفشاؤها  
السلطات القضائية في حدود اختصاصها ومفتشو بنك الجزائر المكلفون بمراقبة هذه الأ

وأهم ما يبرز إمكانية خضـ للمسؤولية في هذا الإطار، هو الأ الذي يترتب عن عدم تقييد  
بالاتزامات المتعلقة بالسرية، بحيث تقع في هذه الحالة المسؤولية

حسب ما هو محدد في المادة 59 من النظام المتعلق بالتسوية الإجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع  
المستعجل والتي نصت على ذلك صراحة " يتأكد بنك الجزائر والمشاركون من معرفة وتقييد موظفيهم  
بهذه الاتزامات.

دم التقييد بالتزام السرية من طرف عضو من أعوانها، فإن المسؤولية تلقى على عاتق المشارك  
".

- نقديّة في - للمسؤولية  
ة الخطأ الصادر عن موظفيه في المسـ فع ونظمها، يبقى مركزه  
في هذا الإ ائر البنوك أمام اللجنة المصرفية.

لا يوجد ما يمنع من تلقيه لإنذارات أو أوامر أو قرارات إلا فيما يتعلق بالحل وسحب الاعتماد<sup>2</sup>، فلا يمكن  
تصور تطبيق مثل هذه العقوبات على سلطة قد لا يصل على مستواه إلى هذه الجسامة  
بنوك المركزية، سواء في الجزائر أ

بحيث يعتبر لك الجزائر حسب المادة العاشرة من قانون النقد والقرض ملكا للدولة كلية  
ومع ذلك يعتبر تاجرا في علاقته مع الغير باعتباره يتمتع بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي<sup>3</sup> حيث  
يمكن له أن يوظف امواله الخاصة بعد موافقة الوزير المكلف بالمالية.<sup>4</sup>

1 - 59 04-05 المتضمن نظام التسوية الإجمالية الفورية للمبالغ الكبيرة والدفع المستعجل .  
2 - وذلك بسبب عدم إمكانية حله أو تصفيته الا بموجب قانون يحدد كيفية ذلك طبقا لما نصت عليه المادة من قانون النقد  
والقرض والتي جاء فيها" لا يمكن ان يصدر حل بنك الجزائر إلا بموجب قانون يحدد كيفية تصفيته " .  
3 - لتفصيل اكثر أ  
4 - يمكن لبنك الجزائر ان يوظف امواله الخاصة حسب الماد 53  
- في شكل اموال غير منقولة وفقا للمادة 54 .  
- في شكل عمليات تمويل ذات فائدة اجتماعية او وطنية .  
في شكل سندات صادرة عن هيئات مالية تخضع الى احكام قانونية خاصة وذلك بعد موافقة الوزير المكلف بالمالية.

ن تكليف بنك الجزائر بجميع هذه الصلاحيات، لا يعني أنه سلطة مكلفة بالرقابة ولا يمكن ور خضوعه لهيئة رقابية أخرى، فيتضح من خلال التدقيق في معظم صلاحياته المتعلقة بتسيير أنه يشكل سلطة إدارية عند ممارسة كل هذه المهام، وتبقى المهمة الرقابية من اختصاص اللجنة المصرفية هو يات المصرفية الأ .

ويتضح ذلك من خلال قيام بنك الجزائر بإحدى الصلاحيات المخولة له، والتي يتمكن في إطارها اتخاذ قرار توقيف ادخال وسيلة الدفع يرى بنك ه لا يتوفر فيها على الضمانات الأمنية الكافية<sup>1</sup>

#### اعتبار عملية إ

بين الزبائن فإنه تم إحاطة العملية بجميع طرق الحماية ومن طرف جميع السلطات النقدية، فحتى م والقرض مكلف هو الآخر بحماية زبائن البنوك في مجال عمليـ 62  
عداد معايير استخدام هذه الوسائل وسيرها وسلامتها .

1 - نصت الفقرة الثانية من الـ 12 07-05 " منه لا يتوف منية الكافية، يمكنه ان يطلب من الجهة التي تصدر مر، وفي حالة عدم تطبيق هذه التوصيات يمكنه بعد استشارة السلطة المكلفة بالرقابة اتخاذ قرار توقيف ادخال وسيلة الدفع المعنية في النظام...".



\_\_\_\_\_ :

في حماية الزبون عند مواجهة في إطار عمليات الدفع

ويمكن ربط هذه الآلية \_\_\_\_\_ ملي بأمرين وهما كيفية وولية البنك  
إثباتها، بحيث لا يمكن مساءلة البنك على أخطائه من دون تحديد والبراهين القانونية  
ولا يمكن الإتيان فيه .

**كيفية : مسؤولية البنك**

و يتحقق ذلك من خلال منازعة الزك بعد فشله في هذا الأخير  
التزاماته الناجمة عن التي مسته نتيجة عدم الدفع المتعلقة به طبقا للإجراءات المتفق  
عليها في العقد أو التي يقضي بها القانون وحتى يتنى له ذلك يجب تحديد الطرف الذي يقع عليه عبئ  
من المسؤولية.

**المسؤولية :**

لم يت  
فيذ الدفع المصرفية ولم يكن هذا الموقف م  
ضي به القواعد ا  
اتق المدعي الذي يطالب بوجود الالتزام وعلى المدعي عليه  
فيذ التزامه<sup>1</sup>.

وهو ما تنص عليه صراحة إحدى  
وعلى المدين التلخص منه "1.

يق في نص المادة نه غير كافي لمثل هكذا حالات لما تتطلبه من

لعدم التوازن في المراكز بين الـ نك وزبائنه  
لهم نوك وممارستها المتعددة لعمليـ  
من قدرة الزبائن على مواجهة البنوك في الحالات التي يحصل فيها الزبون على  
حقه . الكافية لإثبات

وتظهر هذه بـير في عمليـ لكترونية " ويل الالكتروني "باعتبار  
ني للعملية لا يتيسر لطرف القوي الذي يـ  
ماية السوابق الخاصة بالعملية وتـ جيلها وحفظها ولهذا الغرض نجد  
كـلما كان النزاع بين فـفي حالة وجود هذا النزاع  
التحويل الإـ  
من جديد من عبـ لم يعلمه الزبون بمنازعته في العملية خلال أشهر من تاريخ توجيه  
كشف الحساب له<sup>3</sup>.

ن البنك يلزم بإثبات صحة الـ لأنه هو المالك للأجهزة المعلوماتية  
والعملية ليست صحيحة لأنه لا يمتلك الوسائل الفنية ولا يتد

ويتضح من خلال هذه أنها  
لهذه العمليات فكيف لزبون لا يـ هذه العمليات خدمات النقل والتحويل والدفع المصرفي  
يعرف ما يجري على مستوى البنك والالكتروني ومستوى التقنية العالية  
استيعابها نه ليس بمـ

نه يلام المشرع الجزائري على عدم تـ ين نصوص القانونية الحمائية  
من حيث بالعمليات الإلكترونية على مستوى البنوك الجزائرية .

1 - 323  
2 - 2005 51 2005 27 بالتحويل الالكتروني للأموال .  
3 - علي كحلون، الأدوات المصرفية في التحويل الإلكتروني ، مجلة القضاء والتشريع، العدد1 2011  
61.

بحيث هذا الضد  
 أصابه يؤدي وولية البد  
 غيره ويقع  
 لا يكون البنك مسؤولاً وتكون هاته العلا  
 هذه الـ ولا يجوز له ذلك  
 فعل الغير<sup>1</sup> .

وفي هذا الاتجاه ذهب الق  
 حيث  
 عن الضرر الحاصل له يثبت علاقة السببية بين العمل غير المشروع الذي قام به المدعى عليه  
 وبين الضرر الذي أصابه "...<sup>2</sup>.

وهوما يتوا 127  
 عن سبب لا يد له يه  
 من الغير كان غير ملزم بتعويض هذا الضرر ما لم يوجد نص قانو  
 نه: " قوة قاهرة  
 يخالف ذلك".

ومفاد ذلك هو يقع على  
 ليقوم بمواجهة هذه إليه  
 إليه ن يـ عدم تحويل يرجع اذ رصيد الزبون .  
 وفي هذا الإطار يثار إشكال ي تأثير شرط  
 من المسؤولية على .

قد يثور نزاع بين الـ  
 الجزئي من المسؤولية كأن يشترط عدم مسؤوليته عن  
 الالكترونية المستخدمة في الدفع،  
 ك عند التعاقد بشأنها  
 الناجمة عن الكمبيوتر

هو ما موقف الزبون حيال هذه الشروط  
 المسؤولية بسبب حدوثها.

1 - مولاي البشير الشرفي، المسؤولية الناتجة عن خرق الالتزام بالسرية المهني في القانون البنكي المغربي  
 1 يناير، 2002، 39-40.

2 - 21 بتاريخ 21-01-1976 إليه عند مولاي البشير الشرفي، المرجع نفسه، ص 40.

ريع الجزائري نه لم يتطرق بالتف يلهذه المسد

يمكن نستشف من خلال قواعد القانون المدني حكم هذا

هذا الشرط عند التعاقد بحيث يمكن يندرج هذا النوع من الاشتراط ضمن الطابع مما يتطلب إثباته إذعانية هذه الشروط حتى يتمكن من الاستفادة من الحكم المحدد بموجب المادة

110 والتي ورد فيها: " تم العقد بطريقة سفية جاز لا

يعدل هذه الشروط يعي الطرف المذعن منها ك وفقا لما تقضي به ال دالة ويقع باطلا

."

ويتضح من خلال نص المادة نه حتى يتسنى للزبون وولية البنك وعدم قدرة هذا الأخير

على التهرب من المسؤولية نفسه منها يجب يثبت العقد قد تم بطريقة

هذا الشرط يعد شرطا تع فيا مما يتبين معه زيادة صعوبة وتعدد مراحلها,

ومع ذلك يمكن التسليم بدرجة أهمية الإذعانية على العقد كوسيلة في يد الزبون حتى يواجه

المرتكبة من جانبه خطيرة طبقا لما هو معروف

من المسؤولية والتي لا تعفي مشروطيها أخطائه البسيطة بحيث يبقى مسؤولا

أخطائه أنها البسيطة المتعاقد معه ولا يمكن

يعارض بها الغير<sup>1</sup> " وهو ما سبق توضيحه سابقا"، أ فيذ يمكن

المسؤولية بحيث نه يمكن

مفهوم البسيطة.

هذا حماية المستهلك 67 2006 نه

"— يرد وثيقة غير يتعلق مستهلك

هذا التزاماته بهذا " يستحيل

2 لارتباطه هذا

حقه يتنازل تطبيق ويستثنى إمكانية

مائة<sup>3</sup>.

1 - عادل البراهمي، المرجع السابق، ص 41- 42 .

2 - سعيد حماية المستهلك 284.

3- code civil –dernière modification 01 janvier 2017- Document "

نه اعتبر م  
بين الشروط التعسفية  
ديد هذه الشروط بموجب المرسوم التنفيذي الذي ي  
الأساسية للعقود المبرمة بين  
الاقتصاديين والمستهلكين والب ود التي تعتبر تعسفية بحيث ورد  
في نص المادة الخامسة منه « تعتبر تعسفية البنود التي يقوم من خلالها العون الاقتصادي بما يـ :  
يعفي نفسه من الواجبات المترتبة عن ممارسة نشاطاته.  
يحمل المستهلك عبئ الواجبات التي تعتبر من مسؤوليته<sup>1</sup> ".  
بذلك يكون الم  
كافية لمواجهة مثل هذه الشروط مما يفهم  
معه عدم تأثير هذا الشرط على قدرة الزبون في مسؤولية البنك.

#### الفقرة الثانية : مسؤولية البنك

وولية في مجال  
إثباتها يتطلب البحث في طبيعة  
الناجمة عنها بحيث  
لا يقتصر على الشق المدني فحسب  
يترتب عن استخدام وسائل الدفع الإ ترونية من جرائم  
تتلاءم مع هذه الجرائم من حيث القدرة على طمس  
خطيرة

#### ؤولية البنك :

إعادة عامة يقوم على الدليـ والدليل هو أيضا  
ديرها من جانبه للوصول للحقيقة  
وإقامتها  
ولهذا نجد الدليل في المواد الجنائية تتجلى في كونه يناصر الحقيقة ويبـ  
مرتكب الجريمة وهو الذي يحول الشك اليقين قيقية في م ناها العام معرفة حقيقة الشيء  
ن يكون لا يكون يترتب عنه الأمرين  
2.

1 - المرسوم التنفيذي رقم 06-306 10 2006 الذي يحدد العناصر الأساسية للعقود المبرمة بين الأعوان الاقتصاديين والمستهلكين والبنود التي تعتبر تعسفية.  
2 - إدريس النوازلي، حماية ع لكترونية في القانون المغربي، الطبعة الأولى، المطبعة والوراقة الوطنية 2010 2001-2002.

ويتضح من خلال ب الدفع ذات الطبيعة الالكترونية انها تتطلب انبا جزائيا باعتبار  
ها عادة ما تتخذ طابعا جزائيا توصلنا للطلبات ال دنية  
التي تحيط باستعمال هذه الو  
الجزائية<sup>1</sup> ولهذه  
إشكالية ير الدليل الإلكتروني في مجال

### - ير الدليل الإلكتروني في مجال مسؤولية البنك الجزائرية

تصادف في الكثير من ا وولية البنك الجنائية مسؤولية د موظفيه  
الجزائية ضمها عن لكترونية من طرف الق  
وسائل الدفع الالكترونية ويعود ال  
تطور الجريمة نتيجة للتطور العلمي والتقني الذي تشهده وسائل الدفع دون البحث تطوير طرق  
يل الحصول عليه .

هناك بعض التقليدية تصلح لإثبات الجرائم التي تقع باستخدام الوسائل الالكترونية  
أنها تطوير مستمر لكي يمكن تتناسب مع الطبيعة الخاصة بهذه الجرائم فالخبرة  
أنها وسيلة تقليدية أنها أيضا<sup>2</sup>.

يـ نشير الجناة بما فيهم البنوك الإلكترونية ثل هذه الجرائم  
وير طرق على درجة كبيرة من التقنية العالمية في بيئة تكنولوجيات المعلومات  
ومن الناحية المقابلة كان لابد من تطوير وسائل بما يواكب هذه الطفرة التي حدثت في الجرائم  
المعلوماتية بما يواكب الت

فلقد ترتب على التطور المتزايد في استخدام الحاسب ما صاحبه من ظهور طائفة جديدة  
متطلب من السلطات القضائية

3.

.65

. 203

الظاهرة والتطبيقات، الطبعة الأولى، مراكش، المغرب، 2011 . 281

- 1

2 - إدريس

3 - ضياء علي أ

- شروط قبول الدليل الإلكتروني لإثبات مسؤولية البنك الجزائرية

لم يتطرق الم  
الالكترونية في حد ذاتها<sup>1</sup> فكيف له يتناول هذه الشروط  
نه لم يعمل على منع بهذه بحيث ورد في نص المادة 212  
ية الجزائري " ي  
التي ينص فيها انون على غير ذلك "... .

نه عم يا يتطلب شروطا عديدة قبول الدليل الالكتروني كأساس تشيد عليه الحقيقة  
اثية سواء ادر فيه بالإدا  
لكترونية منتشرة بشكل  
بالأدلة الالكترونية نه ليس من السهل البنوك لمجرد وجود هذه  
الذي يستدعي وجوب توا رها على مجموعة من الشروط أهمها :

- يجب تكون هذه يقينية.
- يجب مناقشة الالكترونية .
- يجب المتحصلة من الوسائل الالكترونية يكون الدليل الالكتروني  
ذي علاقة بموضوع الجريمة المعلوماتية .

هذه نظام خدمة مقاصة مصدري البطائق البنكية حيث يساعد هذا النظام  
في التعرف وتحديد ما الثبوتية مزورة من عدمه وذلك عن طريق مقارنة كافة البيانات  
المثبتة بطلبات استخراج البطاقة على قاعدة بيانات وطنية مثبت بها بيانات صحيحة عن العملاء  
مستهلكين<sup>2</sup>.

- سلطة القاضي في تقدير

مهما تنوعت و وأيا كانت ال بيعة التي تتخذها ف دير في مدى  
صلاحية هذه وولية البنك الجزائرية طبقا لما تقضي به المادة 212  
الجزائية الجزائري "...و . يصدر حكمه تبعا لاقتناعه الخاص...".

سلطته التقديرية يلعب دورا مهما في تقدير أنها  
اية بالنسبة للجرائم الإلكترونية تكون للإثبات

1 - بحيث تم الأخذ بهذه الأدلة دون تنظيم أحكامها بالتف . يل.

2 - ضياء علي أحمد نعمان، المرجع 309 317.

بالخبرة والقرائن فالدليل مهما تقدمت طرقه وعلت قيمته العلمية والفنية  
ن سلطته التقديرية ت  
ية الدليل من الغلط والخطأ والغش<sup>1</sup>.

## ثانيا- وولية البنك

يق د بالإثبات من هذا ال  
ة معينة  
بين المادة المد ية والمادة التارية  
دني يخضع لشكليات وقيود خاصة في بعض الأحيان، أ بنزاع تجاري لا يخضع  
بشأنه للقيود التي خص بها المشرع المادة المدنية<sup>2</sup> وهو ما إليه  
3.

وهكذا  
بط بعمله التجاري  
من قبيل  
اء عبارة عن دين ي إثباته  
الدين  
دنية  
التجارية<sup>4</sup>.

ادة المدنية

1 323 ترونية بحكم القواعد الامة بحيث ورد في  
" يعتبر الإثبات بالكتابة في الشكل الالكتروني كالإثبات بالكتابة على الورق ".

1- إدريس النوازلي، المرجع السابق، ص 205.

2- ، إثبات مقابل الوفاء الورقة التجارية في ظل العمل القضائي، المجلة المغربية لقانون الأعمال

11 2006 74.

3 - للتفصيل أكثر انظر المادة 30

4 - 74 .



أهمية الدليل الإلكتروني في المجال المدني بحيث قد يؤدي  
الإلكترونية المرتكبة من طرف البنك لاسيما في ظل صعوبة  
جهاز الكمبيوتر وفقا لمعيار الشيء الساكن لا يكون مصدرا للضرر في  
التقصيرية. مسؤولية البنك

فعادة وطبقا لهذا المعيار لا يمكن مساءلة البنك عن الكمبيوتر, لأنه يمكن يكون السبب  
فهنالك صعوبة الكمبيوتر وفقا لهذا المعيار.<sup>1</sup>

تقاديا لأي تضليل و تزييف للأدلة الإلكترونية نظرا لطبيعتها السريعة والمتحركة  
من جهة لة عن طريق الدليل الإلكتروني على شرط حتى تضمن مصداقية وشفافية  
هذه "2 ... إمكانية هوية الشخص  
أصدرها ون معدة ومحفوظة في ظروف تضمن سلامتها".

### : وولية البنك في

ئل التي يتمكن من خلالها الزبون و الغير من مسؤولية البنك بحسب تعددها ونوعيتها  
وبغض النظر عن اختلافها نجد تعامل البنك مع زبائنه وطريقة تعاقدده معهم قد أثر على إمكانية  
للحكم بمسؤولية البنك .

:

الذي يمكن يعتمد عليه كوسيلة للإثبات في مواجهة البنك  
وحتى نتعرف على دور هذه الوسيلة في  
التي يكتسبها كشف الحساب البنكي بنوعيه التقليدي والإلكتروني في مسؤولية البنك .

1 - شريف محمد ، مسؤولية البنك عن أخطاء الكمبيوتر في النقل الإلكتروني للنقود، المرجع السابق، ص 89 .

2 - 323 1 .

: مدى اعتبار كشف الحساب كوسيلة لإثبات مسؤولية البنك

قبل توضيح جية كشف الحساب البنكي في مسؤولية البنك عند ينبغي  
شرع الجزائري لم يعتمد هذه الكشوفات كوسائل ثبات مسؤولية البنك وفقا لنص خاص  
ه القواعد الـ بحيث ورد  
في الفقرة الثانية من المادة 330 1 "دفاتر التجار حجة على هؤلاء التجار...".

ومع ذلك لا يمكن اعتبار هذا النص كافيا للحكم بـ دى حجية الحساب البنكية في  
نصوص خاصة بطبيعة هذه الكـ هو معمول  
به في التشريع المغربي ن كشف الحساب البنكي يشكل وسيلة بين الـ  
وزبائنه وورد ذلك في نص المادة 106 من ظهير 06 يوليوز 1993  
ومراقبتها والتي ورد فيها " التي تعدها مؤسسات الائتمان تعتمد في الميدان القضائي  
باعتبارها وسائل بين المؤسسات وعملائها من التجار في المنازعات فيما بينهم يثبت  
2".

ويتضح من نص المادة تنفيذ نوك بخصوص الكمبيالات والشيكات  
والتي تكون طرفا فيها يمكن يتم به نه من وظائف  
هذا الأخير تحصيل ووفاء ارية التي سحبها الز ون على حسابه 3.

اعتماد كشف الحساب كوسيلة بين البنك وزبونه يتعين  
على القاضي مراقبة توفرها من إمكانية الاعتداد به 4.

أهم هذه الشروط يكون هذا النزاع بين البـ ك وزبائنه التجار وهو نف الشرط المعمول به وفقا  
330 " جة على غير التجار...".

ي المبرم مع عميل تاجر هو الذي يعتـ به كشف الحساب كوسيلة للإثبات  
البنكي المبرم مع عميل غير تاجر فلا يـ تعمل فيه هذا الكشف باعتباره وسيلة  
ية التي تعتبر عقودا تجارية يدخل ضمن

1 - 330

2 - 106 من ظهير 06 يوليوز 1993 ومراقبتها من القانون المغربي.

3 - محمد لفروجي، العقود البنكية بين مدونة التجارة والقانون البنكي، مطبعة النجاح الجديدة، الطبعة الأولى، الدار البيضاء  
1998 246.

4 - البنكي شروطه وحجيتة في الإثبات بندوة محكمة الاستئناف التجارية  
البيضاء، ص1 75.

ي للمحكمة التجارية  
كان العميل تاجرا غير تاجر غير  
ه ما يلاحظ هناك بعض الصادرة عن هذا القضاء  
ي لم يتم فيها التمييز بين العميل التاجر والعميل غير التاجر فيما يخص جية كشف الحساب  
فقد تم اعتماد هذا الكشف المقدم من البنك بصفته مدعيا كوسيلة في نزاع ناشئ بين هذا البنك  
وبين زبون له غير تاجر بصفته مدعى عليه وذلك بالرغم من تمسك هذا الأخير  
1 .

وفي هذا فقد ورد في تعليل قرار المجلس " ...حيث الطالبة تمسكت في مقالها  
بأنها ليست تاجرة ومن تم لا يمكن الا تجاج عليها بالكشف الحسابي ...".<sup>2</sup>

نه بالنسبة للتشريع الجزائري

لا تفي بالغرض في ظل تزايد البنوك و زيادة  
على فتح الحسابات واستخدام وسائل الدفع من طرف زبائن ليسوا بتجار مما يؤدي  
على كشف الحساب كوسيلة من طرف البنوك في ظل هذه القواعد.

عتماد كشوف الحساب كوسيلة اثبات أمام القضاء بشأن النزاعات الناشئة بين البنوك  
وزبائنها ولو ان الكشف هو من اعداد وصنع هذه المؤسسات، إلا أن الحكم بذلك يعتبر  
في مجال الاثبات والتي تتقضي بأنه لا يجوز للمدعي أن يضع دليلا لنفسه.

ذ لا يجوز اعتماد دليل في الاثبات من صنع من يتمسك به، كيف يدلي بمحرر دونه البنك بنفسه  
ولا يحمل توقيع الطرف الخصم كما هو الحال

:

- ن يكون كشف الحساب معدا من طـ
- ن يكون كشف الحساب معدا وفق الشكليات المحددة
- ن يكون النزاع ناشئا بين البنك وزبائنه من
- ن لا يثـ

1 - محمد لفروجي، تعليق على حكم المحكمة التجارية بالدار البيضاء، الصادر يوليوز 1998، المجلة المغربية لقانون

9827-560 1 ديسمبر 200 83 .

2 - محمد الفروجي، تعليق على حكم المحكمة التجارية بالدار البيضاء

ن يتوصل به الطرف الخصم أو الزب .

يجب أن يمك كشف الحساب، دون شطب أ تغيير.<sup>1</sup>

يحا شكلا، فهو يبقى قرينة بسيطة قابلة لإثبات

اجهة عملائها من التجار فقط، مع أنه لا يوجد ما يمنع في حا

مر بغير .

بحيث لا يوجد أي أساس منطقي يستدعي هذا التمييز مادام أ يتم استخراج من الدفاتر

التجارية للبنوك،

ك بتقديمه لذلك الكشف، فإنه يتعرض كذلك للمسؤولية، إذا ما قدم تصريحات أو بيانات

غير صحيحة، ومن جهة أ ن النتيجة ستكون واحدة في حالة الطعن

وى بالنسبة للزبون، غي .

ن المحاكم في كلتا الحالتين جراء خبرة محاسبية من أجل تحديد مراكز الاطراف

يؤكد ذلك هو ان المحاكم، لا تستبعد تلقائيا كشوفات الحساب، عندما يكون الزبون غير تاجر

، بل لابد لهذا الأخير أن يتمسك باستبعادها لكونه غير ت .<sup>2</sup>

## ثانيا: ية كشف الحساب مسؤولية البنك

مبيوتر في ت فيذ

هذا الأخير يتخذ شكلا يتلاءم مع الم

لكثرونية مما يؤدي

جية كشف الحساب الإ

جية التي يكتسبها كشف الحساب

ي .

1 - حسن العفوي، منازعات العقود البنكية، المرجع السابق، ص61.

2 - 62.

- جية كشف الحساب التقليدي ثبات مسؤولية البنك

رأينا نه بالرجوع  
أنها  
الذي يقوم الب ك بتقييـ  
يات الدفع التي تتم  
تنفيذ لا سيما  
هذا الحساب.

لذي يتطلب وجوب الاعتماد عليه لتـ ديد مدى قيام البنك بالتزامه غير ذـ ومن غير المنطقي  
يلة  
تتضمن كل تفاصيل العملية.

وبعيدا عن الخلافات الفقهية والـ دل القضائي في هذا المجال وبغض النظر عن الحجج التي يستند  
إليها كل طرف منهم "البنك و الزبون " يمكن القول نه مادام يخضع لـ  
من طرف الجهات الرقابية بشكل دقيـ نه يعامل التاجر وغير التاجر على السواء ويقوم بإرسال  
لكشوف لهما بشكل دوري ومن دون تميـ التشريع يقر باعتماد الكشوف الحسابية كوسيلة  
الزبون دائما يمكنه ينازع بكشف الحساب بتقديم تفيد عكس ما ورد  
فيها سواء كان تاجر غير تاجر انية  
شوف الحسابية كوسيلة حتى في مواجهة غير التاجر إعطائها س الحجة  
في مواجهة التاجر بل اعتبارها قرينة بسيطة يقوم العميل بإثبات خلاف ما ورد فيها<sup>1</sup>.

وهذا ما أكدته مدـ ض المغربية في قرارها الصادر بتاريخ 2001-12-19 "حيث  
492 من مدونة التجارة المغربية تـ عل كشف الحساب وسيلة  
106 ظهير 1993-7-6 عون فيه.

التي اعتمدت الكشوفين المدلى بهما من طرف البنك لكونهما مستخرجين من الدفاتر التجارية للبنك الممسوكة  
تواريخ محددة للمعاملات التجارية بين الطرفين والتي لم تدع الطاعنة أمامها  
تها تكون قد طبقت الفصلين المذكورين  
حسابية نطاق سلطتها كمحكمة موضوع "...<sup>2</sup>.

1 - بو فروة، الخدمات البنكية الإلكترونية، المرجع السابق، 145.  
2 - 2013-3045 الصادر بتاريخ 2013-06-04 قضاء محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء، اجتهادات  
قضائية، حسن العفوي، منازعات العقود البنكية ر المغربية، 2014 157 .

خذ بإمكانية الاحتجاج بالدفاتر

التجارية سواء ضد تجار غير تجار<sup>1</sup>.

حجية كشف الحد

نه على الرغم من عدم

التقليدي نه يمكن اعتبار ما تقضي به القواعد العا

324 7.

حجية كشف الحد

" يعتبر العقد الرسمي حجة بين حتى ولو لم يعبر فيه ببيانات على سبيل شريطة يكون لذلك علاقة مباشرة مع

يمكن استعمال البيانات التي لديها صلة بالإجراء سوى بداية للثبوت."

نه لا يمكن استثناء كشف الحساب البنكي باعتباره ناجما عن عقد الحساب المبرم بين البنك

### مسؤولية البنك

### - حجية كشف الحساب الإ

حجية كشف الحساب الإلكتروني

لا يمكن تصور تطرق الم

هذا الأخيب الذي يع

عدم تناوله له حجية كشف الحد

وسيلة لإعلام الزبائن بالعمليات التي قاموا بإجرائها الدائنة منها والمدينة.

ت تلك الوسيلة تعتبر كوسيلة

ميل بشكل دوري

بحيث يلزم الحد

تضمين

يدية ن تقديم تلك الخدمات بشكل

ليات التي تتم

بين العملاء

حجية كشف الحساب الإ

ات البنكية الإلكترونية شروطا

هامة منحها لها المشرع

في محاولة منها لعدم التخلي عن وسيلة

و غير الت

حجة هذه الشروط من الناحية القانونية<sup>2</sup>.

مما يطرح الت

بـ

للكترونية من

تقوم عليه الع

ية.

هذا ا رط يندرج

يتضح ذلك جليا من خلال الخروج

على غير التجار حسبما هو وارد في نص المادة 330

1 - الفرنسية.

2 - 147.

ة الثانية من نفس نص المادة على نه "... تر التجار حجة على هؤلاء  
ظمة فلا يجوز لمن يريد استخلاص دليل لنفسه يجرى ما ورد فيها و  
منه ما هو مناقض لدعواه ."

وبالتالي يكون هذا الشرط غير قانوني لأنه يتعارض مع القاعدة القانونية المعروفة بأنه لا يجوز  
يصطنع دليلا لنفسه فكشف الحساب التقليدي ما هو في حقيقة استثناء تشريعي  
عن هذه القاعدة لا يجوز التوسع فيه بإعطاء الحجية للكشف الذي يتم بصورة إلكترونية  
لإلكتروني يكون قد صنع دليلا لنفسه دون تدخل من طرف العميل  
كما يعتبر كذلك شرطا تعنيا ن البنك يقوم من خلاله بإعط  
مما يمنع العميل من الاحتجاج في مواجهه نك بعدم صحة القيود المدرجة فيه  
مشروعيتها.<sup>1</sup>

#### الفقرة الثانية:

حتى يتمكن الزبون من وولية البنك عن إخلاله بأوامر الدفع الموجهة من جانبه  
من حصوله على نه ليـ ضييع الوقت في البحث  
تتنافى مع طريقة تعامله مع البنك بحيث اهتزت مؤخرا الكتابة العادية وطرق التقليدية  
المعاملات والتجارة الإلكترونية الحاسب وسيلة للتعبير عن  
بين البنك وزبائنه أقرته التعديلات التشريعية<sup>2</sup> مدى تأثير  
كل هذه الوسائل في تحديد مسؤولية البنك .

#### : الحجية القانونية للكتابة مسؤولية البنك في

ية ويرجع ذلك لسهولة حفظها  
وب نزاع بين طرفي العلاقة التعاقدية<sup>3</sup> وهو ما تقره القواعد العامة  
في التشريع الجزائري بحيث تنص المادة 323 "

1 - ، المرجع نفسه 148.  
2 - حسين منصور، الإثبات التقليدي والإلكتروني، دار الفكر الجامعي، الإسكندرية، مصر، ص 228.  
3 - لزهر بن سعيد، النظام القانوني لعقود التجارة الإلكترونية، دار هومة، بوزريعة، الجزائر 142.

أية إرسالها .  
ي مفهوم مهما كانت الوسيلة التي تتضمنها

ومعنى هذا هي وسيد دليل لإثبات الاتاق والرضا به من الطرفين ويمكن  
يثبت ذلك في دعامة ض ولو كانت غير مادية كمخرجات ال  
ن تحديد مفهوم الكتابة يتعي يكون في وظيفتها والدور الذي تؤديه في  
ولا يقتصر على الوسيط الوربي بالمفهوم التليدي<sup>1</sup>.

وفي هذا لا يطرح بالـ يـ يـ يطر  
بالنسبة للحجية التي تحوزها الـ لكترونية كوسيلة ؤولية البنك  
ريق وسائل وطرق الـ ترونية.

نه وبالرجوع تصريح الـ لكترونية كوسيلة

نه يمنح لهذه الوسيلة الـ جية الكاملة لاعتمادها في مسؤولية البنك  
عن هذه العملي<sup>2</sup> ومن هذا المنطلق نجد لكترونية يلة

تتم عن طريق أجهزة الكمبيوتر مما يثير التساؤل من جهة  
تمتعها بالحجية التي تتمتع بها الكتابة الورقية عند إثبات مسؤولية البنك حول إدارة

نه حسم رأيه في هذه المسد 323 1" يعت  
كانية هوية  
أصدرها ن سلامتها."

نه يتـ نى للزبون بموجب هذا الحكم لكترونيا لإثبات مسؤولية  
البنك الالكترونية دون المساس بحقه في اعتماد الوسائل الكتابية ما توفرت لديه .

هو ما سارت إليه المساواة بين الـ لكترونية والكتابة التقليديـ  
ومنها الحجية القانونية الـ

1 - لـ زهر سعيد، المرجع نفسه 14 .

2 - 323 .



لكترونية

"

1316

لها نفس القوة الثابتة للكتابة على دعامات ورقية فالمرشع الفرنسي ساوى بين الدعامات الإلكترونية والدعامات الورقية في جية<sup>1</sup>.

### ثانيا: الحجية القانونية للتوقيع مسؤولية البنك

يعد التوقيع العنصر الثاني يل الكتابي الكامل الذي تطور بفعل التزايد المستمر في دنية بالتوقيع الإلكتروني، ورأينا يتجه طرق ووسائل حديثة لا تتفق مع فكرة التوقيع بمفهومها التقليدي وفي ظل هذه الظروف قد لا يجد التوقيع التليدي له مكانا لكترونية للمعلومات<sup>2</sup>.

هو ما جعل المرشع الجزائري يأخذ بالتوقيع الإلكتروني في مجال جاء فيها "...ويعتد بالتوقيع الإ

327

" 1 323

ما يزيد من حجية هذه الوسيلة 04-15 1فيفري 2015 المتعلق بتحديد القواعد العامة المتعلقة بالتوقيع والتصديق الإلكتروني.

فبعدما كان زبائن البنوك يواجهون العديد من المشرع من الحصول على وسيلة المسؤولية القانونية للبنك مكنهم هم الضعيف اتجاه ما تتسم به العقود الإلكترونية

و كما هو الحال بالنسبة للكتابة التوقيع الإلكتروني أيضا يعرف مواقف عديدة حول حيازته جية بالمساواة مع التوقيع ليدي.

بهذا التوقيع الإلكتروني الجديد بأشكاله المختلفة يتطلب ضرورة تعديل نصوص بما يتلاءم مع التطور التكنولوجي فبعد ما اعترف به المرشع الجزائري بموجب القواعد العامة حاول

1- الصياغة الفرنسية لذلك النص « la preuve littéral ,ou preuve par écrit ,résulte d'une suite de lettres ,de caractères de chiffres ou de tous quatre signes ou symboles dotes d'une signification intelligible ,quelque soient leur support et leur modalités de transmission »

2- حجية رسائل البيانات الإلكترونية في المواد المدنية، مجلة مركز بحوث الشرطة، العدد التاسع والعشرون، جامعة القاهرة، 2006 251.

أحكامه بموجب قانون خاص حتى يحدد القواعد الخاصة بتنظيمه القانوني والسلطا  
بالترخيص بالتصديق والتوقيع الإلكتروني.<sup>1</sup>

كما عمل المشرع على تحديد مفهومه بموجب نفس القانون فجاء في نص المادة الثانية منه:

"...التوقيع الإلكتروني — و مرتبطة منطقيا ببيانات إلكترونية  
تستعمل كوسيلة توثيق".

غرار التشريع الجزائري بالتوقيع الإلكتروني بأشكاله المختلفة يتطلب ضرورة تعديل  
بما يتلاءم مع التطور التكنولوجي ادرت بعض الدول بتعديل قواعد  
التقليدي 2 3 4 فيلاحظ نه لم يرغب

في وضع تعريف فاصل بين نوعي التوقيع حيث ية الفصل بينهما  
لإلكتروني والذي يصعب حد كبير تطبيقه بسهولة.<sup>5</sup>

ويعتبر تدارك المشرع لمسألة التوقيع الإلكتروني خطوة قانونية هامة تعمل على وضع  
التي تشهدها عمليات وسائل الدفع الإلكترونية على مستوى البنوك .

خاصة وأن المشرع الفرنسي فصل في هذه الأمر في فترة سابقة، وبعد تعديل نص المادة 1316  
في فقرتها الرابعة " يعكس التوقيع اللازم لإتمام التصرف القانوني شخصية من صدر منه وهو يعبر  
لالتزامات الناجمة عن هذا التصرف.

ما يصدر التوقيع من موظف حكومي فإنه يعطي الصفة الشرعية لهذا التصرف، أما إذا كان التوقيع  
لإلكتروني فإن القانون يفترض التزام الموقع بهذا التوقيع، ويفترض أ  
ذا كان صدر بالشروط التي يحددها القانون "<sup>6</sup>.

1 - وهم ثلاث سلطات الوطنية والسلطة الحكومية والسلطة الاقتصادية للتصديق الإلكتروني حسبما هو منصوص عليه  
04-15 المتعلق بالتوقيع والتصديق الإلكترونيين.

2 - حيث قام المشرع التونسي بتعديل مجلة الالتزامات والعقود لسنة 2000 -453 - 2  
(57).

3 - 2 إلكترونية المؤقت الأردني رقم 85 2001.

4 - L'article 1316-4 du code civil francais relatif à la signature électronique.

5 - 254.

6 - 230 13 2000 1316 .

لكثرونفة على مستوى البنوك

تعلق بالتوقيع الالكثرونف نه صبح فعدت به تشرفففا فف الفزائر؁ كما هو فاري التعامل به .

ومن فهة أخرى؁ فحصل الزبنا على ضمانات قانونف فثر؁ مما فحفز إقبالهم على استخدام وسا لكثرونفة؁ باعتبار أنه لم فعد للبنك فجة على توقيع ترونفة؁ فحث إ التواقف لصالحه قد فدعف عدم ففبفها لغباف تشرفف فمنحها الفففة الكاففة.

ومع صدور القانون المتعلق بالتوقيع والتصفف الالكثرونفف؁ نه ستم معالفة الكثر من الإ ففة بفن البنك والزبون؁ باعتبار أن النقص التشريفف لم فكن فقتصر على ففة التوقيع الالكثرونف؁ طالما أن هذا الأمر تم معالفته بموجب القانون المدني قبل صدور هذا القانون .

\_\_\_\_\_:

### نظام التعويض الناجم عن إثبات مسؤولية البنك في إطار عمليات الدفع

البنوك للأضرار، نتيجة عدم قيام البنك بتنفيذ أوامر الدفع وفقا لما تخضع له هذه الأخيرة من أحكام وقواعد، يحتم عليهم اللجوء إلى القضاء لجبر الأضرار التي تعرضوا إليها نتيجة تهاون البنوك بالمسائل القانونية التي من شأنها أن تكرر في تنفيذ العمليات المتعلقة بحسابه ، دون تعرضه لمخاطر عدم الدفع أو الدفع الذي تشوبه عيوباً كالتأخير عن عدم التثبت من أوامر

اميه، تحديد الجهة القضائية المختصة حسب طبيعة ع القائم بين البنك والزبون وتحديد الإجراءات الواجب إتباعها عند مباشرة الدعوى ليتم تقرير التعويض حسب درجة الضرر وطبيعته .

\_\_\_\_\_:

### مباشرة رفع دعوى المسؤولية

إن القيام بدعوى التعويض ضد البنك يبقى الطريق الوحيد له نه لا يمكن للزبون ف ظم الحالات تحمل نتائج أخطاء البنك عن المساس بما يقضي به القانون و بنود العقد المبرم في إطار تمكين الزبون من وسائل الدفع وإدارتها .

نفيذ وإدارة أوامر الدفع تختلف بحكم الـ لكتروني المدخل عليها أصبحت إجراءات رفع الدعوى وطريقة رفعها محل تأثير لهذا التطور، فأصبحت في حاجة للتدخل التشريعي الذي يتماشى مع طبيعتها، سواء بالنسبة لطرق رفع الدعوى أو جهات الاختصاص القضائي التي تنظر لكترونية دون البحث في تلك النزاعات الكلاسيكية المعروفة حل العديد من الدراسات .

### : طبيعة الدعوى وأجل رفعها

تثار الكثير من الأسئلة بخصوص الدعوى  
في هذا الإطار هو طبيعة دعوى العميل،  
هذا الأخير طلباته من خلال مدى  
هم إشكال يط  
س التي يبني عليها  
هოდ الكافية لحماية الزبون  
، لا سيما الإلكترونية منها  
بتعويض الأضرار دورا مهما بالنسبة للطرفين  
والذي يعتبر تاجرا على خلاف  
ولهذه الأسباب نجد أن النزاعات البنكية الناجمة  
غير المكتسبين لصـ

### : طبيـ

بداية لابد من الإشارة إلى أن هذه الدعوى  
لها طابع الدعوى المدنية وذلك لاعتبار  
ية هي دعوى المضرور من فعل مـ و فعل جنائي ولها أطرافها وهم المضرور  
من الفعل و المسؤول عن تعويض الضرر وموضوع التعويض، وسبب الدعوى المدنية من حيث التعويض  
مدني هو الفعل الضار غير الجنائي، بينما سبب الدعوى المدنية أمام القضاء الجنائي من حيث  
التعويض المستحق هو فعل ضار جنائي<sup>1</sup>.

وي الطابع المدني يثير إشكال نوع هذه الدعوى المدنية، من جهة أخرى فيما إذا كانت  
دعوى المسؤولية المدنية العقدية و التصيرية وفي هذا الإطار  
لا يخرج عن فرضيتين أولهما إذا ظل مركز العميل سواء المادي أو المعنوي  
فيكون له مقاضاة البنك على أساس المسؤولية العقدية إذا شكل الخطأ المرتكب في إطار تنفيذ  
ل مقاجئ دفع مقابل وفاء الشيكات أو تنفيذ أوامر  
ويل المصرفي بالرغم من وجود الرصيد وعدم وجود أي مبرر<sup>2</sup>.

ويختلف الأمر إذا تسبب خطأ البنك في أضرار جسيمة بالنسبة للزبون يؤدي إلى تدهـ  
المادية، فمجرد التأخير عن تنفيذ أوامر الدفع التي تصدر من الزبون قد تنعكس سلبا على الوضعية

337.

1 - ضياء

2 - عباس عيسى هلال، مسؤولية البنك في عقود الائتمان رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه في الحقوق، كلية الحقوق  
، جامعة القاهرة، 1993، 394.

المالية للزبون إلى جانب إمكانية المساس بسمعته مع الغير، إذا لم يراعَ بتنفيذ أوامر الدفع دون التأخير المبالغ فيه .

تأبئة كاشيكات و

المتعلقة ببطاقات الدفع تواجه إشـ

القضاء لغياب التشريع المتعلق بها من جهة، ولعدم توافقها مع بعض القواعد العـ من جهة أخرى، مما يثير مسألة طبيعة الإجراء الذي يتخذه الزبون في حالة تعلق ا بهذا النوع

إن التشريع الجزائري، لم يتطرق إلى هذه النقطة، فكيف له تنظيم الإجراءات القضائية في ظل عدم تنظيم الكثير من الإجراءات المرتبطة بالتعامل بين البنك والـ في إطار وسائل الدفع الإلكتروني .

نه ف لي، نجد أنه من المفترض، أنه يحق للـ

المدني ضد المتهم الذي يستخدم البطاقة المفقودة أو المسروقة في سحب مبالغ من رصيده في البنك مما يترتب عنه قيام هذا الأخير بالغ المسحوبة بطريق غير مشروع للـ يرتكب ثمة خطـ و سرقتها .

و من المعلوم أن هذا الضرر غير مباشر، لأنه لم ينشأ عن جريمة فيذ تعاقد يربط

1.

حول طبيعة هذه الدعوى بالمقارنة مع أوامر الدفع الناجمة استخدام الأوراق التجارية من سفاتج وشيكات وسندات لأمر .

فبالرجوع إلى الأحكام الخاصة بتنظيم الأوراق التجارية نجد أن المشرع منح من خلال هذه الأحكام لـ و حاملها، وسيلة أخرى للمطالبة بالحقوق الناجمة عن ع عليه وهو البنك.

وهو ما يتضح بموجب نص المادة 407 فيما يخص أوامر الدفع المتعلقة بالسفاتج بحيث ورد فيها " إن القبول يلزم المسحوب عليه بأ دفع مبلغ السفتجة في الاستحقاق وعند عدم الدفع يمكن للحامل أن كان الساحب نفسه رفع الدعوى مباشرة على القابل والناجمة عن السفتجة للمطالبة بكل ما يحق بمقتضى المادتين 433 434 المذكورين أدناه"<sup>1</sup>.

بيعة الدعوى في إطار عدم الوفاء بالسفتجة صبحت واضحة في ظل تصريح المشرع بطرق وكيفية تحصيل الحقوق المترتبة عنها وى صرفية<sup>2</sup> ي بموجب دعوى ملكية الوفاء<sup>3</sup>

في كلتا الحالتين عن امتناع المسحوب عليه عن دفع قيمة السفتجة في تاريخ الاستحقاق ولم يتدخل أحد للوفاء عنه ثبت الحامل امتناع المسحوب عليه عن الأداء بتحريض الاحتجاج لعدم الوفاء في المواعيد القانونيـ .<sup>4</sup>

نفس الشيء بالنسبة للشيكات والتي يملك الحامل بشأنها الحق في الرجوع صرفيا صرفية يطالب فيها عليه المادة 520 والتي ورد فيها " يمكن لحامل الشيك مطالبة من له حق الرجوع عليه بما يلي:

- مبلغ الشيك غير .

- مصاريف الاحتجاج و الإخطارات الصادرة وغيرها من المصاريف.

- كما يمكن للحامل سلوك دعوى ملكية المؤونة في "5

وبعد استطلاع طبيعة دية نجد أن طبيعة أوامر الدفع الإلكترونية المنظمة لكل هذه الدعاوى المصرفية، مما يجعلها تخضع للإجراءات القانونية

1 - 407

2 - وتكون هذه الدعوى إما موضوعية تختص فيها المحكمة التجارية أو دعوى الأمر بالأداء وتختص فيها المحكمة المدنية بها أحكام القانون

3 - وهذه الإمكانية هي ضمانات أخرى للحامل تعطيه الحق في الرجوع على صاحب الكمبيالة الذي لم يقدم مقابل الوفاء عند و ضد المسحوب عليه الذي قبل الكمبيالة سواء كان قد تلقى مقابل الوفاء أم لا .

4 - 182

5 - 415

## الثانية:

إن الهدف من تناول هذه النقطة بالدراسة هو ضرورة احترام هذه الآجال من طرف زبائن البنك حتى يحصلون حقوقهم إزاء تعاملهم في إطار وسائل الدفع الممنوحة لهم من طرف البنوك تحت تصرفهم لإجراء مختلف العمليات المرخصة لهم بموجبها وبالمقابل تفادي سقوط و تقادمه<sup>1</sup>.

يتجاهل فيها المشرع وسائل الدفع إلكترونية نجد أن أحكام الآج

الكتابية  
آجال رفع الدعوى بشأنها<sup>1</sup> يسبب  
إشكالات كبيرة بالنسبة للبنوك نتيجة عدم الإشارة فيما إذا كانت تخضع لنفس القواعد الخاصة بوسائل الدفع المعروفة أم غير ذلك.

قط إذا لم يحترم الآجال المحددة أو المعينة<sup>2</sup> والمتعلقة بتقديمها للـ

وهو 437 " بعد انقضاء الآجال المعينة :

- لتقديم السفتجة الواجب وفاؤها لدى الاطلاع أو في أجل معين لدى الاطلاع .

- ولتحريـ

- ولتقديم السفتجة للوفاء في حالة شرط الرجوع بلا مصاريف.

امل ضد المظهرين والساحب وغيرهما من الملزمين باستثناء القابل..."

أما بالنسبة للدعاوى المرفوعة على قابل السفتجة تسقط بمضي ثلاثة أعوام من تاريخ الاسـ

حسب ما أشارت إليه المادة 461 من نفس القانون "جميع الدعاوى الناشئة عن السفتجة والمرفوعة على قابلها تسقط بمضي ثلاثة أعوام من تاريخ ."

1 - يتعين التمييز بين مدة التقادم ومدة السقوط فإذا كانت مدة التقادم هي مدة عينها المشرع يترتب على مرورها منع سماع ن مدة السقوط هي مدة حتمية عينها المشرع للقيام خلالها بعمل معين أو لاستعمال رخصة منحها القانون وذلك

ي لم ينجز خلال الميعاد المضروب أ هذا الميعاد .

2 - الآجال المشار إليها بموجب نص المادة تخص الإجراءات المذكورة حصرا في نص المادة وتختلف هذه الآجل خاص به .



أما في مجال الشيكات فتتقدم دعوى الشيك على المسحوب عليه بمضي ثلاثة أعوام من تاريخ إنقضاء مهلة تقديمه، ومع ذلك يبقى الحد .

إذا لم يوفر مقابل الوفاء و على غيره من الملتزمين الذين حصلوا على إثراء غير عادل<sup>1</sup> لغياب قوانين خاصـ جل رفع الدعاوى المرتبطة بالمسؤولية الناجمة

البنكية في التشريع الجزائري ينأ أن نتطرق إلى التشريع الفرنسي

949/93 الصادر بتاريخ 26 يوليو 1993 بيعة أ ل الدعوى المرفوعة بشأنها وتاريخ سريان هذا الأجل<sup>2</sup>.

فغالبا ما يثار التساؤل حول طبيعة الأجل الذي تخضع له الدعاوى المرتبطة بالبطاقة البنكية فيما إذا كانت هذه المدة هي مدة تقادم أم مدة سقوط

فقد كان الخلاف سائد قبل تعديل المادة 27 22-78<sup>3</sup> حيث نجد أن محكمة

لنقض الفرنسية في عدة قرارات أكدت أن المدة هي مدة تقادم تقبل الوقف والانقطاع ثم تراجعت محكمة النقض الفرنسية بعد التعديل التشريعي الواقع سنة 1989 دة المنصوص عليها

ن هذا السقوط يعتبر من النظام العام يجب 27

أن يقضي به من تلقاء نفسه ت محكمة النقض الفرنسية في أحد قراراتها<sup>4</sup>

ن محكمة الاستئناف تكون قد خالفت النصوص المتعلقة بالسقوط باعتبارها أحجمت عن القضاء بعدم قبول الدعوى لسقوطها.

يجب على القاضي عند تصديه في مسألة تتعلق بالانتماء أن يتساءل بداية عن سقوط الدعوى قبل الفصل في الموضوع، والتي تخضع لتاريخ سريان الأجل وهو تاريخ حدوث الواقعة والتي تسري ابتداء منه مدة السنتين التي يجب رفع الدعوى خلالها، وإلا سقطت هذه الدعوى<sup>5</sup>.

1 - 527

2 - هذا هذه 311-37 منه 27 1978.

3 - عدلت هذه المادة بالقانون رقم 89-421 الصادر بتاريخ 23 يونيو 1989 وأضافت جملة جديدة للمادة 27 بعد التعديل تنص "يجب أن يتم رفع الدعاوى أمامها خلال مدة سنتين من الواقعة التي نشأت عنها و إلا سقطت".

4 - Cour de Cass .civ 9Dec.1986Bull.civ 1n / Cour de Cass .civ9Juin 1993.Gaz.pal.1993P13 - 4 أشير إلى هذه 293p278/- Cour de Cass .civ22Avril 1992 cite-par Obs. BEY(EN)J .C.P éd 1992p206

33 ضياء

5- .338

### : الجهة المختصة بالفصل في المنازعة

قد يوا ه الأشخاص الذين تعرضوا لأخطاء أو مساس في حقوقهم نتيجة في تنفيذ أوامر الدفع الخاصة بهم، صعوبة في تحديد الجهة القضائية المفترض اللجوء إليها الإشكال القائم بين البنك والذبون ناجم عن التعامل في إطار إدارة وسائل الدفع الإلكترونية فيبدو أ بيعة هذه الوسائل أدت إلى عبور مخالفات البنوك للحدود مما يثير التساؤل حول كيفية تسوية المنازعات الناجمة عن طريق القضاء في ظل تجاوز هذه المنازعات حدود الدولة وانتشارها

### : اص القضائي بمنازعة مسؤولية البنك الناجمة عن وسائل الدفع العادية

يستوجب إقامة دعوى المسؤولية بالضرورة تحديد المحكمة المختصة في نظر دعـ المقصود به الاختصاص النوعي والاختصاص الإقليمي.

الناجمة عن منازعات السفاتج والشيد وعلى العموم جميع ارية  
فإنها تخضع للإدارية<sup>1</sup> داد الجهة ضائية المختصة نوعيا وإقليميا.  
لاسيما قواعد قانون الإجراءات المدنية

قانون الإجراءات المدنية 32

و الإدارية الجزائري تنص "...  
سواها في المذ بالتجارة الدولية، والإفلاس والتسوية القضائية والمنازعات المتعلقة بالبنوك ،  
ومنازعات الملكية الفكرية والمنازعات البحرية والنقل الجوي ومنازعات التأمينات."

ويتضح من خلال نص المادة أن الاختصاص في منازعات البنوك يؤول إلى الأقطاب المتخص  
نه عمليا وعلى مستوى القضاء الجزائري  
هو المختص في النظر في الدعاوى الناجمة عن الأوراق التجارية.

لا سيما الشيكات والتي تشهد نسب عالية من النزاعات على مستوى القضاء، وهو ما يتماشى نص المادة  
531 والتي تنص على أنه " ينظر القسم التجاري في المنازعات التجارية

25 فيفري يتضمن قانون الإجراءات

1 - قانون الإجراءات المدنية والإدارية الجزائري المؤرخ في 08-09 المدنية والإدارية .

البحرية وفقا لما منصوص عليه في القانون التجاري  
32 من هذا القانون."

الإقليمي للنظر في الدعوى المتعلقة بمسؤولية البنك عن الأضرار التي تسبب فيها للعميل نتيجة سوء إدارة وسائل الدفع، نه يؤول حسب الفقرة الثانية من المادة 39 من قانون الإجراءات المدنية والإدارية الجزائري إلى الجهة القضائية التي وقع في دائرة اختصاصها الفعل الضا<sup>1</sup>.

أو الشيكات أو سندات لأمر أيا كان طبيعة العملية بالرغم من توفر مقابل الوفاء فان الاختصاص يؤول إلى الجهة القضائية التي يجب أن يتم الوفاء في دائرة اختصاصها<sup>2</sup>

وباستقراء كل هذه النصوص المتعلقة بتحديد الاختصاص القضائي والتي لا يمكن أن تستثنى منازعة البنك والزبائن من الخضوع إليها نجد أنها كافية للمنازعات المتعلقة بمسؤولية البنك عن إدارة وسائل الدفع الكتابية الأمر الذي يثير التساؤل حول مدى سريان هذه الأحكام على منازعة مسؤولية البنك الناجمة لكترونية وهو ما سوف نوضحه في الفقرة الثانية.

### الفقرة الثانية : الاختصاص القضائي بمنازعة مسؤولية البنك الناجمة عن وسائل الدفع الإلكترونية

نه وفي إطار مسؤولية البنك التي قد نستطيع الحكم أنه لا يوجد أي نص تشريعي تتناول هذه المسألة بتحديد الجهة التي يؤول إليها الاختصاص عند نشوء نزاع يكون البنك طرفا فيه، حتى و لو لم تقرر مسؤوليته بعد إلا أن هذا ال ياب لا يحول إلى عدم خضوع هذا النوع التي تتماشى مع طبيعة هذه الوسائل باعتبار أن عدم الاختصاص به الجهة القضائية تلقائيا في أية مرحلة كانت عليها الدعوى<sup>3</sup>.

و من القواعد التي يمكن تصور الاعتماد عليها لتحديد الجهة القضائية المختصة نوعيا

32

1 - بحيث تنص الفقرة الثانية من المادة المذكورة أعلاه "...في مواد تعويض الضرر عن جناية، أ  
تقصيري ودعاوى ، أمام الجهة القضائية التي يقع في دائرة اختصاصها الفعل.  
2 - و هو ما أقرته الفقرة الرابعة من نفس نص المادة المذكورة أعلاه.  
3 - 36 من قانون الإجراءات المدنية والإدارية الجزائري.

وكذلك الأمر بالنسبة للاختصاص الإقليمي والذي لا يستبعد تطبيق القاعدة الخاصة به في مواد تعويض إلكترونية ككل، باعتبار أن الاختصاص يؤول إلى الجهة التي وقع في دائرة اختصاصها الفعل الضار.

جد أن الأمر يأخذ مسارا قانونيا أ  
يناير 1978 311-37 من تقنين الاستهلا 1993  
نوعيا للفصل في المنازعات الناشئة عن تطبيق هذا القانون هي المحكمة الجزئية.<sup>1</sup>

ويرى بعض الفقه<sup>2</sup> 27 السابقة تضع مبدأ الاختصاص العام للمحكمة الجزئية بالنظر في جميع المنازعات المتعلقة بعمليات الائتمان التي يحكمها قانون 10 يناير 1978، وهذا يسمح للدائن أو المدين في أ برفع منازعاتهم أمام المحكمة الجزئية<sup>3</sup> لاختصاصها دنية حكمة النقض الفرنسية في أحد قراراتها فض النزاع وإنهاء الخلافات حول تفسير المادة 27 بقولها " تخضع لاختصاص المحكمة الجزئية جميع المنازعات المتعلقة بعمليات الائتمان الخاضعة لأحكام القانون ومراسيم تطبيقه أ  
4.

بعقد البطاقة البنكية يكون الاختصاص فيه يرجع إلى المحكمة الجزئية وليس المحكمة الكلية<sup>5</sup> تسهلا على حاملي البطاقات البنكية بصفتهم مستهلكين في اللجوء ما بخصوص الاختصاص المكاني فتختص المحكمة التي يقع في دائرة اختصاصها موطن المدعى عليها أو المحكمة التي تم في دائرتها تسليم البطاقة.<sup>6</sup>

علقة بوسائل الدفع الإلكترونية فإن الاختصاص ي

وهو محكمة موطن أ المدعى عليه تذهب القوانين المقارنة

1 - وهي المادة التي سبقت الإشارة إليها في الفرع السابق.

2 - Werembourg (A) : not sous Cass .Civ 1 ech 11Juan1985.D.1986IR224

نقلا عن ضياء علي أحمد نعمان، المرجع السابق، ص353  
3- المحكمة الجزئية هي التي تكون تابعة إداريا للمحكمة الابتدائية.

4 - Cour de Cass .Civ 1ech 11Juin 1985.D.1986 p13

5 - وهي

6 - ضياء علي أحمد نعمان، المرجع السابق، ص 353.

على تقرير الاختصاص  
في إقليمها الخطأ أو الضرر .<sup>1</sup>

ويثور الإشكال باعتبار

لإلكترونية أ

التي لا يوجد بها تشريع — علق بتنظيم الـ إلكترونية التي قد تنشأ  
بين البنوك أ بين البنوك والزبائن الأ ويدخل ضمن هذه الدول الجزائر بحيث تثار الصعوبة  
أيضا في — ليس لها تشريع ينظم وسائل الإثبات الإلكترونية  
يع مثلا.

غير أن تلك الصعوبات لا يمكن أن تحول دون التأكد من شخصية المتعاقد واهليته القانونية في مجال  
العمليات الإلكترونية تم عبر شبكة الاتصالات الدولية لأن في ذلك مصلحة ينشدها المستهلك ويرغب  
فيها البنك .<sup>2</sup>

بحيث لا يمكن تفادي أ

ن مجلس النقد والقرض رخص من جانبه لكل مقيم في الجزائر إقتناء وحياسة وسائل  
دفع مدونة بالعملات الأجنبية قابلة للتحويل بصـ .<sup>3</sup>

لى هذه الوسائل بموجب ا 18

على المعاملات الجارية مع الخارج والحسابات بالعملة الصعبة.

" ائل الدفع في مفهوم المادة 17 :

- قدية

- الصكوك السياحية،

- الصكوك المصرفية او البريدية،

- التجارية،

- كل وسيلة او داة دفع مقومة بالعملة الاجنبية القابلة للتحويل بصفة حرة مهما كانت الأ ."

1 - محمد حسين منصور، المسؤولية الإلكترونية، المرجع السابق، ص417.

2 - لزهري سعيد، الإلكترونية، هومة

3 - 17 06-07 03 فيفري 2007 يتعلق

( 31 05-31 2007 ) .

كما هو معروف في النظام البنكـ نه لا يمكن منح وسائل الدفع للزبائن إ ، مما يمكن هؤلاء الأشخاص سواء كانوا مقيمين أو غير مقيمين من الحصول على وسائل دفع لحساباتهم، حسب ما رخص به مجـ 22 والتي ورد فيها:

" يرخص لكل شخص طبيعي أو معنوي، مقيم أو غير مقيم، فتح حساب أو عدة حسابات تحت الطـ / جنبية لدى البنوك الوسيطة . يمكن للمعتمدين حيازة حسابات بالعملة الصعبة لدى بنك الجزائر. يتم تزويد حسابات العملة الصعبة بوسائل الدفع الاجنبية المنصوص عليها في المادة 18 من هذا النظام."

نه يمكن اتخاذ صفة الويط المعتمد ، وتنفيذ جميع الإجراءات المتعلقة بنشره في الجريدة الرسمية وتبليغه.

نه مرخص للبنك إمكانية الحصول على هذا الترخيص، طبقا لما هو مقرر كتسابه لصفة وسيط معتمد للقيام بعمليات التجارة الخارجية<sup>1</sup> ، فسيتعرض لإشكالات في الدفع قد تنجم عن تاحة من طرفه لا محال، فتسيبـ دارته ليس بالأمر السهل أو الهين مقارنة بحسابات الدفع الوطنية ، لما يتطلبه من حذر و البنك والوسيط المعتمد في أ .

مر الذي قد يلزم دارة هذه الوسائل، عن طريقه مـ ووليته في مواجهة زبائن من دول أخرى، أ .

وتزيد حدة الإـ ة المتنازع معها، تنظم العمليات المتعلقة بأوامر الدفع وتسييرها بتشريع يتلاءم وطبيعتها الإلكترونية، ليجد ك نفسه مسؤولا عن أ ، لم يسبق وأن تم تنظيمها على مستوى التشريع أو حتى التنظيم، ويزداد عن طريق شبكة الا نها الطريق الوحيد لتنفيذ عمليات الدفع عن بعد .

ياب تبني قانون إـ ي ينظم المنازعات الناجمة عن وسائل الدفع الإلكترونية، فإن الإـ لم يعد يتعلق يسري على المستوى الوطني، بل الأمر سيؤدي إلى العجز عن حماية البنوك من المخاطر التي تجرها المنازعات الدولية الناجمة عن إلكترونية الجاري إدارتها وتسييرها .

رتكزات مكانية وجغرافية،

...

والذي لا يعرف

موطن المدعى عليه، أو مكان وقف

الجغرافية ليمية، فإن قاضي سيصادفه صعوبات في تحديد مع فيه الفعل الضار، أو الذي يتوطن فيه المدعى عليه، أو الذي يتحقق فيه الضرر<sup>1</sup>.

وقد يكون المكان الذي وقع فيه الفعل الضار ما تم تحديده لا يجرم الفعل المرتكب إلكترونياً ، لذلك فإن طبيعة النزاع الإ لا يعرف الحدود الجغرافية ليات جديدة لتسوية المنازعات الناشئة عن نتيجة استخدام الأنترنت، وإما تعديل قواعد الاختصاص التقليدي<sup>2</sup> حتى تكون هناك مكنة للحفاظ على

في مواجهة البنك، إذا ما تعلق الأ

لكترونية .

و لهذا الغرض، يتم التعاون القضائي بين هيئات القضائية الجزائرية والأجنبية خلال التحقيقات بعات والاجراءات القضائية، وتبادل ال احترام الاتفاقيات الدولية والأحكام القانونية الداخلية المطبقة في مجال حماية الحياة الخاصة، وتبليغ المعطيات الشخصية مع مراعاة أ الهيئات الاجنبية المختصة خاضعة لنفس واجبات السر المهني مثل الهيئة المختص<sup>3</sup>.

فلا يطر شكل حل المنازعات المتعلقة بوسائل الدفع الالكترونية باعتبارها تخضع لنفس الاجراءات المعتمدة لحل النزاعات العادية، نها لا تتلاءم في الكثير من الحالات قيد الذي تعرفه المحاكم، بحيث تتطلب هذه كثر حداثة لتسهيل قدرة القاضي على حل النزاع و هو من يحوز معظم الماكنات وأجهزة الكمبيوتر، وفقاً لمبدأ " لا يجوز لشخص أن يعد دليلاً لنفسه ".

1- الحجايا،  
بيئة  
2- 203.  
3- المادتين 26 29 30 2008 يحدد شروط تطبيق المادة 21 -50  
10 06 فيفري سنة 2005 والمتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل الإرهاب ومكافحتها (ج ر العدد 25  
2008-05-18).

ومفاد ذلك، أنه م  
ي دليل يخوله له القان  
ن لا يكون هذا الدليل صادرا  
عنه هو نفسه،  
نه من يقع عليه عبء الإثبات لا يجوز ن يص  
لنفسه دليلا  
ه  
، والدليل المقدم ضد الخصم يجب أن يكون صادرا منه، حتى يكون دليلا ضده.<sup>1</sup>

\_\_\_\_\_:

### التعويض عن الحكم بمسؤولية البنك

وال هذا البحث إلى جميع صور المسؤولية يتطلب تحديد جميع الجزاءات  
بة على كل صورة من صور المسؤولية  
رة التي تشكلها وسائل الدفع وتفاقم  
مخاطرها على الزبائن خاصة مع الإقبال الكبير على استخدام وسائل الدفع الالكترونية وما تعرفه من  
الذي يجعل من التعويض الطريق الوحيد لتغطية درج  
التي تضعها تحت تصرف الزبائن، يؤدي بنا إلى التركيز على  
التعويض الناجم على مسؤولية البنك باعتباره الوسيلة الوحيدة التي ترجع بالأمر إلى ما كانت عليه  
و على الأقل محاولة جبر الأضرار وإصلاح ما يمكن إصلاحه من آثار تجاوز البنك لحدوده  
في إطار التزامه بتنفيذ هذه العملية.

1- عبد الرزاق السنهوري، شرح القانون المدني، ا

دار النهضة العربية، القاهرة، 1982 209.



**ريان التعويض الناجم عن مسؤولية البنك :**

ؤولية البنك والحكم بها لا يعني  
وتقرضه قد يحول د تقديم هذا التعويض للزبون .  
ويض، فغياب نصوص قانونية تقره

**ويض الناجم على مسؤولية البنك تشريعيا وشروطه :**

لا يمكن إقرار مسؤولية البنك بدون تحديد الغرض من هذا الإ  
لعدم تنفيذ البنك للالتزامات الواقعة على عاتقه، ومن البديهي أن يمنح هذا المقابل في شكل تعويض  
، فما مدى تنظيم أحكام التعويض الناجم عن خطأ البنك وفقا لما يتماشى مع مركز الزبون والبنك؟

**: قرار التعويض مسؤولية تشريعيا**

التعويض هو جزاء مترتب على قيام مسؤولية البنك المدنية يتمثل في جبر الضرر الذي لحق بالمضروب  
1، وبالرغم من عدم تحديد مفهومه في التشريع الجزائري، إلا أنه أقر بإلزاميته وفق قواعد القانون المدني  
والذي يقضي في المادة 124 منه " فعل أي كان يرتكبه الشخص بخطئه، ويسبب ضررا للغير يلزم  
من كان سببا في حدوثه بالتعويض."

ولا تستثنى البنوك من هذه القاعدة باعتبارها قد تتسبب في حالات عديدة بأضرار لزبائنها أثناء قيامها بعملية  
إدارة وسائل الدفع أي كانت طبيعتها.

ه القواعد العامة نجد أن المشرع أقر صراحة في نصوص قانونية عديدة  
بالإلزامية التعويض الذي يقع على عاتق البنوك مما يترتب عنه تطبيق القاعدة العامة المذكورة أعلاه  
في الحالات التي لم يحدد بشأنها نص خاص يقضي بوجوب التعويض من طرف البنك .

ص القانونية التي تقر صراحة بالتعويض في مجـ 526

15 ، والتي تنص في فقرتها الخامسة على أن المـ

عليه الذي يمتنع عن تسديد الشيكات ملزما بالتضامن بدفع التعويضات المدنية الممنوحة للحـ  
بسبب عدم التسديد، ما لم يبرر أن عملية فتحه للحساب تمت وفق للإجراءات القانونية والتنظيمية  
المتعلقة بفتح الحساب وتسليم نماذج الشيكات وكذا الالتزامات القانونية والتنظيمية الناجمة عن عـ

1- محمد حسين منصور، المرجع .342

ويض عن الضرر الناجم على عدم تنفيذ أوامر الدفع لا يقتصر على التشريع الجزائري ، فهو نظام معتمد في معظم تشريعات الدول ومقرر من طرف محاكمها .

بحيث أكدته المحكمة الاتحادية العليا في إمارة أبو ظ - 13-04-1993 حيث جاء فيها " ...فإذا امتنع المصرف عن تنفيذ أمر عملية بغير مبرر كان للمحكمة إلزامه بالتنفيذ وأن تقضي بإلزامه أيضا بالتعويض إذا ترتب على امتناعه أو التأخير في تنفيذ الأمر ضرر أصاب لعميل الأمر أو المستفيد"<sup>1</sup>.

### ثانيا: شروط التعويض

عب تحديد هذه الشروط وحصرها على أساس أن خطأ البنك عند إدارة وسائل الدفع لا يتعلق بوسيلة كالشيكات مثلا، إلا أن هذا السبب لا يمكن أن يكون عائقا باعتبار أن التعويض البنك في هذا الإطار يشهد أسباب قد تكون ناجمة عن أخطاء لا تخلو منها أي وسيلة دفع بغض النظر عن طبيعة وجسامته .

جهة أ ، نجد أن التعويض الناجم عن سوء إ من بين المسائل التي تتطلب تحديد شروطها مقارنة بالتعويض عن الأ شروطها مقارنة بالتعويض عن الأ عند التعاقد أو عند التسليم، والسبب هو أن التقصير في الوفاء عن طريق أ كانت ورقية أو إلكترونية قد يؤدي إ خسارة مبالغ ضخمة يصعب تعويضها بالنسبة للزبائن البنك ذاتها و المستفيدين من ه ليات، بحيث يتفاهم الخطر إذا لم يتخذ البنك الإجراءات والتدابير الحذرية يذ، وبناءا على ذلك يشترط لتعويض :

حتى يتسنى للشخص المتضرر من عدم تنفيذ البنك لأمر بالدفع، وفقا لما هو محدد قانونا أو متفق عليه ، يجب إثبات مسؤولية البنك، وذلك بتحقيق ركن من أركانها وهو الضرر، بحيث حتى يتمكن الشخص المتضرر من استحقاق تعويضه بحيث ورد في نص المادة 184 " لا يكون التعويض المحدد في الاتفاق

اثبت المدين أن الدائن لم يلحقه أ ."

1 - المحكمة الاتحادية العليا في إمارة أبو ظبي ، الطعن رقم 186 14ق تاريخ الجلسة ، 13-4-1993، على شبكة المعلومات القانونية العربية قوانين الشرق، مكتب فني 15 امارة أبو ظبي ، نقلا عن سليمان ضيف الله الزين ، التحويل الإلكتروني للأموال ومسؤولية البنوك القانونية ، 223.

فاد ذلك، بمفهوم ا  
ولا يتسنـ  
هر  
يذ عملية مع العلم بتزوير أ  
فيذ  
ويل الالكتروني، أ في حالة تنفيذ عملية بعـ  
العملية المأذون بها بواسـ  
و تنفيذها تنفيذا خاطئا، وفي حالة وجود خلل في الوسائل التقنية  
في استعمالها أو عيب في أداة ويل، ولكن هذا لا يعني أن هذه الحالات وردت على سبيل  
1.

سؤولية يجب أ تتوافر جميع أركانها، فكلما توافرت هذه الأركان من خطأ  
وعلاقة سببية تحققت مسؤولية البنك ومن ثم توفـ هم شرط من شروط وبيض.  
، تشير أحكام المسؤولية المدنية التي تقتصر  
في الغالب على التعويض أ .

ذا كان خرق القانون يمس النظام العام ويكون في دائرة القانون الجزائي، فيصبح تحريك الدعوى  
العمومية واجب، وبالتالي تطبيق أ العقوبات، مما يدل على أن المسؤولية في القانون المصرفي  
غفال العقوبات الخاصة بصلاحيات اللجنة  
المصرفية.

بوسائل الدفع كالقانون التجاري وقانون النقد والقرض وغيرها من القوانين  
قد حاولت من جهة أخرى معالجة بعض حالات أ  
مما جعلها تقع تحت دائرة المسؤولية الجزائية والتقصيرية، التي تقع على البنك الذي من واجبه أن يتبع  
كل اجراءات الحيطة والحذر كي لا يسهل لزبائنه الإضرار بالغير، لذلك يجب أن تأخذ جميع القواعد  
بيض بعين الاعتبار مثل الكمبيالة أ  
2.

ومن بين الشروط أيضا، عدم تقديم البنك لمبررات تدل على أن عملية فتحه للحساب تمت وفق  
الاجراءات القانونية والتنظيمية وتسليم نماذج الشيكات وكذا الالتزامات القانونية والتنظيمية الناتجة  
عن عوارض الدفع، وهو ما ورد صراحة في نص المادة 526 15  
3

1 - 59.

2 - محفوظ لشعب، الوجيز في القانون المصرفي الجزائري، ديوان المطبوعات الجامعية، 2006 106 107.

3- للتفصيل أكثر أ 526 15 .

، و نتيجة لذلك يكون البنك ملزما وفقا لنص هذه المادة بدفع التعويضات المدنية الممنوحة للحامل في حالة تسديد الخاص بالشيكات .

ن المشرع ربط هذا الشرط في حالة عدم تسديد الشيكات ن الإشارة الى العمليات الأ ، يثار التساؤل حول مدى وجوب توفر هذا الشرط م التسديد الخاص بوسائل الدفع الأخرى غير الشيكات .

ن المشرع قرر وجوب منح هذه التعويضات لعمليات عدم التسديد الخاصة بالشيكات، إلا أن تقرير ذلك، لا يعني حسب رأينا اقصاء باقي الزبائن المتعاملين عن طريق وسائل دفع خرى من هذه التعويضات التسديد يترتب عن الشيكات فحسب، خاصة أن معظم الزبائن أصبحوا يرغبون في الفترة الأخيرة صولهم على بطاقات دفع الكترونية إلى جانب دفتر الشيكات.

وبالرغم من اتخاذ هذه البطاقات طابعا يميزها عن التعامل بالشيكات، إلا أنه لا يوجد ما يمنع من خضوعها ويض والشروط المرتبطة به، باعتبار أنه لا توجد نصوص أو قواعد وطنية تحدد الآ التسديد الخاص بأوامر الدفع الإلكترونية .

كما أن التعويض عن الأضرار في إطار إ ، لا يقتصر على خطأ

وولة عن تعويض الأضرار الناجمة عن مقاصة الصكوك وأ

بحيث تكون البنوك المشار

خطاء مادية في العمليات التي تحا

و عدم التقيد بالعمليات المالية

بها، إما مباشرة أو بواسطة مشارك آ<sup>1</sup> .

وحتى يتم تقديم التعويض للزبون من قبل الب طبقا لما نصت عليه المادة 19 03-09 المتعلق بتحديد القواعد العامة المتعلقة بشروط البنوك المطبقة على العمليات المصرفية، يجب أن يتعرض ير عند تنفيذ العمليات المصرفية المتعلقة بأوامر الدفع، بعد مضي التاريخ القانوني المحدد للعملية، وهو الشرط الذي يترتب عن تحققه تقديم تعويض للزبون من ق

كذلك، يجب أن يثبت الحق في التعويض من الشخص المضرور أو نائبه، أ غير المضرور فلا يستطيع يطالب بتعويض عن ضرر لم يصبه، فإذا أ لضرر شخصا بالتبعية عن طريق ضرر يسمى بالضرر المرتد، فلا بد من توافر حق لهذا الغير، ويعتبر الإخلال به ضررا ما مجرد احتمال وقوع الضرر، فلا يكفي للحكم بالتعويض<sup>1</sup>.

### الفقرة الثانية : التعويض الناجم عن مسؤولية البنك اقه

تختلف طرق تعويض ب طبيعة الضرر الناجم عن خطأ فيذ الأ ن طبيعة العمل البنكي المالية لا تمنع من مطالبة الزبائن الذين تعرضوا لأضرار معنوية للتعويضات، وهو الإ بحية الزبائن بهذه التعويضات وفي كل صور التعويض غير مطلقة، بحيث قد يضع البنك حدودا له من خلال عدة .

### : ويض الممنوح

ويض يكون تنفيذا عينيا يعيـ كانت عليه قبل وقوع العمل غير فهو يزيل الضرر الناشئ عنه، ويـ ، أن يحكم القـ مر معين متصل بالعمل غير المشروع نفقة المحكوم عليه، لتعويض ضحية القذف السب عن الضرر الأدبي الذي أصابه كان مثل هذا التعويض لا هو بالعيـي ولا هو بـ نه قد يكون أنسب ما تقتضيه الظروف في بعض الصور.

دي لا يتصور في المجال البنكي، فإن الزبون المتضرر يجوز له أن يطالب البنكي

، وهو ما يلاحظ صدور قرار عن القضاء الفرنسي يدين البنكي بترميم

" يص واضطرابات مردها تسجيل عوارض أ

ضمن السجل الوطني الخاص بها<sup>2</sup>.

كما قد يكون هذا ويض نقديا في حالات رفض الوفاء بالأوراق التجارية - دون أن يستند

هذا الرفض إلى مبرر مشروع - ندما يكون لهذه الأوراق رصيد كاف، حيث يستطيع الدائن

المستفيد من هذه الأوراق، أن يطالب البنك بتعويض الضرر الناجم عن رفضه الوفاء بها ويقدر التعويـ

.257

- 1

2 - / 97-18464 - n ° 19Dec. 1994, pourvoi cass .Com. , نقلا عن محمد صبري، المرجع نفسه، ص257.

في هذه الحد بقيمة الورقة غير المدف ، وبما ينج ،اء بها من

المستفيد المالية،<sup>1</sup> وهو يتوافق مع ما ورد 513

فيما يتعلق بالشيكات المسطرة بحيث ورد في الفقرة الخامسة منها "...إذا أهمل المسحوب عليه أ  
نه يكون مسؤولا عن الضرر بما يعادل مبلغ الشيك".<sup>2</sup>

أمة في التشريع الجزائري، نجد أنه يأخذ كأصل بالتعوي

نه يجوز حسب الظروف الأخذ بالتعويض العيـ وهو ما نصت عليه صراحة المادة 132

في فقرتها الثانية من القانون المدني "...ويقدر التعويض بالنقد، على أنه يجوز للقاضي

، أن يأمر بـ إلى ما كانت عليه، أو أن يحكم بذلك على سبيل التعويض

بعض الإعانات تتصل بالفعل غير المشروع."

فيذ العيني هو الأصل بصـ

الأمر بالمعاملات العقدية الإلكترونية، حيث يـ

التقصيرية فإن التعويض النقدي هو الأنسب.<sup>3</sup>

سؤولية

يذ التزامه

## ثانيا : نطاق التعويض الممنوح للزبون

توافرت جميع الشروط المشار إليها ن البنك يلتزم بتعويض

يتذرع بأنه فعل ما كان ضروريا نه بذل العناية المطلوبة منه

، مما يطرح التسـ ، حول الوسائل القانونية التي يمكن للبنك التمسك بها، لإعفائه

ويض الناجم عن اعفائه من المسؤولية، وما مدى تحمل البنك لتعويضات عن الخطأ الضار

الناجم عن فعل غيره ؟

ريع الجزائري، نجد أ 307

دين أن الوفاء به أصبح مستحيلا عليه لسبب أ 4

كثير صراحة مقارنة بما ورد في التشريع الجزائري حيث قرر في المادة 268

، لا يستحق أي تعويض إذا أثبت المدين أن عدم التنفيذ كان نتيجة لسبب

1 - يسي هلال، المرجع السابق، ص397.

2 - 513

3 - محمد حسين منصور، المرجع السابق، ص342.

4 - للتفصيل أكثر أنظر المادة 307 .

يعزى إليه وة القاهرة أ جميع  
ائل الضرورية لمنع وقوع الضرر جراء عدم امكانية الدفع، خاصة أن هذا يرتبط عادة بمدى  
ذي وصل اليه العمل البنكي، مع الأخذ بعين الاعتبار أن مقدار العناية وفعل  
هو ضروري يجب أن يكون متناسبا مع مركز البند ، يحترف الأعمال البنكية ويملك  
القدرة الاقتصادية التي تمكنه من توفير جميع الوسائل لمواجهة أي خلل يمكن أن يصيب نظام الدفع<sup>1</sup> .

ك يستطيع أن يتخلص من التعويض إ

يرجى — لى الوسائل التابعة له، وهذا ما قضت به محكمة النقض المصرية التي أكدت  
ن " المسؤولية المقررة بالمادة 178 به قضاء هذه المحكمة، تقوم  
مفترض وقوعه من حارس الشيء افتراضا لا يقبل اثب .

وترتفع عنه المسؤولية يد له فيه، وهذا السبب لا يكون  
قاهرة أو خطأ المضرور الغير، ولا يعتبر للفعل سببا أجنبي، إلا إ  
لا يتصل بتكوينه ولا يمكن توقعه أ دفعه أو حد نتائجه ويؤدي مباشرة إ<sup>2</sup> .

ومع ذلك يبقى المجال مفتوحا لفقهاء القضاء في بيان محتوى الالتزامات التي تكون لها علاقة إما بتحقيق  
أو ببذل عناية، بالرغم من أ جل طبيعة الالتزامات القائمة في إطار إ  
من بين الالتزامات بتحقيق نتيجة كما في صورة الدفع بعد الاعتراض، والقليل منها متعلق ببذل عناية<sup>3</sup> .

العميل، فإن ثبوت أي تهاون من طرفه، أدى إلى حدوث ذلك الضرر له، فإن البنك  
يتحلل من أي مسؤولية يمكن أن يواجه بها، ذلك أن العميل ملزم في إطار استخدامه لوسائل الدفع الممنوحة  
بالمحافظة على وسائل التعريف الخاصة به واللازمة لتنفيذ خدمة الدفع وهو ملزم بعدم  
كشفها لأي كان كما يلتزم باستخدام وسائل الدفع لا سيما الالكترونية وفقا للخطوات والاجراءات التي يقوم  
البنك بتوضيحها له حتى تتم العملية بشكل آمن.

- 1

195 198.

- 2

2709 60 قضائية ، جلسة 11يونيو 1996

940 شير اليه في مؤلف شريف محمد غنام، المرجع السابق، ص91 .

- 3

.62

يرتكب الزبون خطأ يساهم في حدوث الضرر، فإن البنكي قد يعفى من جزء من المسؤولية مطبق  
1.

ولا يوجد سبب لاستثناء عملية إدارة وسائل الدفع من هذا الإ ، وبالتالي يعفى من جزء من التعويض  
أو كله في حالة ثبوت وقوع الضرر نتيجة خطأ الزبـ أن يكون للبنك أ  
هذا .

وفي هذا الصدد يثور التساؤل حول ما إذا حصل الضرر بسبب خطأ الطرفين أ [ والعمل].  
في هذه الحالة يجب البحث عما إذا استدرج أحد الخطأين الآخر ويكون ذلك في حالتين:  
- حد الخطأين أكثر جساماً من الآخر (حيث يعتبر وقوعه بمثابة العمد).  
- حد الخطأين نتيجة لآخر.

ن الخطأ يكون مشتركاً وبالتالي يتم تشطير المسؤولية حسب نسبة  
كل من الطرفين ودوره في ايقاع الضرر .

وقد يقع ن يتفـ عدم التعويض لصالح البنـ الغير، والذين أصبحوا يشكلون خطـ  
ع عبر الانترنت باحترافهم

2 ذي يطرح التساؤل حول ما اذا كانت كل هذه الأ

من التعويض؟

في هذه الحالة يـ ويض جميع الأ ميل نتيجة فعل الغير لأنه  
ملزم حسب المقتضيات القانونية بتوفير جميع وسائل الأمن نه في نظر الجمهور مين  
لودائعهم فلا يمكن له التحلل من المسؤولية بحجة فعل الغير حتى ولو اكتسى ذلك الفعل طابع القوة القاهرة  
لأنه لا يمكن تصور تحميل العميل المسؤولية وهو الذي يضع ثقته كاملة في البنك لعدم القدرة على تحديد  
هوية المرتكب .

وهو ما يتـ مة النقض الفرنسية والتي قضت " ن فعل الغير لكي يكون سببا يعفي المدين  
من المسؤولية أن تتوفر فيه الشروط المتطلبة للقوة القاهرة ن هذا الغير هو الذي يتحمل  
المسؤولية " 3 ن يثبت القوة القاهرة حسب هذا القرار حتى يعفى من التعويض.

1 - 260.

2 - 199 200.

3 - شير اليه في « civ 9 janvier 1925- D .1930 .I .P25.200



ومن وجهة نظرنا نعتقد أ  
ول عن التعويض للزبون في جميع الأ  
هذا الأخير للضرر بسبب فعل الغير، طالما أ  
شخص محترف ويعلم بجميع المخاطر  
التي قد تتعرض لها هذه العمليات، فمن المفترض عليه تقدير هذه المخاطر كما هو الحال بالنسبة  
عمليات القرض.

ومع ذلك يمكن أن يعفى البنك من التعويض في حالة واحدة، إذا ما أثبت أن وقوع هذه هذه الأ  
من المسائل غير المتوقعـ  
يذ أوامر الدفع بحيث أ  
ن بنك الجزائر له الصلاحية في رفض ادخال  
غير ،  
أي وسيلة دفع إذا كانت تقدم ضمانات سلامة غير كافية وبإمكانه طلب اتخاذ كل التدابير من البنك لتدارك  
الدفع، وتعرض البنك للاعتداء من الغير يدل على عدم اتخاذه للتدابير

والحكم بذلك، لا يعني أن البنك له القدرة المستحيلة في صد بعض التدليسات والاختراقات، ولا يبقى أمام  
ثبات مدى تجاوز هذه الاعتداءات لاحترافيته، و هو ما يتماشى مع بعض ما تقضي به القواعد

المسؤولية عن فعل الغير، فبالرجوع الى نص المادة 134

نها تنص على : " كل من يجب عليه قانـ

بسبب قصره أو بسبب حالته العقلية أ  
يمة، يكون ملزما بتعويض الضرر الذي يحدثه ذلك الشخص  
للغير بفعله الضار.

ويستطيع ا  
ن يتخلص من المسؤولية أنه قام بواجب الرقابة أ

كان لا بد من حدوثه ولو قام بهذا الواجب بما ينبغي من العناية ."

ويض الناجم عن مسؤوليته

:

تكون لسلطة القاضي دور كبير في تحديد قدر التعويض الكـ  
هذا الأخير في بعض الحالات تحديد هذا المقدار، بسبب  
سلطة القاضي في تحديد مقدار التعويض ليست .  
نه ليس في إ  
رادية أ  
ية، مما يجعل

ولى: التقدير الإ والتقدير القانوني للتعويض

إن تحديد قدر التعويض قبل وقوع الضرر أهمية كبيرة، بحيث يسهل على الطرفين حل النزاع دون الإ  
في القضاء به وتحديد طرق تنفيذه نه في بعض الحالات قد يكون هذا التحديد ليس في صالح  
سف البنك عند الاتفاق مسبقا على مقدار معين مع التعويض بما لا يتناسب .

ومن جهة أخرى نجد أن تناول مسألة قدر التعويض على المستوى القانوني، لا سيما في مجال  
الجهاز مما قد يضيع على الزبون الكثير من الحقو .

: دير الارادي

ويتمثل في تحديد هذا التقدير عن طريق طـ  
و عن طريق اتفاقات تخفيض التعويض .

- :

ن محكمة الموضوع تكون مقيدة لما ضمنه المـ  
ما طلبه من أمور، إذ لا يسوغ لها أ  
ما جاء فيها و ت فيما لم يطلب منها، وإلا شكل حكمها خرقا للقانون.

ونتيجة لذلك كان من الأكيد أن مقدار التعويض  
يحدد لزوما بمقتضى الطلب الذي يتقم به المتضرر )  
من عملية الدفع )، أما المحكمة فإن سلطتها في تحديد مبلغ التعويض يتقي  
لا يمكنه تجاوزه<sup>1</sup>.

تجدر الإشارة إلى أنه وفي إطار التعويض

يذ العقد أو ارتكاب

فيذ الالتزام بالدفع أ

خطأ جسيم من شأنه أن يثير مسؤولية البنك التقصيرية، يخضع

بحيث لا ضرورة من إ :

ذا تعذر تنفيذ الالتزام أو أصبح غير مجد بفعل المدين .

ذا كان محل الالتزام تعويضاً ترتب عن عمل .

حل الالتزام رد شيء يعلم المدين أنه مسروق أو شيء تسلمه دون وجه حق وهو عالم بذلك .

ذا صرح المدين كتابة أنه لا ينوي تنفيذ التزامه<sup>1</sup>.

وما يلاحظ على هذه الأخطاء في إطار تنفيذ أ نها تقع في صورة الحالات المذكورة اعلاه

من طرف البنك، وفرضية عدم اعتبار خطأ حد هذه الحالات

2.

هو و

مما يدل على إ انية الاتفاق مسبقاً، عن تقدير التعويض وطرق دفعه بين البنك والزبون، ولكن هل

يجوز الاتفاق على مسائل أ مر بتحديد قدر التعويض

بما لا يتلاءم مع الضرر؟

### - على تخفيض التعويض

يقصد بهذه الاتفاقات تلك التي بمقتضاها يتفق الطرفان على تعيين حد أقصى للتعويض الذي يستحقه

حدهما قب حيث لا يمكن تجاوزه ويكون عادة أقل من الضرر الحاصل، فيكون البنك المسؤول

غير ملتزم إلا في حدود هذا الحد الأقصى المتفق عليه مهما بلغ الضرر الفعلي الحاصل.

وفي نفس السياق يجب التمييز بين تلك الا

قبل تحققها<sup>3</sup>.

1- 181

180

2 - للتفصيل

283.

3 - ضياء

ركان المسؤولية فتعتبر جائزة مطلقا، سواء تعلق الأمر بالمسؤولية التقصيرية م بالمسؤولية العقدية، وسواء كان الضرر قد نتج عن خطأ يسير أو خطأ جسيم أو تدليس.<sup>1</sup>

من مصدر البطاقة البنكية سبب ضررا لحاملها، فيجوز لهذا الأخير أن يتفق البطاقة البنكية أن يتقاضى منه تعويضا أقل مما يستحق، فيعفيه من التعويض عن بعض الضرر ويكون بسبب تنازل صاحب البطاقة عن بعض حقه و يكون صلحا بينه وبين البنك المسؤول

فق المسؤولية، فإنه يجب أن يز من حيث مدى صحتها بين المجالين التقصيري والعقدي، ففي المجال التقصيري مر يختلف استنادا للفقرة الثانية 182 نه لا يمكن الاتفاق على تحديد قيمة التعويض المرتبط بالخطأ غير المتوقع عند التعاقد وينجم عن حالة الغش أو الخطأ الجسيم<sup>2</sup>.

185 قيمة الضرر المحددة في الاتفاق وإ والخطأ الجسيم بحيث ورد فيها " ذا جاوز الضرر قيمة التعويض المحدد في الاتفاق فلا يجوز للدائ أن يطالب بأكثر من هذه القيمة إلا إ بت أن المدين قد ارتكب غشا جسيما". نه لا يجوز الإتفاق على خفض التعويض المتعلق بالأضرار جسيم، بحيث يعتبر هذا وفقا لهذه النصوص باطلا مر بالمسؤولية التقصيرية، والتي ترتبط ارتباطا وثيقا بفكرة الذي يثير مسؤولية البنك الجزائية، فنه يبطل كل شرط يقضي بالإعفاء من المسؤولية<sup>3</sup>.

ما فيما يتعلق بتخفيض التعويض ، فلا يثار شك حول انصراف حكمه إلى الإ لية، لكلي من المسؤولية العقدية بشرط ألا يكون ولى الاتفاق على الاعفاء الجزئي منها، وبناءا على ذلك فالاتفاق على تخفيض التعويض يدان العقدي يعد صحيحا إذا لم ينجم عن حالة الغش أو الخطأ الجسيم .

1 - السنهوري، الأول، نظرية العقد، ط الثاني، منشورات الحلبي الحقوقية، بيروت، لبنان، 1998 .977  
2 - 182  
3 - 178

## ثانياً: التقدير القانوني

انون لا يتدخل في تقدير التعويض إلا في بعض الحالات ومنها الإخلال بتنفيذ التزام محله أ حيث يتولى بنفسه تقدير التعويض، إلا أن الحالة المقصودة فيما يتعلق بالتحديد يرض هي ليست حالة إخلال المدين بتنفيذ التزام محله أداء مبلغ من النقود، بل حالات أ

1.

و يمكن تفسير هذا الوضع بوجود نوع من التزاوج بين التعويض القانوني المتمثل في عدم تجاوز التعويض المحكوم به لهذه الحدود المنصوص عليها، والتعويض القضائي المتمثل في تمتع المحكمة بسلطة تقدير التعويض داخل هذه الحدود.

ويلاحظ أن الدافع الذي يجعل المشرع يضع حدوداً لسلطة المحكمة في تقدير التعويض تختلف بحسب :

فقد يكون الحد من سلطة المحكمة في تقدير التعويض هو حماية الطرف المسؤول بالتخفيف كلية م التعويض، فيضع المشرع حداً أقصى للتعويض تتقيد به المحكمة عند تقديرها له<sup>2</sup>.

وقد يكون وضع حدود سلطة المحكمة التقديرية، هو حماية الطرف المتضرر، لضمان التعويض ويؤمن له مصالحه التي لحقها الضرر، فيتدخل المشرع ويضع دنى للتعويض يمنع بموجبه عن المحكمة ن تنزل عنه لتقدير التعويض.

وقد يكون الدافع وراء وضع حدود لسلطة محكمة الموضوع في تقدير التعويض هو حماية المصلحة العامة لضمان حماية مزدوجة لكل من المسؤول والمتضرر من جهة، وبالحد من اطلاق من السلطة التقديرية للمحكمة وما قد يترتب عنها من الحكم بتعويضات تعسفية في بعض الأحيان، نتيجة لصعوبة تقدير حجم

3.

<sup>1</sup> - حسن حنتوش الحسناوي، التعويض القضائي في نطاق المسؤولية المدنية، دراسة مقارنة، دار الثقافة للنشر والتوزيع 1999 165.

<sup>2</sup> - مصطفى الكيلة، التقدير القضائي للتعويض في مجال المسؤولية المدنية، رسالة لنيل دبلوم الدراسات العليا المعمقة، شعبة القانون الخاص، كلية الحقوق، جامعة القاضي عياض، مراكش 2001-2000 166 .

<sup>3</sup> - 166.

الفقرة الثانية:

التعويض تبعا لطبيعة أ

ؤولية البنك لا يم ن يعفيه من جبر الضرر الذي خلفه للزبون نتيجة اخلاله لالتزامه مهما كانت طبيعة هذا الضرر، إلا أ التعويض ي .

: التعويض في إ و امر الدفع العادية

يعتبر التعويض، مسألة واقع يستقل بها قاضي الموضوع ولا رقابة عليه تعيين عناصر الضرر المطالب بالتعويض عنها هي مسألة قانون تخض ، وهذا ما أكدته محكمة النقض المصرية بحكم لها في جلسة 2007-3-13<sup>1</sup>.

حيث جاء فيها " نه وإن كان تقدير التعويض عن الضرر من المسائل الواقعية التي يستقل بها قاضي الموضوع إلا أن تعيين عناصر الضرر التي يجب أن تدخل في حسا التعويض هو من المسائل القانونية التي تخضع لرقابة النقـ "... .

ريع الجزائري ن هذا القرار يتوا 131

نه «يقدر القاضي مدى التعويض عن الضرر الذي لحق المصاب طبقا لأحكام المادتين 182 - 182 ن لم يتيسر له وقت الحكم أن يقدر مدى التعويض بصفة نهائية، فله أن يحتفظ للمضروور بالحق في أن يطالب من جديد في التقدير." .

كما تجدر الإشارة إلى وجود اختلاف في قدر التعويض فيما إذا كانت المسؤولية المترتبة عن خطأ عقدية او تقصيرية، بحيث يقتصر التعويض في مجال المسؤولية العقدية على الضرر المباشر ال فقط دون الضرر غير المتوقع 221 1150

، إذا لم يكن التعويض مقدرا في العقد او بنص القانون، تولى القاضي تقديره ، بحيث يشمل ما لحق الدائن من خسارة وما فاته من كسب ، بشرط أن يكون نتيجة طبيعية لعد و للتأخر في الوفاء به .<sup>2</sup>

1- محكمة النقض المصرية، الطعن ر 76 73 13-3-2007 ، موجود بمحكمة النقض المصرية بقسم الحفظ سليمان ضيف الله الزين، المرجع السابق 224.  
2 - شريف محمد غنام، المرجع السابق، ص 62.

والأمر على خلاف ذلك بالنسبة للمسؤولية التقصيرية حيث يحدد القانون قدر التعويض، فلا توجد يبحث عنها أو فيها القاضي، وبالتالي يجب أن يشمل التعويض كل عناصره المتوقعة وغير المتوقعة أيضا<sup>1</sup>.

ومادامت العلاقة بين البنك والزيون تتخذ شكل العلاقة التعاقدية، فإنه في غالب الأحيان يكون التعويض في حالة عدم تنفيذ أوامر الدفع أو سوء إدارتها، يقتصر على الضرر المباشر المتوقع فقط دون الضرر غير المتوقع .

طبيعة الخطأ، نجد أن الإشكال القائم يكمن في مدى التزام البنك بهذا التعويض من الناحية القانونية، تنهرب من دفع هذه التعويضات ؟

نه وفي ظل تنظيم المشرع لمسألة التعويض لم يتجاهل أمر إلزام البنك

02-05 15 526

فيها: " يكون المسحوب عليه الذي يتمتع عن تسديد شيك صادر بواسطة..."

التعويضات المدنية الممنوحة للحامل بسبب عدم التسديد ما لم يبرر أن عملية فتحه للحساب الإجراءات القانونية والتنظيمية المتعلقة بفتح الحساب وتسليم نماذج الشيكات وكذا الالتزامات القانونية والتنظيمية الناتجة عن عوارض الدفع ."

وهو ما جاءت به التعليمية رقم 01-11 09 2011

بتحديد كفاءات تطبيق الأحكام<sup>2</sup> التي جاء بها الـ 01-08 المتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون رصيد ومكافحتها لا سيما المادة 13 من هذا النظام والتي ورد فيها: " يتعين على المسحوب عليه، تضامنيا وطبقا للمادة 526 15 دفع التعويضات المدنية الممنوحة للحامل من جراء عدم الدفع إذا لم يثبت أن فتح الحساب وتسليم صيغ الشيكات قد تم طبقا للإجراءات القانونية والتنظيمية التي تحكم عوارض الدفع ."

قد حددت التعليمية من خلال المادة 40 منها حالات تقديم هذا التعويض للحامل بحيث جاء فيها:

« L'établissement tire est solidairement tenu de payer les indemnités civiles accordées au porteur du chèque impayé pour tout chèque... »

1 - شريف 63.

2 - التعليمية رقم 01-11 09 2011 الصادرة عن بنك الجزائر والمتعلقة بتحديد كفاءات تطبيق الأحكام التي جاء بها النظام 01-08 المتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون رصيد ومكافحتها."

ويلاحظ من خلال استقراء كل هذه النصوص أن المشرع أولى أهمية لمسأـ  
، لما يتسبب به البنـ

المتعلقة بالتعويض عن هذه الأضرار تشريعيا وتنظيميا و عمل على تطبيقها بموجب نصوص تطبيقية  
من خلال إصدار تعليمات .

لكن وبالتدقيق في جميع هذه النصوص التعويض الواجب منحه للحامل

كما أن التعويض المحدد بموجب هذه المواد، لا يشير إلى جميع أوامر الدفع وإنما يتعلق حصرا وفقا  
ن حالة امتناع تسديد الشيكات فقط، مما يثير مسأـ

بالتعويض في إـ

نه وبالرجوع إلى قانون النقد والقرض، نجد أنه لم تتم الإشـ  
لـ التعويض عن عدم تنفيذ  
مما ينتج عنه

واعد العامة، إلا فيما يتعلق بمسألة التأخير والتي تم تنظيمها بموجب النظام رقم 09-

03 المتعلق بتحديد القواعد العامة المتعلقة بشروط البنوك المطبقة على العمليات المصرفية<sup>1</sup>

بحيث رتب تعويضا للزبون تأخير في تنفيذ الدفع وهو ما نصت عليه المادة 09 منه :

"ينجم على تأخير يحدث في تنفيذ عملية مصرفية ، بعد مضي تاريخ القيمة القانوني المشار إليه

، تقديم تعويض للزبون من قبل البنك او المؤسسة المالية المعنية ."

وبالرغم من عدم ارتباط هذا التعويض بأوامر نه لا يوجد ما يمنع سريان

هذا التعويض على عمليات هذه الأخيرة أحد العمليات المصرفية

التي تستوجب احترام الآجال والتواريخ ، بل أن الدور الذي تؤديه وسائل الدفع يجعل منها العملية الأكثر

26 مايو 2009 المتعلق بتحديد القواعد العامة المتعلقة بشروط البنوك المطبقة

1 - 03-09  
على العمليات المصرفية.



ثانياً: التعويض في إلية (نظم الدفع الالكترونية)

ن اتخاذ هذا النـ عنها من مخاطر ذات درجة عالية مقارنة بنظيرتها، أدى إلى وجـ لمواجهة المخاطر قد لا يرقى التعويض الناجم عن الحكم في المنازعة على تغطيتها.

" "

اء لتحصيل الديون أـ ويضها، وذـ اب أهمها أن معظم عمليـ ر هذه الانظمة تتم ما بين البنوك، بحيث لا يتم الدفع أو تنفيذ أي أوامر إلا بعد إجراء المقاصة و التنفيذ عن طريق الدفع المستعجل، كما أن المشاركين في هذه الأـ يحوزون لمبالغ كبيرة لا يمكن ية حالة المخاطرة بها، باعتبار أن العمليات المنجزة في إطار هذه الأـ ديد .

و بناءاً على هذه الأـ لية تتوافق مع عمليات الدفع، الجاري تنفيذها بين البنوك لتشكل المتبقية، وهو ما يتضح جلياً من موقف مجلس النقـ

بحيث نصت المادة السادسة من النظام رقم 05-06

وتأسيس غطية ديون المقاصة " يؤسس المشاركون صندوق ضمان، ويستعمل هذا الصندوق لتغطية الأخيرة لرصيد المقاصة المدينة لمشارك واحد أـ لعدة مشاركين في حالة مالم تسمح رصدة حساباتهم للتسوية بتسوية ارصدة المقاصة وفقاً لمبدأ "الكل أو لا شيء" وبطلب المشاركين، يتم تسجيل هذا الصندوق في دفاتر بنك الجزائر...".

وحتى يبقى الصـ دوق مليئاً وجاهزاً لهذه الأـ ن البنوك المشتركة في هذا النظام لى هذا الصندوق وفق الآجال المحددة، وهو ما نصت عليه الفقرة الثانية "....يقوم المشارك أو المشاركون المعنيون بالأمر بإعادة تكوين مبالغ الأـ سحبها من الصندوق في أجل اقصاه منتصف نهار اليوم الذي يلي استعمالها".

وتتم هذه الآلية وفقا لإجراءات خاصة بها، بحيث يرسل مسير هذا النظام للمديرية العامة للشبكة وأ  
التعليمات الضرورية ليقوم هذا الأخير بقيد الجانب المدين لحساب صندوق الضمان  
بغرض قيد الجانب الدائن لحساب التسوية الخاص بالبنك المعني<sup>1</sup>.

بمناسبة تغطية هذه الديون، نجد أنه قد يكون الطلب في بعض الحالات موجه من طرف عدة مشاركين  
نوك مما يجعل الرصيد الموجود في هذه الصندوق غير قادر على تغطية هذه الديون، الأ  
قد يعرض البنوك للإشكالات قانونية تتطلب عرضها في شكل نزاع وهو ما يثير التساؤل حـ  
مدى قابلية عرض مثل هذه النزاعات على القضاء باعتبارها ناشئة ما بين البنوك

، نجد أن نقص أو انعدام الرصيد في إطار هذا النظام، لا يك  
لية السحب من الصندوق بتسوية الوضعية، بحيث يتم اللجوء  
الى التحكيم كجهة تتلاءم وطبيعة النزاع، لاعتباره قائم بين هيئات مختصة تستطيع حله من خلال  
هذا الطريق.

ولقد تم تحديد تشكيلة لجنة التحكيم بموجب التعليمية رقم 08-03 والمتعلقة بتحديد كفاءات انشاء واشتغال  
لجنة التحكيم المختصة في الفصل في هذا النزاع كما سبق وتم توضيحه في المطلب السابق.

ن هذا الحكم لا يسري على المنازعات في مجال بطاقات الدفع، بحيث يطرح ا  
حقية حصول الزبون على تعويض للأضرار الناجمة عن البطاقات المصرفية؟

ويطرح البنكيون في هذا الإطار سؤالا من جهة أ : ب البنك حيث لا خطأ من جانبه  
يتحمل التعويض ولا خطأ من جانبه ؟ وجواب القانونيين على ذلك بحسب المعمول به قضاء في لجنة  
المصرفية (الجهة المختصة قضاء بنظر مثل هذه المنازعات في السعودية ) وبحسب المعمول

به عالميا، نـ ه متى وق هذا الاعتداء على حساب العميل من غير خطأ منه، ولا من ا  
مخاطر المهنة سببا في أن يتحمل البنك تبعاته القانونية لتعويـ

حسابات عملائها وحماية ثقة العملاء بالبنوك وبسلامة ايداعاتهم لديها، وأ نيه البنو

، لا تقارن بما تدفعه من تعويضات للعملاء، وفي المقابل قد يتحم

العميل جزء مما لحقه من ضرر، إ ن تقصيرا بدر منه كعدم محافظته على رقمه السري أ  
محافظته على بطاقته البنكية.

15 ديسمبر 2005 يتعلق بمقاصة الصكوك وادوات الدفع الخاصة  
23-04-2006 ) .

38 - 1  
بالمجموع العريض الاخرى ( ج ر العدد 26  
06-05

نك يـ ويض؟ هل هو بنك الزبـ م بنك جهاز الصرف ؟

ويتضح مما تم تحليله سابقا ات البنك ومسؤولياته هو المسؤول، لأن أحد أهم التزاماته الحفاظ على أموال العميل حيث الأموال لديه أمانة، وفي الجانب الآخر فإن بنك جهاز الصرف أيضا مسؤول، بحكم مسؤوليته جهزته وما صدر من خلالها، وبالتالي تتوزع المسؤولية بين البنكين، كل بحسب خطئه و مسؤوليته، ويقرر القضاء توزيعـ ويض بينهما<sup>1</sup>. بالرغم من عدم وجود أي نص صريح فيما يتعلق بالتشريع الجزائري، إلا في إطار ما تقضي به القواعد

<sup>1</sup> - عاصم العيسى، من يتحمل تعويض الاموال المسروقة من حسابات العملاء، مقال، السعودية، منشور بتاريخ 2015-06-22  
alphabetalpha,argaam.Com.

ريع الجزائري، على توفير الحماية الكافية لزبائن البنك—  
الحاصلين على وسائل الدفع على مستواها، إلا أنه ما يلاحظ في المجـ  
ضفي الكثير من القصور على هذه الحماية، لاسيما في البنوك الجزائرية والتي لا تحاول ضمان الأ  
الكافي والسير الحسن لإدارة هذه الوسائل منذ البداية.

نه لا يمكن توقع حصول زبائن البنوك على الحقوق المكرسة لهم ماليا  
ية البنك في كل مرة يتعرضون فيها إلى التعسف و الكثير من الأ  
ي يكلف الزبون أعباء هو في غنى عنها طـ ن استخدامه لوسائل الدفع هو عبارة  
طرف البنك، تتطلب الأهـ

ديد المسؤولية، إـ ن تقصير البنـ

تعويضات مكلفـ تم عليه تحسين خدماته

وسائل الدفع من جهة، واحترام القواعد المتعلقة بالوقاية من جرائم تبييض الأ

من جهة أـ

يتضح من خلال عملية تنفيذ وإدارة وسائل ا  
حيطة أكثر  
مما هو ملتزم به عند عملية إصدارها وذلك لما تعرفه هذه العملية من دقة وسرعة في التنفيذ  
أن النشاط الرئيسي للبنك هو حسن تنفيذ هذه الأوامر وأمنها  
قد تكلفه أعباء التعويض وجبر الضرر الذ  
العمل نتيجة عدم تطبيق القوانين والتعليمات  
والأنظمة التي كان يفترض مراعاتها منذ البداي .

دخل وسائل دفع حديثة ومحاولة تحقيق ربح وتطور مـ من مواكبتها  
غير كافي لتحقيق هـ ليها عمليات الدفع، فحتى يتسنى  
للبنك النجاح في بلوغ هذه الحداثة التي تشهدها هذه الوسائل، لابد من اتباع سياسة قانونية ومالية  
محكمة في تسييرها، خاصة إذا ما تعلق الأمر بوضع هذه الوسائل التي تعتبر المحرك الرئيسي لكافة  
العمليات، لدى أشخاص يفتقدون لأدنى شروط التعامل معهم، مما يصعب مهمة تحقيق ما تحتاجه  
هذه الوسائل من قيمة قانونية، تؤدي إلى تحصيل نزاعات لا يستتبعها إلا فشل تقديم  
هذه الخدمات...

:

بـ لمرغوب التوصل إليها منذ البداية

توى جميع البـ

هـ

الترخيص الـ منوح له للقيام بهذا ، ظهرت وبرزت العديد ، ائج والتي يتبين معها مدى  
 نجاز هذا النشاط في ظل جهود المشرعين  
 جهودهم في العمل على مواجهة الـ لتي تجرها وسائل الدفع عند الاعت  
 عليها في التعامل مع الز .

و ككل بحث، نجد أن هذه الـ ظمها على الإثد منذ البداية  
 فالسعي الدقيق والملح على تحصيل الحلول والنتا ساهم  
 متعلقة بعملية ن وإدارتها، والـ سؤولية الـ  
 عنها حتم علينا الإارة إليها.

نه لا يوجد ما يمنع يح وتبيان الات التي تظهر أثناء البـ  
 عنها من حقائق مهمة وضح وإبراز بعض المسائل القانونية التي لا يمكن تـ اهلها  
 ص والضعف الذي تعرفه بـ لما تتميز  
 به هذه بـ نه أن يولد

امل بها من جهة اوزين للقانون في إطار  
 هذه الوسائل لكتروني من جهة .

ؤولية البنك ناتجة عن هذه الجرائم فحسب

رفي تشه

ار الشيك البنكي هذا الأير الذي الية في القضايا المرفوعة بشأنه  
 بحيث شهدت الـ نوات الأخيرة وضا في عدد القضايا المرفو  
 ك لتحميلها المسؤولـ بـ .

بق دراسته وت ليله خلال هذا ال  
الآتية :

عدم توفير ضمانات كافية لزبائن البنوك \_ صولهم على صرفية و\_ حصولهم عليها فبالرغم من بذل الجهود من طرف المشرع لتكريس حماية معتبرة لحقوق المستهلك في البنوك إلى الربح في كل مرة و تخوفها من التعاقد مع في جدارتهم لاكتساب هذه الوسائل جعلها تتعسف إزاء معظم الزبائن .

ريق ت ريس حقهم

ليات التي يمكن أن يجريها الزون عن طريق وسائل الدفع الممنوحة له في عمليات على الصندوق، قد يؤدي إلى إذعان البنك لا محال نظرا لعدم إلزام البنوك بموجب نص قانوني وتنظيمي بتقديم مبررات مشروعة لهذا الحصر .

ترونية والآلية من طرف المشرع بموجب القانون رقم 02-05

س بها على الم توى التشريعي، إلحاقه بين وقواعد

تفصيلا وت ورا، يدل على عدم توفير حمايـة نونية افية لهذه الوسائل من جهة

يـ إطارها من جهة ، مما يجعل بعض ال

وسائل الدفع الحديثة غير قا ونية لعدم وجود قواعد تنظمها، فحتى البنوك

ذاتها تقد للعديد من ليات التي جعلها في مأمن من

الحديثة لدى الجمهور .

المحترف والتاجر في إطار هذه ال ملية، يجعله يحوز معظم الطرق

والوسائل التي تمكنه من ات انتفاء مسؤوليته في ، يواجه فيها بالتجاوز وارتكاب الأخطاء

شف الحساب البنكي كوسيلة إثبات، وع

إعطائه ال جية وولية البنك، قد يؤدي في بعض ال إلى ضياع حقوق

ائن وعدم تحصيلهم لأي ت ويض .

استخدامها في م تهم مع البنك و الغير يعتبر بمثابة

« Services » حسب قوانين الاستهلاك، مما يفترض تعامل ال

" ، بحيث يكون البنك ملزما باعتباره مقد ال لهذه ال حسين هذه الخدمات

يتها، إلا نه ما تبين من خلال هذه الدراة هو العكس من ذ نظرا لما يعرض له الز

يـ هـ يذ من طرف الب .

يع والتصديق القانونيين يعتبر بمثابة خطوة قاونية مهمة  
 ملحوظ في اتخاذها من ريع الجزائري لا يـ  
 يشهد نقص ترونية مما تولد عنه ثغرات قانونية  
 بيعة وسائل الدفع الحالية لقة بها  
 إطارها لا سيما الشيء .

وهو ما تمت ملاحظته أثناء البـة والشيك الإ  
 في التشريع التجاري، إلا أن ياب أحكام تنظم ا يـ يزيد من  
 لكترونية وجرائم تبييض الأموال .

ل في المنازعات البنكية الناج رونية في الوقت ال  
 ، يتطلب وضع أشخاص مختصين وذوي خبرة للفصل في هذه النزاعات  
 هذه الوسائل لم يعد واضحا و جـ يا ساليب تختلف عما كان سائدا في ال  
 ي، الأمر الذي يؤدي في بعض الالات إلى ارتكاب أخطاء غيـ مدية وغير متوقعة  
 من طرف البنكيين.

وين المسبق وعدم التخطيط التشريـي ولا حتى التنظيم  
 لاحتمالية وقوع هذه الأ  
 فة كبيرة إلا عملية منح ال فظهور بـ اقات الائتمان كما هو موضح فـ هذه الدراسة  
 ان للزبائن من طرف البنوك بل هو كذلك، مما يدل على  
 هذه الوسائل قد وصل يا وتمويل البنك لـ جالات غير مهمة  
 فكما هو معروف نه يمكن استخدام بـ تمان في أي محل تجاري يكون البنك متع  
 هذه المخاطر بعين الـ  
 نقدية المكلفة بضمان من هذه الوـ .

أهم \_\_\_\_\_ يها من خلال هذا البحث هو  
 عليه عملية وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن دارها إدارته  
 لهذه الوسائل يرتبط بالـ سؤولية الـ دنية فقط ، ضمان احترام البـك لكل التدابير المتعلقة بمختلف  
 الدفع يتطلب هذه العملية بكل ، فزيادة على ذلك قد يتعرض البنك  
 للمسؤولية الجزائرية يبية كما تم توضيحه أثناء البحث المسؤولية الـ رفية



إخلاله	ارية	ينبغي احترامها من
	و بنكا مظهرا له	مظهر.
نه من ال	ؤولية الب	ار القيام بهذه الع لية
ؤولية الب	هذه الع لية قبل التعا	دنية تقصيرية زائية بناءا
لى طبيعة تعامل الب		
في شؤونه ال	عته من جهة	ضه لفتح ال
	هية آخر	يضية بناءا على مدى احترام الب
على عاتقه إزاء ب		
يكون مسؤولا بعد الت	أيضا	عه للوسائل الدفع اللازمة في
وعدم تقديمه النصح والم	والمفيدة	ودوريا لوضعية زبائنه
		ي
		ؤوليته تزداد شدة عند دخوله في مرحلة إدارة وسائل الدفع، أين ي
		يث يعتبر هذا ديد مع نتيجة ما يتد رض له الزبائن
خلال هذه المر	ن تأخير	فيذ بدون ميررات، وهو ما تم ا تنتاجه في المرحلة
يرة .		
وبالرغم من تحديد ب	ض صور مسؤولية ال	دون التركيز على صورة واحدة
	هو بي	للمسؤولية في إطار قيامه
بهذه ال	ملية ومن ثم تحديد المواقف التي يذ	ع فيها للقواعد الخا
من البحث من البداية هو تحديد مسؤولية البنك عبر مراحل قيامه بهذ		و هذه العملية .
		صل إليها من خلال هذا البحث
		يات في الإطار القانونو
		يتم تجاوز بعض هذه الإ

دار تشريع  
لكترونية وبصفة مستقلة  
، كما هو الحال بالنسبة للتشريعات الأخرى "التشريع الفرنسي التشريع  
التشريع التونسي" أن إصدار التشريع المتعلق بالتوقيع لكتروني مؤخرا يعد غير  
لا أنها مبادرة تشجع على وجوب إل اقه بقوانين لكترونية أخرى في م  
كترونية والآلية.

ومن جهة أخرى  
عف مركز الزبون في مواجه ك يتطلب وجوب وضع  
— أكثر نجاعة لتدعيم موقف الز  
و نظام يتعلق ليدي لكتروني لتوضيح الكثير من المسائل القانونية النا  
عن علاقة البنك بالزبون، وإعطائه الحجية القانونية لاعتماده كوسيلة إثبات أمام القضاء، بحيث  
امة قد يؤدي ك تقديم كشف الحساب  
القواعد العامة تقضي بتقديم العقد الرسمي .

هو ما يجب أخذه بعين  
من طرف التشريع حتى يضمن حماية كافية لزبائن البنوك  
في هذا الإطار.

فيجب على البنك مراعاة الـ  
وهي سلسلة من القواعد الـ  
07-05

تعيين وظيفين مؤهلين وأكفاء لا يام بعمليات الدفع  
على تحديد وتد يذ مجم  
فيما بينها  
إلى النهاية وذلك يهدف  
ضمان سرية و  
اقية المرتبطة بمخ  
نه أن ي  
والتي يتم تحديدها بـ  
عطيات من البداية  
كونات التقنية لأنظ .

كما ينبغي ضمان تد يط عام يطبق في يع مراحل تبادل أوامر الد وهذا بالنسبة لكل أنظمة يتعلق

بين الب

اذ الحذر في إطار هذه الأنظمة والوصول إلى الأهداف المرجوة من أمنها يستلزم اتخاذ دية سياسة ملائمة اتجاه ال وك لضمان فعالية تطبيق هذه التعليـ تشديد العقوبات التأديبية على البنوك، باعتبار أن ب ك الجزائر هو أعلى سلطة يب مما يمنحه القدرة على حماية أنظمة الدفع والسهر على أم بها.

Or, d'ici là, je dois faire face à des dépenses urgentes qui risquent de m'amener à faire des chèques pour un montant global d'environ 15 000 francs.

Mon compte n'étant pas suffisamment approvisionné, je vous demande exceptionnellement de bien vouloir m'autoriser un découvert de 15 000 francs (quinze mille francs) jusqu'au 31 janvier.

Si vous en êtes d'accord, je vous serais reconnaissant de bien vouloir me le confirmer par écrit, en m'indiquant précisément les conditions de ce crédit *[et en particulier le taux effectif global]*.

Veillez agréer, Madame, l'assurance de ma considération distinguée.

### **Demande d'ouverture de compte en cas de refus des banques**

Messieurs,

Je me suis adressé à plusieurs banques afin d'ouvrir un compte, toutes ont refusé. Vous trouverez ci-jointes leurs lettres de refus.

Je vous serais donc reconnaissant de bien vouloir me désigner, le plus rapidement possible, une banque auprès de laquelle je puisse ouvrir un compte.

Dans l'attente de votre réponse, je vous prie d'agréer, Messieurs, l'expression de ma considération distinguée.



À adresser  
à la Banque  
de France de  
votre région.

### **Remise de chèques en compte**

Madame,

Veillez trouver ci-joints trois chèques à déposer sur mon compte n° 000158 458 798.

Le tout pour un montant de 9 000 francs (neuf mille francs).

Avec mes remerciements, je vous prie d'agréer, Madame, l'assurance de ma considération distinguée.

Madame,

Pouvez-vous, je vous prie, virer, à la date du 18 mai, la somme de 15 000 francs (quinze mille francs) de mon compte n° 5686 579 512 sur le compte de M<sup>me</sup> Éliane Béthysy, à l'agence Bellefontaine, 22, av. Krieg, à Bruxelles.

Vous trouverez ci-joint son relevé d'identité bancaire.

Veillez agréer, Madame, l'assurance de ma considération distinguée.



Donnez  
le nom exact  
de la banque

### **Ordre de virement automatique**

Madame,

Pouvez-vous, je vous prie, effectuer tous les 5 du mois un virement automatique de 700 francs (sept cents francs) de mon compte n° 9865 587 863 sur le compte de M. Nicolas Rossot, à l'agence CIC, 4, rue de Jouy, Verneuil (78). Et ce à dater du mois de mai prochain.

Vous trouverez ci-joint le relevé d'identité bancaire de M. Nicolas Rossot.

Veillez agréer, Madame, l'assurance de ma considération distinguée.

### **Annulation d'un ordre de virement automatique**

Monsieur,

Veillez, s'il vous plaît, mettre fin à l'ordre de virement automatique mensuel de 700 francs (sept cents francs) de mon compte n° 9865 587 863 sur le compte de M. Nicolas Rossot, à l'agence CIC, 4, rue de Jouy, Verneuil (78). Cette annulation devra prendre effet dès aujourd'hui, 1<sup>er</sup> juin 1995 [à la date du 1<sup>er</sup> septembre prochain...].

Veillez agréer, Monsieur, mes salutations distinguées.



À envoyer  
recommandé  
avec avis  
de réception

Madame,

Victime d'un accident qui m'a contrainte à être hospitalisée d'urgence, je vous serais reconnaissante de bien vouloir accepter la procuration que je donne à mon fils sur mon compte durant mon immobilisation.

Veillez agréer, Madame, l'assurance de ma considération distinguée.

### **Procuration sur un compte**

Je soussignée, Sonia Moreau,  
demeurant 12, rue des Pyrénées, à Paris (75020),  
titulaire du compte 458 866 95 B au Crédit industriel  
(agence 12, rue de Charonne, 75020 Paris),  
autorise mon fils

Adrien Moreau, né le 4 mai 1955, demeurant 5, rue des  
Abattoirs, à Morsang-sur-Seine (91),  
à effectuer toutes les opérations nécessaires sur mon compte  
désigné ci-dessus.

À Paris, le ...

*[Signature du mandataire  
à faire précéder de  
la mention manuscrite  
« Accepté »]*

*[Signature du mandant  
à faire précéder de  
la mention manuscrite  
« Bon pour pouvoir »]*

### **Révocation d'une procuration**

Madame,

J'avais donné procuration le 12 avril 1993 à M. Philippe Dupoutre sur mon compte n° 986 365 87 Z.

Pouvez-vous noter qu'à dater de ce jour, 3 juin 1999, je révoque totalement cette procuration et que M. Philippe Dupoutre n'a plus aucun pouvoir sur mon compte ?

Veillez agréer, Madame, mes salutations distinguées.



À envoyer en  
recommandé  
avec avis  
de réception.

### Déclaration de vol d'une carte de crédit bancaire

Monsieur,

Je vous confirme avoir téléphoné aujourd'hui, 12 juillet, à 14 h 15, au centre de carte de crédit afin de faire opposition sur ma carte bancaire numéro 8471 5012 6010 6918 que l'on m'a volée avec mon sac *(que je pense avoir perdue)* à l'heure du déjeuner.

Vous trouverez ci-joint le récépissé de ma déclaration de vol *(ou de perte)* à la police.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de ma considération distinguée.



Confirmez au plus vite votre opposition à votre banque par lettre recommandée, avec avis de réception.

### Déclaration de vol d'un chéquier

Monsieur,

Comme je viens de vous le signaler par téléphone, je pense m'être fait voler *(avoir perdu)* ce matin mon chéquier. Je vous serais donc reconnaissant d'avertir au plus vite vos services de cette disparition afin de faire opposition sur tous les chèques portant les numéros 2735021 à 2735040.

Vous trouverez ci-joint le récépissé de ma déclaration de vol *(ou de perte)* à la police.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de ma considération distinguée.



Confirmez au plus vite votre opposition à votre banque par lettre recommandée, avec avis de réception.

### Demande de levée d'une interdiction bancaire pour chèque sans provision

Messieurs,

Mon compte n° 8418 312 K étant insuffisamment approvisionné, vous avez rejeté le 9 octobre le paiement de mon chèque n° 8863 578 et vous m'avez adressé une lettre recommandée m'interdisant de faire de nouveaux chèques et me demandant de vous rendre mon chéquier.

J'ai régularisé ma situation le 18 octobre en réglant en espèces le bénéficiaire du chèque impayé que je vous retourne ci-joint *[en approvisionnant mon compte par virement d'un montant de 5 000 francs ou en déposant au guichet la somme de ...]*.

En conséquence, je vous prie de bien vouloir lever la mesure d'interdiction bancaire dont je fais l'objet.

Veillez agréer, Messieurs, mes salutations distinguées.

### **Réclamation pour erreur sur le relevé bancaire**

Messieurs,

Sur mon dernier relevé, daté du 17 novembre, je constate que mon compte a été débité de 847 francs pour un chèque n° 4153983 en date du 15 mars. Or je n'ai jamais fait un chèque d'un tel montant.

D'ailleurs, le chéquier que j'utilise actuellement et ceux dont je me suis servi au cours des six derniers mois ne comportent pas ce numéro.

Il doit s'agir d'une confusion avec un autre client de votre établissement.

Vous voudrez bien rectifier cette erreur dans les plus brefs délais *[en créditant mon compte en bonne date de valeur du montant injustement débité]*.

Avec mes remerciements, je vous prie d'agréer, Messieurs, l'expression de ma considération distinguée.

### **Demande d'explications sur le mode de calcul des agios**

Monsieur,

À l'examen de mon relevé de compte du 15 juin, je m'aperçois que les agios *[le taux effectif global...]* que vous m'avez facturés se montent à 17,15 %.

Ce taux me paraissant plus élevé que celui que vous m'aviez indiqué lors de notre dernier entretien, je vous serais reconnaissante de bien vouloir m'en préciser les modalités de calcul et les justifications.



Si vous n'êtes pas d'accord sur votre relevé de compte, contestez rapidement auprès de votre banquier.



Dans l'attente de votre réponse, je vous prie d'agréer, Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée.

### **Ordre d'achat en Bourse**

Monsieur,

Je vous confirme mon ordre d'achat ce jour de dix actions de la société Héracles au prix maximum de 250 francs chacune.

Pour régler le montant de cette opération, vous voudrez bien débiter mon compte n° 589 68 749.

Croyez, Monsieur, à l'assurance de ma considération distinguée.



Soyez très précis sur la dénomination des titres.

### **Ordre de transfert puis de clôture de compte**

Madame,

Vous voudrez bien faire virer le solde de mon compte n° 897 658 967 YZ, soit 1 453 francs (mille quatre cent cinquante-trois francs), sur mon compte ouvert au Crédit industriel sous le n° 912 624 AT (ci-joint un relevé d'identité bancaire).

Je vous serais reconnaissant de procéder à ce virement dans les plus brefs délais, puis de clôturer définitivement mon compte dans votre établissement.

Pour ce qui est de mon chéquier et de ma carte de paiement, je passerai vous les remettre au cours de la semaine prochaine [je m'engage à les détruire...]. Ils ne m'ont servi ni l'un ni l'autre depuis plus de trois mois. Vous voudrez bien me rembourser le trop-perçu sur ma cotisation annuelle de carte bleue en fonction du nombre de mois pour lesquels celle-ci est effectivement due.

Veuillez agréer, Madame, mes salutations distinguées.



À envoyer en recommandé avec avis de réception. Laissez sur votre compte une somme suffisante pour permettre le paiement des chèques encore en circulation.

: المراجع باللغة العربية

- :  
- ورات الحلبي للحقوقيين  
ب  
2008 .  
- هذ مسؤولية المدنية عن غير المشروع لبطاقات  
الطبعة الأولى، دار المسيرة 2010 .  
- طوان جورج سركيس، ال رية المصرفية في ظل ال  
ب 2008 .  
- إدريـ مائة  
كثرونية  
نية، 2010  
- ي عبد العلي، تدقيق المسؤولية ال ذنية عن أخطاء الب  
رها  
هنة و الاقتصاد، دراسة ميدانية ( ) .  
- راهيم سيـ وولية العمليـ المصرفية لها  
القانونيـ 2004 .  
- يهاب م مائة الجائية  
ية  
كندرية ، .

- ي 2008 .
- ويض مسؤولية المدنية، والتوزيع، 1999.
- سين العفوي، منازعات العقود البنكية على ضوء العمل القضائي، مطبعة دار النشر المغربي البيضاء ، الم 2014.
- راشد راشد، الأوراق التجارية، الإفلاس و التسوية القضائية في القانون التجاري الجزائري السادسة، ديوان المطبوعات، بن عكنون، الجزائر، 2008 .
- كترونية، دار الجامعة الجديدة للنشر، كلية الشريد اهرة، 2010.
- ي يف الله الزيد ي وولية البنك القا ونية 2012 .
- ي بوذي ي .
- شحاتة عزيب ي التشريعات العربية، دار الجامعة الجديدة، كلية يوط، مصر 2008 .
- شريف مسؤولية الكمبيوتر، الجديدة الإسكندرية، 2006.

- ياء الظاهرة والتطبيقات،  
2011.
- يـ
- بنها اهرة. ( )  
- ام، الحماية الجنائية للبطاقة البنكية، دار  
2014.
- السنهوري:  
- نظرية  
1998. وقية، بيـ
- نظرية بوجه لثانية،  
النهضة العربية، القاهرة، 1982.
- البقيرات، ديـ امعية،
- يـ يل الأموال بين الو  
ية ونصوص  
ربيع ، الطبعة الأولى ، دار النهضة العربية، جامعة الزقازيق 2009 .
- يمي، التنظيم القانوني البنك الالكر  
الأزهرية، الإسكندرية، مصر، 2012.
- ارية، منشأة المعارف، الإ كندرية  
1987.



- محمد حسين منصور، الإث - ي - كندرية،
- بالإعلام خلال مرحلة تكوين ع بيع، الطبعة الثانية مطبعة وراقعة  
2012 .
- نية، مراكش، المغرب، 2013.
- وولية الجزائرية عن إفشاء ال  
( ) .
- إبراهيم، بين الجديدة، الأزاريطة، ندرية 2012.
- بين مدونة التجارة والقانون البنكي، مطبعة النجاح الجديدة البيضاء 1998.
- ية أ وولية البند  
2003 ( ) .
- يز دية، امعية، 2006.
- مال طه، وائل أ ارية وو ع الإللكترونية الحديثة الإسكندرية، مصر 2006 .
- و الوراقعة الوطنية أبو عبيدة

- لزهر يد، لكترونية، هـ والتوزيع

- اهد ارية ترونية الثانية، والتوزيع،

. 2010

### - الرسائل الجامعية:-

- عيل قطاف، العقود الالكترونية و مائة ال ستهلك، بحث لنيل شهادة الماجستير، فرع عقود ومسؤولية .2006

- ريمس، المسؤولية ال دنية البنوك في مجال ال الة دكتوراه، كلية الحقوق 2010-2011 قسنطينة .

- اس عيسى هلال وولية البنك في عقود الائتمان يـ كلية الحقوق عة القاهرة 1993.

- البنكية الوجهة القانونية، لنيل العليا البيضاء، 2000.

- الحماية المصرفية لصا ب الشيك بحث لنيل دبلوم الدرا العليا المعمقة جامعة محمد الخامس، كلية العلوم القانونية والاقتصادية والاجتماعية، الرباط .

- يلة، التقدير ويض مسؤولية المدنية، لنيل العليا كلية عياض، 2001-2000.

ت:

- يـ زيان كمال، حورية آيت زيان، الصيرفة الإلكترونية في الجزائر  
خميس مليـ .
- راهيم داوود، محاضرات بعنوان الأسناد التجارية و تنازع القوانين، جامعة زيان عاشور،  
.
- يح عبد القادر، إشد الية التحكم في وسائل الدفع البنكية و أثرها في الخدمات المصرفية، مجلة  
9، سيدي بلعباس .
- ية، محاضرة  
.
- الاقتصادية  
2004 .
- حسان نادية، تأثير تعديل القانون التجاري لسنة 2005 على جريمتي إصدار شيك بدون رصيد  
قص الرصيد، مجلة المحكمة العليا، العدد الأول، 2009.
- حياة سماعين وسيلة السبتي، التجارة الإلكترونية و تطوير و سائل الدفع للمؤسسات البنكية، بحث  
، مخبر مالية وبنوك و إدارة أعمال، جامعة محمد خيـ .
- دغيش أحمد، واقع الشيك كوسيلة دفع أساسية بين الـ انون و التطبيق العلمي و مـ وولية البنك  
04 يات جامعة 2008 .
- زهير سليمان " " جريدة الاقتصادية الدولية،  
14 2017 .



- لياس  
يدية في ظل وجود الوسائل الحديثة، ال  
، معهد العلوم الاقتصادية، سيدي بلعباس .
- ضياء عل  
د البنكية، مجلة منبر القضاة، ال  
فضيلة، مراكش، المغرب.
- حجية  
يانات  
ترونية  
المدنية،  
القاهرة، 2006
- البراهمي، مسؤولية الصيرفي  
ات القانونية والقضائية  
يوم 18 فيفري 1999  
سات القانونية، والقضائية، 2000 .
- ارية في ظل العمل القضائي، المجلة  
المغربية لقانون الأعمال والمقاولات عدد 11  
2006.
- يل  
ؤولية الب  
الدراسات القانونية و القضائية، منشورات مركز الدراسات القانونية و القضائية، تونس 2000 .
- رفية  
ويل  
والتشريع،  
1  
2011 .
- ارية لدى ال  
، مسؤولية البنك بصدد الوفاء بالشيك ح  
02 المجلة الجزائرية  
1993.
- ق في الحساب البنكي بين النظرية والت  
بيق في القانون المغربي  
.

- ولاي البشير الشرفي      ؤولية الناتجة عن خرق الالتزام بالسر المهني في القانون الـ  
1 يناير، 2002 .
- ليق على حكم المحكمة التجارية بالدار البيضاء، الصادر يوليوز 1998  
المغربية لـ 9827-560      1 ديسمبر 2002 .
- تعليق      ارية      البيضاء،      94  
16 يناير 2002      .01-87
- سؤولية المدنية للـ ك عن إفشاء السر المهني، مجلة الـ  
المغربية      2008 .
- غير منشورة، تم إلقائها في إـ ار تكوين طلبة السنة  
ثانية ماستر، اختصاص قانون بنكي، سنة 2012-2013 .
- ناجي الزهراء، مداخلة بعنوان التجربة التشريعية الجزائرية في تنظيم المعاملات الالكترونية المدنية  
و التجارية، المؤتمر العلمي .
- ترونية، الآاق والتحديات، بحث مقدم، جامعة ور
- جايا،  
التقصيرية الموضوعية      بيئة      كلية      المسؤولية  
ردنية الهاشمية، 2005 .
- 2011 .

- ي - مسؤولية المؤسسة الـ صرفية اتجاه عميلها عند ياع البطاقة ية

الواحة القانونية 3 ادة التجارية .

- ي - الجريمة المـ لوماتية و أزمة الشرعية الـ زائية، بحث مقدم في كلية

.2008

### - النصوص القانونية :

#### - القوانين :

- 156-66 08 1966 يتضمن قانون العقوبات ، معدل ومتمم الجريدة

الرسمية عدد 48 10 1966.

- 09-85 26 ديسمبر سنة 1985 يتضمن انون المالية لسنة 1980 الجريدة

الرسمية 56 85/12/29.

- 59-75 26 1975 يتضمن القانون التجاري، معدل ومتمم، الجريدة

الرسمية عدد 78 03 1975.

- 58-75 26 1975 يتضمن القانون المدني، معدل ومتمم، الجريدة

الرسمية عدد 78 30 1975.

- 21-01 24 ديسمبر 2002 يتضمن قانون المالية لسنة 2003، الجريدة

الرسمية عدد 86 25 ديسمبر 2002.

43	19 جويلية 2003	03-03	-
ريدة الرسمية	2008 25 12-08	20 جويلية 2003	36
		02 جويلية 2008.	
52	2003، المتعلق بالنقد و القرض ، جريدة رسمية عدد	11 - 03	-
جريدة	2010 26 04/10	2003 27	
		رسمية عدد 50	01 2010 .
	2004 23	02 -04	-
ارسات التجارية ،	يحدد القواعد المطبقة عل الم		
	2004 27	41	الجريدة الرسمية عدد
		02-05	-
الجريدة الرسمية	6 فيفري 2005 يعدل ويتم القانون		
		09 فيفري 2005.	11
	06 فيفري 2005 يتعلق بالوقاية من تبييض الأموال وتمويل	01 -05	-
	09 فيفري 2005.		الإرهاب ومكافحتهما، الجريدة الرسمية عدد 11
	2005 23	06-05	-
	2005 المتعلق بمكافحة التهريب الجريدة الرسمية		59 .
		09-08	-
المدنية والإدارية	25 فيفري 2008 يتضمن قانون		
	23 أبريل 2008 .	21	الجريدة الرسمية
ريدة	25 فيفري 2009 يتعلق مائة المستهلك	03-09	-
		08 15	سمية
		2009.	
	2015 يحـ	04-15	-
بالتوقيع			
	10 فبراير 2015.	06	والتصديق لكترونيين ريدة رسمية

- النصوص التنظيمية والتنفيذية :

- المراسيم:

- تنفيذي 61 – 87 3 1987 يتضمن تطبيق للمادة 139  
09-85 26 ديسمبر لسنة 1985 و المتضمن قانون المالية لسنة 1986 الجريدة  
الرسمية 2016 30 ديسمبر 1986.
- يذي رقم 468-05 10 ديسمبر سنة 2005 يحدد شروط تحرير الفاتورة  
التحويل ووصل التسليم والفاتورة الإجمالية وكيفيات ذلك 80 12/11  
2003/
- يذي رقم 06- 306 10 2006 و الذي يحدد العناصر الأساسية  
للعقود المبرمجة بين الأعوان الاقتصاديين و المستعملين و البنود التي تعتبر تعسفية والبنود التي يجب  
إدراجها في العقود المبرمة بين العون الاقتصادي و المستهلك الجريدة الرسمية عدد 56  
11 2006.
- يذي رقم 181-10 13 يوليو سنة 2010 لق بتحديد الحد الأدنى المطبق  
عمليات الدفع التي يجب أن تتم بوسائل الدفع وعن طريق القنوات البنكية والمالية ريدة ال اسمية  
43 2010/07/14.
- يذي رقم 378-13 05 1435 9 2013  
، ي كيفيات المتعلقة بإعلام المستهلك الجريدة الرسمية 58 18  
2013.

- وتعليمات بنك :

:

- 02-92 22 1992 يتضمن تنظيم مركزية المبالغ غير المدفوعة  
و عملها ريدة سمية 08 1993/2/7.
- 05-92 22 1992 يتعلق بالشروط التي يجب أن تتوفر في مؤسسي  
البنوك و المؤسسات المالية و مسيرتها و ممثليها ريدة سمية 08 1993/2/7.
- 12-94 2 يونيو 1994 يتضمن مبادئ تسيير ووضع مقاييس خاصة بالقطاع  
المالي الجريدة سمية 72 1994-11-06.
- 02-03 14 2002 يتضمن المراقبة الداخلية للبنوك و المؤسسات المالية  
الجريدة الرسمية 84 2002/12/18.
- 04-05 13 2005 ية الإجمالية الفورية للمبالغ  
بيرة و الدفع المستعجل الجريدة الرسمية 02 15 2006.
- 05 – 05 15 ديسمبر 2005 المتعلق بالوقاية من تبييض الأموال و تمويل  
الإرهاب و مكافحتها الجريدة الرسمية 26 06/04/23.
- 06-05 15 ديسمبر 2005  
الخاصة بالجمهور العريض الجريدة الرسمية عدد 26 23 أبريل 2006.
- 07-05 28 ديسمبر سنة 2005 ريدة الرسمية  
37 2006/06/04.

- 06-07 03 فيفري 2007 يتعلق الجارية  
الجريدة الرسمية 31 2007-05-31.
- 01-08 20 يناير 2008 يتعلق بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون رصيد  
ومكافحتها الجريدة الرسمية 33 2008 /07/ 22 .

#### -التعليمات:-

- التعليم رقم 01-11 09 2011 والمتعلقة بتحديد  
يفيات تطبيق الأحكام التي جاء بها النظام 01-08 المتعلقة بترتيبات الوقاية من إصدار شيكات بدون  
رصيد ومكافحتها ."
- التعليم رقم 03-08 25 2008 والمتعلقة بتحديد يفيات  
التحكيم .

#### ثانيا: المراجع باللغة الفرنسية

#### A : Ouvrages

- Alain couret, jeu devese, le droit bancaire, 1er édition, université de France, paris ,1999.
- Gavalda et Stoufflet, Droit bancaire, Comptes institutions, Opérations et services bancaire,  
litec, paris .1997
- Gavalda Stofflet, droit bancaire, JC P 63 llo 13016 cites lites ,1994.
- jeu jacques bourgard, la banque en France, 4 Edition, 1995."
- Jean Didier Wilfrid , droit pénal des affaires , 2<sup>eme</sup>edition, Dalloz delta, 1996.

- 
- Mahfoud Lacheb, le droit bancaire, Image édition, ALGER, 2001,
  - Jack vezian, responsabilité du Banquier en droit civil français. Eed litec,
  - Philippe Neau., droit bancaire, Dalloz, Leduc 3 Edition, 1999.
  - Sophie Moreil, Françoise dkeuver, droit bancaire, Dalloz, 10 éditions, Paris 2010.
  - Stéphane pied lièvre, instrument de crédit et paiement ,7 édition, 2012.
  - THIERRY BONNEAU, Droit bancaire, 9edition, Montchrestien l'extenso éditions, paris.

### **B- article**

- B. STARK, H Roland et c Boyer .obligation 2 contrat et 4 eme ,1993 .
- LYAZIDI KHALID, les fonctions occultées du chèque bancaire, revue juridique politique et économique du Maroc l'université Mohamed v. Maroc.

### **c-thèses :**

- LYAZIDI KHALID, la responsabilité du banquier au Maroc, pour le diplôme d'études supérieures en sciences juridiques, université Mohammed v.
- Mr. ANASS Saïd, Contribution à l'étude de la responsabilité du banquier en matière d'engagement bancaires, mémoire en vue de l'obtention du diplôme supérieur en sciences juridiques, université Mohammed v.2011-2012.



---

**D - Sites internet :**

-www. Dralmarri, com. / shou.mardi 22 juillet 2014 .hoo17 heure. Dr. Agedr Almarri, légal studies consullancies.

-NASSINDROIT BLGSPOT .COM /2014/06 BLOG .POST .9478NT ML. LUINT18/04/2015.

-Article/https://FR-wikipedia.org/wiki1etabblissement de ourdit.

-www.F.lau.net 3Avril 2010.

-www.domasauslar.org.29 juillet 2014.22. 00.

-www.drolmari.com.opi.cil.

-Alphabeta.argaam.com/article/detail/98413 .

-Alphabeta, argaam .Com.2015-06-22 .

-Http : www .bank-of-algeria.dz.

فهرس الرسالة

8-1 .....

\_\_\_\_\_:

09

مسؤولية البنك عند وضع وسائل الدفع تحت تصرف

10

\_\_\_\_\_:

عملية إصدار وسائل الدفع محل مسؤولية البنك.

11

\_\_\_\_\_:

الإطار القانوني لعملية إصدار وسائل الدفع

11

.....: مفهوم عملية إصدار وسائل الدفع وتحديد أطرافها.

11

.....: مفهوم عملية إصدار وسائل الدفع.

12

.....: تعريف عملية إصدار وسائل الدفع.

14

.....: الفقرة الثانية: ييز عملية إصدار وسائل الدفع عن عملية إدارة

16

.....: ديد أطراف عملية إصدار وسائل الدفع.

16	.....	: المركز القانوني لأطراف عملية إصدار وسائل الدفع
16	.....	:
17	.....	ثانيا : الأطراف الوطنية:
18	.....	-
21	.....	- وسيلة
26	.....	: الثانية :
26	.....	:
31	.....	ثانيا: علاقة البنك بالغير.....
32	.....	<u>: الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع و مخاطرها على البن</u>
32	.....	: الطبيعة القانونية لعملية إصدار وسائل الدفع محل مسؤولية البنك.....
32	.....	: الطبيعة القانونية للعملية بالنظر إلى طبيعة الخدمات المقدمة.....
33	.....	أولا: عقود خدمات الدفع عقود استهلاك.....
34	.....	ثانيا: عقود خدمات الدفع هي عقود خدمات الكترونية.....
36	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : الطبيعة القانونية بالنظر إلى غرض عملية إصدار وسائل الدفع.....
37	.....	: ار وسائل الدفع عقد مستقل بذاته.....
39	.....	ثانيا: عقد الإصدار هو عقد يستمد صفته من باقي العقود.....
39	.....	- ودیعة.....
41	.....	-
43	.....	: الإشكالات القانونية الناجمة عن عملية إصدار وسائل الدفع.....
43	.....	:.....
44	.....	: انتهاك القوانين بتنظيم
44	.....	ثانيا: القانونية الكافية

45	.....المحلية الجزائية الحماية المدنية :
45	.....الثانية: الإشكالات على المستوى التطبيقي
45	.....الكمبيوتر العمليات الالكترونية :
46	.....تهديد المالية ثانيا :
46	.....الأمية الالكترونية -
46	.....ازدياد -
47	.....-
47	.....تأثير : المعلوماتية عمليات
49	.....كيفية تحديد المسؤولية :

\_\_\_\_\_ :

51

الآليات القانونية الواجب إتباعها من طرف

51	..... <u>: التزام البنك بتوفير وسائل الدفع من خلال آلية الحساب البنكي</u>
52	.....: الحساب البنكي كآلية أساسية لتوفير وسائل الدفع لدى الزبون
52	.....: الشروط القانونية لتوفير
52	.....أولا: أن تكون الجهة المتعاقدة عبارة عن بنك
55	.....ثانيا: أن تخضع الجهة المصدرة لوسائل الدفع الالكترونية للشروط الخاصة بها
57	.....: أن يتم توفير وسائل الدفع لدى الزبائن من خلال
59	.....: <u>الفقرة الثانية</u> :
59	.....: التحقق من هوية الزبون و أهليته
61	.....ثانيا: ضرورة التحري على الزبون من خلال مراجعة المصالح المركزية
62	.....: إشكالية المعايير المتبعة إزاء الزبائن عند الدفع البنكية

62	.....	: تأثير اعتماد معيار اختيار العملاء
66	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : تأثير مدى تمتع الزبون بالحق في وسائل الدفع على التزام البنك
66	.....	:
69	.....	ثانيا- للقوانين
71	.....	: <u>وفير وسائل الدفع بعد فتح الحساب</u>
71	.....	<u>الفرع الأول</u> : مدى التزام البنك بتوفير وسائل الدفع فور فتح الحساب البنكي
71	.....	: التزام البنك بتسليم وسائل الدفع بعد فتح الحساب البنكي
74	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : مبررات البنك عند عدم تسليم وسائل الدفع للزبائن فور فتح الحساب البنكي...
75	.....	: نطاق توفير وسائل الدفع من طرف البنك
76	.....	: حصر الخدمات في عمليات ع
78	.....	: <u>الفقرة الثانية</u>

82	_____:
	<u>قيام مسؤولية البنك عند إصدار وسائل الدفع.</u>
83	_____:
	<u>صور مسؤولية البنك ومحلها.</u>
83	<u>المطلب الأول: صور مسؤولية البنك في إطار توفير وسائل الدفع لدى الزبائن</u> .....
83	.....:مسؤولية البنك في إطار القواعد العامة
84	.....:مسؤولية البنك الجزائية
87	.....:الفقرة الثانية:المسؤولية المدنية للبنك
89	.....:مسؤولية طبقا
90	.....:المسؤولية التأديبية
92	.....:الفقرة الثانية:المسؤولية ذات الطابع الالكتروني
94	<u>الثاني: محل مسؤولية البنك في إطار وضع وسائل الدفع تحت تصرف الزبائن</u> .....
95	.....: وسائل الدفع الممنوحة في إطار مسؤولية البنك
95	.....: وسائل الدفع المصرفية اختيارية التوفير من طرف البنوك
98	.....:الفقرة الثانية: إلزامية التوفير أو
100	.....: ى خضوع البنك للمسؤولية عن سندات الدفع في إطار عملية إصدار وسائل
101	.....:تميز وسائل الدفع المصرفية على سندات الدفع في إطار قيام مسؤولية البنك
101	.....:
102	.....:ثانيا:سند النقل
102	.....:ثالثا:عقد تحويل فاتورة
103	.....:الفقرة الثانية: تميد تقنيات دفع في إطار قيام مسؤولية البنك

\_\_\_\_\_:

104	<u>حالات قيام مسؤولية البنك و حدودها.</u>
104	<u>المطلب الأول: حالات قيام مسؤولية البنك عند توفير وسائل الدفع لدى الزبائن</u> .....
105	: حالات قيام مسؤولية البنوك إزاء السلطات النقدية.....
105	_____ : حالات مسؤولية البنك إزاء البنك المركزي.....
105	أولاً: المسؤولية عن عدم احترام المعايير المعتمدة قبل توفير وسائل الدفع و ملائمتها.....
106	..... - المعايير
107	..... - المعايير
108	ثانياً: المسؤولية عن عدم تبليغ بنك الجزائر بالمعلومات المفيدة الخاصة بوسائل الدفع.....
109	<u>الفقرة الثانية: المسؤولية إزاء وزارة المالية و خلية الاستعلام المالي</u> .....
109	أولاً: مسؤولية البنوك إزاء وزارة المالية.....
111	ثانياً: مسؤولية البنوك إزاء خلية الاستعلام المالي.....
111	..... - جريمة هوية
112	..... - جريمة العمليات المالية المشبوهة
113	..... - المسؤولية عمليات يجب طريق
113	: حالات مسؤولية البنك إزاء الزبائن.....
113	_____ : مسؤولية البنك قبل توفير وسائل الدفع لدى الزبائن.....
114	أولاً: مسؤولية البنك عن المساس بحقوق الزبائن المكرسة تشريعياً.....
114	..... - المسؤولية

116	.....	-المسؤولية
121	.....	ثانيا : المسؤولية عن وضع شروطا تعسفية إزاء الزبائن قبل توفير وسائل الدفع
121	.....	- مسؤولية العادية
124	.....	- مسؤولية تعسفه الالكترونية
125	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : مسؤولية البنك بعد توفير وسائل الدفع لدى الزبائن
126	.....	: مسؤولية تزويد بالبيانات
127	.....	ثانيا: مسؤولية
129	.....	<u>المطلب الثاني: نطاق مسؤولية البنك عند وضع وسائل الدفع</u>
129	.....	: نطاق مسؤولية البنك اتجاه السلطات النقدية
129	.....	_____ : مسؤولية البنك المركزي
130	.....	: إدخال أي وسيلة دفع
131	.....	ثانيا: تقديم طلب إلى البنوك بأخذ التدابير اللازمة
132	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : انتفاء مسؤولية البنك التنفيذية
132	.....	أولا: انتفاء مسؤولية البنك عند الإذعان لقوانين المالية
133	.....	ثانيا: انتفاء مسؤولية البنك في إطار الوقاية من جرائم تبييد
134	.....	: انتفاء مسؤولية البنك اتجا
134	.....	_____ : انتفاء مسؤولية البنك بمناسبة تنفيذه لواجبه
134	.....	: اء مسؤولية ا معينة
135	.....	ثانيا: انت ولية البنك في حالة احترام مبا معينة
137	.....	<u>الفقرة الثانية</u> : انتفاء مسؤولية البنك نتيجة قيام مسؤولية الزبون و الغير
137	.....	أولا: قيام مسؤولية زبائن البنك
138	.....	ثانيا: قيام مسؤولية الغير



142

مسؤولية

143

مسؤولية البنك عن عدم مراعاة آليات الدفع

144

:

مسؤولية عند تلقي أوامر الدفع

144

:

144

..... : المسؤولية عن عدم التثبت من وجود أوامر الدفع الكتابية

145

..... : المسؤولية عن عدم التثبت من أوامر الدفع ذات الطابع الائتماني.

148

..... الفقرة الثانية : المسؤولية عن عدم التثبت من أوامر الدفع ذات الطابع غير

150

..... : المسؤولية عن عدم التثبت من أوامر الدفع الالكترونية

مادية

..... : المسؤولية عن عدم التأكد من أوامر

150

..... إلكترونية

152

الفقرة الثانية: المسؤولية عن عدم التثبت من أوامر الدفع المتعلقة باستخدام الأجهزة الالكترونية.

152

..... : المسؤولية التحويل

155

..... ثانيا : مسؤولية التسوية

157

..... المطلب الثاني: التثبت من شرعية أمر بالدفع

158

..... : المسؤولية شرعية

158

..... : مسؤولية شرعية الورقية

159	.....	شرعية التوقيع	:
163	.....	التظاهرات	ثانيا: المسؤولية
164	.....	الالكترونية	.....
164	.....	شرعية	.....
164	.....	البنكية	.....
167	.....	طريق التحويل	.....
169	.....	المسؤولية عن عدم إذعان البنك لمعارضة الزبون للأمر بالدفع	.....
169	.....	مدى مسؤولية البنك عند وجود معارضة عن الأمر بالدفع من طرف الزبون	.....
173	.....	المسؤولية البنك عن عدم وجود معارضة من طرف الزبون	.....
173	.....	عدم اتخاذ البنك الإجراءات القانونية اللازمة لحماية الزبون	.....
175	.....	انعدام مقابل	.....

180

\_\_\_\_\_:

مسؤولية البنك عن عملية الدفع

180	.....	المطلب الأول: المسؤولية عن عدم التأكد من وجود المؤونة أو الرصيد	.....
181	.....	مسؤولية البنك في حالة غياب الرصيد أو المؤونة	.....
181	.....	مسؤولية البنك عن الدفع دون علمه بغياب المؤونة	.....
184	.....	المسؤولية البنك عند الدفع مع علمه بغياب أو نقص الرصيد	.....
186	.....	مسؤولية البنوك في حالة وجود المؤونة	.....
186	.....	مسؤولية البنك عن الإخلال بالتزامه بالدفع في حالة وجود الرصيد	.....
188	.....	المسؤولية البنك عن الإخلال بالتزامه بعدم الدفع في حالة وجود الرصيد	.....

190	..... <u>المطلب الثاني: مسؤولية البنك على التهاون و التأخر عند التنفيذ</u> .....
190	..... : مسؤولية التهاون .....
191	..... : إشكالية عدم احترام البنك للمهلة اللازمة للتنفيذ.....
193	..... <u>الفقرة الثانية: التأخير في إبلاغ الزبائن بعوائق التنفيذ</u> .....
194	..... : مسؤولية البنك عن التأخير اتجاه الزبون مركزيات المبالغ غير المدفوعة.....
194	..... : التأخير في اتخاذ الإجراءات اللازمة ضد .....
197	..... <u>الفقرة الثانية: التأخير في اتخاذ الإجراءات اللازمة لعوارض الدفع اتجاه مركزية عوارض الدفع</u> .....

200 \_\_\_\_\_:

آليات حماية مواجهة التعويض عنها

201 \_\_\_\_\_:

آليات حماية الزبون في مواجهة البنك

201 ..... المطلب الأول : ضمانات حماية الزبون ثبات مسؤولية البنك

202 ..... : الحماية القانونية لزبائن البنوك

202 ..... : الحماية المكفولة على المستوى الدولي

202 ..... أولا : الحماية الدولية في مجال وسائل الدفع الكلاسيكية

204 ..... ثانيا: الحماية الدولية في مجال وسائل الدفع الحديثة

206 ..... الفقرة الثانية : الحماية المكفولة على مستوى التشريعات الوطنية

206 ..... : حماية الزبائن طبقا للقواعد

210 ..... ثانيا: حماية الزبائن طبقا للقواعد الخاصة

212 ..... : الحماية الرقابية لزبائن البنوك

220 \_\_\_\_\_ :: حماية مواجهة عمليات

220 ..... : كيفية مسؤولية البنك

220 ..... : المسؤولية

224	.....	مسؤولية	: <u>الفقرة الثانية</u>
224	.....		: مسؤولية
225	.....	مسؤولية الجزائية	- تأثير الدليل
226	.....	مسؤولية الجزائية	- الدليل
226	.....		- تقدير
227	.....		ثانيا: مسؤولية
228	.....	مسؤولية	:
228	.....		: _____
229	.....	مسؤولية كوسيلة	:
231	.....	مسؤولية	ثانيا: حجية
232	.....	مسؤولية التقليدي	- حجية
233	.....	مسؤولية	- حجية
234	.....		<u>الثانية:</u>
234	.....	مسؤولية	: الحجية القانونية
236	.....	مسؤولية	ثانيا: الحجية القانونية للتوقيع

239	:		
		<u>التعويض</u>	<u>مسؤولية</u>
			<u>عمليات</u>
239	.....	<u>: مباشرة رفع دعوى المسؤولية</u>	
240	.....	: طبيعة الدعوى وأجل رفعها	
240	.....	: طبيعة	
243	.....	: الثانية	
245	.....	: الجهة المختصة بالفصل في المنازعة	
245	.....	: الاختصاص القضائي بمنازعة مسؤولية البنك الناجمة عن وسائل الدفع العادية	
246	.....	: الفقرة الثانية	
		ية البنك الناجمة عن وسائل الدفع لإلكترونية	
251	.....	<u>: التعويض الناجم على مسؤولية البنك</u>	
251	.....	سريان التعويض	مسؤولية
252	.....	التعويض	مسؤولية
252	.....	التعويض	مسؤولية
253	.....	التعويض	ثانيا
256	.....	التعويض	الثانية
256	.....	التعويض	مسؤولية ونطاقه
257	.....	التعويض	ثانيا
261	.....	التعويض	مسؤوليته
261	.....	التقدير	والتقدير
261	.....	التقدير	للتعويض
261	.....	التقدير	

261	.....	-
262	..... تخفيض التعويض	-
264	.....	ثانيا: التقدير القانوني
265	.....	<u>الثانية:</u>
265	..... العادية	: التعويض
268	..... ( الالكترونية)	ثانيا: التعويض

278-273.....

284 -279 .....

300 -285 .....

314 -301 ..... الفهرس

---

لم يبقى التعامل في إطار وسائل الدفع واستخدامها محدودا، كما عرفته الأوساط المالية سابقا فظهر وسائل دفع على درجة عالية من التطور والتقنية، زاد من إقبال الجمهور عليها .

و على هذا الأساس كان من الضروري توفير معالجة تشريعية كافية تعمل على ضمان الحماية القانونية للزبائن من جهة، ومنح البنوك الوسائل والتقنيات التي تواجه من خلالها إشكالات اختيار هؤلاء الزبائن من جهة أخرى والجديرين بالحصول على هذه الوسائل.

وبذلك تتفادى البنوك الوقوع في نزاعات بنكية مع الزبائن، وتكون لها القدرة على مواجهة الادعاءات القائمة ضدها من طرفهم، أو من طرف أي هيئة مالية أخرى، طالما أنها تكتسب آليات الحماية التي تتماشى مع التطور الذي تشهده وسائل الدفع وتقنيات إدارتها .

### **Résumé :**

L'usage et l'utilisation des moyens de paiement ne sont plus restreints comme ils étaient auparavant dans les milieux financiers. L'émergence des moyens de paiement technologiquement développés a attiré plus de clients. De ce fait, il fut nécessaire d'offrir un traitement législatif suffisant pour garantir la protection légale des clients d'une part, et pour procurer aux banques les moyens et les techniques susceptibles de les aider à faire face aux problèmes de sélection des clients qui méritent l'obtention de ces moyens, d'autre part.



De cette manière, les banques puissent éviter les conflits bancaires avec les clients, et développer leurs capacités à faire face aux allégations adressées par les clients ou par n'importe quelle institution financière, tant qu'elles possèdent les mécanismes de protection en conformité avec le développement connu par les moyens de paiement et leur technique de gestion.

### **Abstract :**

The use of payment means is no more restrained as it used to be in the Financial milieus .the emergence of a highly developed payment means attracted more clients.

Thus, it was necessary to provide a sufficient legislative treatment to guarantee a legal protection for clients on one hand, and offer banks the means and techniques to overcome problems of selecting these clients and who among them deserves to have those means, on the other hand.

In this way, banks may avoid falling in conflicts with clients, and can develop an ability to face claims

Addressed by their clients or by any financial institution, as far as they posses protective mechanisms in compliance with the development witnessed by payment means and their management techniques.